Het

# VISSERIJBLAD

## Nieuwsblad van de Kust

Panne — Koksijde — Oostduinkerke — Westende — Middelkerke — Bredene — De Haan — Wenduyne — Zeebrugge — Knokke
Nieuwpoort — Oostende — Blankenberge — Heist

Kustnieuws - Visserij - Handel - Nijverheid - Toerisme - Kunst - Ontspanning - Sport

REDACTIE en BEHEER
Vindictivelaan, 22, Oostende
Tel. 72.523 — P.C.R. : 41.89.87

Verantw. Drukker-Uitgeefster
Simonne BOLLINNE
Vindictivelaan, 22, Oostende

VERSCHIJNT ELKE VRIJDAG

PRIJS : 3 Frank

24 BLADZIJDEN
ABONNEMENT : 1 JAAR
BINNENLAND : 150 Fr.
Zes maanden : 75 Fr.
Drie maanden : 40 Fr.
Holland (1 jaar) : 12 Gulden
BUITENLAND (1 jaar) : 200 Fr.

8e jaar nr 18 - Vrijd. 1 Mei 1953 — K.

## Schepen Piers verdedigt zijn beleid

...nleiding van ons artikel van ... heeft schepen Piers, die zeer ...ig is, gemeend een persconfe... moeten beleggen om zijn be...rrechtvaardigen.

...men aan dat de achtbare sche... de stad Oostende te goeder ...n bepaalde aangelegenheden ...uitgevers van de Oostendse bro...oor toerisme misleid werd en ... zijn naam misbruik heeft ge...n in de Zeewacht van 3 April ...er te beweren dat DOOR DE ...OSTENDE een toeristengids ...gegeven worden en dat men voor ...citeit zich moet wenden tot ...chappij van de heer Rob. Elle...boudt, die ons ook een aangetekend schrijven zond om publiciteit voor zijn zaken te kunnen maken en andere personen of zaken, die daarmee niets te zien hebben er in te mengen.

Wij willen graag geloof hechten aan de beweringen en de uiteenzetting van de achtbare schepen, dat hij elkeen aangespoord heeft om aan publiciteit te doen in het belang van Oostende, die in het buitenland niet genoeg gekend is.

Dat alle geteisterde handelaars na de overstroming reeds geholpen werden is een vergissing, zoals het een vergissing is de gelden voor hulp aan geteisterden door politiekers te hebben zien gebruiken om allerlei misbruiken in het leven te roepen voor eigen politieke doeleinden.

Noch rode, blauwe of gele kleur, had dat geld mogen hebben.

Een nationaal rampenfonds had alles moeten bijeenbrengen en verdelen, wat in Kerk en Staat was samengebracht.

Dat schepen Piers daarvoor niet kan verantwoordelijk gesteld, nemen we volgraag aan.

Het neemt niet weg dat de politiekers ons veel beloofd hebben, maar dat daarvan bitter weinig in huis is gekomen en... zal komen.

Wat Mr Rob. Elleboudt betreft, die beweert dat we onze lezers moedwillig om de tuin leiden, zouden we aan hem hierin veel lessen kunnen nemen. Zie maar naar de toeristengids door de stad Oostende uitgegeven (?), gedrukt te Gent, waarin zijn firma 25 t.h. heeft op de publiciteit er voor samen gebracht.

Wie leidt er zijn lezers dus het meest om de tuin :

Wij die vaststellen, dat de Gentse drukker van «Rallye» regelmatig Oostende afkamt en Mr Elleboudt de publiciteit toevertrouwt van die Toeristengids of de firma van Mr Elleboudt, die er de winst van opstrijkt en beweert dat de stad Oostende die brochure uitgeeft ?

Is het omwille van de smeer dat de kat likt de kandeleer ?

Wij achten het voor de rest overbodig onze kolommen verder te gebruiken om onze lezers te misleiden.

In het lijfblad van Mr Rob. Elleboudt, kan men daarvan elke week staaltjes vinden al naar gelang drukwerk of publiciteit door wie ook er heen gedragen wordt.

Voorbeelden met cijfers bij de vleet, inzake vroegere leveringen aan de Kursaal, enz., die afgekamd of opgehemeld worden, al naargelang de rijke Chresus lost of niet.

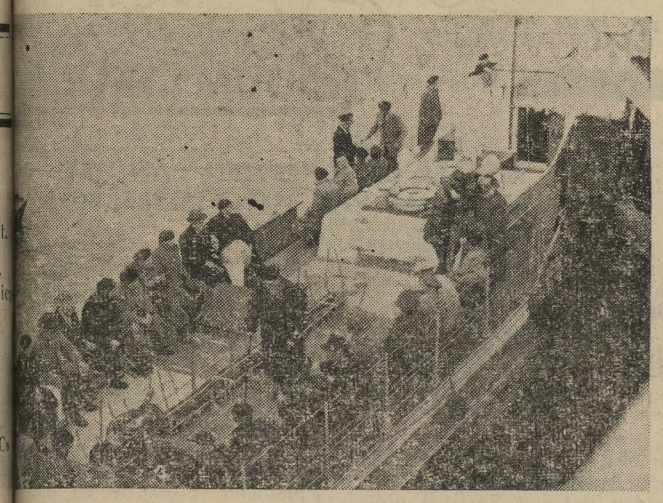
## Oorlogsinvalieden te Oostende

...groep oorlogsinvalieden heeft ...het laatste week-end een be...bracht aan onze kust.

...Oostende viel hen een hartelijk ...lk te beurt. Zij werden verwel...door het bestuur van de plaatse...reniging van de oorlogsinvalie...ten einde hen iets typisch aan ...en, kreeg elke invalied de gele...een uitstapje te doen, aan ...n een plezierboot. De tocht in ...de meer dan een uur en onze invalieden hebben er werkelijk deugd van gehad.

Enkele rijkswachters hebben een helpende hand geboden, bij het aan boord en aan wal brengen van de zwaar verminkten.

De oorlogsinvalieden hebben dan ook bij het verlaten van onze satd, hun hartelijke dank betuigd voor het gul onthaal en de aangename tijd, die ze binnen onze muren doorbrachten.



...lieden gekiekt aan boord van de «Captain Kay» (Foto Michaël)

## ...e Zomerstoet 1953 te Oostende

### ...Nieuwe praalwagens worden weldra gebouwd

...te Oostende een jaarlijkse tra...worden, tijdens elk zomerseizoen mooie stoet door de stad te ...kken. We hebben aldus een ...ffelijke zeestoet, een muziek... een bloemenstoet gehad.

...ar wordt het in feite een dub...et, namelijk een visstoet en... ...saalstoet.

...aren deze week immers in de ...eid de ontwerpen van bedoelde ...zien. In de Albert Hall worden ...s van de vorige zeestoet afge... binnen enkele dagen zal de ...and gelegd worden aan de ...n de nieuwe praalwagens.

...erste praalwagen zal in het te... «Kreeften en Oesters» staan. ...reeften en smaakvolle oesters ...p een bord tentoongesteld, en ...oortgetrokken door een klei...lijke wagen.

...eede wagen brengt hulde aan... ...maal». Hier zal een enorme ...rrijzen, waaruit een reuzenvisser garnaal giet. De wagen zal voorafgegaan zijn door talrijke visvrouwtjes met een leurmand.

De derde wagen stelt een onmetelijk aquarium voor, waarin alle vissen van de Noordzee kans krijgen hun pracht en kleur ten toon te spreiden.

Een vierde wagen brengt hulde aan Hare Majesteit : de Haring. Hier zal de haring uitgegoten worden uit een «Hoorn des Overvloeds», terwijl de wagen zal voorafgegaan zijn door talrijke visvrouwtjes met hun typisch karretje.

Er zijn nog andere wagens voorzien, waarop het thermaal instituut en de twee eerste Oostendse kursalen zullen afgebeeld zijn.

Tenslotte wordt gezorgd voor een prachtige apotheosewagen, waarop de nieuwe kursaal zal prijken, met in de achtergrond : de derde, vernielde kursaal.

Dit alles zal tot stand komen dank zij de knappe leiding van de bekende kunstschilder Emiel Bulcke, die trouwens de auteur is van de ontwerpen.

### Express-reportage

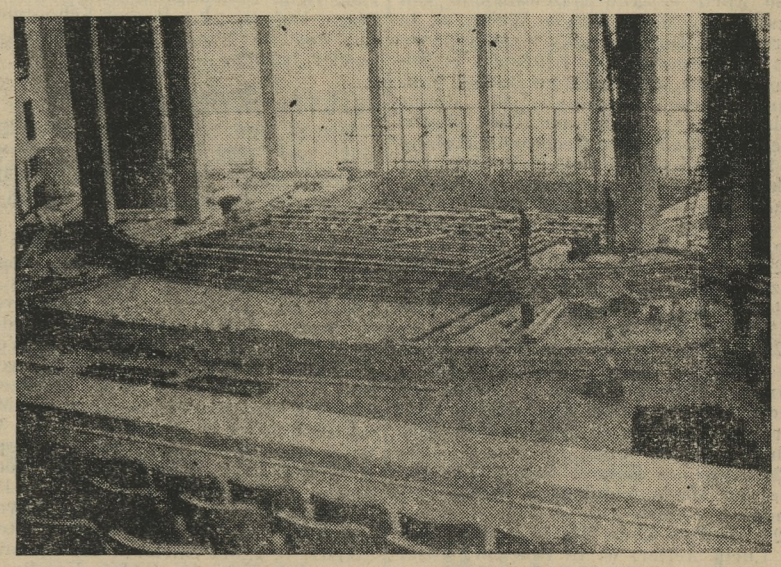
## De werken in de Kursaal vorderen snel

**We hebben deze week een express-bezoek gebracht aan de werken van de kursaal.**

**En wanneer we zulks deden, dan was ons bijzonderste doel ons te overtuigen nopens de snelheid van de werken en de mogelijkheid van volledige opening op 20 Juni.**

**We zijn tot de conclusie gekomen dat die algehele opening op de voorziene datum stellig zal plaats hebben. Het ligt echter voor de hand dat niet ALLES piekfijn in orde zal zijn : zoals de scène, die een enorme constructie is op zichzelf, en waaraan nochtans met man en macht gewerkt wordt.**

**Oostende mag echter optimist zi jn! Het grootste Europees feestpaleis zal de zomergasten op een waardige wi jze kunnen ontvangen.**



Aan de scene van de concertzaal is nog heel wat werk ! (Foto Michaël)

### Grote drukte in de stad

## Burgemeester Van Glabbeke gehuldigd te Oostende

### *Een optocht en een academische zitting*

Zondag jl. huldigde de liberale partij dhr Van Glabbeke, naar aanleiding van zijn benoeming tot burgemeester.

Te dezer gelegenheid heerste een grote drukte in de stad. Verschillende huizen en openbare gebouwen waren bevlagd. In de Kerkstraat werd een stoet gevormd, waarin talrijke afgevaardigden opstapten van plaatselijke vaderlandslievende groeperingen, van liberale maatschappijen uit alle hoeken van het land en ten slotte van Oostendse verenigingen. Vier liberale muziekkorpsen hielden de stemming hoog.

Nadat het inrichtend comité, onder voorzitterschap van schepen Quaghebeur, alsmede de personaliteiten, de gevierde hadden afgehaald in het stadhuis, werden bloemen neergelegd aan het gedenkteken van de Oostendse gesneuvelden, waarna men zich stoetsgewijze begaf naar de stedelijke schouwburg, die eveneens puik versierd was met de Oostendse en nationale kleuren.

Op het podium bemerkte men verscheidene grote borden, waarop de Oostendse burgemeester afgebeeld stond.

Na het liberaal strijdlied en de uitvoering van «Een Kleine Nachtmuziek» door het orkest Corsellis, werden verscheidene toespraken gehouden.

Bloemen werden door de Centrale en door de «Blauwe Vlinders van Oostende» aangeboden aan mevr. Van Glabbeke, waarna dhr Quaghebeur een geschenk vanwege de vrienden van de burgemeester aan het publiek voorstelde, namelijk een portret van dhr Van Glabbeke, door de bekende kunstschilder Jean Maillard.

Na een dankwoord vanwege de gevierde, werd een feestmaal opgediend in de bovenzalen van het oud-Casino. De disleider, dhr Derinck, wist zich op voortreffelijke wijze van zijn taak te kwijten.

Nogmaals werden spreekbeurten gehouden door dhren Devèze, Six, Vroome en Sabbe.

Tevens werd een herinneringsplakket overhandigd aan dhr Roger Motz, voor zijn tussenkomsten in verband met de onderhandelingen na de gemeenteraadsverkiezingen.

Nog enkele andere geschenken werden aangeboden, waaronder een schilderij, een sigarenstel en een zinnebeeldige sleutel.

Nadat de burgemeester nogmaals een dankwoord had uitgesproken, had 's avonds in het «Wit Paard» een groot feest plaats, waaraan de bekende Oostendse sterdanseres Rose d'Ivry met haar leerlingen haar zeer gewaardeerde medewerking verleende. J.H.

### ENKELE SNAPSHOT'S

Het zou ons zeker te ver leiden, moesten we in het lang en het breed, alle bijzonderheden neerpennen, die we te zien kregen tijdens ons bezoek. Wat ons bijzonder getroffen heeft, 's die intense spanning, die in het gebouw heerst; die talrijke werklieden, ploegbazen, aannemers en andere verantwoordelijke leiders, die door elkaar lopen, werken, raad geven, meten en passen, schilderen, kloppen en nagelen, enz., enz.

In de «Salle des Pas Perdus» dreunt onophoudend het gebrom van een machine, die de marmeren vloer met de schitterende goudkleurige sterren poliert; in deze zaal wordt nog gemetst, wordt de electrische leiding op punt gesteld. Hier is binnen enkele weken alles O.K.

Langs de monumentale trappen bereiken we verder de «Salle des Ambassadeurs», waar eveneens weldra de laatste hamerslagen zullen dreunen. Het is klaarblijkend dat de wandtapijten tegen 20 Juni niet zullen afgewerkt zijn; trouwens, er werd nog een ontwerp van een al te moderne «artist» afgekeurd.

Overal liggen de tientallen rollen tapijten klaar om de vloerbekleding af te werken; in de lees-zaal en aanpalende lokalen, werd hiermede reeds een aanvang gemaakt.

In de music-hall wordt voornamelijk druk gewerkt aan de eigenlijke scène met vóór-podium. Hiernopens werd reeds menige discussie gehouden, aangezien bedoeld podium aanvankelijk te hoog was gebouwd. Op kosten van de architect werd bedoeld podium verlaagd, doch de eigenlijke scène is eveneens ietwat te hoog gebouwd. Deze scène verlagen is thans onmogelijk geworden, aangezien ze... gegoten werd in beton.

ZIE VERVOLG BLZ. 3

# OOSTENDE

### Doktersdienst

Zondag 3 Mei : Dr. ELSKENS, Kerklaan, 15 (Conterdam). Tel. 71518.

### Apotheekdienst

Zondag 3 Mei : Dag- en nachtdienst van 2 tot 9 Mei : dhr DEGRAEVE, Kaaistraat, 12a.

### Verkeersongelukken

Op de Nieuwpoortse stwg had een botsing plaats tussen de auto, bestuurd door Georges Hoornen, uit Brussel en deze bestuurd door Richard Combel, uit Oostende.

— Op de hoek van de Nieuwpoortse stwg en de Rentenierstr. had een botsing plaats tussen een vrachtwagen en een jeugdige wielrijder, die verscheidene verwondingen opliep en geneeskundige zorgen diende te ontvangen.

### Klacht wegens moeilijkheden

Marcel Beyen, Langestr. 55 A, kwam zich beklagen over het feit dat hij steeds lastig werd gevallen door Joseph Veys, die moeilijkheden uitlokte.

### Rijwieldiefstal

Isidoor Dekiem, uit Oostende, diende klacht in wegens diefstal van zijn rijwiel, dat hij geplaatst had aan de gevel van de herberg «Middelkerke» op de Nieuwpoortse stwg. Het rijwiel droeg nr-plaat 333.505.

### Hij weigerde te betalen

Een taxibestuurder meldde zich bij de politie ten einde de eenzelvigheid te vernemen van een persoon, die zijn vervoer per taxi niet wilde betalen. Het betrof Petrus Broigeio, Raversijdestr. 3.

### Brieventas verloren

Willem Temmerman, E. Cavellstraat, 70, meldde het verlies van zijn geldbeugel, inhoudende ongeveer 700 fr., op de wijk Conterdam.

## Burgerlijke Stand

**GEBOORTEN**

17 April — Daniel Buedts v. Frans en Albertine Deveseleer, Kaaistr. 30a; Rudy Simons v. Lambert en Marcella Denayer, w. te Klemskerke; Redgy La-Haye v. Carlos en Laura Dehullu, Sint. Franciscusstr. 6.

19 April — Daniel Dereere v. Hilaire en Simonne Van Loo, Gistelstwg, 42 ; Linda Rosseel v. Julien en Rosalie Houcke, A. Liebaertstr. 43; Ronny Verbruggh v. Roger en Gabrielle Kimpe, w. te Oudenburg; Jean Lagae v. Félix en Georgette Baert, Maria-Theresiastr 35; Josiane Gevaert v. Camille en Philomena van den broeck, w. te Stene; Rudy Inghelbrecht v. Jules en Magdalena Desticker, w. te Eernegem.

20 April — André Dewanckele van Maurits en Maria Vande Walle, w. te Eernegem; Doris Brackx v. Maurits en Jenny Bossaer, Brigantijnenstr. 7; Solange Vynck v. Georges en Rachel Vanden Broucke, Fortuinstr. 15; Gerrit Debrouwer v. André en Alice Pover, Vredestr. 43; Franca Declercq v. Roland en Elisabeth Christiaens, Schaafstr. 30; Johan Becue v. Joseph en Madeleine Claerhout, w. te Eernegem; Yvette Geril v. Roger en Lucienne De Clippel, Plantenstr. 22.

21 April — Roger Delijs v. Henri en Lazarie Belligh, Madeliefjeslaan, 3; Ginette Lauwers v. Roger en Denise Dufait, Oostendse Haardstr. 11.

22 April — Erik Vanwetter v. Adolf en Georgette Cornillie, Kairostr. 33 ; Anne Vanbavinckhove v. Adolf en Lucie Joye, w. te Leffinge; Dirk Vanderbeke v. Cyrille en Marcelle Serneels, Schapenstr. 25.

23 April — Roland Sanders v. Camiel en Maria Vandooren, w. te Leffinge.

24 April — Lena Watty v. Hippoliet en Lucia Aelter, w. te Roksem; Josée Van Hille v. Arthur en Maria Maes, w. te Bredene.

**OVERLIJDEN**

18 April — Emelia Demeulenaere, 59 j., echtg. v. Florimond Sandelé, w. te Knokke.

19 April — Gustave Dufoort, 61 j., echtg. v. Julia Matton, w. te Gistel ; Leon Spysschaert, 81 j., wdr. v. Louise Devers en v. Angela Tournoy, Nieuwpoortstwg, 27; Franciscus Vandekerckhove, 84 j., wdr. v. Ludovica Simon, Kairostr. 43.

20 April — Irma Declerck, 75 j., wed. v. Georges Maes, Hennepstr. 1.

21 April — August Vanhoutte, 72 j., wdr. v. Maria Matthews, echtg. v. Maria Raekelboom, Kerkstr. 11; Arsilla Marchal, 71 j., ongeh., w. te Bredene.

22 April — Amandus De Rop, 73 j., wdr. v. Florence Wante en v. Maria Sneyers, echtg. v. Ludovica Depreeter, Fr. Orbanstr. 106; Delphine Van den Berghe, 79 j., wed. v. Louis Poupaert, Gentstr. 12; Cesarine Lanoye, 65 j., echtg. v. Hénoch Mys, Torhoutstwg, 95A; Joseph Verdonck, 61 j., echtg. v. Ludovica Stuyts, w. te Middelkerke; Johanna Labruyère, 55 j., echtg. van André Vandekerckhove, Grensstr. 14.

23 April — Joseph Hessens, 85 j., wdr. v. Maria Brandenbourger, echtg. v. Emelia Lescrauwaet, Koningstr. 12; Pharailde Knockaert, 67 j., echtg. van Camiel Maenhout, w. te Slijpe; Leonia Vanhyfte, 41 j., echtgesch. v. Pieter Moelijker, echtg. v. Willy Mijlle, Aartshertoginnestr. 20; Arthur Mazijn, 62 j., echtg. v. Ludovica Lagravière, Witte Nonnenstr. 35.

25 April — Cyriel Bacquaert, 66 j., echtg. v. Julma Beyen, Ed. Moreauxlaan, 161.

**BERICHT : Stedel. begraafplaats Stuiverstraat.**

Het park 7, waar de begrafenissen der volwassenen zijn gedaan geweest vanaf 9 December 1938 tot 25 November 1939, zal eerstdaags opnieuw gebruikt worden. De herinneringstekens zullen door de familieleden vóór 1 Augustus 1953 moeten weggehaald worden. Na deze datum zullen zij ambtshalve weggeruimd worden, ingevolge art. 73 der verordening op de begrafenissen van 1 Juni 1951.

Voor alle inlichtingen wende men zich tot het Bureau van de Burgerlijke Stand.

**HUWELIJKEN**

22 April — José Colman, hotelier en Adrienne Van Ceulen, hotelierster.

25 April — Joseph Beauprez, beroepsmilitair, en Liliane Lacour, bediende; Albert Maurau, beroepsmilit. en Madeleine Vermeersch, naaister; Joseph Pyck, techn. ing. en Ida Lerooij, z.b.; René Schoonjans, bankwerker en Diana Nefors, z.b.; Rogier Schoolmeester, opsteller en Rosette Martinsen, zonder beroep.

### FEESTELIJKHEDEN

**Huurt een pick-up met fonoplaten, per dag, per week of per maand. Radio MARLEIN, Christinastraat. 85, Oostende. Tel. 71.725**

**HUWELIJKSAFKONDIGINGEN**

26 April — Vanhove Julien, beroepsmilit., Koksijde, vrh. te Chièvres en Malefason Augusta, z.b., Voorhavenl. 60; Borny Robert, electrieker, Bredene en Hubert Denise, strijkster, Werkzaamheidstr. 42; Pieters Camille, werkman, Canadastr. 7 en Decoo Georgette, z.b., Th. Van Loostr. 5; Dorchain Marcel, electrieker, P. Benoitstr. 31 en Van Waeyenberghe Colette, bediende, Iepersstr. 17b; Maes Cornelis, stoker, echtgesch. v. Clementine De Groote, Hospitaalstr. 37 en Parmentier Marie, werkster, wed. v. René Bouckaert, Hospitaalstr. 1; Cloet Adriaan, beroepsmilit., Leeuwerikenstr. 79 en Vanden Brande Simonne, strijkster, Vaartblekersstr. 6; Corveleijn Rogier, zeeman, Nieuwpoortstwg 89 en Vermeulen Nora, z.b., Nieuwpoortstwg 133; Moeyaert Lucien, hotelbediende, Yzerstr. 13 en Verhelst Andrée, z.b., Albert I Promenade, 42; Goes André, autogeleider, Zwaluwenstr. 88 en Vangheluwe Marie, naaister, Dr. Verhaeghestr., 42; Coenye Albert, werktuigk., Spaarzaamheidstr. 58 en Tytgat Lucienne, haarkapster, Koninginnel. 56; Brousmiche Mysse, bediende, Charleroi en De Brouwere Monique, opvoedster, Lijsterbesl. 26; Therry Theodoor, visser, Nieuwstr. 10 en Monteny Gilberte z.b., Visserskaai, 24; Deprez Omer, electro-techn., Madeliefjesl. 11 en Tournoy Lucienne, z.b., Nieuwpoortstwg, 128; Verburgh Rudolf, matroos Zeewezen, Broederlijkheidstr. 46 en Baccart Irena, werkster, St. Niklaasstr. 5; Vanden Berghe Lucien, Staatsbediende, Gouwelozestr. 11 en Soiberghe Yvonne, z.b., Gouwelozestr. 18; Gosset Jacques, bediende, Moustier-s.-Sambre en Minne Simonne, bediende, Steense Dijk, 69; Le Bruyn Joseph, beroepsmilit., Lijndraaiersstr. 1 en Gillegot Gilberte, bediende, Schippersstr. 12; Volbrecht André, bediende, Plakkersstr. 44 en Fabri Estella, bediende, St. Paulusstr. 7; Lycke Marcel, visser, P. Benoitstr. 37 en Martinsen Jeannine, z.b., Visserskaai, 23; Osstyn Theophiel, kleermaker, Bredene en Desmet Genoveva, tekenlerares, J. Besagestr. 61; Beyts Willy, electrieker, Velodromestr. 48 en Vandendriessche Damienne, bediende, Beckstr. 19; Demeulenaere Pierre, autogeleider, Fr. Musinstr. 3 en De Meyer Suzanne, naaister, Fr. Musinstr. 31.

**ANDERE GEMEENTEN**

Candaele Georges, geneesheer, Oostende en Denvoz Hilda, z.b., Elsene ; Maeremans Ferdinand, beroepsmilit., Oostende en Ceustermans Julia, z.b., Deurne; Devriendt Adolf, visser, Oostende en Vervaeke Denise, werkster, Bredene; Fanal Claude, zeeman, Oostende en Verschueren Andrée, z.b., Limal.

### GEVRAAGDE ARBEIDSKRACHTEN

A. IN DE STREEK :

a) Mannen : Haarkapper (voor heren en dames). Leerjongens om volgende beroepen aan te leren : bloemenkweker, steenkapper, meubelmaker, bakker, pasteibakker, behanger, kleermaker, scheepsjongens ter visserij.

b) Vrouwen : Dienstmeisjes (kost en inwoon); opdienster voor brasserie en restaurant (kost en inwoon); kamermeid (kost en inwoon).

B. IN HET BINNENLAND :

a) Mannen : Dakdekker, kunststeengieter, marmerbewerker (allen voor Roeselare).

b) Vrouwen : Strijksters (voor Brussel).

C. IN HET BUITENLAND :

Worden gevraagd in Gr. Brittannië: Plafonneerder : Moet met behulp van een truweel of een rij de opeenvolgende lagen pleister kunnen aanbrengen op binnen- en buitenmuren en op zolderingen. Moet ook versieringen in vezelpleister kunnen aanbrengen en kroonlijsten, muurpanelen, enz... kunnen gieten met behulp van zinken vormen die op een houten gestel gemonteerd zijn; moet alvorens met het bepleisteren te beginnen, het metselwerk van de grondlaag klaarmaken, bv. het houten of metalen latwerk, de pleisterplanken; moet buitenmuren en speciale afwerking geven door ruwe beraping of met kiezelsteen.

Schrijnwerker-timmerman : Moet, voornamelijk aan de bank, de met de machine reeds gedeeltelijk gekapte en geschaafde stukken hout met pennen en gaten en met zwaluwstaarten kunnen verbinden om deuren, trapkasten en panelen te maken of andere werken uit te voeren; moet desnoods de stukken volledig met de hand kappen en schaven. Op de bouwwerf moet hij ribben, kepers en plankenvloeren kunnen kappen en leggen, en deuren, vensterlijsten, trapkasten, enz..., kunnen monteren.

MEDEDELING :

**Beroepsvoogdij over de jonge arbeiders :**

In het Gewestelijk Bureau van de Rijksdienst voor Arbeidsbemiddeling en Werkloosheid te Oostende werd een gespecialiseerde sectie «Arbeidsbemiddeling van en Beroepsvoogdij over de jonge arbeiders» ingericht. De taak van deze dienst is de jongens en meisjes van 14 tot 20 jaar een vaste betrekking te helpen vinden die zoveel mogelijk beantwoordt aan hun persoonlijke voorkeur en waarvoor zij vermoedelijk bekwaam zijn. Zij houdt zich eveneens ter beschikking van de jongeren om hen alle inlichtingen te verschaffen die van belang zijn voor hun toekomst.

De dienst is toegankelijk elke werkdag van 9 tot 12 en van 14 tot 16.30 u. 's Zaterdagsnamiddags gesloten. Na de gewone diensturen is de sectie toegankelijk voor de jongens iedere Maandag en voor de meisjes iedere Dinsdag, telkens van 16.30 u. tot 19 u.

Voor alle inlichtingen omtrent bovenstaande, zich wenden :

G.B. Oostende, Koningstraat, 63.
P.K. Veurne, De Pannestraat, 13.
P.K. De Panne, Zeedijk, 95.

### Wie & Wat ?

**Een man, die we nog nooit slecht gehumeurd gezien hebben.**

**Zijn vriendelijkheid en opgewektheid zijn spreekwoordelijk.**

**Iemand, die als handelaar zeer gekend is, voornamelijk in het centrum van de stad, waar hij zelfs de leiding op zich heeft genomen van talrijke handelaars, die zwaar te lijden hadden door de watersnood.**

**Een man, die steeds rechtzinnig is, en liever zwijgt dan zich verplicht te zien een leugen te vertellen.**

**Op het stadhuis heeft hij, gezien zijn populariteit, een stoel weten te bemachtigen, en wel voor de duur van de volgende zes jaren. Als handelaar maakt hij talrijke dames gelukkig en doet hij talrijke mannen omzeggens bedwelmen door de heerlijke geuren, die zijn damesclienten verspreiden.**

**Figuur van de vorige week : Alfred FLORIN**

## Rubriek van 't Hotelierke

WEET GE :

Dat sedert die watermiserie onze rubriek niet meer verschenen is, door het feit dat we ook mee deelden van dat vele sop, dat we die vuile nacht koud kregen met al de gevolgen, dus geen lust meer om onze krabbels op papier te zetten.

— Dat we hopen dat de geachte lezers van 't Visserijblad het niet kwalijk zullen nemen dat we deze week herbeginnen, aangezien wij zondag met onze voeten onder tafel gezeten hebben bij het banket van hulde aan onze Burgemeester, waar wij zoveel geëten hebben, dat we weerom moed gekregen hebben om te schrijven.

— Dat we van dat banket zeggen, dat het een hele krachttoer was, waarvoor de organisator de h. Derinck, een pluimpje verdient. Stel U voor: 510 personen aan tafel met als menu : voorgerecht, vis, vleesgebraad met garnituur, dessert, koffie en daartussen de nodige drank, met een keuken die 3 verdiepingen lager ligt, van waar alles moet naar boven komen, met een enkele monte-plats. Ziet U die film, wij die iets afweten van grote groepen die aan tafel zitten, moeten zeggen : het was in orde.

— Dat we van de hulde aan onze Burgemeester het spijtig g... hebben, dat het geen algeme... was. Het was een Familiefeest van een politieke partij aan hu... Voorman, die ook door onze ... Burgemeester geworden is. Er... ten wij zeggen, dat wij geen ... ker zijn, maar het kwaad dat ... sen verdeelt in partijen, kun... niet veranderen. Maar wij ha... ver een hulde gezien waar alle... vertegenwoordigd waren, want... het eens met de Burgemeester... hij zeide, dat hij wil de Bur... zijn van iedereen, dat hij ie... van bedrijvigheid onzer ... trachten vooruit te helpen. Dat ... al aan het werk gezien, hebben ... veel kan doen om ons Hotelbe... doen bloeien. Wij kennen ... werk voor hem.

— Dat we ook zeggen dat er ... devoeringen gehouden werden, ... sen bij zulk banket. Dat wij er ... gen, dat we in het verste hoek ... zaal zaten en er niet veel van ... hebben, dat het ongelukkig ... zoals bij de finale van 't Viss... de luidsprekers waren defect.

— Dat we ook moeten zegg... de h. Schepen Vroome eens ze... gen de Franse taal heb ik ni... ik voel veel voor de mijne. D... betreuren is dat bijna alle rec... gen in het Frans gehouden wo... daardoor de leidende stande... een minderwaardigheidsgevoel ... ken bij ons Volk.

— Dat we nog liever de sym... heer Vroome horen speeksel ... in onze taal, die als slot een ... gels spreekwoord aanhaalt wa... weinig verstaan hebben, doch ... als volgt : Ce que la Femme v... le veut.

— Dat we hier wat afgewe... der belangen van ons Hot... maar dat wij beweren dat he... Beroepsbonden ook zo is, da... massa niet aantrekken, omdat ... les in het Frans geschiedt. D... zeggen: wij verstaan het toch ... met de massa moet men reke... den om macht te hebben. Om ... sderata kracht bij te zetten, ... naar eendracht streven, dat ... de leidende standen en dat is

HOTE...

**Levering van mondbehoeften, benodigdheden voor radiografie en steenkolen**

**Openb. Onderstand Oostende**

Op Woensdag, 20 Mei 1953 te 15 uur, in de gewone zittingszaal, Edith Cavellstraat, 15, openbare aanbesteding voor de levering van brood, meel, vlees, kruidenierswaren, charcuterie, melk, boter, eieren, kaas, bier, benodigdheden voor radiografie, anthracieten en steenkolen. De aangestelde aanbiedingen moeten ter post besteld worden ten laatste op Maandag 18 Mei 1953. Ze mogen ook ter zitting der opening afgegeven worden. Lastenboek en inlichtingen te verkrijgen op het secretariaat. (2453)

## Het spiegeltje van Tijl

### ACHTER DE SCHERMEN VAN HET «FESTIVAL VAN HET VISSERSLIED»

«Het Festival van het Visserslied» is dus voorbij. De inrichters denken reeds aan een tweede editie. Maar nu reeds is hun hart vol met beschouwingen, kritiek en... mijmeringen.

Het toeval wil dat uw dienaar Tijl bij de inrichters gemobiliseerd werd en dat hij dus alles weet wat achter de schermen gebeurd is

Wees gerust, beste lezer, alles is normaal en in de beste orde gegaan. Maar nu zijn er verscheidene kwaad, om de goeie reden dat het Festival ook bij hen niet heeft plaats gegrepen.

Daarom zal ik U volgende geschiedenis vertellen :

Een maand vóór het Festival wandelen twee personen langs de Visserskade : het waren twee leden van het inrichtend comité.

En die twee personen liepen met het plan in hun kop : eens enkele vissers en vissersvrouwen te laten zingen, en dan liefst een liedje uit de goeie oude tijd.

Bij talrijke mensen werd aangeklopt Er werd als voorwaarde gesteld : het schenken van een beker en het betalen van 100 fr. als deelname in de onkosten van inrichting.

En hier begon het eigenlijk festival... «en sourdine». Inderdaad, op de tien personen die bezocht werden, waren er zes die mordicus staande hielden dat de voorwaarden veel te zwaar waren. Voor de beker ging het wel, aangezien de brouwerij deze wel zou schenken Maar voor die 100 fr., dat was wat anders... Het comité beschikte dus, bij de aanvang van het festival, over een paver sommetje van 400 fr. voor inrichtingskosten en 5 bekers

Maar toen de avond van de eerste schiftingswedstrijd aanbrak, stroomden de mensen naar de Sonny Boy. Het werd een ware overrompeling en de pintjes verdwenen in rijen naar de verbruikers De inrichters zelf stonden er paf van. En er werd gezongen dat het kletterde. Pol Hagers blaasde er bij en Bertino kwam nadien aandr... zijn overstromingsliedje.

Er werden heel wat oude he... gen bovengehaald en de me... den er blijkbaar deugd van.

En de volgende avonden ... mensen de benen uit hun lijf ... belinne, het Ankertje en de ...

Bubbelinne stak het on... stoelen of banken dat zij nog ... geheel haar leven zulke «rec... gemaakt in haar cafétje. H... plancher bibberde en daver... het zingen van al die kandi... dat er na de eigenlijke schif... strijden nog een aardig nootje ... kraakt, liet geen twijfel. Er ... zongen van een lief kostertje, ... mooie makreel en Zotten Ap... ruiten daverden tot twee uur ...

Er was dus werkelijke leu... Visserskwartier en het mag re... zegd, dat de ziel van het kwa... duchtig uit haar slaap wer... Voor de finale was het nog ... bak. De baas trok bijna zijn ... in de Stella Maris. Er was ge... hotelkamer meer, waar nog ... stond. Er stonden daar ni... dan 680 stoelen beneden e... nog veel te weinig. Men m... aannemen dat meer dan 10... de finale hebben bijgewoond.

Hieruit blijkt dus dat de ... zelf ten zeerste verrast werd ... niemand ooit heeft kunnen ... dat het Festival dergelijk ... kennen.

Toekomend jaar zal het ... comité natuurlijk veel mind... hebben om lokalen te vin... deze maal zullen de condi... het comité gesteld worden.

Het is spijtig dat vele m... moeten zien, vooraleer ze ... Het is gemakkelijk NADIEN ... seren... Maar stop, kijken ... naar de toekomst en hopen ... volgend festival een nog gr... val zal kennen.

s - Lisieux

Mei 8 dagen : 3.000 fr.

3 dagen, 16 Mei : 1.000 fr.

envelden, 10 Mei : 225 fr.

DT'S CONTINENTAL TOURS

45 Kaaistraat 40

(2460)

## svragen van de Provincie

r het vervaardigen van klein uwwerk geschikt voor de huis-

r het slaan van een gedenk- met betrekking tot de water- n de Westvlaamse kust in Fe- 953.

aarden :

dere prijsvraag is een premie fr. verbonden.

nstenaars die sedert vijf jaar verblijven mogen aan de gen deelnemen.

ededinger mag een of meer maquetten van werken in- Bij een maquette dient even- fragment van het werk aan eel van de jury voorgelegd te

ken moeten ingezonden wor- het Provinciaal Gouvernement, Burg, Brugge uiterlijk op 1953.

nding moet naamloos gebeu- inzending dient een kenteken euk te dragen, welke eveneens rkomen op een ondoorzichtige die tevens naam en adres van er moet bevatten.

dingers verklaren zich door an hun mededinging akkoord oorwaarden en met de besliss- de jury en van de Bestendige

## gklozen verrichten nuttig werk

we even in de Albert Hall n, hoorden we achter de wa- vorig jaar dienden voor de een oorverdovend lawaai van mende motor.

leek een morteldraaier te zijn, bevindt op een plaats, waar dene werklozen tewerkgesteld

*daad*, het stadsbestuur moest stenen bestellen te Brugge, ch dringende herstellingswer- ke bestrating opdrongen.

heeft men besloten verschei- klozen zelf stenen en bordu- ten vervaardigen en het dient at een allerbest resultaat tot rd bereikt.

ij een mengeling van rijnzand, kleine en grote kiezelstenen, in een minimum van tijd be- engeling gieten in een bijzon- ren vorm, waardoor men in- grote stenen kan vormen.

middel van een bijzonder klein je worden de vormen grondig aarna men de natte vormen te egt. Dagelijks worden aldus stenen vervaardigd. Doel- rk dus en een mooie besparing tad, aangezien deze stenen on- veel minder kosten, dan men ze telkens bij een firma en bestellen.

## werken in de saal vorderen snel

VERVOLG VAN BLZ. 1

oncertzaal is de spanning dus elijk gesplitst op het beweeg- lium, terwijl de laatste decora- n een aanvang hebben geno- vinden het echter spijtig dat e zetels op het balkon niet zijn tegen het overvloedig stof. en inderdaad kunnen vaststel- er overal een dikke laag vuilig- die zetels ligt. Zulks had zeker vermeden worden.

leeszaal vielen bijzonder de brandglas-ramen op, alsmede ijk ontwerp van wandtapijt.

drukken tijdens dergelijk ex- ook zijn overweldigend, om- ons werkelijk in een mieren- vinden, waar de motoren op draaien en waar voorname- e wil bestaat om op 20 Juni Oostende terug te schenken, gedurende 13 jaren gemist een luxueuze kursaal, leven- trekkingskracht van honderden

### Bouwvergunningen

Firma G. Koninckx Frères, Antwerpen : overdekken koer H. Conscienceplein, 5.

Baes L., Gouwelozestr. 71 : bezetten voorgevel Gouwelozestr. 71.

Godderis J., J. Peurquaetstr. 19 : aanbouw. bergplaats J. Peurquaetstr. 19

Hollebeke M., Albert I Promenade, 80: inrichten appartement Albert I Promenade, 80.

Brouwerij Cambrinus p.a. Dorpstr. 79 verbouw.werk. Dorpstr. 79.

Dedrie P., Schaafstr. 11b: verbouwen annexen Schaafstr. 11b.

### Rood Kruisnieuws

Het bestuur nodigt de bevolking uit de spreekbeurt met filmvoorstelling bij te wonen op Woensdag, 6 Mei 1953 om 20 u. in de gemeenteraadszaal van het Stadhuis Oostende.

Spreker Kolonel Vandermeersch. Onderwerp : Bloedtransfusie.

Nadien uitreiking van eretekens aan bloedgeefsters en uitreiking der diploma's aan de ambulancierster 1952 en Helpsters 1953.

### Een Ensor die niet weggaat

In de loop van de week deed het nieuws de ronde dat de aan de kust gevestigde Belgische vennootschap, die eigenaarster is van het beroemde werk van Ensor «De Intrede van Christus te Brussel», in onderhandeling was met een vreemd museum voor de verkoop van bedoeld schilderij. De h. Nellens, afgevaardigde-beheerder van de betrokken vennootschap, heeft aan de h. P. Fierens, hoofdconservator der Belgische musea, laten weten dat ook hij wenst dat het schilderij in België zou blijven en dat er geen sprake is van de verkoop ervan.

### Italiaanse ingenieurs op bezoek

Op verzoek van het technisch instituut van het Bouwbedrijf van de polytechnische school van Milaan, heeft het Nationaal Instituut ter bevordering van de huisvesting een studiereis ingericht in België.

Tijdens deze studiereis die plaats heeft op het einde van de maand, zullen verscheidene Italiaanse ingenieurs en architecten een bezoek brengen aan Oostende.

Onder de gebouwen, die zullen bezocht worden, bevinden zich de nieuwe kursaal, de nieuwe vismijn, de Wellingtonrenbaan en het thermaal instituut.

### In het Zeemanshuis

In vervanging van commandant Piette en ere-bestuurder D'Hoedt, werden tijdens de laatste zitting van de raad van beheer van het Zeemanshuis, onder voorzitterschap van de h. Ceuterick, directeur-generaal van het ministerie van volksgezondheid, de hh. Van Glabbeke, burgemeester, en Gheeraert, burgemeester van Nieuwpoort tot leden van de raad van beheer van het Zeemanshuis aangeduid.

Het mandaat van hoofdwaterschout Carlier werd vernieuwd.

### Merkwaardige tentoonstelling

De h. Frank Edebau, stadsarchivaris, heeft de laatste voorbereidende maatregelen getroffen met het oog op het inrichten van een grote en merkwaardige tentoonstelling in de tentoonstellingszaal van de nieuwe kursaal.

Bedoelde tentoonstelling, die zal plaats hebben onder de algemene benaming «Het Fantastische in de Kunst», zal ruim tachtig werken omvatten van vroegere en huidige meesters van de schilderkunst.

Oostende zal op deze tentoonstelling vertegenwoordigd zijn door twee werken van James Ensor.

### Naklank van de huldiging van burgemeester Van Glabbeke

Namens de vrienden van burgemeester Van Glabbeke werd een portret van de gevierde aangeboden.

Bedoeld portret werd vervaardigd door de bekende kunstschilder Jean Maillard, die zich in de laatste jaren op voortreffelijke wijze wist te onderscheiden in zake portretten van politieke voormannen. Jean Maillard schilderde immers de portretten van burgemeester Adolf Max, uit Brussel; de ministers en Staatsministers Jules Destrée, Edward Anseele, Graaf Henri Carton de Wiart, Emiel Vandervelde, Louis de Brouckère, Albert Devèze, Camille Huysmans, Georges Hubin.

Verder vervaardigde Jean Maillard nog talrijke tekeningen en schetsen over het leven en het werk van politieke voormannen.

### Vrouw na zware val overleden

Maria Eeckman, Pardoenstr. 13, Westkerke was gezeten op een kar, toen ze te Eernegem plots van de wagen viel en zwaar gekwetst werd.

De vrouw werd bij hoogdringendheid naar het ziekenhuis te Oostende overgebracht, waar men vaststelde dat het slachtoffer een schedelbreuk had opgelopen. De vrouw is naderhand aan de opgelopen verwondingen bezweken.

# "Sweet Boulevard Van Iseghem" !

# Hoe een verlichte geest de burgemeester uitschold en... thans verheerlijkt !

**Deze week kunnen we niet nalaten de aandacht van onze lezers te vestigen op de lof van een politiek blad, waar een verlichte geest in de laatste maanden werkelijk van zulkdanige gedaantewisseling heeft blijk gegeven, dat we wel eens het hoofd bedenkelijk mogen schudden en zeggen : Wat schuilt daar achter?**

**Inderdaad, het gaat namelijk over het verpletterend proza dat onlangs gelanceerd werd tegen dhr Van Glabbeke, toen de onderhandelingen nog volop bezig waren betreffende de vorming van het schepencollege, na de gemeenteraadsverkiezingen.**

**En datzelfde blad schreef, amper enkele weken later, de mooiste lof over diezelfde mijnheer Van Glabbeke. Het beste bewijs zijn hiernavolgende uittreksels in dit blad verschenen.**

### WELKE SLECHTE MAN !

In «De Zeewacht» van 7 **November** 1952, lezen we het volgende over dhr Van Glabbeke :

«Wat nu het geval betreft van het meteorisch verschijnsel, (Van Glabbeke) dat op 12 October, vanuit Brussel, op de Oostendse bodem neerplofte, mogen 4943 kiezers niet met weemoed om hun verloren stem treuren.

Wie heeft ooit een meteor opbouwend werk zien verrichten? Van deze hyperpolitieker, die slechts sporen van afbrekend negativisme (koningskwestie en repressie o.m.) achter gelaten heeft, in de ministeries waar hij - aanvullend — opgenomen werd, kon niets positiefs worden verwacht, en, allerminst, geen meeslepende en broodnodige sympathie voor Oostende in de hogere politieke sferen van de drie partijen.

Verder was zijn ondervinding van de Oostendse oden en noden, alsook van de gemeentelijke aangelegenheden onder nul, en de nieuwe toestand, die woensdagavond geschapen werd, levert er het beste bewijs van.

Boven kleinzielige en verbluffende politiekers heeft de doortastendheid en klare blik van de mandatarssen, waarvan de eerste bekommernis onze echte belangen waren, Oostende aan een groot gevaar doen ontsnappen. Onze stad kan zich immers gemakkelijk het belachelijke van een leider à la Barnum sparen...» (hier bedoeld Van Glabbeke).

### SALUUT EN DE KOST !

En in «De Zeewacht» van **14 November** krijgt de huidige burgemeester volgende «plat» opgediend :

«...gezien uit het oogpunt van de Oostendse belangengemeenschap, ware het wenselijk dat Mr Van Glabbeke de «Pax Ostendiana», die zopas tot stand kwam met zijn zeer persoonlijke politieke embettementen niet zou vergallen. «Les Jeux sont faits»! En er is werk genoeg voor hem te Brussel, en wij geven hem de goede raad zijn overdaad aan dynamisme en combativiteit in bewaring te houden tot binnen twee jaar, wanneer hij ze dankbaar zal kunnen gebruiken...

En op **21 November** kreeg dhr Van Glabbeke, steeds in hetzelfde blad, volgende laag :

— «Dat het eerste optreden in de gemeentelijke politiek van onze vriend Adolf een misval is geworden, getuigen de «fik-fakkerijen» die aan gang zijn, om zijn politieke carrière, als Kamerlid, te redden».

### DE WIND VERANDERT VAN RICHTING !

Na de door de Oostendenaars gehouden onderhandelingen, werd de h. Van Glabbeke burgemeester.

Hoe moest er nu bij onze confrater gemanœuvreerd worden.

Op 5 December schreef «De Zeewacht» met de pen in de wind :

— «Kamerlid Jan Piers en zijn collega's, zullen hem uit de confortabele wolken van de U.N.O, de U.N.E.S.C.O en andere Coo's, waarin hij zo graag zweeft, de Oostendse grond doen aanraken. Zij zullen trachten van hem een aannemelijke burgervader te maken, niet alleen bezorgd om de belangen van zijn 5000 persoonlijke kiezers, maar ook om deze van de 28.000 andere...».

### EN HET EINDE VAN DE ROMAN !

Huichelen is een kunst. En aangezien die zo afgekamde Van Glabbeke het voor zes jaren heeft, begon men in de «Boulevard» op de borst te kloppen, zodat we, na al de tribulaties, eindelijk op 24 April in «De Zeewacht» konden lezen :

— **«Burgemeestershulde»** — Ondanks het feit dat deze huldiging — **spijtig genoeg** — in het teken van de blauwe politiek staat, zullen zeer veel Oostendse verenigingen — omzeggens allen — in de optocht van 's morgens met hun vaandel vertegenwoordigd zijn. Afzijdig van alle politieke strekking willen zij alzo openbaar hun dankbaarheid betuigen aan hun nieuwe burgervader, die tijdens de rampzalige Februarimaand bewijs leverde dat hij voor zijn taak was opgewassen...

Ongetwijfeld had de huldiging algemener geweest, en minder gelijkenis vertoond met de «carte forcée», indien geen politieke achtergrond zou bestaan hebben. Maar niemand kan van een politieker eisen dat hij niet alle gelegenheden te baat zou nemen om het publicitair wierookvat onder zijn neus te laten zwaaien. Wij moeten ze pakken gelijk ze zijn, met hun gaven en hun gebreken... **en leve onze Dolf, want hij mag er zijn!».**

Gezien deze allesvergetende en allesvergevende zegen, kon de Deken dan ook Zondag jl., namens de geestelijkheid van Oostende, een telegram met wensen voor voorspoedig bestuur sturen naar... Dolf!

Dat is dan ook gebeurd.

Wat elk rechtzinnig mens daarvan alleen kan onthouden is het spreekwoord : «Om der wille van het smeer likt de kat de kandeleer!».

## Het Congres der Voeding zeer welkom te Oostende

### NIET GEMOTIVEERDE GRIEVEN

Een lezer heeft vorige week naar aanleiding van dit congres, gemeend te moeten schrijven dat er langs verschillende kanten de neus opgetrokken wordt, omdat er slechts 100 fr. per nacht en per bed aangeboden wordt.

De vraag werd gesteld wat de hoteliers daarmee kunnen doen.

Men antwoordt ons terecht dat 100 fr. per nacht voor de maand Juni gedurende vijf dagen, zonder diner en souper reeds uitstekend is, vermits dit gelijk staat met een volledig pensioen van minstens 200 fr. per dag. Veel grote hotels rekenen in Juli en Oogst slechts zoveel.

Anderzijds vergeet men te zeggen dat bijna alle kamers ingenomen worden en dat dit voor die dagen in Juni een buitenkansje mag genoemd.

Men vergeet daarenboven dat dit nog ander verteer met zich brengt en ook niet betaalde reklame.

Er zijn echter mensen, die nooit tevreden zijn. De stad of Hoteliersbond zou zelfs voor wat deze aangelegenheid betreft, een tarief moeten opleggen om een einde te stellen aan buitensporige eisen. Sommige mensen maken maar al te gemakkelijk misbruik van buitengewone gelegenheden om te hoge eisen te stellen.

Dit schrijven heeft ons ten andere ten zeerste verwonderd, omdat veel hoteliers hun grote tevredenheid uitdrukken voor de wijze, waarop de leiders van het congres betrachten elkeen van dit congres te laten genieten.

### Oorlogsvrijwilligers onderscheiden

Op Zondag 10 Mei zullen, op de Wapenplaats, talrijke personen, vereremerkt worden, waaronder volgende oorlogsvrijwilligers :

Medaille O.V.W. 1940-45 : Folens H., De Roost Leon, Boekringer Laurent.

Dedaille O.V.W. Strijder 1940-45 : Goegebeur Raymond, Naert Robert, Moreaux Jean, Vermeulen Louis.

### Het orgel in de Kursaal

Volgens bepaalde inlichtingen werden tot nu toe geen kredieten toegekend voor het bouwen van het orgel in de nieuwe kursaal.

Naar verluidt zouden bedoelde kredieten pas toegekend worden in de loop van het jaar 1954

Pas na het toekennen van de kredieten zal kunnen een aanvang gemaakt worden met de bouw van het orgel. Deze werken zullen ruim negen maanden in beslag nemen, zodat het niet uitgesloten is dat pas in 1955 orgelconcerten zullen kunnen gegeven worden in de kursaal.

### De viskarretjes zullen verdwijnen

Het stadsbestuur heeft beslist dat de verkoop van vis door middel van viskarretjes op het opgevulde derde handelsdok niet meer zal mogen plaats hebben.

Betoogd wordt dat niet alleen het algemeen uitzicht door bedoelde verkoop geschaad wordt, maar dat die verkoop uitgegroeid was tot een openlucht vismarkt. De visvrouwtjes zullen zich in de toekomst met hun karretje kunnen begeven naar de vrije ruimte achter de Albert Hall, ten einde aldaar hun vis te verkopen.

### Nieuw transformatorenstation

De openbare aanbesteding betreffende het bouwen van een nieuw transformatorenstation in de «Peperbus», gaf volgende uitslag :

Firma Renovan, Oostende : 127.361 fr.; P. Verkempinck, Oostende : 128.080 fr.; Muyllaert en Cattrysse, Leffinge : 136.080 fr.; R. Lingier en zonen, Oostende : 136.911 fr.; Ernest Casteleyn, Gistel : 143.795 fr.

### Veertig Nato-schepen zullen de haven aandoen

Oostende werd aangeduid als centrum van de grote zeemanoeuvers, die in het kader van de Nato in de Noordzee zullen gehouden worden.

Bedoelde manoeuvers nemen een aanvang omstreeks 7 Mei en zullen tien dagen duren.

Niet minder dan veertig mijnenvegers van talrijke nationaliteiten zullen de Oostendse haven aandoen. Ruim 3000 officieren en manschappen zullen aldus in onze stad vertoeven.

Door bedoelde schepen zullen denkbeeldige mijnenvelden aangelegd worden voor zogezegde vijandelijke kusten, terwijl andere vaartuigen een verdedigende rol zullen vervullen.

### Bij de weggevoerden

De Spaarkas van het Nationaal Verbond van de Weggevoerden richt op Zondag, 17 Mei, een mooie reis in naar de Ardennen. De wegwijzer werd als volgt vastgesteld : Oostende, Torhout, Kortrijk, Ronse, Ath, Bergen, Mariemont, Beaumont, Chemay, Virelles, Couvin, Mariembourg, Philippeville, Charleroi, Waterlo, Brussel, Gent, Brugge, Oostende.

De prijs per persoon werd vastgesteld op 150 fr.

De laatste inschrijvingen worden aanvaard op Zondag, 10 Mei. Verdere inlichtingen kunnen ingewonnen worden, elke weekdag, in het lokaal Aartshertoginnestraat, 45.

## "Prins Charles" hersteld uit Antwerpen terug

### NIET MEER IN GEWONE LIJNDIENST

Vrijdagavond is de «Prins Charles», die enkele weken geleden ter hoogte van Duinkerken bij zware mist aangevaren werd door een Engelse cargo, terug uit Antwerpen gekomen, waar de maalboot hersteld werd. Naar we vernemen is alle schade hersteld. Thans echter moet de boot nog enkele dagen op de kuisbank, voor verder schilderen kalfaterwerk.

Naar verluidt bestaat het plan om de boot niet meer in regelmatige lijndienst op Dover te nemen. Voortaan zou de «Prins Charles» enkel nog gebruikt worden voor extradiensten en o.m. voor de traditionele zomertochtjes Oostende-Antwerpen.

## De herstellingen van de dijken aan de kust

### WERKEN REEDS VER GEVORDERD

Volgens een mededeling van de heer Verschaeve, bestuurder van de diensten van Bruggen en Wegen van de Kust, zijn de herstellingswerken aan de dijken aan de kust reeds halfweg gevorderd. Doorgaans zijn voornoemde diensten tevreden over de inspanning van de aangeduide aannemers, die het mogelijke doen om de volledige werken te voltooien op de voorziene datum, namelijk 1 Juni.

Indien bepaalde aannemers echter in gebreke zouden blijven, zouden de voorziene boeten eveneens toegepast worden.

# Ciné RIALTO verlengt

Gezien het
ENORME SUCCES !

(2461)


# HEIST

## Zondagdienst

DOKTERSD. : O. Dhondt, Graaf d'Urselaan, 42. Tel. 51200. Enkel voor raadplegingen Dr. Alexander, Serweytenstr.
APOTHEKERSD. : G. Dumortier, Vlamingstraat.
Zondagdienst Apothekers : 1 Mei : Juffr. Brulez, Heldensquare.

## Burgerlijke stand

Geboorten : D'Hondt Linda v. Pierre en Demey Georgette, Westkapellestr. 40.
Overlijdens : Renson Charles, 60 j., echtg. v. Demyttenaere Orpha; Verduyn Prudent, 85 j., wdr. Desmidt Eugenie.
Huwelijk : Landuyt Joseph, verkoopagent en Verheye Gilberte, z.b.
Huwelijksafk. : Wenmaeckers Georges, fabrieksarbeider, Knokke en Rombout Nicole, z.b.

## Reinigingsdienst

Ter gelegenheid van 1 Mei viering zal er geen reinigingsdienst zijn. Op Zaterdag 2 Mei 1953 zal de huisafval afgehaald worden in gans Heist.

## Handelaarsbond

Door een afgevaardigde van de Bond der Handelaars te Heist zal op Donderdag 7 Mei 1953 zitting gehouden worden op het Stadhuis, bureel nr 15 (2e verdieping) van 18 tot 20 u. Alle handelaars die in moeilijkheden verkeren of klachten in te brengen hebben kunnen zich aldaar wenden.

## Tegen de ontzanding

Verleden week werd op het stadhuis te Heist nogmaals een belangrijke vergadering belegd in het teken van de strijd tegen de ontzanding der Oostkust. Ook de h. Directeur-Generaal Willems was aanwezig. Deze vergadering bracht ons de bevestiging, dat, voorlopig althans, wordt afgezien van de zo veel besproken plannen voor zandaanvoer bij middel van pijpleidingen.

Deze dringende aangelegenheid werd echter ook niet helemaal zonder gevolg gelaten, want besloten werd als nood-hulpmiddel beroep te doen op het Belgisch Leger, dat met enkele bulldozers voor de badplaatsen te Heist en Duinbergen het zand zal opvoeren.

Eveneens in verband met het vraagstuk der ontzanding, had enkele dagen geleden de aanbesteding plaats voor het verlengen en verhogen van de strandhoofden nr 51 (Heist) 1 en 2 (Duinbergen). De laagste aanbieder was de firma Hanssens en Zoon uit Brugge met iets meer dan 27 millioen.

## Nieuw lokaal

Bij beslissing van het bestuur werd het lokaal van de plaatselijke bond der grote gezinnen van café Moderne overgebracht naar de «Rerum Novarum».

## Komt de Koning naar Heist ?

We staan thans op een viertal weken van de blijde intrede van Z.M. Koning Boudewijn te Brugge en nog steeds kan niet bevestigd worden of de Koning al dan niet bij zijn terugkeer naar Brussel, Heist met een kort bezoek zal vereren. Hoe zeer onze Heistse bevolking er ook op gesteld is om van deze eer te genieten, vrezen we echter dat er weinig kans bestaat, dat het sedert enige weken verspreidde nieuws, een werkelijkheid zal worden.

## Bij de Klakkertjes

Op 17 Mei a.s. wordt te Waregem een 105-jarige vrouw gevierd. Dit feest zal de grootste luister kennen en de medewerking krijgen van de «Heistse Klakkertjes» uit erkentelijkheid voor de zeer belangrijke bijdrage vanwege de bevolking van Waregem aan onze geteisterden. Op deze feestelijke dag zal de leuze zijn «Heist dankt Waregem».

## Bij de Duinengalm

Verleden week moesten we melden, dat men er niet in geslaagd was, met de voorhanden zijnde middelen, de betonnen steunpaal van de staande wip uit de grond te halen en dat tengevolge daarvan de aangekondigde schieting moest afgelast worden. De hh. Bouten en De Coster zijn intussen niet bij de pakken blijven zitten en zijn er intussen reeds in geslaagd de «koppige» paal op haar nieuwe plaats te brengen. Goed nieuws dus voor de schutters van de «Duinengalm», die weer hun hartje zullen kunnen ophalen.

## Kaartersclub «Oosthoek Boven»

Lokaal: café «Bij Malvientje». Uitslag vrije kaarting van 24 April.
1. Gezelle R. en Valcke J.; 2. De Buyser F. en Gezelle L.; 3. De Vogelaere R. en Van Gelder V.; 4. Vantorre R. en Kerschaever K.; 5. Vantorre L. en Storm O.
De prijs van de tombola werd gewonnen door Kerkaert W., met nr 444.
Op Zaterdag 2 Mei, vrije kaarting begunstigd met schone prijzen in natura, geschonken door Malvientje. Inleg 10 fr. Begin om 8.30 u. Iedereen is welkom.

## Op doortocht

Zaterdagnamiddag reed een konvooi van een 25-tal auto's door Heist, begeleid door twee zwaantjes. Het was een groep Belgische Oorlogsinvalieden, die een bezoek bracht aan onze kust en op doortocht was naar Oostende.

## Manillen

Uitslag van de prijskamp van Vrijdag jl. : 1) Vandierendonck P. en Dobbelaere B.; 2) Alice Verstappen en Bogaert A.; 3) Neyts Th. en Bogaert L.

## Kampioenschap van Heist

Verleden week had in café De Beurs de inschrijving en loting plaats voor het kampioenschap van Heist in het kaartspel «bieden». Oorspronkelijk lieten zich vijf clubs inschrijven, maar naderhand zijn er reeds enkele bijgekomen, zodat dit kampioenschap een succes tegemoet gaat. Het lot heeft aangewezen dat het kampioenschap doorgaat in café Sportwereld, bij L. Vanhulle op Zaterdag 9 Mei a.s.

## Bij het Rode Kruis

Het in hervorming zijnde plaatselijk bestuur van het Belgische Rode Kruis werd thans aangevuld met een nieuwe secretaris in de persoon van O. Desoete.

## Tennisnieuws

Vriendenmatch tussen T.C. Heist en T.C. Knokke, betwist te Heist.
Enkel Heren :
De Ketelaere en Tavernier 6-3, 6-4; Dhooghe en De Beir 5-7, 2-6; De Jonghe S. en De Jonghe R. 0-6, 1-6; De Vogelaere en De Brock 2-6, 2-6; Dumortier en Mergaert 5-7, 6-1, 2-6.
Dubbel Heren :
De Ketelaere en De Vogelaere, De Brock en Mergaert 7-5, 6-1; De Jonghe en Dumortier, De Jonghe R. en De Beir 6-2, 9-7.
Enkel Dames :
Juffr. Tack en mevr. Schoutteet 5-7, 6-2, 6-4; Juffr. Van Rompaey en Juffr. Goossens 6-3, 4-6, 7-5; Mevr. De Vogelaere en Juffr. Teirlinck 9-7, 6-8, 1-6.
Dubbel Dames :
Juffr. Van Rompaey en Juffr. Tack, mevr. De Sloovere en mevr. Schoutteet 7-5, 6-1.
Algemene uitslag : Heist 6 overwinningen; Knokke 5 overwinningen.
Te Knokke op Zondag 26 April : Enkel Heren :
Verbeek Sr. en Voordekker 6-2, 6-2; Schoutteet en Vande Straeten 6-3, 6-1; Verbeek jr. en Vermeersch W. 8-6, 6-2; Verbeek jr. en Pauwels R. 8-6, 6-4.
Dubbel Heren :
Verbeek en Schoutteet, Voordekker en Vermeersch 6-2, 6-2; Gebroeders Verbeek jr. en Vander Straete en Pauwels 6-2, 6-0.
Algemene uitslag : Knokke 6 overw., Heist 0 overwinning.

## Tennisclub Heist

Op Vrijdag 1 Mei a.s. gaan de eerste interclubwedstrijden van de Belgische Lawntennisbond van België door in de Provincie West-Vlaanderen. De A ploeg van T.C. Heist gaat op verplaatsing naar Tennisclub In 't Vrije te Brugge, terwijl de B ploeg van T.C. Heist de B ploeg van T.C. Wikings van Kortrijk ontvangt.
Op Zaterdag 2 Mei speelt de Damesploeg van T.C. Heist te Knokke tegen de Dames-ploeg van T.C. Knokke.
Op Zondag 3 Mei gaat de B ploeg van T.C. Heist op verplaatsing naar Ieper, terwijl de A ploeg van T.C. Heist bye is.

## Voor de geteisterden

Vrijdag 1 Mei wordt te Zele door de Harmonie «Ste Cecilia» een kunstconcert gegeven, waarvan een gedeelte van de opbrengst ten goede zal komen aan onze geteisterden. Een afvaardiging van Heist zal dit concert bijwonen.

## ROUWBERICHT

Men verzoekt ons het overlijden te melden van

MIJNHEER

**Emiel VERHEYE**

Weduwnaar van Mevrouw
Alice VAN TROYEN

godvruchtig overleden te Zeebrugge op 28 April 1953 in de ouderdom van 68 jaar, voorzien van de laatste gerechten van Onze Moeder de Heilige Kerk.

De plechtige lijkdienst gevolgd door de teraardbestelling in de familiegrafkelder te Zeebrugge zal plaats hebben in de parochiale kerk van St. Donaas op Zaterdag 2 Mei 1953 om 10.30 u.

Samenkomst aan het sterfhuis te 9.45 u. De metten zullen gezongen worden op Vrijdag 1 Mei 1953 om 18 u.

Vrienden en kennissen die bij vergetelheid geen bericht zouden ontvangen hebben, gelieven dit als zodanig te aanzien.

Rouaanstraat, 17, Zeebrugge.

(2462)

# BLANKENBERGE

## Burgerlijke stand

Geboorten : De Bruyne Hendrik v. Karel en Delanghe Jacqueline, Waterkasteelstr. 15; Ackx Francine v. Albert en De Grande Marie, Lissewegestr. 5; Claeys Donald v. Maurits en Devroe Cecilia, Stationstr. 14; Barrois Catharine v. Roger en De Nys Helena, Tourcoing; Duynslaeger Maureen v. Joris en Deleye Augusta, Oudstrijdersstr. 33; Van Maele Vincent v. Benoit en Meyers Nelly, Koninginnelaan 46; Scheurmans Frank v. Maurice en Vandenheede Julia, Gent.
Sterfgevallen : Wuyts Noël, 3 m., Stationstr. 23, overl. te Aartrijke; De Bruyne Gaston 53 jr, Houthulststr. 17, overl te Antwerpen; Azaert Virginia, 87 jr, G. Gezellestr.
Huwelijk : Horseele Felix, lasser, en Pettens Josiane.

## Zondagdienst

DOKTERSD. : Vrijdag 1 Mei : Dokter Van Damme, Weststr. 83.
Zondag 3 Mei : Dr. Besaen, de Smet de Naeyerlaan, 97.
APOTHEEKD. : Vrijdag 1 Mei : dhr Warmoes, Kerkstr. 135.
Zondag 3 Mei : dhr Moreau, Bakkersstraat, 29.
FONTEINIERSD. : Van 2 tot 9 Mei : Boute Florimond, Consciencestr. 45.

## Nationaal Rampenfonds

Een afgevaardigde van het Nationaal Rampenfonds zal op de hiernavermelde zittingen ter beschikking staan van de door de overstroming geteisterde personen, die in verband met de geleden schade, vragen te stellen hebben. Belanghebbenden kunnen zich tijdens de zitdagen ten stadhuize aanbieden, bureel der geteisterden (eerste verdiep) op volgende data : Maandag 4 Mei van 2 u. tot 4 u. namiddag; Donderdag 7 Mei van 10 tot 12 u.; Maandag 11 Mei van 2 tot 4 u. namiddag en Vrijdag 15 Mei van 2 tot 4 u. namiddag.
De belanghebbenden werden gevraagd zich stipt aan deze zitdagen te houden.

## Bouwvergunningen

Door het Schepencollege werden volgende bouwvergunningen toegestaan : Van Ryckeghem A., Groenstr. : bouwen van wasplaats aan woonhuis.
Mevr. Cattoor J.: veranderingswerken aan eigendom Vanderstichelenstr. 5.
Steenkiste L. : verbeteringswerken aan eigendom Van Maerlantstr. 15.

## Voordrachtavond

Door de plaatselijke Cinéclub, wordt op Woensdag 6 Mei te 20.30 u. in het «Hotel de Bruxelles» een voordrachtavond ingericht. Door een bevoegde spreker zal gehandeld worden over de projectie in relief, de laatste nieuwigheid op filmgebied, evenals over klankopnamen op magnetische band. De voordracht zal toegelicht worden met het afrollen van verschillende films.

## Bij de Harmonie «Neptunus' Kinderen»

Vrijdag 1 Mei neemt de Harm... deel aan de grote optocht ingeric... Brugge, door het Liberaal Ver... Vertrek te 9.30 u. aan het lokaal ... Huis.
Op Maandag 4 Mei zal een bi... dere Commissie zetelen in Ons ... voor de inruiling van de oude mu... instrumenten tegen de nieuw ... kochte instrumenten.

## Bij Willem Tell

Tijdens de jongste schieting va... lem Tell werd de hoogvogel afge... ten door De Vliegher Th., eerste ... gel Vanderhaeghen A., tweede zij... Degrande A. Door de h. F. War... jubelaris van de gilde, werd als ap... prijs een teljoor met het wapen v... gilde geschonken en als tweede ... vogel opgezet. De vogel werd ni... geschoten, zodat tenslotte na lotin... prijs gewonnen werd door Roenen.

## Gemeenteraad

Ingevolge de goedkeuring door ... Raad van State van de gemeenteverk... zingen van 12 October ll., wordt ... Maandag 4 Mei te 6 u. namiddag ... nieuw verkozen gemeenteraad bij... geroepen. Na de beëdiging en aan... ling der raadsleden zal de rang... worden vastgesteld. Tot slot zal d... noeming en de beëdiging van de ... we schepenen plaats hebben.

## Gouden bruiloft

De echtelingen De Bree Camiel ... Wulpen Adeline, wonende Groenes... 79, vieren op Zaterdag 2 Mei de ... tigste verjaring van hun echtver... nis die op 2 Mei 1903 destijds vo... ken werd door schepen Demaecker.
Ondanks zijn zeventig jaar ma... der Kamiel nog op een zeer flinke ... zondheid bogen en helpt nog alle ... zijn dochter, die de drukbezochte ... berg «De Turnclub» open houdt. ... moeder Adeline doet nog iedere ... viermaal het trajekt Groenestraat ... aan haar dochter.
De Bree Kamiel werd geboren te ... kerke op 27-4-1883 en zijn echtg... te Blankenberge, op 8-6-1882. Tot ... met 30 April 1948 was Kamiel ... zaam als toeziener bij de firma ... Cloedt te Zeebrugge, die steeds de ... gerwerken langs de kust uitvoert.
Uit hun echtverbintenis sproten ... kinderen waarvan er thans nog dri... leven zijn, nl. 4 zoons en 1 doch... Drie zoons zijn reeds overleden w... onder hun zoon Leopold, *die in* ... concentratiekamp in Duitsland de d... vond. Zij tellen verder 6 kleinkind... en 1 achterkleinkind.
Ter gelegenheid van hun gouden ... loft zullen de echtelingen Zaterd... 11 u. op het stadhuis worden on... gen en zullen verder deze gebeur... in familiekring vieren.

# ZEEBRUGGE

## Uitslag kaarting

De uitslag van de kaarting van Zaterdag ll. in Café De Morgenster ter schuilhaven gaf volgende uitslag :
1. Lefever J. en Engelrelst G.; 2. P. Everaert en Compernolle M.; 3. Claeys M. en De Schrijver G.; 4. Martens G. en Verhaeghe R.; 5. Vermeulen J. en G. Gheyle; 6. De Landmeter R. en Reyzerhove P.
Op de teerlingbak was het De Grande Maurice die een vet konijn won.

## Mededeling N.W.V.K.

Het Nationaal Werk voor Kinderwelzijn deelt ons mede dat er op Donderdag 7 Mei a.s. een gratis maandelijkse raadpleging is voor zuigelingen van 14 tot 15 u. in het lokaal van het Christen Werkersverbond zaal Rerum Novarum ter Ploegstraat.

## Burgerlijke stand

Huwelijksafk. : Georges Gheyle, bankbediende en Solange Ghesquiere, z.b., Zonnebeke.
Huwelijk : Roger Develter, metser en Florée Walraevens.
Geboorte : Lena Verstraete v. Lucien en Maria Patteeuw.

## Bekend figuur overleden

Dinsdagavond overleed te Zeebrugge dhr Emiel Verheye, aannemer van Waterwerken. Hij was geboren op 7 Januari 1885 en bereikte aldus de gezegende leeftijd van 68 jaar. De afgestorvene was een alomgekende sympathieke figuur. Hij was ere-voorzitter van de kaarterclub «Na taak vermaak». De begrafenis zal plaats hebben Zaterdag 2 Mei te 10.30 u.
Aan de familie biedt ons blad haar deelneming aan.

## Innige deelneming

Op Zondag 19 April ll. is zachtjes ontslapen de h. Leon Spysschaert, in leven meesterschilder. De overl... is de schoonvader van onze ach... heer politiekommissaris. De begr... heeft plaats gehad op Dond... 23 April 1953 te Oostende in de ... chiale kerk Ste Godelieve.
Wij bieden aan de h. politiecom... saris Carpentier, echtgenote en fa... leden, onze oprechte gevoelen ... deelneming aan.

## Opening café

Donderdag 30 April was het de ... ning van het nieuwe Café - Rest... «Jan Bart», gelegen op het Kerk... Het was er volle bak, want het ... kaarting en pintje-dek. Het ging ... lustig aan toe en aan volk ontbrak ... niet. De uitslag der kaarting zulle... toekomende week in het blad me...

## Bij de schuttersmaatschappij St Sebastiaan

Op 25 Mei a.s. op Sinksen-Ma... wordt er een prijsschieting in... bij de nieuw-gestichte club «St-S... stiaan» in café Ne York. De sch... zal begiftigd zijn met 700 fr. ... fr. gratis. Inleg 27 fr., terug 20 fr... der zal de schieting verlopen on... gewone voorwaarden.

## Opening wasserij St Donaas

Naar de h. Edgard Denijs ons w... de, hoopt hij zijn wasserij te ... op Maandag 11 Mei a.s. Op Z... 10 Mei zal er een mooie demon... doorgaan, waaraan onze huism... genoegen zullen beleven, want ... waarlijk eens de moeite waard ... deze nieuwe installatie te bezi... die enig is in de streek.

## Eerste koekoek terug

Op 26 April hoorden wij v... eerst de Koekoek, die terug ge... was in het land.

# KUST SPORT

SPORTMANNEN !
Een abonnement op ons blad maakt van U meteen de man die over het sportleven aan de kust kan meepraten.
Onze postrekening : 41.89.87

WERVIK EN HARELBEKE VERLOREN....

## En winnend SKVO ziet de kansen op behoud weer toenemen

**Zal S.K.V.O. dan toch zijn degradatietiketje weer uitwisselen en maar liever niet op reis gaan ? De overwinning op Ingelmunster, maar vooral de nederlagen van Wervik en Harelbeke, hebben in elk geval weer wat moed gebracht in de rangen van groenwit. Met een wedstrijd achter is immers nog niets gezegd.**

**Is het waar dat de groenwitten met hun overwinning te Ingelmunster ook niet te hoog van de daken moeten schreeuwen, dan moeten we toch even onderlijnen dat de lokalen voor de 2e maal dit jaar compleet konden optreden. Een eerste maal deden ze dit tegen Menen en moesten er met kleine 1-0 scoor de duimen leggen. Zodus..**

Gezien de afwezigheid van Duysburg iende beroep gedaan op Vanhoutte, ie als half werd opgesteld, zodat L. an Steeger in de voorhoede terecht wam.

### GOEDE TWEEDE TIME

Ieder ploeg nam praktisch een time voor zich met dien verstande, dat de bezoekers na de rust al spoedig met het groot mes er door gingen en een veel uitgesprokener overwicht aan de dag

(Zie vervolg blz. 6

BOVEN : Talrijke bloemtuilen waren bestemd voor de hulde van V. Dujardin.
ONDER LINKS : Dhr Vandenberghe, in naam van het V.G.O.-Bestuur, wenst hem van harte geluk.
ONDER RECHTS : Ook Roje werd gehuldigd. Scheidsrechter Van Herpe sloot zich hierbij aan. (Foto's Michaël)

## Klacht van VGO te Brussel aanvaard

**Dinsdag werd te Brussel de klacht behandeld van V.G.O. tegen de leiding van de wedstrijd A.V. Dendermonde—V.G.O. Voor V.G.O. was aanwezig, dhr Vandenberghe. Dhr Dermaut, scheidsrechter, was eveneens aanwezig. Voor Dendermonde was het voorzitter Heyvaert.**

**De klacht van V.G.O. hield ongeveer het volgende in :**

**Op aanval van V.G.O. aan de 57e min., geleid door Roland Pieters, gaf hij de bal over aan Swimberghe (V.G.O.). De doelman van Dendermonde verlaat**

ZIE VERVOLG BLZ. 16

Het kon «**nog**» beter

## Maar Roodgroenen zijn reeds tevreden met één onverwacht punt

**Toen men te Oostende vernam dat de stand aan de rust een minimum voorsprong gaf voor St Truiden, dan meende men daarin een voorbode te zien van een bijna onvermijdelijke nederlaag.**

**De zware 5-0 nederlaag van Club stond bij velen nog vers in het geheugen; de roodgroenen zouden het er niet veel beter van af brengen en eveneens een pil moeten slikken.**

**Het is andermaal — gelukkig — niet zo uitgevallen. Het is een gelijkspel geworden. Weliswaar pas in de laatste minuten bevochten, maar daarom niet minder verdiend.**

De tweede helft van A.S.O. was trouwens stukken beter dan die eerste van St Truiden en de spelbalans slaat dan ook nogal erg door in het voordeel van de kustjongens. Wat ons doet besluiten dat, zo er dan toch een ploeg moest gewonnen hebben, die verdienste zeker aan Vandierendounck en Co toekwam.

### TYPISCH HARD

Te St Truiden wordt steeds hard voor de punten gestreden. Wat wil zeggen dat de lokalen er doorgaans geen doekjes rond winden en zich werkelijk «baas in eigen huis» willen tonen.

Tegen A.S.O. ging het dan ook andermaal nogal ruwtjes. Zonder een ogenblik te ontaarden werd er — de kustjongens gaven ook daarin een goede repliek ! — met inzet van alle harde krachten voor «de» inzet gestreden.

Ging er al eens een van A.S.O. tegen dek aan stuurboord, dan ging er al spoedig ook een van St Truiden tegen de planken aan bakboord. Zo werd het een faire-brutale partij, waarin beide elftallen elkaar goed schenen te verstaan en het normaal schenen te vinden dat «elk zijn tour» niet te veel was.

Dat er midden dit alles van fraai spel bitter weinig te zien was, spreekt vanzelf. Het was een matte, op voetbalgebied zelfs armtierige partij. De handen van de toeschouwers bleven voor 89 minuten warmpjes in de zakken. Buiten de aangetekende doelpunten, viel er inderdaad niet te applaudisseren.

### EERST ST TRUIDEN, DAN A.S.O.

De lokalen trokken eerst het laken naar zich toe. Maar het bleek dat Legon in een beste dagje was, terwijl de lokalen maar niet konden besluiten. Gernaye moest dan ook niet erg veel tussenkomen, want de thuisploeg wist zijn doel blijkbaar niet goed staan. A.S.O. bouwde schaarse tegenaanvallen op. Sanders vond daarbij gelegenheid een paar enige kansen de nek te kraken. Het ware onverdiend geweest, maar het blijft niettemin «onvergeeflijk». De jongen uit Eernegem kwam tweemaal alleen op het doel van Duchêne afgestormd. Een eerste maal echter kogelde hij van veel te ver en zijn shot ging naast. Een tweede maal kogelde hij van ietwat dichterbij, maar nu kon de doelman redden.

In beide gevallen kon hij de keeper uit zijn kooi hebben gelokt en tot op enkele meters zijn genaderd; zo «alleen» was hij door de verdediging gelanceerd ! Het pleit niet voor zijn voetbalhersenwerk, dat Willy deze kansen zo onbeholpen verknoeide.

Rond de 30e min. dan vertrok van op de linkerhoek van St Truiden een shot in de richting van het Oostends doelgebied. Gejaagd door de wind dreef het leder tenslotte vervaarlijk hoog

(Zie vervolg blz. 6)

## ROLAND PIETERS' HAT-TRICK bezorgde geestdriftig V.G.O. RUIM VERDIENDE ZEGE

**Het kan verkeren, zei Bredero. Inderdaad, er moet niet altijd getreurd worden en de roodgelen hebben Zondag bewezen dat ze stukken beter kunnen dan het miserabel vertoon tegen Beveren-Waas.**

**Nu, het werd stilaan tijd ook en zoals we vorige week schreven, konden de jongens van Jos Melis de situatie heel wat opvrolijken door Cercle leeghands huiswaarts te sturen. We noemen het twee punten van goudwaarde want, al wist ook La Louvière de volle inzet te winnen, toch blijft tot op drie Zondagen van het competitieslot de afstand nog steeds drie punten... en steeds moeilijker te overbruggen.**

**Zo V.G.O. nog drie punten van de zes wint, dan is het zeker gered. Vooruit dus jongens, want twee moeilijke verplaatsingen staan nog voor de boeg.**

Het zal niemand ontgaan zijn, dat we hier een gans ander V.G.O. hebben aan het werk gezien dan veertien dagen geleden. Zo loom en zonder overtuiging toen gespeeld werd, zo geestdriftig en aanhoudend waren de roodgelen thans tegen C.S. Brugge. De loomheid was volledig uit de benen geschud en we hebben de thuisploeg praktisch geen enkele minuut «op haar voorsprong zien teren». Vandaar ook dat het een schone overwinning is geworden. Dat Cercle een tegenvaller werd, mag niet aan de afwezigheid van Cherlet worden toegeschreven. Het was duidelijk dat, verrast na het eerste vlugge lokaal succes, de groenzwarten naderhand de kadans niets meer vonden en in alle lijnen onder gingen liggen bij de gastheren. Er kwamen na de rust zelfs herhaalde malen vuile knepen bij te pas, die een passende illustratie waren voor het gevoel van onmacht van enkele Cercle-jongens, maar die door een uitstekende scheidsrechter in toom gehouden werden.

### V.G.O. DOORLOPEND AAN BOD

De partij zette voor V.G.O. bijzonder gunstig in. Aan de 2e min. reeds moest Slabbinck een hoekschop toestaan. Deze werd perfect voor doel geplaatst door Melis en Roland Pieters kon met harde kopslag de scherp bijdraaiende bal voorbij Verleye jagen (0-1). De thuisploeg voelt meteen de wind (letterlijk en figuurlijk) in de zeilen. Cercle kwam slechts zeer sporadisch uit de omknelling los en, al toonde zich Vermote in een bijzonder slechte dag, toch moest Van Volcem zich geen ogenblik zorgen maken.

Het voornaamste speelde zich dan ook steeds af voor Verleye. Een vrijschop, gegeven door een ditmaal goed uitgeslapen Et. Pieters, kwam voor doel. Coopman kon uit moeilijke posi-

ZIE VERVOLG BLZ. 6

### CIJFERTAAL

Er werd gefloten tegen :

| V.G.O. | C.S. BRUGGE |
|---|---|
| **Hoekschoppen** | |
| 6 | 3 |
| **Fouten** | |
| 7 | 16 |
| **Buitenspel** | |
| 2 | — |
| **Doelpunten** | |
| 0 | 3 |

### TWEEDE NATIONALE

| | |
|---|---|
| CS Verviers — RC Brussel | 4—2 |
| St Truiden — A.S.O. | 1—1 |
| Kortrijk Sport — US Doornik | 3—3 |
| FC Brugge — Lierse SK | 0—3 |
| White Star — FC Ronse | 3—1 |
| Boom FC — RC Tienen | 0—0 |
| Lyra — St Niklaas SK | 1—3 |
| Stade Leuven — Waterschei | 3—1 |

### DE STAND

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Lyra | 26 | 16 | 7 | 4 | 64 | 37 | 36 |
| 2. Lierse | 27 | 14 | 6 | 7 | 60 | 37 | 35 |
| 3. White Star | 27 | 16 | 8 | 3 | 67 | 34 | 35 |
| 4. RC Tienen | 27 | 13 | 10 | 4 | 49 | 42 | 30 |
| 5. St Truiden | 27 | 11 | 9 | 7 | 56 | 52 | 29 |
| 6. Waterschei | 27 | 12 | 11 | 5 | 54 | 53 | 28 |
| 7. FC Brugge | 27 | 11 | 11 | 5 | 44 | 45 | 27 |
| 8. A.S.O. | 27 | 12 | 12 | 3 | 43 | 44 | 27 |
| 9. RC Brussel | 27 | 8 | 9 | 10 | 42 | 59 | 26 |
| 10. Kortrijk Sp. | 27 | 9 | 10 | 8 | 46 | 46 | 26 |
| 11. Boom | 27 | 9 | 12 | 6 | 49 | 52 | 24 |
| 12. St Niklaas SK | 27 | 10 | 13 | 4 | 42 | 47 | 24 |
| 13. CS Verviers | 27 | 10 | 13 | 4 | 39 | 54 | 24 |
| 14. Doornik US | 27 | 5 | 9 | 13 | 32 | 49 | 23 |
| 15. FC Ronse | 27 | 7 | 15 | 5 | 29 | 51 | 19 |
| 16. Stade Leuven | 27 | 8 | 16 | 3 | 37 | 51 | 19 |

### DERDE NATIONALE B

| | |
|---|---|
| Dendermonde — Schaarbeek | 1—0 |
| RC Doornik — Ukkel Sport | 1—1 |
| AEC Bergen — Daring Leuven | 3—2 |
| V.G.O. — CS Brugge | 3—0 |
| Union Halle — Boussu-Bois | 2—5 |
| La Louvière — Eendr. Aalst | 3—0 |
| Union Namen — Izegem | 1—3 |
| Beveren — Vigor Hamme | 6—2 |

### DE STAND

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Dendermonde | 26 | 16 | 5 | 6 | 63 | 33 | 38 |
| 2. Ukkel | 27 | 13 | 4 | 10 | 63 | 26 | 36 |
| 3. SK Beveren | 27 | 12 | 8 | 7 | 61 | 49 | 31 |
| 4. Bergen | 27 | 12 | 8 | 7 | 50 | 40 | 31 |
| 5. Izegem | 27 | 13 | 9 | » | 61 | 56 | 31 |
| 6. CS Brugge | 27 | 13 | 10 | 4 | 49 | 44 | 30 |
| 7. RC Doornik | 27 | 10 | 8 | 9 | 42 | 33 | 29 |
| 8. Boussu-Bois | 27 | 10 | 8 | 9 | 39 | 44 | 29 |
| 9. E. Aalst | 27 | 11 | 11 | 5 | 48 | 46 | 27 |
| 10. Schaarbeek | 27 | 9 | 11 | 7 | 46 | 47 | 25 |
| 11. Un. Namen | 27 | 10 | 12 | 5 | 48 | 51 | 25 |
| 12. V.G.O. | 27 | 8 | 12 | 7 | 32 | 52 | 23 |
| 13. Vigor Hamme | 27 | 7 | 13 | 7 | 40 | 49 | 21 |
| 14. La Louvière | 27 | 6 | 13 | 8 | 31 | 41 | 20 |
| 15. Dar. Leuven | 27 | 6 | 13 | 8 | 42 | 63 | 20 |
| 16. Union Halle | 27 | 6 | 17 | 4 | 30 | 75 | 16 |

### EERSTE PROVINCIAAL

| | |
|---|---|
| Herseeuw — Oostrozebeke | 2—2 |
| FC Torhout — Dar. Blankenberge | 2—0 |
| Zwevegem — Aalbeke | 1—1 |
| Lauwe — Tielt | 2—2 |
| SV Blankenberge — Wervik | 4—2 |
| SVO Ingelmunster — S.K.V.O. | 0—3 |
| CS Ieper — Knokke | 2—1 |
| SC Menen — Harelbeke | 2—1 |

### DE STAND

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Menen | 26 | 19 | 3 | 4 | 73 | 29 | 42 |
| 2. FC Knokke | 26 | 17 | 4 | 5 | 68 | 33 | 39 |
| 3. CS Ieper | 26 | 17 | 4 | 5 | 86 | 36 | 39 |
| 4. Aalbeke | 26 | 14 | 8 | 4 | 53 | 38 | 32 |
| 5. SV Blank'ge | 26 | 12 | 7 | 7 | 73 | 42 | 31 |
| 6. Zwevegem | 26 | 12 | 9 | 5 | 62 | 40 | 29 |
| 7. Torhout | 26 | 11 | 9 | 6 | 41 | 46 | 28 |
| 8. Herseeuw | 26 | 10 | 10 | 6 | 50 | 57 | 26 |
| 9. FC Tielt | 26 | 8 | 9 | 9 | 47 | 49 | 25 |
| 10. Oostrozebeke | 26 | 10 | 11 | 5 | 57 | 64 | 25 |
| 11. Dar. Blank'ge | 26 | 10 | 10 | 5 | 50 | 53 | 25 |
| 12. Wervik | 26 | 7 | 12 | 7 | 43 | 57 | 21 |
| 13. Harelbeke | 26 | 9 | 14 | 3 | 44 | 58 | 21 |
| 14. S.K.V.O. | 25 | 6 | 12 | 7 | 36 | 57 | 19 |
| 15. WS Lauwe | 25 | 3 | 19 | 3 | 40 | 86 | 9 |
| 16. Ingelmunster | 26 | 1 | 24 | 1 | 20 | 81 | 3 |

### TWEEDE PROVINCIAAL A

| | |
|---|---|
| SV Bredene — SK Steenbrugge | 2—4 |
| Concordia — VV Koksijde | 5—4 |
| RC De Panne — FC Sijsele | 5—2 |
| EG Gistel — SV Veurne | 1—2 |
| Nieuwpoort — FC Heist | 3—2 |
| Middelkerke — Lissewege | 7—2 |
| St Joris Sport — Ste Kruis | 3—2 |
| Koekelare — SK Den Haan | 3—1 |

### DE STAND

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Steenbrugge | 26 | 21 | 4 | 1 | 126 | 34 | 43 |
| 2. Nieuwpoort | 26 | 17 | 4 | 5 | 85 | 41 | 39 |
| 3. De Panne RC | 26 | 15 | 4 | 7 | 82 | 59 | 37 |
| 4. FC Heist | 26 | 16 | 6 | 4 | 84 | 42 | 36 |
| 5. St Joris Sp. | 26 | 14 | 9 | 3 | 90 | 53 | 31 |
| 6. Sijsele | 26 | 12 | 8 | 6 | 70 | 59 | 30 |
| 7. Veurne | 26 | 13 | 10 | 3 | 69 | 65 | 29 |
| 8. Concordia | 26 | 10 | 10 | 6 | 69 | 78 | 26 |
| 9. Ste Kruis | 26 | 11 | 12 | 3 | 61 | 61 | 25 |
| 10. Bredene | 26 | 9 | 12 | 5 | 46 | 59 | 23 |
| 11. Koksijde | 26 | 11 | 14 | 1 | 57 | 60 | 23 |
| 12. Den Haan | 26 | 8 | 14 | 4 | 49 | 80 | 20 |
| 13. Gistel | 26 | 8 | 15 | 3 | 59 | 74 | 19 |
| 14. Middelkerke | 25 | 6 | 18 | 2 | 54 | 105 | 14 |
| 15. Koekelare | 26 | 5 | 17 | 4 | 40 | 77 | 14 |
| 16. Lissewege | 26 | 2 | 21 | 3 | 35 | 118 | 7 |

### RESERVEN TWEEDE NAT.

| | |
|---|---|
| RC Brussel — CS Verviers | 0—1 |
| FC Ronse — White Star | 3—1 |
| RC Tienen — Boom FC | 4—2 |
| A.S.O. — St Truiden | 1—2 |
| US Doornik — Kortrijk Sport | 4—1 |
| Lierse SK — FC Brugge | 3—2 |
| St Niklaas SK — Lyra | 1—3 |
| Waterschei — Stade Leuven | 6—1 |

### DE STAND

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Lyra | 27 | 19 | 1 | 7 | 65 | 24 | 45 |
| 2. Lierse SK | 27 | 15 | 6 | 6 | 73 | 41 | 40 |
| 3. US Doornik | 27 | 15 | 8 | 4 | 57 | 48 | 34 |
| 4. White Star | 27 | 14 | 8 | 5 | 57 | 36 | 33 |
| 5. Kortrijk Sp. | 27 | 12 | 7 | 7 | 72 | 58 | 31 |
| 6. Waterschei | 26 | 12 | 9 | 5 | 62 | 45 | 29 |
| 7. Boom FC | 27 | 8 | 7 | 12 | 48 | 39 | 28 |
| 8. A.S.O. | 27 | 10 | 10 | 7 | 54 | 50 | 27 |
| 9. FC Brugge | 26 | 10 | 10 | 6 | 67 | 57 | 26 |
| 10. RC Brussel | 27 | 9 | 10 | 8 | 44 | 43 | 26 |
| 11. Leuven | 27 | 8 | 13 | 6 | 58 | 69 | 22 |
| 12. RC Tienen | 27 | 9 | 14 | 4 | 58 | 61 | 22 |
| 13. St Niklaas | 27 | 9 | 16 | 2 | 48 | 61 | 20 |
| 14. St Truiden | 27 | 6 | 15 | 6 | 40 | 65 | 18 |
| 15. FC Ronse | 27 | 5 | 16 | 6 | 40 | 86 | 16 |
| 16. CS Verviers | 27 | 5 | 19 | 3 | 33 | 91 | 13 |

# V.G.O. - C.S. Brugge

(VERVOLG VAN BLZ. 5)

tie op doel koppen, doch het leder ging naast. Wanneer Pertry zuiver voorbij Dujardin ging, werd hij wegens ingebeelde fout gestuit. Aan de 12e min. noopt een zwaar shot van Melis Verleye tot een spektakulaire duikeling. Een minuut later schiet Hubrechsen naast.

Aan de 30e min. kogelt Melis op de dwarslat, nadat hij vier man wist te ontwijken. Dan is het de beurt aan Rol. Pieters om, wanneer hij gans alleen voor Verleye verschijnt, door een ingebeelde fout te worden gestopt.

Tot de rust geeft V.G.O. de toon aan met een paar meer doortastende reacties van Cercle, die evenwel onvoldoende besloten worden.

Na de koffie is de wind niet gevallen, maar dit neemt niet weg dat de lokalen verder de lakens uitdelen. De Oostendse halfs breken en bouwen en er wordt doorgaans op de Cercle-helft gespeeld.

Aan de 58e min. wordt Rol. Pieters goed bediend door broer Etienne, hij controleert even het leder en knalt dan hard op doel. Het leder verdwijnt in de lange hoek zonder dat Verleye ook maar iets kan ondernemen om dit tweede doelpunt te verhinderen en twee minuten later is het nogmaals Roland Pieters, die ditmaal bij complete verrassing het leder met de linkse opneemt en in de rechterhoek raak treft (3-0).

Meteen is de wedstrijd gespeeld, maar V.G.O. blijft nog aandringen. De tegenaanvallen van Cercle blijven onsamenhangend. Vermote zal nog een shot van Pertry op de lijn redden, terwijl aan de andere zijde Verleye nogmaals door het doelhout wordt geholpen en Roland Pieters zijn kopstoot op de dwarslat ziet terecht komen, zonder dat iemand is gevolgd om binnen te duwen.

## ONVERVALST WERK VAN KANONIER PIETERS

Deze overwinning is in hoofdzaak te danken aan de nieuwe bezieling, die in de ploeg stak en die het de roodgelen mogelijk maakte negentig minuten lang voor de overwinning te strijden. We kregen dus, noch min noch meer, een herboren V.G.O. aan 't werk en, moest er zo worden doorgespeeld, dan twijfelen we er niet aan of de belangstelling op Armenonville zou snel verdubbelen. De matte prestaties der jongste weken zijn er immers voor heel wat tussen in de matige belangstelling en dito ontvangsten.

De ganse ploeg mag dan ook geloofd om deze hervonden strijdlust. Wat het geleverde spel betreft, waren er nochtans enkele die niet 100 t.h. voldoening schonken en geen aanspraak kunnen maken op een grote verrichting. Noemen we Vermote en Coopman. Henri beterde echter fel in de tweede helft.

Daartegenover moeten we een bijzondere vermelding geven aan de stevige halflijn, aan kanonier Rol. Pieters en aan de jonge Sanders, die niemand ontgoocheld heeft.

De voorhoede vond in Rol. Pieters de goalgetter terug, die men al maanden niet meer aan het werk had gezien. Met zijn gewoon flegme heeft Roland de kansen uitgebaat, die hij kreeg en, samen met het vertrouwen in zijn shot, kreeg hij dan ook loon naar werken. Drie 14 karaat doelpunten kregen de toeschouwers op hun bord en nog lang na de wedstrijd likten ze de vingers af. Dat was nu weer eens onvervalst werk van Rol. Pieters ! Ver moeten we teruggaan om ons zo'n verrichting te herinneren. En we hopen dat Pieters in de resterende wedstrijden het mogelijke zal doen om zijn geschonden goalgettersblazoen verder op te poetsen.

Naast hem, de beste man uit de voorhoede, vermelden we Melis, die Zondag onvermoeibaar bleek en, naast zijn gewoon geworden overdrijvingen, ook weer prachtige staaltjes voetbal opdiste. Jos had daarbij geen geluk voor doel, anders waren de cijfers nog hoger opgelopen.

De kleine Sanders was, voor die hem kenden, geen verrassing. De jongen heeft voldoende bewezen over een stel voetbalhersenen te beschikken, die velen hem mogen benijden en ook, spijts zijn kleine gestalte, combativiteit genoeg te hebben om het de veel groteren lastig te maken. Hij stelde zich daarbij niet tevreden met bestendig in de voorhoede te «plakken», maar kwam vaak achteruit om het leder op te halen of zich ten minste behoorlijk op te stellen. Een goede wedstrijd van Sanders, wiens kwaliteiten we niet zullen overroepen, doch die zich zeker het vertrouwen van de selectie waardig heeft getoond. Hij is nog maar 17 jaar en als hij zo voort doet, kan hij het ver brengen.

Van Coopman onthouden we slechts de eerste minuten van de wedstrijd, terwijl Hubrechsen er ook niet te best in scheen en o.m. bij enkele uitstekende schietkansen, het leder steeds achter of naast het doel schoot. Als opbouwend element stond Hubrechsen uitstekend zijn man, doch zelfs besluiten, is zijn sterkste punt niet. ,

## HALFLIJN OERSTERK

Een andere factor die aan de basis lag van V.G.O.'s overwinning was dus de stevigheid van het halfback-duo. Gelukkig dat de selectie open oog heeft gehad voor de noodzakelijke versterking van dit ploegdeel. De opstelling van Veeckman — zo bleek reeds tijdens de wedstrijd van de Verstandhouding — lag voor het grijpen. De ex-Gantoiseman is en blijft steeds in de eerste plaats een speler, die zich pas in het middenveld in zijn element voelt. Men kan hem verwijten dat hij soms tever vooruitdrong, maar dan was de verstandhouding met Melis en Swimberghe zo goed, dat hieruit nooit onheil sproot. Veeckman heeft ongetwijfeld een grote wedstrijd achter de rug en werd flink bijgestaan door een meer verbeten Et. Pieters, die steeds kan als hij goesting heeft. Dit was Zondag het geval en meteen was de zaak in het middenveld geklonken.

Indien dit tweetal zo blijft doorspelen en zich niet gewonnen geeft bij de minste tegenslag, kan V.G.O. tijdens de komende wedstrijden nog meer dan 2 punten halen en definitief de uiterste pogingen van La Louvière, Daring Leuven en Vigor Hamme afslaan.

## VERDEDIGING MET ONZEKERE VLEUGEL

We hebben gevreesd dat de Oostendse verdediging zich toch eens zou moeten gewonnen geven, zo onzeker speelde Vermote tijdens de eerste halftime. De Nieuwpoortnaar, die V.G.O. zulke uitstekende diensten bewees sedert zijn optreden, was er bepaald niet in. Niet alleen liet hij zijn vleugel te veel los maar, vooral, was zijn wegtrappen zeer onzuiver en meermaals kreeg hij het leder zelfs helemaal niet goed onder controle.

Na de rust wist hij zich echter flink te herpakken en het was hij die tenslotte de enige keer dat de V.G.O.-verdediging werkelijk «geslagen» was, als reddende engel tussenkwam en op de lijn redde.

Dujardin, Van Volcem en Swimberghe mogen in één adem genoemd. Laatstgenoemde dreef ook soms te ver met het leder, doch gaf zijn tegenspeler geen vin toe. Swimberghe bewees veel sterker te zijn als back. Dujardin speelde opnieuw een secure wedstrijd, ook al was zijn optreden Zaterdag nog onzeker. Van Volcem liet zich op geen enkele fout betrappen.

xxx

Met deze overwinning hebben de V. G.O.-jongens de alarmschel wat stiller gezet en we menen dan ook dat het degradatiegevaar gevoelig is geweken. De overwinning op Cercle is meteen een bewijs geweest van het feit, dat de roodgelen in feite steeds beter kunnen dan wat we gemiddeld van hen te zien kregen tijdens de voorbije competitie en dat ze dan ook zeker het behoud waardig zijn. Zo hebben ze het gedaan gekregen dat Cercle een bepaald petieterige indruk liet te Oostende en van bij de start alle zelfvertrouwen ontnomen werd. Een fraaie overwinning van roodgeel, waarop we ten gepaste tijde wel nog zullen terugkeren.

## IN DE BLOEMEN

Voor aanvang van de wedstrijd werden Roje en Dujardin in de bloemen gezet. Eerstgenoemde werd gehuldigd wegens zijn opstelling in het nat. militair elftal.

Roje ontving een prachtige bloemengarve van kapitein Melis, die hoopte dat hij tot heil en fierheid van het Westvlaamse voetbal, nog vele internationale wedstrijd zou mogen betwisten.

Wat Victor Dujardin betreft, deze speelde zijn 250e officiële wedstrijd in de eerste ploeg. De heer Vandenberghe, namens het bestuur, wenste hem geluk, toonde hem aan als voorbeeld van clubliefde en sportiviteit, en herinnerde aan het feit dat hij nooit gedacht had, dit jaar nog in de eerste ploeg te moeten optreden. Maar gezien de nood heeft Victor Dujardin, door een goede verzorging en een kranige training, zijn ploeg opnieuw grote diensten bewezen.

Hij hoopte dat deze wedstrijd voor hem zijn beste zou zijn en tevens een overwinning zou meebrengen.

Namens de Verenigde Supporters Clubs wenste dhr Qualy hem insgelijks geluk en gaf hem een prachtige bloementuil. De Heer en Mevrouw Raeckelboom deden hetzelfde namens de supportersclub van het Westerkwartier, waar hij bestuurslid is, en overhandigden hem een bronzen voetballer. De kranige speler werd daarop gelukgewenst door scheidsrechter, linesmen en de kapitein van Cercle Brugge. Victor Dujardin bewees tijdens de wedstrijd eens te meer deze hulde waardig te zijn en mag als toonbeeld van vele spelers dienen.

## MELIS HAD HET WINNEND NUMMER

Dat Jos Melis, als kapitein en trainer, als voorbeeld mag gesteld van allen, is reeds voldoende gekend. Zoals het iedere V.G.O.-supporter past, is hij ook steeds de eerste om zich een programma aan te schaffen ten bate van het kadettenfonds. Het deed ons dan ook goed te zien dat het winnend nummer ditmaal op Melis' programma stond, zodat Jos zijn plichtbesef hier andermaal beloond zag.

### WAT NOG TE DOEN VALT

**VIGOR HAMME**
V. Hamme — La Louvière
Schaarbeek — V. Hamme
V. Hamme — CS Brugge

**V.G.O.**
Ukkel Sp. — V.G.O.
Namen — V.G.O.
V.G.O. — Schaarbeek

**DARING LEUVEN**
D. Leuven — Dendermonde
Dar. Leuven — Un. Halle
Boussu-Bois — Dar. Leuven

**LA LOUVIERE**
V. Hamme — La Louvière
Bergen — La Louvière
La Louvière — Izegem

**UNION HALLE**
Izegem — Union Halle
Dar. Leuven — Union Halle
Union Halle — Dendermonde

# St. Truiden - A.S.O.

(Vervolg van blz. 5)

naar het doel van Gernaye toe en zonder dat Pol tussenkwam verdween het bruine ding achter hem in het doel (0-1). Pol was verrast, akkoord, wat niet wegneemt dat hij het geval toch in laatste instantie had kunnen doorzien en minstens een inspanning had kunnen doen om mogelijks te redden.

Na de koffie was het A.S.O. dat — enigszins tegen de verwachtingen in — de teugels in handen ging nemen. Maar ook hier bleek de voorhoede het minst secure deel van de ploeg. Er werd dapper aangevallen en gebouwd, maar de afwerking liet zo te wensen. De roodgroenen offerden alles aan de snelheid wat hen een uitgesproken territoriaal overwicht bezorgde, doch hen ook alle zin deed verliezen, of alle mogelijkheid ontnam, voor zuiver samenspel. Zo liep alles in het St Truidense doelgebied in het honderd en men wanhoopte reeds dat A.S.O. zijn superioriteit zou kunnen in doelpunten uitdrukken, toen eindelijk rond de 80e min., Vandierendounck een inworp mocht nemen. Ook hier speelde de wind een rol. Een boel spelers stelden zich rond Vandierendounck en Geuns alleen bleef ergens ronde het strafschoppunt «hangen». Met zijn gekende werpkracht plaatste Julien het balletje bij Geuns die er zijn voetje tegen zette en van op een 5-tal meter een «plaaster» loste, die geen genade kende (1-1).

De kustjongens zouden nog verder aandringen om de volle inzet te veroveren, maar Sanders zou er weer voor zorgen dat deze hoop in rook opging. Alleen voor Duchêne, wist hij een onhandigheid van de doelman niet uit te baten, zodat deze het leder in extremis nog kon afweren, weer lossen tot tenslotte een andere verdediger op de lijn kwam redden.

Nog dreigde even gevaar, toen een speler van St Truiden, het leder met de hand meenam, maar in zijn overhaasting een open kans verkeek. Het werd tenslotte een puntendeling, die beide ploegen mag bevredigen.

## HOE ZE SPEELDEN

Bij A.S.O. noch bij St Truiden... grote uitblinkers te vermelden... thuisploeg beschikte over een... lijke linkervleugel, Hommers, ... Jan Sabbe heel wat werk ... maar toch behoorlijk in toom ... houden, mede door het feit dat ... zijn medemaats geen of weinig ... ondervond.

Bij A.S.O. vermelden we Legon... nekeyn, Vandierendounck en Fe... schacht. Deze laatste trok het ... zijn streng op de buitenlinks en ... wel blijven tot het einde der ... tie. Bij gebrek aan beters en... het feit, dat hij zich meer dan ... inspant. Zijn voorzetten zijn ... verzorgd en scheppen veel gevaar ... het vijandelijke doel. Geuns kon ... maal bogen op enkele flinke ... De Cuman, ijverig en zwoegend ... steeds, werd andermaal door ... portunisme in de steek gelaten ... te ook wel zijn gewoon zelfvertr... om de lokale defensie uit haar ... sels te lichten. Sanders was zwak ... kunnen het slechts jammer noen... De Cuman de kansen van Sander... kreeg. Met ietwat doorzicht ... daaruit twee doelpunten zijn ge... De openingen waren «onbetaal... In de halflijn was Zonnekeyn ... beter dan Starkey, al blijft deze ... regelmatig en betrouwbaar.

Legon speelde nu weer eens ... strijd uit zijn bovenste schoe... eenvoudig niet te passeren. H... flink bijgestaan door backs ... man, die zich niets te verwijt... ben, tenzij dan misschien ... voor het feit dat hij geen vin... stak naar die verraderlijke bal... Truiden de leiding bezorgde.

Meer commentaar zullen we ... ze wedstrijd niet spinnen. Op ... was het een eerder «banale» ... partij, die zeer vlak en hard ... Het voornaamste is dat de roodg... er weer een puntje rijker bij ... zijn en er zich nu absoluut ... buiten gevaar mee weten.

# Ingelmunster - S.K.V.O.

VERVOLG VAN BLZ. 5

legden dan de lokalen voordien.

Deze hadden eerst windvoordeel en met hun ver ontzetten waren ze dan ook meestal aan bod. De bezoekers reageerden eerder onsamenhangend en de traagheid van beide binnenspelers, L. Van Steeger en Rotsaert vooral, was er oorzaak van dat vóór het doel van Ingelmunster bitter weinig gevaar werd geschapen. Inmiddels was dit ook het geval voor het doel van Maes want, al waren de lokalen meestal in de aanval, Maes kreeg bijna geen werk op te knappen. Alle pogingen strandden op de verdediging van Voorwaarts, Van Halme en het backpaar, die alleen in de snelle linker vleugel een gevaar zag.

Zo verliep de eerste speelhelft zonder dat er bepaald aantrekkelijke dingen te zien waren geweest. Aan de rust konden beide ploegen dan ook vrede nemen met de blanke stand, want de gastheren verdienden, om hun grote besluitloosheid, zeker niet de leiding te hebben.

Na de koffie pakte S.K.V.O. uit met een hervormde voorhoede en... met beter spel. L. Van Steeger wisselde van plaats met Dedulle en meteen werd de voorhoede actiever. Dank zij de wind was het overigens niet bijzonder lastig het leder doorgaans op de lokale helft te houden. Rond de 55e min. werd een kopstoot van Dedulle door een verdediger ontzet in de voeten van Marteel, die in de vlucht binnen knalde (0-1). Dit doelpunt gaf het moreel van de thuisploeg een aardige klop en toen, ongeveer 5 minuetn later L. Van Steeger in de vlucht een voorzet van Cuypers kon omzetten, viel de lokale weerstand volledig in een zak (0-2).

De wedstrijd was in feite gespeeld, want Ingelmunster zou Maes geen werk meer bezorgen en integendeel zelfs nog een derde doelpunt doorlaten, wanneer Marteel aan de 78e min., in de aanval meegaat en andermaal raak treft (0-3).

Voor het affluiten werd L. Van Steeger in de back-area tegen de grond gelopen, doch de ref liet doorspelen. Daarna sloeg een back het leder met de hand uit het doel. L. Van Steeger de strafschop, doch deze werd ... doelman afgeweerd. Zo kwam ... einde.

## PUNTSPELERS GOED

Aan de verdediging moeten ... veel woorden verspillen. Maes ... een rustige namiddag, want de ... voorhoede bleek het schietpoe... te hebben uitgevonden en deed ... hulpeloos en zwak. De backs Va... ger en Ryckewaert hadden het ... volg ook niet zwaar en stuurden ... al kalm terug. In het midden wist ... Halme een sterke partij te leveren ... liet niets door.

De halfs vonden aanvankelijk ... gewenste kadans. Vanhoutte ... trok zich moeizaam in gang, ... de rust speelde hij, zowel als ... een uitstekende partij en wist ... de voorhoede soms met gulden ... ten te bedienen.

In die voorhoede bleken de ... lers (na de rust) zeer agressief ... bleek goed in zijn element op ... gel. Zijn voorzetten waren steeds ... verzorgd en kwamen vervaarlijk ... het lokale doel. L. Van Steeger, ... als inside, was stukken beter ... voor en kan daar gerust behoud... meer daar bleek dat Dedulle die ... rijke functie niet met klem wist ... vullen en als inside meer zw... genheid had, wat hem beter ... Aan de andere zijde wist Cuype... toe zich te doen opmerken, terw... saert doorgaans nogal traag ... wordt bij S.K.V.O. nog steeds ... nig aandacht besteed aan de p... Daarvoor is het noodzakelijk ... spelers leren spelen zonder h... bij zich te hebben.

Het is een feit dat er in de ... wedstrijden nog beter zal die... speeld dan te Ingelmunster, wa... kelijk de zwakke broertjes van ... wonen.

Aan de Voorwaartsen bij de ... de wedstrijden weer van zich ... bijten en de kleine achterstand ... punten weer te overbruiggen, W... wil is, is een weg.

## ST TRUIDEN 1 - A.S.O. 1

**PLOEGEN :**

**ST TRUIDEN** : Duchêne; Van Oirbeek en Haesen; Bers, Lenaerts en Lemoine; Polleunis, Raets, Van Oostveld, Appeltants en Hommers.

**A.S.O.** : Gernaye; Sabbe en Jer. Deschacht; Zonnekeyn, Legon en Starkey; Vandierendounck, Sanders, De Cuman, Geuns en Fern. Deschacht.

**DOELPUNTEN :**

18e min. : Van Oostveldt 1-0.
79e min. : Geuns 1-1.

**LEIDING :**

Dhr Lespineux was niet erg secuur en beslist niet streng genoeg, maar het moet erkend dat hij geen van beide ploegen bevoordeligde.

## V.G.O. 3 - C.S.BRUGGE 0

**PLOEGEN**

**V.G.O.** : Van Volcem; Vermote en Swimberghe; Et. Pieters, Dujardin en Veeckman; Coopman, Sanders, Rol. Pieters, Melis en Hubrechsen.

**BRUGGE** : Verleye; Roje en Crepain; Claeys, Slabbinck en Blieck; Bruneel, Hoste, Pertry, Roggeman en Debbaut.

**DOELPUNTEN**

2e min. : Rol. Pieters met kopstoot (1-0).
58e min. : Rol. Pieters met shot in linkerhoek (2-0).
60e min. : Rol. Pieters met shot in rechterhoek (3-0).

**LEIDING**

Dhr Van Herpe, uitstekend bijgestaan door linesmen Manhave, van Roeselare, en Denys, van Ieper, leidde kordaat en onberispelijk.

## INGELMUNSTER 0 - S.K.V.O. 3

**PLOEGEN :**

**S.K.V.O.** : Maes; Rob. Van Steeger en Ryckewaert; Vanhoutte, Van Halme en Marteel; Seys, L. Van Steeger, Dedulle, Rotsaert en Cuypers.

**DOELPUNTEN :**

57e min. : Marteel 0-1.
62e min. : L. Van Steeger 0-2.
78e min. : Marteel 0-3.

**LEIDING :**

Dhr Lanckriet leidde behoorlijk.

## S.V. BLANKENBERGE 4 - F.C. WERVIK 2

**PLOEGEN**

**BLANKENBERGE** : Goeminne; Content en Wittevrongel; Waeghe Jean, Verlinde en Waeghe Alex; Vanden Berghe R., Teirlinck, Dezutter, Smith en Demeulenaere.

**WERVIK** : Carton; Debecker en Lewille; Mahieu, Van Coillie en Leclerq; Claeys, Koopman, Dewulf, Samyn en D'Hallewin.

**DOELPUNTEN**

3e min. : Demeulenaere 1-0.
10e min. : De Zutter 2-0.
70e min. : Vanden Berghe 3-0.
74e min. : De Zutter 4-0.
76e min. : Mahieu 4-1.
83e min. : Samyn 4-2.

**LEIDING**

Dhr Speecke leidde goed.

## S.V. NIEUWPOORT 3 - F.C. H...

**PLOEGEN**

**NIEUWPOORT** : Ghewy; Py... Sanders; Develter, Florizoone ... derstede; Bervoetz, Cremmer... denabeele, Rammeloo en Ferdi...

**HEIST** : Hilderson; Naert ... pens; Vandenberghe, Vanhoof ... Brabandere; Herreboudt, T... Lust, Coppejans en Slabbinck.

**DOELPUNTEN**

4e min. : Vandenabeele 1-0.
19e min. : Rammeloo 2-0.
52emin. : Vandenabeele 3-0.
70e min. : Coppejans 3-1.
74e min. : Herreboudt 3-2.

**LEIDING**

De leiding van dhr Coudev... zwak.

# elman Carton behoedde zijn ploeg van een grotere nederlaag

eer scheidsrechter Speecke de speelhelft affloot, dan verdienen wit-roden tenvolle de 2-0 voorsprong. Immers, gedurende deze eerste helft hadden de Sportjongens de gevaarlijke aanvallen weten op te en hierbij het doel van Caruit alle mogelijke hoeken onder genomen. Hierbij lieten Demeulenaere en de beide insiderlinck en Smith, zich niet onbetaat de wit-roden er niet in geslagen veldoverwicht en hun grotere uitvaardigheid met een tweetal doelpunten meer te onderlijnen, hadden ze aan hun doelverdediging werkelijk met brio en kunde hun eigendom verdedigde.

Later in de tweede speelhelft deden et tenslotte in slaagden nog wel de netten te doen trillen, dan bleef hij niets tegen deze beide doelpunten. Ook in de tweede speelhelft waren de wit-rode aanvallers hun technische bekwaliteiten boven en stelden zich gevaarlijk op de proef.

De aanvallen der bezoekers van hun kant waren minder gevaarlijk en liepen meestal op een stugge Sportverdediging stuk aan de backlijn te pletter. Moesten dan ook een strafschop nog in de eer te redden en zouden zelfs tien voor het afblazen de stugge verdediging een tweede maal verslaan.

### ...TER : AANVALSLEIDER IN SPE

...nge Dezutter, heeft als aanvalsleider de bevestiging gebracht van zijn kwaliteiten. Niet alleen gaf hij een klaar doorzicht op het spel, maar bracht hij de bevestiging van zijn gelijkheden als spelverdeler. En hij nog mag bogen op een zeer grote snelheid, een raak schot en in staat is eveneens zijn man kan staan, mogen wij gerust zeggen dat de club in deze jongen een element heeft waaraan zij in de toekomst veel zullen beleven.

...ef met de jonge Vanden Berghe op de rechtervleugelplaats viel niet zo goed uit als verwacht. Al had hij één doelpuntje te maken, als vleugelspeler was hij meer dan te traag.

...erige spelers mogen in één adem worden met stopper Verlinde ...d rotsvaste en steeds kalme pion ...witrode verdediging.

### ...EEN VROEG SUCCES

...windvoordeel zaten de witroden ...lijk ten aanval en gingen de ...e verdediging aan de tand voe...ezoekers kregen werkelijk geen ...de goede plooi te zoeken, want ...derde minuut kreeg Hugo De...re de bal toegespeeld, ging er ...an door en kende geen genade

...elpunt werkt ontredderend op ...kende verdediging, waar gelukkig de Zuiderlingen zij echter ...rekenen op een zeer sterke Carmeer dan één mooie kanjer plukken.

...aan de 10de minuut Dezutter, ...uiterst links was uitgeweken, ...an Teirlinck toegespeeld kreeg, schoot hij op zijn beurt raak en bracht de bordjes op 2-0.

De bezoekers moeten doorgaans het initiatief aan de thuisploeg laten. Zij reageren af en toe met een tegenaanval, die verre van ongevaarlijk kan genoemd worden. Op een dezer begaat Wittevrongel fout in het strafschopgebied. Een zeer zenuwachtige midvoor Dewulf zendt ver naast en verkijkt aldus een gelegenheid de achterstand in te halen.

Tot aan de rust bleven de Sportjongens hun stempel op het spel drukken en brachten weinig gevaarlijke aanvallen tot een goed einde. Hoe scherp en raak Dezutter, Teirlinck of andere Demeulenaere's ook schoten naar doel, steeds stond doelman Carton op de goede plaats of wist dank een sprong of een punch zijn netten vrij te houden. Dat de rust met ongewijzigde 2-0 stand intrad, was grotendeels zijn werk.

### EVENWICHTIGER TWEEDE HELFT

Hoewel de Sportjongens nu tegen wind in speelden, zouden zij evenveel ten aanval zitten en hierbij zelfs meer gevaar voor Carton's kooi gaan scheppen. Deze kende geluk toen aan de 55e minuut Teirlinck naar doel besloot, maar het leder op de doelpaal te pletter kwam en via de andere doelpaal in het spel terug kwam.

Aan de 70e minuut zouden de Sportjongens hun technische superioriteit met een derde doelpunt onderlijnen, toen Dezutter de bal door gaf aan Van den Berghe, die mooi in doel zond. Aan de 74e minuut werd doelman Carton een vierde maal geslagen, toen hij op een dieptepas voor doel een tikje te laat kwam tegen de snelle Dezutter, die naast de uitgelopen Carton slechts in het ledige doel deponeren had : 4-0.

De bezoekers lieten de moed niet zakken en onder impuls van Dewulf-Samyn gingen zij de Sportverdediging aan het werk stellen. Aan de 76e minuut beging Content hands in de strafschopzone. Mahieu deed het ditmaal beter en milderde de achterstand (4-1). Op later van Content zou Samyn tenslotte de eindcijfers op 4-2 vastleggen aan de 83e minuut.

# Daring verloor maar... Een puntendeling ware rechtvaardiger geweest

De wit-zwarte Daringjongens hebben Zondag te Torhout de beide punten moeten achterlaten, waar zij om hun prestatie recht hadden op de helft van de inzet. Want gedurende de ganse wedstrijd waren beide ploegen elkaar waard en wedijverden onderling om mooi passenspel en fraai opgebouwde aanvallen te brengen. Deze aanvallen werden daarbij doorgaans goed besloten, zodat aan beide zijden de doelmannen hun beste kunde moesten bovenhalen om erger te voorkomen. Waar Daring bij het besluiten het tikje geluk, nodig om doelpunten aan te tekenen, miste en de doelpaal of doellat of een been van een tegenstrever redding bracht, vooral tijdens het eerste kwartier, toen Daring doelman De Duytsche meer aan het werk ging stellen dan hem lief was, kende de thuisploeg in het eerste kwartier na de rust meer geluk en zou langs Verstraete de scoor kunnen openen. Dit doelpunt kon nochtans de strijdlust der Daringjongens niet temperen, die tot het einde toe voor de in de lucht hangende gelijkmaker zouden vechten. Deze gelijkmaker zou echter uitblijven omdat de witzwarten bij hun doelschieten werkelijk dit tikje meeval niet kregen, nodig om doelpunten aan te tekenen.

Toen twee minuten voor het afblazen Roger Degrande zijn hoofd onder het leder kon plaatsen, het van richting deed veranderen en doelman Van Houtte een tweede maal versloeg, kregen de gastheren met dit tweede doelpunt meer dan datgene waarop ze recht hadden. Met deze 2-0 cijfers werd Daring te zwaar verslagen, want gedurende de ganse wedstrijd hadden de witzwarten nooit onder gelegen bij hun gastheren.

Doelman De Duytsche was ditmaal in een gelukkige dag, terwijl anderzijds de verjongde ploeg van Club Torhout het geluk aan haar zijde had bij het besluiten.

Daring kwam echter niet onverminderd uit de strijd, maar dit belet niet dat de witzwarten een kostbaar punt zagen verloren gaan, waarop zij tenvolle recht hadden.

### SNELLE START

Daring liet de thuisploeg weinig tijd op adem te komen en ging de Clubverdediging aan de tand voelen. De witzwarten getuigden hierbij van een sterke zegewil en een zeer gaaf passenspel. De stevig opgebouwde aanvallen werden mooi besloten en De Duytsche moest verschillende malen zijn beste kunde aanspreken om het ergste te voorkomen. In deze periodes van Daring-offensief verdiende een kanonbal van Rotsaert zeker beter lot dan op de doellat te pletter te vliegen.

Na dit Daring kwartiertje kwamen de gastheren af en toe hun neus aan het venster steken, waarbij voornamelijk Verstrate, Vaneenooghe en Degrande, zich bedrijvig aanstelden. De Daringverdediging stond echter paraat, zodat rust intrad met blanke stand, die voor de gastheren gevleid kon genoemd worden.

### TORHOUT HAD MEER GELUK

De herneming bracht een offensief der thuisploeg, dat eveneens een kwartier duurde en dat door de witzwarte verdediging doelmatig werd gestopt. Toen dit offensief enigszins was geluwd, zouden de gastheren aan de 16e minuut langs Verstraete aan het openingspunt komen. Dit doelpunt kan de strijdlust van de Daringjongens niet blussen, die nu gedurende een tiental minuten alles in het werk gingen stellen om de bordjes in evenwicht te brengen. Wat de Schotte's, Vanden Berghe of andere Rotsaert's ook probeerden, niets kon baten. De Torhoutverdediging kon haar netten vrijhouden.

Daring liet zich, door het uitblijven van succes, enigszins ontmoedigen, zodat de gastheren tegen het einde nog enkele zeer gevaarlijke reacties brachten, waarbij Degrande twee minuten voor het afblazen de eindscoor met een tweede doelpunt ging opvoeren.

### DE DARING-PLOEG

Van Houtte Gilbert; Lauwereyns en Wille; Van Houtte O., Demeulemeester en Jonckheere; Rotsaert, Vanden Berghe, Schotte Aug., Schotte G. en Decock.

**DE DOELPUNTEN**

61e min. : Verstraete 1-0.
88e min. : Degrande 2-0.

**LEIDING**

Dhr Letienne leidde goed.

# ...ewege te zwak voor Gold Star

...g werd bewezen dat Gold Star ...ds in de bedreigde zone blijft ...maar dat er toch — schamele — nog ploegen zijn die zwakker, ...kker zijn. F.C. Lissewege blijkt ...s niet meer in staat zijn kande Provinciaal met succes te verwant, spijts een tijdelijk succes ...sten de bezoekers uiteindelijk ...zware verliescijfers de aftocht

...at meer meeval zou Gold Star zelfs dubbele cijfers op het scoorbord hebben gebracht.

Niettegenstaande de lokalen van bij de start zich superieur toonden, wisten de gasten een 2-0 voorsprong te nemen. Toen men reeds 20 min. speelde, bleek dan ook dat de kansen van Gold Star slecht zouden draaien.

Maar dan kwam eindelijk de scoormachine los, en, nadat Van Gaver de achterstand had gemilderd, werd na de koffie zo'n krachtig offensief ingezet, dat Lissewege letterlijk aan het zwalpen ging en de storm niet overleefde.

Het werd een doelenregen en de Gesternden verlieten met opgeruimde gezichten het slagveld.

Jammer echter kwam de mare van Koekelare's overwinning die vreugde enigszins temperen.

Niettemin blijven de kansen op behoud nog bestaan. Al zal men wellicht de laatste wedstrijd moeten afwachten om zekerheid te hebben over het lot van Gold Star. Zullen ze andermaal op het nippertje de dans ontspringen ? We hopen dat deze jongste overwinning hen een hart onder de riem zal steken en dat er nog nieuwe successen zullen volgen.

De doelpunten :

6e min. : Degrande (0-1); 20e min. : Minnebo (0-2); 35e min. : Van Gaver (1-2); 55e min. : Lanoye (2-2). Dan zorgden Van Gaver (2), Lanoye (1), Maes (1) en Bertheloot (1) voor de eindcijfers.

De ploeg : Lanssens; Boutte en Deputter; M. Vandenberghe, Debruyne en O. Vandenberghe; Van Gaver, Maes, Lanoye, Bertheloot en Vergaerde.

### ...REDENE 2 - S.K. STEENBRUGGE 4

**PLOEGEN**

...ENE : Debrock; Coyles en ...Backers, Vandenberghe en Hos...moortel, Debruyne, Praet, Bouc...en Willaert.

...NBRUGGE : Van Ryckegem; ...e en Roose; Dejaeger, Bilaey en ...om; Lambert U., Strubbe, ...Decuypere en Lambert R.

**DOELPUNTEN**

...in. : U. Lambert 0-1.
...in. : Praet 1-1.
...in. : Praet 2-1.
...in. : U. Lambert 2-2.
...in. : Strubbe 2-3.
...in. : Heyns 2-4.

**LEIDING**

...runeel leidde goed.

## Knap verweer

# Bredene toonde zich de leiders waardig

**De leiders uit Steenbrugge werden te Bredene heftig aan de tand gevoeld en moesten zich tot het uiterste inspannen om beide puntjes te bemachtigen. Geestdriftig maar correct werd er gespeeld en de kansen wisselden snel af, maar waar de bezoekers beslist technisch iets hoger stonden, sleepten ze tenslotte een verdiende zege in de wacht. Geen enkel ogenblik werd Bredene door de leiders onder de voet gelopen, maar enkele elementen zoals Boucquaert en Vermoortel wielen bepaald uit de toon en braken dikwijls de kadans van medespelers waarbij vooral Praet en Debruyne uitstekend waren.**

Dit om aan te tonen dat de lokale ploeg tamelijk onevenwichtig ineenstak, terwijl de bezoekers als zeer homogeen elftal presenteerden, waar enkele elementen uit de voorlijn, nml. Strubbe en U. Lambert, dus de rechtervleugel, zich in vedette stelden. De rechtervleugel welke herhaaldelijk door de bedrijvige Strubbe vrijgespeeld werd, bleek én over snelheid én over droog schietpoeder te beschikken. Bij Bredene was Praet de uitblinker. Bedrijvig en opportuist lukte hij de 2 lokale doelen, maar had daarbij verder met onkans af te rekenen bij het naar doel schieten. Het werd dus een zeer spannende en flink gespeelde wedstrijd. De 1e min. waren voor de bezoekers, die al dadelijk naast de kooi van Debrock kogelden. Een mooie center van Willaert werd even mooi door de bezoekende keeper onderschept. Aan de 8e min., evenwel, doelde de naar binnen gezwenkte U. Lambert het 1e punt. Snelle aanvallen wisselden af, maar geleidelijk komt Bredene onder doom en wanneer Praet naar Vermoortel geeft, schiet deze op de lat, de bal botst terug en Praet doelt met kopstoot (20e min) : 1-1. Alhoewel langs weerszijden hachelijke standjes ontstaan, toch blijft Bredene licht baas en nogmaals zal Praet doelen aan de 28e min. : 2-1, als hij back en keeper te snel af is, op pas van Debruyne. De leiders stellen een verwoed offensief in, dat aanvankelijk goed ingetoomd wordt. Opnieuw echter zal de vrijgespeelde rechtervleugel met keihard schot in de uiterste hoek gelijkstellen (32e min.). Heftig wordt er om het meesterschap gestreden, zonder dat bepaald voordeel genomen wordt, maar enkele minuten vóór de rust, zal Strubbe met grondscherend schot Debrock voor de derde maal verslaan, naar het ons schijnt echter uit off-sidestand.

### MINDERE TWEEDE HELFT

De 2e helft kende meerdere dode perioden en verliep niet meer zo spannend. Enkele schermutselingen voor beide kooien en een paar verknoeide kansen. Praet ging mooi door, maar de keeper redde zeer kansrijk met de hiel. Langs de andere zijde hadden ook Vandenberghe en Boey heel wat last om de bezoekers in toom te houden. Toch kunnen ze niet beletten dat nogmaals de bezoekers keeper Debrock verslaan, aan de 21e min., nadat de rechtervleugel gepast inzond naar de vrijstaande Heynse. (2-4).

Bredene dwingt nog meerdere corners af, goed geleverd door Willaert. Een dezer wordt door Debruyne omgezet met de hand en afgekeurd door de referee. De eindstand is bereikt en naar het einde wordt er lusteloos gespeeld.

## Corporatief hoekje

| | |
|---|---|
| Tramelec — Crops | 1—3 |
| Omwal — Stad | 2—3 |

Zeer eervolle nederlaag van Tramelec na een moedig verweer. Met kleine scoor wist Stad beide punten uit Veurne naar huis te brengen.

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. Crops | 20 | 8 | 2 | 0 | 26 | 8 | 16 |
| 2. Béliard | 10 | 6 | 1 | 3 | 34 | 13 | 15 |
| 3. Stad | 11 | 7 | 3 | 1 | 22 | 15 | 15 |
| 4. Omwal | 11 | 5 | 4 | 2 | 25 | 21 | 12 |
| 5. Zeewezen | 12 | 3 | 7 | 2 | 20 | 34 | 8 |
| 6. Politie | 10 | 1 | 6 | 3 | 11 | 31 | 5 |
| 7. Tramelec | 12 | 1 | 8 | 3 | 17 | 33 | 5 |

Wedstrijden voor Zaterdag 2 Mei (aftrap 15.30 u.) :
Crop's — Stad (terrein ISNO)
Politie — Béliard (terrein Politie)

# Het geval Neyrinck bij VGO

Verschillende sportliefhebbers hebben zich Zondag afgevraagd waarom de jonge rechtsbuiten, Neyrinck, niet opgesteld werd, daar hij toch niet slecht presteerde.

Neyrinck ofwel zijn raadgevers hebben het reeds in de kop gekregen... Vorige Zondag moest hij een trainingswedstrijd betwisten. Hij kwam niet af. Dinsdag daaromtrent ondervraagd, was het antwoord dat hij tot tien uur was blijven slapen !

In die omstandigheden oordeelde de selectie wijselijk hem 's Zondags in de eerste ploeg niet op te stellen en hem naar reserve te verwijzen. Het gevolg was dat zijn slechte raadgevers hem aanspoorden niet te spelen.

Hij werd dan ook voor een Zondag geschorst en zal in de eerste ploeg niet meer opgesteld worden, zolang hij in reserve zijn heroptreden niet heeft gedaan.

Aan zij slechte raadgevers in te zien, dat zonder tucht, geen enkele speler er kan komen. Een speler die goed betaald wordt, heeft eerst plichten en dan rechten !

# S.V. Zeewezen reist naar Dover

Heden Vrijdag om 9.45 uur reist S.V. Zeewezen, spelers en een ganse schaar supporters naar Dover om er tegen de Dover Customs, de traditionele vriendschappelijke wedstrijd te betwisten.

Het wordt andermaal een plezierige uitstap, waarin men het sportieve aan het aangename zal weten te paren. Vrijdagnamiddag wordt de wedstrijd gespeeld. 's Avonds gaat een verbroederingsbal door. Zaterdag wordt een bezoek gebracht aan Londen. Zondag wordt de terugreis aangevat. De S.V.-ers worden Zondagnamiddag te Oostende verwacht.

We wensen S.V. Zeewezen een prettige trip en mochten ze de zwartgele kleuren te Dover aan de zegemast hijsen.

# Dekens zal R.C. Tienen trainen

De onderhandelingen tussen A.S.O. en Dekens zijn afgesprongen door het feit dat deze laatste Vrijdag voor Racing Tienen tekende. We weten niet welke faktoren hier de doorslag gegeven hebben, doch het feit dat Tienen toch nog steeds een stukje dichter bij Brussel ligt dan Oostende, zal hier ook wel een rol hebben gespeeld.

In elk geval, A.S.O. kan herbeginnen. Kandidaten zijn er genoeg. Immers, ongeveer een 30-tal trainers hebben zich met A.S.O. in betrekking gesteld voor de vrijgekomen post. Onder hen bevinden zich — zoals we reeds schreven — meerdere vooraanstaande figuren. Om er maar enkele te noemen : Paverick, Tarkany, Gedopt, Van Inghelghem, Berry, enz.

Inmiddels wordt ook reeds naar spelersmateriaal uitgezien. Een vooraanstaand bestuurslid van A.S.O. zou zich hebben laten ontvallen, dat er dit jaar mogelijks verschillende 100.000 frs. zullen mee gemoeid zijn om de ploeg te versterken. Niemand zal zich tegen dergelijke uitgaven verzetten. Omdat ze nodig zijn.

Dit brengt met zich de bedenking, dat er niet veel kans zou zijn op een verkoop van Pol Gernaye. Is het waar dat met Pol in de hand, A.S.O. zich tal van goocheltoeren kan permitteren op de voetbalmarkt, dan is het niet minder waar dat Gernaye voor volgend jaar attractie nr 1 zal zijn voor het Oostends publiek... A.S.O. en Oostende van zo'n attractie beroven, brengt zeker grote verantwoordelijkheid met zich.

Voor A.S.O. brengen de komende maanden dus zeker nog geen rust, zeker niet voor de heren die de verantwoordelijkheid van koop en verkoop op zich hebben genomen. De trainers staan op een rijtje aan te schuiven. Wie zal de uitverkorene zijn ? De koopmannen gluren naar nieuwe elementen. Wie zullen ze binnen schot krijgen ?

Vragen en nog vragen, waarop het antwoord zeker nog wat kan uitblijven. Want ook hier zijn haast en spoed... zelden goed.

## S.V. Nieuwpoort 3 - F.C. Heist 2

# De IJzerzonen winnen het pleit voor de 2e plaats

## Direct spel haalde het van het mooi combinatiewerk

Men mag de overwinning van S.V. als verdiend noemen. Weliswaar lag geelzwart in techniek en passenspel onder bij hun tegenstrevers, want dikwijls hebben wij de zeer mooie combinaties van hun voorlijn bewonderd. Maar eenmaal aan de backarea vergaten deze op doel te schieten. Daarentegen was het direct spel van S.V. met grote voorzetten naar de hoeken veel gevaarlijker, ze werd daarbij ieder aanval besloten met een shot op doel. En toch beging S. V. de fout gedurende de ganse partij haar spel naar links te concentreren, waar Ferdinande bepaald in de greep van zijn tegenstrever lag. Daarentegen was Bervoetz in zijn element en zaaide herhaaldelijk herrie in de bezoekende rangen door zijn mooi inzenden. Ook lag hij aan de basis van de verkregen doelpunten.

Wat ons ook weer verbaasde, was dat de IJzerjongens de zaak lichtjes begonnen op te nemen, toen de stand 3-0 in hun voordeel was.

### AAN DE VIERDE MINUUT ZET VANDENABEELE REEDS EEN STRAFSCHOP OM

Aanstonds is S.V. ten aanval. Op algemene aanval begaat een bezoekende achterspeler handspel en Vandenabeele kan reeds aan de 4e min. S.V. voorsprong bezorgen.

Door dit succes valt S.V. gestadig aan, maar Vanhoof en compagnie kunnen verder onheil voorkomen.

Heist blijft niet bij de pakken zitten en bouwt mooie aanvallen op. Vooral Herreboudt laat zich langs zijn beste zijde zien, maar zijn shot vliegt over doel. Nu is het de beurt aan geelzwart om het spel in handen te nemen. Sanders zendt een vrijschop nipt over de doellat, terwijl Vandenabeele naast besluit. Met de 19e min. moet Hilderson zich voor de 2e maal omdraaien, als, op mooi inzenden van Bervoetz, Rammeloo met kopstoot weer de netten doet trillen : 2-0. S.V. is nu gedurig in de aanval, maar de verdediging van Heist laat zich niet meer verschalken. Aan de 30e min. beginnen de bezoekers een lesje te geven in voetbal aan geelzwart. Een geharrewar van belang ontstaat voor de muit van Ghewy, maar deze kan na een mooie duikeling het gevaar weren. S.V. geraakt uit de omknelling los en een mooi trekschot van Vandenabeele vliegt nipt naast de paal.

### IN HET BEGIN VAN DE TWEEDE HELFT VERGROOT S.V. HAAR VOORSPRONG

Na de hervatting zijn de bezoekers ten aanval, maar Coppejans zendt een vrijschop naast. Op ontsnapping kan Vandenabeele aan de 52e min. met voleyshot de stand op 3-0 brengen. De IJzerjongens laten de teugels wat losser en Heist komt steeds gevaarlijk aandringen. Ongelukkig krijgt Herreboudt een bal in de maagstreek en moet het terrein verlaten. Ook Naert wordt gekwetst en speelt nu op de rechtervleugel. Door deze tegenslagen moeten de bezoekers terug het voordeel aan geelzwart laten, maar Vanhoof wil van geen wijken weten. Na een tiental minuten komt Herreboudt terug zijn plaats innemen en weldra gaan zij Sanders en zijn gezellen aan de tand voelen. Aan de 70e min. kan Coppejans op algemene aanval de stand op 3-1 brengen.

Nu begaat S.V. de fout in verdediging te willen spelen, zodat Heist maar gedurig aan bod is en aan de 74e minuut is Herreboudt er als de kippen bij om er 3-2 van te maken. Nu komt er een echte derby stemming. Wanneer wij tot nog toe rap en mooi spel zagen, worden de 22 acteurs erg zenuwachtig, zodat er veel fouten bedreven worden en zelfs enkele relletjes ontstaan. De leiding van de heer Coudeville is daar niet vreemd aan, want deze heeft bepaald de teugels niet meer in handen en laat de spelers te veel vrij spel toe. Ook neemt hij dikwijls rare beslissingen, die niet in de smaak vallen van publiek en spelers. Gelukkig weten deze laatste hun kalmte te herwinnen en ziet men weer mooie spelphazen langs weerszijden. S.V. is nu zijn inzinking te boven en Heist moet alle hens aan dek roepen om verder onheil te voorkomen. Op algemene aanval kan Cremmerye een vierde doelpunt netten, maar dit wordt afgekeurd wegens buitenspel.

### DE MOOISTE SPELPHASE DER PARTIJ

Op algemene aanval schiet Ferdinande van een twintigtal meter keihard naar de rechterbovenhoek van het doel. Reeds jubelen spelers en supporters van S.V., maar Hilderson met een zweefsprong à la Zamora, weet prachtig de bal te plukken. Dat was waarlijk iets van de bovenste plank. Zo komt het einde van deze spannende partij met een verdiende overwinning van de IJzerjongens.

### SANDERS EN VANHOOF DE VEDETTEN DEZER PARTIJ

Zowel Vandenabeele in het ene kamp en Lust in het andere, moesten het meesterschap erkennen van hun bewakers en zowel Harry als Vanhoof waren de steunpilaren der verdedigingen in beide elftallen. Hoeveel keer zij hun makkers bijgesprongen zijn om hulp te bieden, is ontelbaar. Daarbij zijn het twee faire athleten.

Bij S.V. had Ghewy niet veel gevaarlijk werk op te knappen, maar ons inziens kon hij het tweede doelpunt verhinderd hebben.

In de middellijn speelde Florizoone een uitstekende partij. Ook Develter trok zich goed uit de slag. Vanderstede deed zijn best, maar werd toch dikwijls in de luren gelegd door de kwieke Herreboudt. Maar dat is geen schande, want dit spelertje is een der beste linksbuitens van de reeks.

In de voorlijn lag Vandenabeele in de greep van Van Hoof, maar toch verdeelde hij nog goed zijn spel, evenwel veel te veel naar links. Waarom niet meer Bervoetz aan het werk gesteld ? Rammeloo en Ferdinande deden mooie dingen, maar Roland moet bepaald meer risico's nemen om naar het doel te kanjeren. Cremmerye is de jongen, die van geen afgeven weet, maar die nog veel moet geschaafd worden inzake voetbaltechniek. Bervoetz speelde een goede partij, maar werd te veel verwaarloosd. Bij de bezoekers was Vanhoof de uitblinker, ook Naert wist zich te onderscheiden. De middellijn speelde een goede wedstrijd, terwijl de voorlijn haar spel te veel concentreerde op het middentrio en daardoor haar vleugels verwaarloosde. Ook waren zij besluitloos voor doel.

Heist is toch een ploeg, die het met haar jeugdige spelers, in de komende voetbalseizoenen ver zal brengen.

# Lagere Afdelingen

### RESERVEN 3e NATIONAAL

| | |
|---|---|
| Boussu-Bois — Union Halle | 3—3 |
| Daring Leuven — AEC Bergen | 4—6 |
| Aalst — La Louvière | 4—0 |
| Ukkel — Doornik | 1—3 |
| Schaarbeek — Dendermonde | 5—0 |
| Izegem — Namen | 4—2 |
| Vigor Hamme — Beveren | 5—1 |
| CS Brugge — V.G.O. | 3—1 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | CS Brugge | 27 | 22 | 2 | 3 | 127 | 32 | 47 |
| 2. | CS Schaarbeek | 26 | 17 | 8 | 3 | 93 | 48 | 35 |
| 3. | Bergen | 27 | 16 | 8 | 3 | 94 | 57 | 35 |
| 4. | FC Izegem | 27 | 15 | 9 | 3 | 67 | 62 | 33 |
| 5. | E. Aalst | 27 | 12 | 8 | 7 | 65 | 48 | 31 |
| 6. | La Louvière | 27 | 12 | 9 | 6 | 77 | 62 | 30 |
| 7. | V. Hamme | 27 | 14 | 11 | 2 | 82 | 75 | 30 |
| 8. | Ukkel Sport | 27 | 15 | 12 | 0 | 86 | 79 | 30 |
| 9. | RC Doornik | 26 | 12 | 11 | 3 | 62 | 60 | 27 |
| 10. | D. Leuven | 27 | 8 | 12 | 7 | 58 | 63 | 23 |
| 11. | Dendermonde | 27 | 9 | 14 | 4 | 66 | 88 | 22 |
| 12. | Union Halle | 25 | 8 | 12 | 5 | 59 | 94 | 21 |
| 13. | Un. Namen | 26 | 9 | 16 | 1 | 52 | 84 | 19 |
| 14. | V.G.O. | 27 | 8 | 13 | 4 | 44 | 64 | 18 |
| 15. | Boussu-Bois | 27 | 5 | 16 | 6 | 63 | 113 | 16 |
| 16. | Beveren-Waas | 27 | 6 | 20 | 1 | 53 | 101 | 13 |

### DERDE SPECIAAL A

| | |
|---|---|
| Den Haan — Dar. Blankenberge | 3—1 |
| FC Brugge — FC Heist | 2—1 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | FC Brugge | 19 | 16 | 3 | 0 | 33 | 25 | 32 |
| 2. | FC Knokke | 20 | 15 | 4 | 1 | 74 | 27 | 31 |
| 3. | Steenbrugge | 10 | 15 | 3 | 2 | 74 | 35 | 30 |
| 4. | CS Brugge | 20 | 13 | 7 | 0 | 73 | 26 | 26 |
| 5. | Dar. Blank'ge | 19 | 12 | 7 | 0 | 62 | 36 | 24 |
| 6. | SV Blank'ge | 20 | 11 | 8 | 1 | 78 | 53 | 23 |
| 7. | Den Haan | 20 | 5 | 14 | 1 | 43 | 69 | 11 |
| 8. | FC Heist | 20 | 5 | 14 | 1 | 43 | 69 | 11 |
| 9. | Ste Kruis | 18 | 2 | 14 | 2 | 19 | 82 | 6 |
| 10. | SV Bredene | 18 | 2 | 14 | 2 | 16 | 91 | 6 |
| 11. | Concordia | 20 | 2 | 17 | 1 | 33 | 94 | 5 |

### DERDE SPECIAAL B

| | |
|---|---|
| S.K.V.O. — A.S.O. | 0—7 |
| Hermes — Oudenburg | 2—0 |
| Koksijde — Gistel | 5—0 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | A.S.O. | 18 | 17 | 1 | 0 | 154 | 23 | 34 |
| 2. | S.K.V.O. | 20 | 15 | 3 | 2 | 102 | 35 | 32 |
| 3. | Hermes | 21 | 12 | 7 | 2 | 66 | 50 | 29 |
| 4. | Nieuwpoort | 19 | 12 | 4 | 3 | 70 | 31 | 27 |
| 5. | SV Veurne | 19 | 10 | 6 | 3 | 73 | 47 | 23 |
| 6. | Zandvoorde | 20 | 9 | 9 | 2 | 48 | 65 | 20 |
| 7. | Koksijde VV | 19 | 7 | 9 | 3 | 43 | 73 | 17 |
| 8. | EG Gistel | 19 | 8 | 11 | 0 | 62 | 73 | 16 |
| 9. | RC De Panne | 21 | 4 | 15 | 2 | 53 | 92 | 10 |
| 10. | Lombardsijde | 20 | 4 | 15 | 1 | 26 | 104 | 9 |
| 11. | Oudenburg | 20 | 1 | 17 | 2 | 20 | 91 | 4 |
| 12. | VC Keiem | 4 | 1 | 3 | 0 | 7 | 36 | 2 |

### PROVINCIALE JUNIORS

| | |
|---|---|
| FC Izegem — A.S.O. | 1—1 |
| FC Brugge — SV Wevelgem | 12—0 |
| SV Waregem — CS Brugge | 2—1 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | FC Brugge | 24 | 19 | 1 | 4 | 92 | 18 | 42 |
| 2. | SK Roeselare | 24 | 19 | 2 | 3 | 74 | 26 | 41 |
| 3. | Kortrijk Sp. | 24 | 14 | 6 | 4 | 74 | 44 | 32 |
| 4. | SV Waregem | 24 | 15 | 7 | 2 | 67 | 37 | 32 |
| 5. | A.S.O. | 23 | 11 | 8 | 4 | 57 | 43 | 26 |
| 6. | SC Menen | 24 | 9 | 9 | 6 | 47 | 48 | 24 |
| 7. | CS Brugge | 24 | 11 | 11 | 2 | 65 | 60 | 24 |
| 8. | FC Izegem | 24 | 10 | 11 | 3 | 59 | 52 | 23 |
| 9. | V.G.O. | 23 | 7 | 13 | 3 | 45 | 50 | 17 |
| 10. | St. Moeskroen | 24 | 8 | 15 | 1 | 47 | 78 | 17 |
| 11. | SV Wevelgem | 25 | 7 | 16 | 2 | 43 | 102 | 16 |
| 12. | St. Kortrijk | 23 | 4 | 13 | 6 | 42 | 76 | 14 |
| 13. | FC Roeselare | 24 | 1 | 23 | 0 | 27 | 105 | 2 |

### PROVINCIALE SCHOLIEREN

| | |
|---|---|
| V.G.O. — Stade Kortrijk | 2—0 |
| FC Izegem — A.S.O. | 1—0 |
| FC Brugge — SV Wevelgem | 10—1 |
| SV Waregem — CS Brugge | 3—1 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | FC Brugge | 24 | 21 | 1 | 2 | 114 | 22 | 44 |
| 2. | CS Brugge | 24 | 17 | 4 | 3 | 95 | 44 | 37 |
| 3. | SK Roeselare | 24 | 14 | 10 | 0 | 71 | 50 | 28 |
| 5. | FC Izegem | 24 | 11 | 8 | 5 | 57 | 50 | 27 |
| 6. | SV Waregem | 24 | 10 | 9 | 5 | 50 | 57 | 25 |
| 7. | SV Wevelgem | 25 | 10 | 10 | 5 | 51 | 63 | 25 |
| 9. | A.S.O. | 24 | 9 | 11 | 3 | 40 | 43 | 21 |
| 10. | St. Kortrijk | 24 | 9 | 10 | 5 | 42 | 49 | 23 |
| 10. | Kortrijk Sp. | 23 | 7 | 10 | 6 | 47 | 62 | 20 |
| 11. | FC Roeselare | 24 | 7 | 14 | 3 | 40 | 78 | 17 |
| 12. | St. Moeskroen | 24 | 5 | 27 | 2 | 47 | 77 | 12 |
| 13. | SC Menen | 24 | 1 | 20 | 3 | 32 | 94 | 5 |

### KADETTEN A

| | |
|---|---|
| A.S.O. — CS Brugge | 0—2 |
| SV Blankenberge — V.G.O. | 0—2 |
| FC Brugge A — Dar. Blankenberge | 2—0 |
| S.K.V.O. — FC Knokke | 3—0 |
| FC Heist — FC Brugge B | 1—2 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | CS Brugge | 17 | 13 | 1 | 3 | 69 | 15 | 29 |
| 2. | FC Brugge A | 14 | 12 | 2 | 0 | 59 | 10 | 24 |
| 3. | FC Knokke | 16 | 9 | 5 | 2 | 49 | 26 | 20 |
| 4. | A.S.O. | 15 | 9 | 5 | 1 | 35 | 15 | 19 |
| 5. | SV Blank'ge | 15 | 6 | 6 | 3 | 34 | 25 | 15 |
| 6. | Dar. Blank'ge | 15 | 5 | 6 | 4 | 22 | 40 | 14 |
| 7. | V.G.O. | 17 | 6 | 9 | 2 | 30 | 45 | 14 |
| 8. | S.K.V.O. | 14 | 6 | 7 | 1 | 40 | 41 | 13 |
| 9. | FC Brugge B | 12 | 1 | 11 | 0 | 7 | 59 | 2 |
| 10. | FC Heist | 15 | 0 | 15 | 0 | 8 | 77 | 0 |

### KADETTEN B

| | |
|---|---|
| V.G.O. — FC Brugge | 1—1 |
| A.S.O. B — A.S.O. A | 1—1 |
| CS Brugge — SV Blankenberge | 2—0 |
| EG Gistel — FC Torhout | 0—5 |
| SV Bredene — SK Eernegem | 1—2 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | FC Torhout | 17 | 14 | 2 | 1 | 111 | 13 | 29 |
| 2. | FC Brugge | 15 | 12 | 1 | 2 | 75 | 13 | 26 |
| 3. | A.S.O. A | 15 | 9 | 4 | 2 | 57 | 29 | 20 |
| 4. | A.S.O. B | 14 | 7 | 2 | 5 | 33 | 17 | 19 |
| 5. | CS Brugge | 15 | 8 | 5 | 2 | 46 | 34 | 18 |
| 6. | Gistel | 16 | 8 | 7 | 1 | 56 | 26 | 17 |
| 7. | V.G.O. | 15 | 6 | 7 | 3 | 24 | 40 | 13 |
| 8. | SV Blank'ge | 17 | 5 | 12 | 0 | 12 | 69 | 10 |
| 9. | SK Eernegem | 15 | 1 | 14 | 0 | 6 | 76 | 2 |
| 10. | SV Bredene | 15 | 0 | 15 | 0 | 2 | 105 | 0 |

# Res. 2e Nationale

### A.S.O. 1 - ST TRUIDEN 2

De lokalen startten tegen een vrij sterke wind en leverden vooral langs hun rechtervleugel, tijdens de eerste tien minuten van de partij, waarlijk mooi spel. Aan het einde van deze periode lukte Vanhaecke, uit een fraaie voorzet van Gunst een mooi openingsdoelpunt. Nauwelijks vijf minuten later stelde St Truiden de ploegen gelijk, langs Bergen. Aan dit doelpunt droeg Pincket wellicht enige fout. Tot aan de rust verliep het spel verdeeld, zodat de 1-1 stand beide ploegen kon bevredigen.

Bij de herneming namen de Oostendenaars kordaat de teugels in handen, doch ingevolge het stapelspel van de twee binnenspelers, van wie Fré Deschacht, o.m. drie gemaakte doelpunten miste, konden de Limburgers min of meer gemakkelijk hun kamp zuiveren. De bezoekers schenen reeds tevreden met een puntendeling toen zij handig gebruik wisten te maken van een flater van Beadie om op de 85e minuut de zege in de wacht te slepen.

De ploegen :

A.S.O. : Pincket; Roose en Kyndt R.; Dewulf, Beadie en Hollemeersch; Gunst, Fré Deschacht, Vanhaecke, Monteny en Kyndt G.

ST TRUIDEN : Laermans F.; Schatz en Kempeneers; Knaepen P., Laurens en Peeters; Vanhassche H., Bergen, Smets, Lesuisse en Tilkens.

# 3e Speciaal B

### S.K.V.O. 0 - A.S.O. 7

A.S.O. : Vandendriessche G.; R. Sabbe en Reunbrouck F.; Zwaenepoel, Tournoy M. en Devuyst; Defoor, Kyndt F., Tournoy H., Lesage en Vanderivière.

S.K.V.O. : Callebaut; Volbrecht en Tommeleyn; Bollenberghe, Laga en Vandezande; Vandaele, Delrue, Osterwindt, Deschacht en Vanleke.

Het waren de bezoekers, die de opgooi wonnen en daardoor de eerste speelhelft het voordeel hadden van een felle wind. De thuisspelers moesten de wedstrijd aanvangen met tien man, doch na twintig minuten spel werd hun ploeg voltallig. Op dit ogenblik hadden ze reeds een 0-1 stand in hun nadeel, doelpunt gescoord aan de 14e minuut door Devuyst, op penalty terecht toegekend wegens de fout op de doorgebroken Tournoye H. De ganse speelhelft zou hetzelfde verloop kennen : een voortdurend duel tussen de verdediging van S.K.V.O. en de aanvalslijn van A.S.O. Slechts af en toe noteerden wij enkele schuchtere tegenaanvallen van de linkervleugel der thuisspelers. Tengevolge van het overdreven stapelspel van de A.S.O.-voorhoede kan de verdediging van S.K.V.O. stand houden en met een kleine 0-1 stand gaat de rust in.

Onmiddellijk na het hervatten leiden de thuisspelers een gevaarlijke aanval, besloten met een prachtig schot in de linkerbovenhoek, die evenwel met brio door Vandendriessche in corner afgeweerd wordt. Het spel bij A.S.O. is thans meer verzorgd, de vleugels worden meer bediend, er wordt getracht de bal tegen de grond te houden en onvermijdelijk wordt de stand hierdoor steeds hoger opgedreven. Met de 11e minuut herneemt Tournoye met vluchtshot een center van Lesage en tekent het tweede doelpunt aan. Twee minuten later net Lesage, vertrokken in buitenspelpositie, nr 3. Met de 23e min. is het opnieuw Tournoye, die er met flink shot 0-4 van maakt. Gedurende de laatste vijf minuten zullen tenslotte nog drie doelpunten worden aangetekend, respektievelijk door Defoor, nogmaals Tournoye en Kyndt, waardoor de stand tot 0-7 wordt opgevoerd.

Door deze overwinning op hun enige tegenstander, behaalt A.S.O. meteen de kampioentitel van de reeks.

# Provinciale Juniors

### IZEGEM 1 - A.S.O. 1

De A.S.O.-ploeg : Gunst; Mombert en Vandenbussche; Verhaeghe, Lalleman en Carette; Poppe, Descheemaker, Roose, Dehaemers en Kyndt.

Na vier minuten spel was de eindstand reeds bereikt. De lokalen tekenden het eerste doelpunt aan, op de 2e min. en op de 4e min. stelde Roose de ploegen gelijk. Van dat ogenblik af was er van voetbalspel geen spraak meer. Beide ploegen speelden om ter slechtst op een terrein, dat veel weg had van een bietenland. Het was dan ook met een zucht van verlichting dat de kleine schaar toeschouwers het eindsignaal hoorden blazen.

# Prov. Scholieren

### IZEGEM 1 - A.S.O. 0

De A.S.O.-ploeg : Tratsaert R.; Defloor en Deblauwe; Van Belleghem, Verhulst en Victor K.; Campana G., Goethals L., Vande Poele, Baillieul en Vannecke.

Het was een einde-seizoenwedstrijd, waarbij de minst slechtsten de overwinning behaald hebben. De wedstrijd zelf had met voetbal niets gemeens. In beide kampen was het een ordeloos heen en weer getrap. Kortom een wedstrijd om zo gauw mogelijk te vergeten.

### V.G.O. 2 - ST. KORTRIJK 0

V.G.O. is dadelijk ten aanval. Aan de 3e min. zendt Pieters voor doel. Dufait herneemt en weet het eerste doel te netten. Kortrijk leidt enkele gevaarlijke aanvallen, maar de V.G.O.-verdediging is trapvast en zendt alles terug. De bezoekers treden hardhandig op en bijzonder hun rechter back. Op fout tegen Dufait, zendt Dekeyser mooi voor doel en Naessens kan met prachtschot nr 2 netten.

Na de rust blijft V.G.O. de toon aangeven, maar er wordt te veel langs links gespeeld. De linksbuiten treuzelt te veel in plaats van onmiddellijk in te zenden. Een mooie pas van Pieters Roger wordt door Dufait in de vlucht nipt over gezonden. Dufait gaat er alleen van door, maar wordt in de backlijn gemaaid. De strafschop wordt door Naessens naast gezonden. Baert wordt gekwetst en moet op de vleugel spelen. Dufait lukt nog een machtige kopstoot, prachtig gered door de doelman. Einde komt met een verdiende V.G.O.-overwinning.

De ploeg : Leirman; Delaere en Claeys; Dekeyser, Durand en Van Loocke; Pieters Roger, Baert, Dufait, Naessens en Pieters Willy.

# Kadetten A

### A.S.O. 0 - C.S. BRUGGE 2

De A.S.O.-ploeg : Vranken; Brackx en Hubrechsen; Mariën, Vandaele en Rys; Muylle, Verbiest, Timmerman, Rosseel en Demaerel.

De eerste helft was een aangenaam partij om volgen. Hoewel Cercle physisch sterker was, lagen de A.S.O.-knapen technisch niet onder. Cercle schoot te hard, paste ver naar voor en trachte de A.S.O.-keeper van ver te vloeren, zodat Vranken menigmaal diende in te grijpen op hoge en gevaarlijke ballen. Daartegenover acteerde A.S.O. met kort te passen en drong verschillende malen door de Brugse vesting. Zo gebeurde het aan de 13e min. Driemaal achtereenvolgens werd er van op 20 m. afstand van het doel gepoogd vorosprong te nemen, doch de bezoekende keeper was gelukkig het gevaar te kunnen afweren. Vijf minuten later kreeg Demaerel de bal toegespeeld, liep naar de goal toe en plaatste, hoewel gehinderd, een schuinrakelings naast. Zelfs aan de 20e min had Timmerman evenmin geluk, toen hij juist neven de rechter winkelhaak kogelde.

Zo kwam de rust met blanke score, hoewel A.S.O. zeker één of twee goals verdiende.

De eerste acht minuten van de 2e time bleef het spel verdeeld, doch kort daarop beging Vandaele een ongelukkige flater. De bezoekende centervoor buitte spoedig de geboden kans uit en knalde onhoudbaar binnen : 0-1.

Onder de indruk van die tegenslag begon het spelpeil van A.S.O. te verminderen en werden de lokalen meer tot verdediging aangewezen. Zij geraakten bijna volledig hun vertrouwen kwijt wanneer aan de 12e min. Cercle de tweede goal wist te netten op flagrante off-side.

Nog enkele pogingen van A.S.O. werden aangewend, doch niets mocht baten. A.S.O. verloor eerder op onfortuinlijke wijze deze match, die gemakkelijk had kunnen eindigen op een draw.

# Kadetten B

### A.S.O. (B) 1 - A.S.O. (A) 1

A.S.O. (B) : Hupperts; Versluys; Butseraen; Bastin, Vandenbrouck; Rodenbach; Deschacht, Quick, Vandrom, ekeyser en Timmerman.

A.S.O. (A) : Pauwels; Dasseville; Germonpré; Mombert, Vanhaecke, Blanck, Wildemeersch en Gevaert.

Het treffen tussen A.S.O.'s twee jongste ploegen is uitgegroeid tot een wedstrijd, waarvan het spelpeil boven middelmaat stond en betwist in een geest van sportiviteit, waarvoor de knapen dienen gefeliciteerd.

Van weerszijden beijverden de spelertjes zich om mooi samenspel te laten zien en daar waar dit van de B-ploeg meer gebonden was, dan beijverde zich de overzijde Ballanck, door snelle rushes, aan de greep van stopper Vandenbrouck te ontkomen.

Beide keepers werden om beurt op de proef gesteld en zo Hupperts zich gelukkig mocht achten, dat het doelhout hem redding bracht op hard schot van Vanhaecke, dan had Pauwels «Dame Fortuna» een tweetal malen aan zijzijde, toen de B-voorspelertjes tweemaal naeen niet konden besluiten tot een verlaten doel.

Met 0-0 stand werd gedraaid.

Na de koffie zou de A-ploeg van het windvoordeel genieten en na 3 minuten spel zou Vanhaecke een slecht opstelen der B-verdediging weten uit te buiten, om Hupperts — spijts een wanpige duikeling — het nakijken te geven.

De B-ploeg liet echter de moed niet zinken, en een viertal minuten later Vandrom de bordjes 1-1 doen wijzen wanneer hij een aarzeling van stopper Dasseville wist te benutten, om dichtbij te besluiten.

Nu zou de A-ploeg alles op haren snaren zetten, om voorsprong te nemen doch niets zou baten en de B-verdediging, met back Butseraen in «vedettezou verdiend één punt aan huis weten te houden.

Het einde zag een juiste 1-1 stand.

### V.G.O. 1 - F.C. BRUGGE 1

Brugge wint de toss en verkiest tegen wind te spelen. Brugge beschikt over een betere techniek en is physisch eveneens sterker. V.G.O. speelt een kort passenspel, dat echter niet steeds juist gericht wordt. Na een tiental minuten kan V.G.O. evenwel de stand openen. Everaert zendt een fout juist buiten de backlijn in. Hij verwekt de indruk zich naar doel te schieten, maar geeft de bal aan Beyaert, die raak treft.

De tweede helft ziet een overwegend Brugs overwicht. De wind is thans hier wat sterker dan in de eerste time. Doelman Lannoye zal zich onderscheiden hierbij door het geluk ter zijde gestaan. Een doel voor Brugge wordt wegens buitenspel afgekeurd. Toch zal hij zich eenmaal moeten gewonnen geven, na een kruispas van links naar rechts. De rechtsbuiten schiet binnen. De laatste 20 minuten wordt een verbeten strijd tussen de V.G.O.-verdediging en de Brugse voorhoede. De stand zal niet meer veranderen. Nog nooit sprongen de knapen zo hoog bij het weerklinken van het eindsignaal...

De ploeg : Lannoye; Everaert en Broeren; Beyaert, Vandenabeele en Poplier; Vanden Bussche, Van Daele, De Busschere, Van Steenberghe en Boccland.

REDACTIE en BEHEER
Vindictivelaan, 22, Oostende
Tel. 72.523 — P.C.R. : 41.89.87

Verantw. Drukker-Uitgeefster
Simonne BOLLINNE
Vindictivelaan, 22, Oostende

ABONNEMENT : 1 JAAR
BINNENLAND : 150 Fr.
Zes maanden : 75 Fr.
Drie maanden : 40 Fr.
Holland (1 jaar) : 12 Gulden
BUITENLAND (1 jaar) : 200 Fr.

VRIJDAG 1 MEI 1953

PRIJS : 3 Frank

# Het VISSERIJBLAD

Kosteloos bijvoegsel — Nr 18

VERSCHIJNT ELKE VRIJDAG

## ENGELAND ZIET KLAAR

De reders van HULL en GRIMSBY hebben, met het oog op de komende inkrimping van het visverbruik, drastische maatregelen voorzien om de aanvoer te regelen gedurende de maanden MEI en JUNI.

Sinds 1949 worden gedurende deze maanden grote verliezen gemaakt door de trawlers die de verre visserij uitoefenen. Daarom zal gedurende dit jaar, tussen 4 Mei en 11 Juli, volgende maatregel getroffen worden :

1. — 20 t.h. van de verre visserijvloot wordt opgelegd.

2. — van de aanvoer mag slechts 70 t.h. worden verkocht voor vers verbruik, de overige 30 t.h. worden ingeduikten.

Hiermede hoopt men de hoop onverkochte vis, voornamelijk kabeljauw, belangrijk te verminderen.

Van de 275 vaartuigen uit beide havens, zijn 240 aangesloten bij de reedersvereniging . (dus ongeveer 88 t.h., terwijl V.B.Z. heeft voor het ogenblik meer dan 90 th.), die zullen meedoen aan deze beperkingen.

Maar ook voor de buitenlandse aanvoer zullen beperkingen voorzien worden. Van de acht Duitse treilers welke gewoonlijks te Grimsby komen landen, mogen er nog drie toegelaten worden, de onderhandelingen zijn reeds aan gang met de Duitse reders.

De Engelse reders verklaren uitdrukkelijk dat het niet in hun bedoeling ligt de visprijzen in de hoogte te jagen, noch een tekort te scheppen. Er zal volgende vis zijn in Engeland, de reders willen enkel de onverkochte hoeveelheden beperken.

De vakgroeperingen hebben hieromtrent een verdeelde mening. Aan de ene zijde wordt verklaard dat de beperkingen invloed zullen hebben op het werklozencijfer, gezien de maanden Mei en Juni de periode zijn van oplig. In feite zal de opligperiode dus verlengd worden.

Een andere vakgroepering kan zich hiermede niet akkoord verklaren en dreigt met tegenmaatregelen, zelfs met regeringstussenkomst. Ze verklaart dat de ziekte niet te vinden is in de visserij zelf, maar wel aan de kant van de verdeling. Dat kan misschien wel mogelijk zijn, maar moeten de reders blijven bloeden omdat een tak van de nijverheid niet mee wil ?

De maatregelen welke getroffen zijn in Hull en Grimsby zijn niet de eerste. Vroeger werden al schikkingen voorzien, doch allerlei omstandigheden hielpen mee om deze schikkingen overbodig te maken.

De visserijcrisis is internationaal. Men klaagt van overbevissing, maar jaarlijks worden millioenen kgr. vis uit zee gehaald op ogenblikken dat ze niets anders doen dan de markt bederven.

Ook in ons land zijn dringende maatregelen nodig om de markt te saneren. Men spreekt van prijzenregelingen, goed. Maar vooraleer aan prijzenregeling gedacht wordt, moet gezorgd worden dat de aanvoer normaal is en dat zal vanzelf medehelpen om de prijs op een normaal peil te brengen. De verbruiker betaalt niet minder voor zijn vis omdat er vandaag 100.000 kgr. naar de vismeelfabriek gaat. Maar deze 100 duizend kgr. vis zou in zee kunnen blijven leven en gevangen en aangebracht worden gedurende periodes dat er veel vraag en flinke prijzen zijn.

Niet alleen nationaal, maar internationaal moeten aanvoer- en vangstregelingen getroffen worden. En we geven volmondig toe aan de Engelsen, samen met hun eigen aanvoer, ook de aanvoer van vreemde treilers in hun land tenminste, te beperken.

De Belgische visserijnijverheid heeft dringend beperkingen nodig. We hebben vorig jaar reeds een kostelijke les gehad. Deze week, week van talrijke mensen die een paar dagen er op uit trekken, is de inzinking normaal, vooral daar de aanvoer toegenomen is. Waarom de normale opligperiode niet verdubbelen voor alle vaartuigen van onze vloot ? Dit ware reeds een eerste gezonde (en misschien voldoende) maatregel geweest. En waarom tezelfdertijd niet de andere landen verplichten eveneens te beperken, niet in de eerste plaats door vermindering van onze invoer, maar vooral door een internationale conferentie, waar allen het eens en eerlijk zijn en er niet nutteloos geroddeld wordt over een tiende millimeter maaswijdte, maar over het effectief roofvissen van Noordzee, IJsland en andere visgronden.

## Bij onze vissers in Argentinië

Uit enkele brieven van onze vissers in Argentinië putten we voor onze lezers enkele gegevens.

Momenteel wordt blijkbaar niet geklaagd. De schepen vangen geregeld veel vis. Maar met de verkoop is het thans slecht gesteld. Dit ten gevolge van de nieuwe wet, die invoege getreden is en die de winstmarges regelt. Zo mogen de kleinhandelaars thans nog slechts 20 Centavos winst nemen op een kilogram vis, met het gevolg dat ze weigeren vis te kopen. De vis zit thans op ongeveer 90 vadem op een positie van 37°10' à 25' ZB en 55° WL. De vissers moeten met een koers OtW varen gedurende een 130 mijl om de visgronden te bereiken. Er wordt samen gevist met visbakken en grote motors van 600 PK. De zee is er een hellend vlak, dat afhelt van W naar O. De vis houdt zich steeds op dezelfde diepte. Volgens het jaargetijde vindt men haar noordelijker of zuidelijker. In de zomer moet men de vis gaan halen in het Zuiden op 50 vadem diepte

De winter is de beste tijd van het seizoen voor de vis. Op één dag kan men zich volvangen. Onlangs geschiedde dit met de O.339. Men ving 500 kisten in zeven slepen...

Als het met het visseizoen gedaan is, dan is het eveneens stop met de garnaalvisserij. De lanchas gaan nu achter makreel, maar nu de prijzen hoog zijn is er niet veel te vangen. Het zijn meestal open bootjes, die niet ver in zee kunnen gaan. Ze hebben een bemanning van 10 man. Het is spijtig dat die makreel niet kan gekord worden. Nochtans is de grond er goed, zand en schelpjes. Alleen onder de kust heeft men plaatsen met stenen. Het zijn meestal Italianen. Ze zijn het gewoon van in hun geboorteland slechts seinenetvisserij te bedrijven.

### GOEDKOPE BRANDSTOFFEN

Mazout en benzine wordt er geleverd door de Staat. De mazout kost er 30 Centavos (90 centimes), de benzine 1 Pesos (1 fr.), de petroleum 80 Centavos (80 centimes). Alleen de Shell kompanie bestaat er nog. De mazout komt meestal uit het zuiden van Argentinië. Zoals men ziet is het verbruik van brandstof ginds heel wat goedkoper dan hier bij ons. Daartegenover staat dat de steenkolen geweldig duur zijn, tenminste wanneer men de prijzen met deze van mazout vergelijkt. Per zak van 50 kgr betaalt men 90 fr. De inwoners verbranden dan ook niet veel kolen, maar meestal houtskool en hout. Voor een gewone buisstoof, zoals we die hier kennen, staan de mensen ginds met open mond te kijken. Als er een schouw is in een huis, dan is het een open haard. De mensen koken er op petroleumvuren of op butagas, maar meestal op een vuur in open lucht. Daar roosteren ze hun vlees op. Op gelijk welk werk, is er een man belast met het klaarmaken van het eten. Die maakt dan een open vuur, legt op de rooster de klompen vlees en laat ze gaar roosteren...

Dit vlees wordt dan gegeten met een stuk zuur brood en begoten met een slok wijn. Het ontbijt bestaat uit het drinken van een soort lindenthee. Hun middageten is min of meer gelijk de kost van Grevelingen...

Zoals men ziet, elk land heeft zijn eigen zeden en gebruiken.

## De Zeebrugse visdagen

Tot bevordering van het verbruik van vis en garnaal, voornamelijk van Zeebrugse vis en garnalen, worden te Brugge visdagen ingericht, die van 1 tot 15 Mei 1953 zullen duren.

Gedurende die veertien dagen zullen de Brugse vishandelaars hun toonvensters en uitstallingen op bijzondere manier verzorgen, een inspanning zal gedaan worden om vis en garnalen tegen uitzonderlijk billijke prijzen te verkopen, de vismarkt zal versierd zijn en in de stadshalle zal de firma Solo demonstraties van visbereiding geven ten behoeve van de huisvrouwen en andere belangstellenden.

De bij de bereiding te gebruiken vis wordt door de reders van Heist-Zeebrugge en door de groothandelaars onvergeld gekuist, vervoerd en ter beschikking gesteld. Elke avond wordt het eventueel overschot naar een koelhuis overgebracht.

Het Stadsbestuur van Brugge komt het inrichtend comité, dat samengesteld is uit vishandelaars, in alle opzichten tegemoet.

Daar het genomen initiatief ook de vissers van Heist ten goede komt, hebben de «Heistse Klakkertjes» bereidwillig hun medewerking toegezegd. Het Gemeentebestuur van Heist zal zijn reuzen naar de Brugse vismarkt zenden.

De visdagen worden ingezet op Donderdag 30 April met een optocht van de camions van alle vishandelaars.

Van 1 Mei af worden in de Stadshalle elke dag, van 17 tot 20 u., (des Zondags van 10 tot 12 u.) documentaire films over de visserij afgerold. De vertoningen, die kosteloos toegankelijk zijn, worden gegeven in samenwerking met de Rijksdienst voor Arbeidsbemiddeling en Werkloosheid, Gewestelijk Bureau Brugge, Spanjaardstr. 15.

De ZEEBRUGSE VISDAGEN zijn bedoeld als een poging om de aandacht van het publiek op de betere kwaliteit van de vis en de garnalen, die te Zeebrugge worden aangevoerd, te vestigen en die producten in grotere mate te doen verbruiken, thans door de Bruggelingen. Later zal de propagandaactie in het binnenland worden voortgezet : het programma van die actie is nu reeds gepland en de hoop wordt gekoesterd dat zij het afzetgebied van onze vissershaven aanzienlijk zal verruimen.

## De Paus socialist geworden ?

Dat 1 Mei de dag is van de Arbeid en de socialisten, historisch gezien, daarvoor begonnen zijn, is een feit.

De Paus schijnt nu ook socialist geworden te zijn, vermits hij heeft laten verkondigen dat Vrijdag 1 Mei geen vasten dag zal zijn.

De Paus heeft niettegenstaande de negere Apostelen de visserij zeer gezegen zijn geweest, aan de visserij een zeer slechte dienst bewezen!

Tengevolge van deze Kerkelijke beslissing, is de vis deze week waardeloos verkocht en heeft het grootste gedeelte van de viswinkels haar deuren van vrijdag tot Maandag gesloten, zodat het zenden van vis naar het Binnenland, onmogelijk is gebleken.

We hopen dat Zijne Heiligheid in 't gevolg daaraan zal denken om de visvers, trouwste gelovigen op deze aarde, niet te laten hun kost te verdienen.

## Sanering van het volle haringseizoen

Het volle haringseizoen heeft vorig jaar weinig voldoening geschonken aan de reders, in totaal gezien. Het gat van langsom slechter en de vooruitzichten van dit jaar zijn weinig bemoedigend.

Voor twee jaar heeft het Ministerie van Verkeerswezen enkele maatregelen getroffen die daadwerkelijk hebben tegeholpen om de prijsinzinking te keren te gaan. Vorig jaar kon dit spijtig genoeg, om onbegrijpelijke redenen, niet gebeuren.

Dit jaar zullen de reders, samen met de haringbewerkers, zelf de nodige maatregelen onderzoeken om een geslaagd haringseizoen te verwezenlijken. Een comité van reders en haringbewerkers werd opgericht, dat reeds bijeenkomen is en waarvan de werking er toe moet leiden onze Belgische haringindustrie terug op het voorplan te brengen.

N. PARLEVLIET Jr
VISSERIJ en HARINGGROOTHANDEL
Export
KATWIJK AAN ZEE
(Holland). Telefoon : Kantoor 3444 (2 lijnen - buiten kantooruren : 2092 - 3233). Machinaal schoongemaakte en gepekelde haring. Bank : De Twentse Bank, Postbus 15. Telegramadres : «Vijnstroom». (107)

## 0.70 "Vooruit" op proefreis

Zaterdagnamiddag wachtten enkele personen op het Westerhoofd ongeduldig op de komst van de O.70 die zijn proefreis zou doen. Het duurde nog wel een tijdje vooraleer alles in orde was, maar tenslotte rond drie uur waren alle passagiers ingescheept en kon de tocht begonnen worden.

Met een kopsteker werd de haven verlaten. Het nieuwe schip, een meesterwerkje van de werf A. Loy, hield zich stevig op het water voor de eerste reis en zal het voor de verdere duur even goed doen. Het weer viel niet mee, het was koud en de zon speelde katje-duik, maar de goede stemming bleef er in én bemanning én passagiers bleven gezond en wel.

De motor, een A.B.C. van 80 P.K. deed goed zijn werk. Terloops werden enkele nieuwigheden opgemerkt: de smering onder druk die bij het minste defect aan de olieleiding de brandstoftoevoer afsluit en de motor stillegt, zodat geen gevaar meer bestaat voor warmlopen. Inderdaad, de druk van de olie zet de mazoutkraan open. De motor kan dus enkel in gang gezet worden als de olie een bepaalde drukking heeft. Dit gebeurt door een kleine handpomp. Bereikt de olie niet meer de vereiste druk, dan wordt automatisch de brandstoftoevoer afgeslofen. Hierdoor is het tevens onnodig voortdurend de motor in het oog te houden.

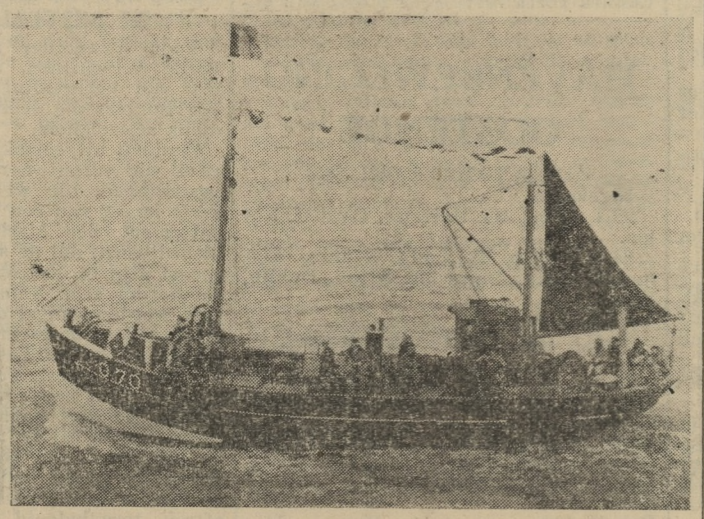
De motor wordt gevoed met vacuum-olie, die bij de proefreis volledige voldoening gaf en een regelmatige werking verzekerde.

Bij de Ravelingen werd een eerste trek gedaan. Het net werd overboord geworpen en de kor zou een klein uurtje buiten blijven. Intussen deed de motor goed zijn werk en het vaartuig zelf bleef stevig op de golven.

De eerste trek leverde een tiental kgr garnaal op en een zoodje braadvis. Met een glas Schiedam smaken de heerlijk dampende garnalen nog zo goed. Intussen werd een tweede trek gedaan bij het naar binnen lopen, maar deze keer was het mis.

Toen het feestelijk bevlagde vaartuig terug de haven binnenliep, onder het oog van talrijke nieuwsgierigen, was iedereen tevreden. Het schip had volledig aan de verwachtingen beantwoord en het zal beslist een goede toekomst tegemoet gaan met reder Oscar Devriendt aan het roer.

Het schoonste pluimpje dat de bouwer wel op zijn hoed mag steken is het volgende. Bij het inschepen kwamen een paar vreemdelingen vragen om ook mee te mogen gaan in zee. Hen werd opgemerkt dat het geen plezierreisje was, en dat aan de volgende trap een plezierboot ter beschikking stond. Waarop Madame ontwoordde : we zouden liever meegaan met U, dit schip is toch veel schoner...



De nieuwe O.70 «Vooruit» (Foto Michaël)

### ONTSLAG EN BENOEMING IN DE ADVIESCOMMISSIE VOOR ARBEIDSBEMIDDELING

Bij ministerieel besluit van 10 April 1953, wordt de heer David Albert, benoemd tot effectief lid van de Commissie van advies in zake arbeidsbemiddeling te Oostende, ter vervanging van de heer Rabaey Georges, ontslagnemer.

De heer David Albert, zal het mandaat van de heer Rabaey Georges, voltooien.

## Peter Boels terug naar Peru

Elkeen weet in welke omstandigheden de families Dewulf en Pieter Boels naar Chili uitweken en hoe het vaartuig van Pieter Boels er verging, niet verzekerd zijnde.

Achteraf stierf de schoonzoon van Pieter Boels, Lode Depoorter, onverwachts en kwam Pieter Boels met zijn vrouw naar België terug.

Na enkele tijd te Oostende verbleven te hebben, ging Pieter Boels met zijn dochter naar Menen, waar hij in de Rijselstraat een bloeiende viswinkel uitbaat.

Thans vernemen we dat de brave Pieter heimwee heeft naar het land waar hij zoveel heeft beleefd. Zijn andere dochter Denise, Wed. Depoorter, woont er immers nog steeds en is er bediende op de Belgische Ambassade.

Wekelijks krijgen vader en moeder er nog brieven van en het is dan ook niet te verwonderen dat Pieter Boels gans de vishandel aan zijn andere dochter overlaat om zijn «hertenagel» te gaan vervoegen, die in al haar leed ver van het moederland, moedig werkt voor haar bestaan.

Pieter Boels vertrekt op 17 Juni van uit Menen naar La Rochelle, waar hij met zijn vrouw van uit La Palice vertrekt om zijn dochter te gaan vervoegen.

Wij wensen de moedige Oostendse visser-reder, die de 60 jaar nabij is, een goede reis naar dit verre onbekende land en hopen hem met de familie toch nog eens terug te zien in onze stad.

## Ministerieel bezoek aan de visserij te Oostende

Op Dinsdag 19 Mei, ter gelegenheid van de inhuldiging van de O.81 John der Pêcheries à Vapeur, zullen de Ministers Segers (Verkeerswezen) en Heger (Landbouw) een officieel bezoek brengen aan de vismijn en de vissershaveninstallaties te Oostende.

# Regeling van de aanvoer

Door de Visserijdienst wordt ons hiernavolgend bericht toegestuurd :

Reeds meermaals heeft de Zeevisserijdienst de aandacht van de reders en schippers gevestigd op de zeer onregelmatige aanvoer van hun vissoorten en op de schadelijke gevolgen die hieruit voor de productie zelf voortvloeien.

Nogmaals wenst de Zeevisserijdienst met de meeste aandrang al de belanghebbenden attent te maken op het grote gevaar waaraan zij de zeevisserij blootstellen indien voortgegaan wordt, zoals thans, de visvangst te beoefenen zonder methode en zonder de minste regeling. Het is genoeg bekend dat zekere vissoorten op de markt ontbreken, terwijl er voor andere een te aanzienlijke aanvoer heerst. Bovendien, verwaarlozen de meesten nog altijd hun aanvoerverwachtingen bekend te maken, zodat er maar weinig spraak kan zijn van een behoorlijke marktregeling waarvan de reders in de eerste plaats zouden profiteren.

Indien deze laatsten er konden toe besluiten een onderling accoord tot stand te brengen ten einde een doeltreffende regeling ter zake te bereiken, **zulks met de medewerking van de Zeevisserijdiensten,** dan zou de productie al vlug de heilzame invloed er van ondervinden.

Nu vooral in het zomerseizoen, zou het misschien van belang zijn dat de reders hun schepen zouden laten opliggen voor een periode die telkens nagenoeg geheel of gedeeltelijk zou gelijkstaan met het aantal dagen dat diezelfde schepen in de vaart zijn geweest.

De Zeevisserijdienst stelt zich voor deze aangelegeheid — evenals voor alle visserijkwesties — volledig ter beschikking van de belanghebbenden. Op te merken valt nochtans dat hij geen **reglementerende bevoegdheid** heeft zolang het ontwerp van wet desaangaande niet door het Parlement is aangenomen.

Oostende, 27 April 1953.

Voor de Directeur-Generaal :
De Adviseur: O. Stradiot.

Nota der Redactie :

Dat de reders hun aanvoeren beter zouden moeten bekend maken, is een feit. Het overige is veel gemakkelijker gevraagd, dan wel kan verwezenlijkt worden zonder geordende economie.

# Ter ere van onze Vissersliederen

De muziekdirectie van het N.I.R. heeft begrepen dat zij iets kan doen voor onze vissers en zeelieden. De daad bij het voornemen voegende wordt er op Maandag 4 Mei te 21.30 u. zeer welwillend een speciaal programma voor onze vissers op zee en hun familiën thuis uitgezonden.

In een bijzonder voor deze gelegenheid verzorgde bewerking zal ook het lied «Oostendse Haven», werk van onze stadsgenoot Hugo Daled, dat reeds menigeen ontroerde en waarnaar steeds weer gevraagd wordt, in het programma ingewerkt worden.

Indien er mag blijken dat er vanwege de luisteraars belangstelling bestaat voor dit programma bestaat er ook geen twijfel dat de Muziekdirectie van het N.I.R. bereid zal zijn om nog meer van deze programma's uit te zenden ten behoeve der zwoegers van de zee en hun thuisblijvende familieleden en vrienden.

Daarom zal elke beoordeling, elke welgemeende kritiek en zullen alle belangwekkende voorstellen hieromtrent met genoegen ontvangen en gebundeld worden door «Neptunus' Zeeliederen», Rogierlaan, 1, te Oostende, die zal zorgen voor doorzending naar de bevoegde diensten.

Aangezien «Neptunus' Zeeliederen» zich zonder belangenoogmerken bekommert om het vissers- en zeemanslied uit de folklore terug tot zijn recht te doen komen, zijn wij overtuigd dat elkeen hieraan zal willen medewerken.

## DE SLECHTE VERDIENSTEN VAN DE SCHEEPSJONGENS

### Een motie van de oudleerlingen van de stedelijke Visserijschool

Ter gelegenheid van de Algemene vergadering van de Onzijdige Bond van Oud-Leelingen en Vrienden van de Stedelijke Visserijschool werd volgende motie voorgesteld en aangenomen, betreffende de verdiensten van de scheepsjongens :

«De Onzijdige Bond van Oud-leerlingen en Vrienden van de Stedelijke Visserijschool.

In algemene vergadering bijeengekomen op 25-4-1953.

Gealarmeerd door de slechte verdiensten van de scheepsjongens.

Het gevaar ziende die deze toestand schept voor de recrutering van jonge elementen voor de visserij.

De toekomst van de visserij voor ogen houdende,

Tekent protest aan tegen de bestaande toestand,

Vraagt dat maatregelen zouden genomen worden om het loon van scheepsjongens te verzekeren,

En gaat over tot de dagorde.

In naam van de Algemene Vergadering. Het Bestuur».

# Schip verlaten

Zopas verscheen een interessant boekje onder bovenstaande titel.

Zoals men weet werd het bezit van het Sloepgastdiploma voor een groot aantal schepelingen in Nederland verplichtend gemaakt. Dit boekje zal voor velen het middel zijn om de daartoe benodigde kennis op te doen.

Hoewel deze in zeer grote mate een praktische oefening vereist, menen wij toch dat een boekje, dat een uitvoerig overzicht van de op dergelijk examen gevraagde stof bevat, heel zeker op zijn plaats is, te meer omdat vastgesteld werd dat tijdens de jongste jaren het aantal afgewezenen voor dit examen vrij groot was.

Een deskundig opleider, de h. J. Siebel, leraar op het opleidingsschip «Pollux» te Amsterdam, heeft in overleg met de h. J.H.Th. Eerman, Inspecteur voor de Scheepvaart te Amsterdam en voorzitter van een examencommissie voor het Sloepsgastexamen, dit werkje samengesteld. Op zijn verzoek zijn in dit boekje niet minder dan 41 afbeeldingen opgenomen bij een totaal aantal tekstpagina's van nog geen 80. Deze afbeeldingen zijn ten dele speciaal voor deze uitgave vervaardigd met medewerking van personeel en leerlingen van de «Pollux». Een aantal van de belangrijkste roei-commando's zijn met foto's verduidelijkt, opdat ook diegenen, die niet in de dekdienst werkzaam zijn en dus weinig met de boten omgaan, zich niettemin een duidelijke voorstelling kunnen vormen van deze commando's en hun uitvoering. Met het oog op deze groep zijn enige onderwerpen wat uitvoeriger behandeld dan voor hen, die aan dek werken, strikt noodzakelijk is.

Als basis voor cursussen is dit boekje uiteraard zeer geschikt. Het ontstaan uit de praktijk op de cursussen is hier borg voor. De indeling in korte hoofdstukken, elk voorzien van een groot aantal vragen, maakt het de opleiders mogelijk de stof in kleine afgeronde gedeelten te behandelen, waarbij zij zich er telkens door middel van de vragen van kunnen vergewissen of de stof door de leerlingen op de juiste wijze begrepen en verwerkt is. Aan het slot zijn als aanhangsel de exameneisen met een toelichting alsmede enige raadgevingen voor het examen opgenomen.

Alles bij elkaar genomen is een boekje samengesteld, dat weliswaar niet het mondelinge onderricht vervangen kan, maar dat toch in een kort bestek een zodanig overzicht van de stof geeft, dat het zowel voor hen, die zich aan boord voor dit examen bekwamen moeten, als voor hen, die dit op een school of cursus doen, zeer welkom zal zijn. Daarnaast zal het ook op de andere nautische opleidingen een welkom hulpmiddel zijn, daar deze stof regelmatig op de examens ter sprake komt.

De prijs is met opzet zeer laag gehouden. Voorzien van een driekleurig omslag kost het slechts 32 fr.

Het is te bekomen bij :

**NOORDZEE BOEKHANDEL**
**Vindictivelaan, 22, Oostende**

## HET APRILNUMMER VAN «DE BLAUWE WIMPEL» IS VERSCHENEN

Het Aprilnummer van «De Blauwe Wimpel» is verschenen. Zoals steeds is het uiterst verzorgd en bevat weer een hele boel interessante bijdragen.

Het begint met wat is een TON? Over de Register Ton, de Bruto Register Ton, de Netto Register Ton, tonnen waterverplaatsing, tonnen draagvermogen en over het Plimsoll-merk.

FIONA koos haar element.

Vijf «Greyhounds» uit het verleden.

Géén Walen, wèl Nederlanders. (Over de stichting van New-York).

«De Kapitein».

Een beschouwing over het gepekeldste lied ter wereld, naar aanleiding van de verschijning van «The Shell Book of Sea Chanties».

«Oslofjord», hoe het Noorse vlaggeschip groeide en voltooid werd.

En verder de talrijke regelmatige rubrieken.

Flink verzorgd, zowel naar vorm als naar inhoud, kost «De Blauwe Wimpel» slechts 20 fr. per nummer en is verkrijgbaar bij :

**NOORDZEE BOEKHANDEL**
**Vindictivelaan, 22, Oostende**

# Rond de Koophandelsrechtbank

## Hoe een vergoeding voor het opslepen van een vaartuig wordt vastgesteld

De laatste zitting van de Handelsrechtbank is na de afroeping der ingeleide zaken, volledig gewijd geweest aan visserijzaken.

In de eerste is er kwestie van vergoeding toe te kennen aan een rederij, die een schip in nood heeft opgesleept

Mtr Van Geemberghe, die optreedt voor de PBVA Gonzalez, eigenaar van de O.278, geeft een korte uiteenzetting der zaak. Terwijl het vaartuig op de visserijgronden was, werd hulp ingeroepen door het vaartuig van reder K. L. Walraeve, voor wien Mtr Collard zal optreden. Het eerste vaartuig moest ongeveer 25 mijlen varen om het andere, dat een motordefekt had, te bereiken en daarna naar Oostende op te slepen. Voor deze opsleping vraagt de rederij Gonzalez een vergoeding van ongeveer 120.000 fr. Een tussenvonnis is ondertussen uitgesproken geweest, waarbij een deskundige werd aangesteld om de zaak te onderzoeken. Het geldt hier havenkapitein Becu in wiens verslag kan gelezen worden, dat de O.278 niet minder dan 77 uren heeft gewerkt om het vaartuig te bereiken en veilig binnen te brengen, terwijl 1 uur werk nodig was om de opsleping te kunnen beginnen. Het verslag geeft geen enkele melding van een vergoeding of van enig bedrag. Aldus meent Mtr Van Geemberghe het nodig melding te moeten maken van twee bestaande tarieven, het ene toegepast door een Maatschappij — die gewoonlijk 78.000 fr. toekent — terwijl een andere Maatschappij 60.000 fr. bepaalt als vergoeding. Nochtans laat Mtr Van Geemberghe opmerken dat deze tarieven slechts toegekend worden in geval beide vaartuigen tot een van deze groeperingen toegetreden zijn als verzekerde. Er bestaat geen vast criterium voor de andere gevallen.

Eiser laat verder uitschijnen dat, volgens het verslag van de deskundige, al het vistuig van het vaartuig van K. L. Walraeve zou verloren gegaan zijn, zo de O.278 niet ter hulp zou gekomen zijn. Gezien dit materiaal op 20.000 fr. mag geschat worden, meent hij «pro bono ex aequo» een vergoeding van 10.000 fr. te mogen vragen. Voor het verlies wegens de onmogelijkheid verder aan vissvangst te doen, vordert eiser anderzijds een vergoeding van 17.900 fr., vermeerderd met 1.500 fr. voor «meer verbruik» van olie en mazout. Aldus gaat de volledige vordering over een bedrag van 119.134 fr., de vergoeding voor opsleping die gevraagd wordt, zijnde 90.000 fr. Deze som is dus een lichte verhoging op het tarief van de Maatschappij «De Ster», gezien een grote moeite gedaan werd door de O.278.

Thans heeft verweerder een voorschot betaald in vermindering op de hoofdsom en wel 58.190 fr. en de interesten, hetzij 3.150 fr. Aldus vraagt Mtr Van Geemberghe de toewijzing van het verschil, dat nog vorderbaar is.

Mtr Collard, die optreedt namens de h. Walrave, eigenaar van het tweede schip, laat uitschijnen dat hier in geen enkele zin het principe van de vergoeding betwist wordt. Het vaartuig was in zee met motordefekt en het is logisch, dat een vergoeding zou toegekend worden. De moeilijkheid bes... in het vast te stellen criterium v... die vergoeding. Hij is van oordeel ... de Rechtbank zich hier zal moeten ... spreken, ofwel omtrent de redelijkh... van de vooropgestelde tarieven, of... deze te verwerpen zonder meer, en ... een vergoeding vast te leggen. Mtr C... lard verklaart dat er hier kwestie ... van een gewone opsleping en v... daarom ook dat de Rechtbank zich ... uitspreken in de zin van de betw... vergoeding, met dien verstande dat ... rechterlijke akten zullen geregeld ... den door verweerder.

Verweerder meent dat de vergoe... voor de geredde vistuigen, die uit... taald werd op basis van 7500 fr. ... doende moet zijn, gezien de netten ... een zekere ouderdom waren. Aan ... andere zijde kan hij zich niet akk... verklaren met de vraag van de ... om een vergoeding te bekomen ... 17.900 fr., als verlies voor de onm... lijkheid de visserij te hebben uit... oefend. Volgens Mtr Collard moet de ... som begrepen zijn in het tarief, toe... kend door de verzekeringsmaatsch... pijen. Dit geldt ook voor het meer ... bruik van stookgrondstoffen.

De h. Referendaris laat uitschij... dat naar zijn mening de verzekerin... polissen de vergoeding niet in hun ... rief omvatten.

Om de voorafgaande redenen vr... Mtr Collard de likwidatie van d... zaak op basis van de betaalde ver... ding.

Uitspraak op een volgende zitting.

# Een proces rond de uitrusting van de zogenaamde Duitse trawlers

Alhoewel volgens het oordeel van de advokaten de volgende zaak buitengewoon eenvoudig is, heeft de Rechtbank en de h. Referendaris Fontaine in het bijzonder, het oordeel geopperd, dat hier een zeer complexe zaak voorhanden is. Het protest in kwestie betreft een verschuldigde som, die de scheepswerven Beliard en Crighton eisen vanwege de rederij Motorvisserij, en wel voor leveringen betreffende de trawlers «Courtens», «James Ensor» en «Artan».

Deze drie vaartuigen waren tijdens de oorlog in opbouw voor rekening van een Duitse rederij. Toen de bevrijding kwam, werden deze schepen het eigendom van de Belgische Staat, die de vaartuigen aan de scheepswerven toevertrouwde om afgewerkt te worden. Ondertussen waren onderhandelingen aan de gang tussen de Staat en de Motorvisserij, die de schepen in huur zou nemen.

Mtr Collard, die verschijnt namens de firma Beliard en Crighton, legt verder uit dat de Motorvisserij niet volledig akkoord was met het afwerken van de schepen en vroeg bijkomstige werken uit te voeren. Deze werken werden gefaktureerd aan de Motorvisserij, die geen enkele contestatie oppert aangaande de prijzen. Nochtans, verweerster beweert te zijn tussengekomen in naam van de Staat en dus niets te betalen te hebben. Daarop antwoorden wij, gaat Mtr Collard verder, dat wanneer de werken aangevraagd werden, er nooit gewag is gemaakt geworden over dit feit. Inderdaad, eiser haalt verscheidene stukken aan uit het dossier en o. a. een brief van het Ministerie van Verkeerswezen van Oktober 1945, waaruit blijkt dat het Departement der Marine het technisch toezicht heeft toevertrouwd aan dhr Decrop voor wat het leveren van het materieel betreft. Nochtans meldt de brief verder, dat alle leveringen niet voorzien in de aanbesteding, het voorwerp moeten uitmaken van een justificatie en moeten aanvaard zijn door het departement. Mtr Collard geeft vervolgens lezing van enkele brieven en namelijk deze van 2-4-1947, waarbij de Motorvisserij wijzigingen vraagt en wel onder haar eigen naam. Eiser geeft nochtans toe dat door zekere omstandigheden de fakturatie slechts geschiedde op 8 November 1949. Enkele dagen later antwoordde de Motorvisserij deze rekeningen te weigeren, gezien het hier schepen betreft, die toebehoren aan de Staat, dat verder twee jaar verstreken zijn en de rederij in de mening verkeerde, dat alles door de Staat werd betaald. De Motorvisserij weigert des te meer te betalen daar ondertussen het huurkontrakt tot een einde is gekomen. Niettegenstaande het feit dat de rederij beweert te hebben gehandeld in opdracht van de Staat, verklaart Mtr Collard dat, toen de trawlers terug werden gegeven aan de Staat, het supplementair materiaal van boord werd genomen en door de Motorvisserij werd geborgen. Dan volgt de lezing van een lange reeks brieven, gewisseld door beide partijen, waarbij ieder bij zijn standpunt blijft tot wanneer de assignatie werd gelanceerd. Het laatste stuk, dat wordt medegedeeld en dat van belang is, betreft een artikel van het huurkontrakt tussen de Staat en de Rederij, waarbij wordt bepaald dat de huurder wijzigingen aan de inrichting mag doen uitvoeren mits goedkeuring van de Staat.

— Dus, zegt dhr Referendaris, er moest toelating zijn van de Staat om enige verandering aan de voorschriften van het lastenboek toe te laten.

— Ja, is het antwoord, maar dit vernemen wij slechts in 1952. Juridisch gesproken heeft de Motorvisserij werken gevraagd in eigen naam, zonder gewag te maken van enig mandaat. Aldus kan de houding, door de rederij aangenomen, niet worden goedgekeurd en in die omstandigheden vraagt Mtr Collard de toekenning van het gevorderd bedrag, dat 278.317,40 fr. beloopt.

## WIE WAS VERANTWOORDELIJK VOOR DE BESTELLINGEN ?

Voor verweerder moest Mtr de la Faille verschijnen, advokaat bij het Hof van Verbrekiing. Nochtans is het Mtr Borgers die de zaak zal pleiten in diens afwezigheid.

Er dient uitgemaakt, meent Mtr Borgers, wie verantwoordelijk is voor de bestellingen, die werden gedaan. Hij geeft lezing van een brief van het departement der Marine, waarbij verklaard wordt dat de schepen zullen uitgerust zijn op dergelijke wijze, dat ze zeevaardig zijn. Aldus zullen ze voorzien worden van al de benodigdheden, uitgezonderd deze vermeld in artikel 6, hetzij netten en het materiaal nodig voor de visvangst. Verder geeft hij lezing van een brief, waarbij het departement melding maakt van zekere fakturen, die in aftrek mogen komen van de huurprijs, wat wel bewijst dat de Motorvisserij de toelating had zekere leveringen te doen uitvoeren, die door aftrek terugbetaald moesten worden. Het staat nochtans vast, volgens Mtr Borgers, dat de firma Beliard en Crigh- ton verscheidene malen gepoogd ... betaald te worden door de Staat, ... dat wanneer zij hierin niet slaagde ... zich gekeerd heeft naar de rederij ... kwestie. Wij hebben twee jaar ... wachten om een faktuur te kri... gaat Mtr Borgers verder. Zij kwa... ons toe op een ogenblik, dat de s... pen terug overgenomen waren door ... Staat en wij niet meer in de mogel... heid waren de gevorderde sommen ... recupereren. Aldus waren wij *de r...* ning toegedaan, dat alles door de St... vereffend was. Verweerder laat ... schijnen dat opnieuw twee jaar ... streken (van 1950 tot 1952), voora... Beliard en Crighton nog van zich ... horen. De werken in kwestie ... den uitgevoerd vooraleer wij de s... pen in uitbating kregen, betoogt ... Mtr Borgers, dus op een ogenblik ... zij wel in handen waren van ... Er bestaat trouwens geen enkel be... dat wij wij de leveringen hebben ... steld. De stukken, getekend door ... walkapitein Legein van de Moto... serij, zijn geen bewijzen van wer... vel, maar wel een ontvangstbewijs.

Daarop komt de h. Referendaris ... sen.

— Wat mij het meest interesseert ... het feit dat wanneer de verhuring ... einde neemt en de schepen terug ... den overhandigd aan de Staat, dat ... Motorvisserij alles terug overn... zonder meer. Hoe komt het dat de ... derij de Staat niet heeft geciteerd ... vrijwaring? Waarom is de Staat ... niet tegenwoordig? Beide partijen ... gen alles op de hals van de Staat, ... waar de moeilijkheden opkomen.

De rekeningen kwamen ons toe ... het vervallen van de verhuring, ... woordt Mtr Borgers. Voor wat het ... komend materieel betreft, toen de s... pen terug overgenomen werden ... de Staat, is een fonctionaris gek... en die heeft alles wat niet op ... inventaris stond, doen aan wal zetten.

— De grootste dwaasheid die ... begaan, voegt dhr Referendaris ... toe, is het feit dat de Rederij het ... terieel heeft geborgen. Op dit ogen... had U moeten zeggen : «wij hebben ... besteld in Uw naam, overeenkom... dit of dat stuk» en verder voora... niets komen of roeren.

Vervolgens wendt dhr Referen... zich tot Mtr Collard en zegt h... Toen de bestellingen werden g... door de Motorvisserij, had U zich ... ten wenden tot de Staat en vragen ... diende gedaan. Maar de firma B... heeft alles zo maar uitgevoerd z... enige voorzorgsmaatregelen te h... genomen. Het was natuurlijk in d... ding de zaak van verweerster, de S... in kwestie te roepen en een dagv... ding voor gemeenschappelijk vonn... lanceren.

— Wat nu gedaan, vraagt dhr R... rendaris?

Gezien Mtr Borgers, verdere in... tingen moet bekomen omtrent de ... ding van Mtr de la Faille (en ... schien de Staat in verantwoordi... roepen) wordt de sluiting der d... ten op acht dagen uitgesteld.

Meester Pan...

# HAVENBEWEGING OOSTENDE

**VAN 20 TOT 26 APRIL 1953**

**Ingevaren :**

23-4 : Ned. Ms. Helvetia, Cardiff, Kolen.

24-4 : Eng. Ms. Lady Sophia, Plymouth, ledig; Duits Ms. Kilwa, Dublin, Vee.

**Uitgevaren :**

24-4 : Ned. Ms. Helvetia, Brugge, ledig.

25-4 : Duitse Ss. Kilwa, Dublin, ledig; Eng. Ms. Lady Sophia, Goole, dakpannen.

| **Korte samenvatting :** | **Ingev.** | **Uitgev.** |
|---|---|---|
| Belg. Staatsschepen | 22 | 30 |
| Vreemde Staatsschepen | — | — |
| Zeeschepen | 14 | 14 |
| Paketboten | 15 | 14 |
| Vissersvaartuigen | 364 | 381 |
| Yachten | 4 | 4 |

# Visserijnieuws uit Zeebrugge

## «ST GEORGE-DAY» PLECHTIG HERDACHT

### GESCHIEDENIS

Zondag 11 26 April had de plechtige herdenking plaats op de rijkelijk bevlagde en versierde Môle van de slag van St. George-Day 23 April 1918 en waarop vele Engelse soldaten streden en ten slotte door het vijandig vuur sneuvelden. Doch het hoofddoel, het doen sperren van de sluis, die toegang verleent tot de onderzeebootbasis, en de versperring aan de havendam was gelukt. Dit is één van de grootste wapenfeiten in de geschiedenis van de Britse marine, want toen de moeilijke operatie beëindigd werd, werden er op de 1780 vrijwilligers — 176 doden — 49 vermisten — 412 zwaar en licht gekwetste slachtoffers geteld. Ter herinnering aan deze slag gaf Koning Albert op het einde van de oorlog een klok ten geschenke aan de Burgemeester van Dover, waar de Britten inscheepten. Jaarlijks op 23 April wordt de klok geluid en heeft er een bloemenhulde plaats aan het Monument der Gesneuvelden, waar was de zeer goed bekende en aanbeminde schreven Admiraal Keyes (sr) die het bevel voerde over deze machtige en gevaarlijke operatie. De N.V. Zeemeeuwaard gaf er de naam van een straats aan, nl. de Admiraal Keyesplaats.

### DE PLECHTIGHEID

Om 14.30 u. zette zich aan het stadskwartier een stoet in beweging waaraan onder meer deelnamen : de

# Marktberichten

## MARKTOVERZICHT

### Oostende

Zoals werd voorzien was de aanvoer gedurende de voorbije week betrekkelijk groot te noemen. 59 vissersvaartuigen deden de markt aan met een gezamenlijke aanvoer van circa 17.600 bennen verse vis. Het hoofdbestanddeel van deze aanvoer bestond uit IJslandse vissoorten en tongsortering. Deze aanvoer verdeelde zich als volgt : 12 vangsten van de West met 900 bennen, 30 vangsten van de Witte Bank met 3.500 bennen, 7 vangsten van het Kanaal met 1.100 bennen, 5 vangsten van de Noordzee met 1.700 bennen en 5 vangsten van IJsland met samen 10.400 bennen. Van de Witte Bank werden vangsten aangevoerd welke in hoofdzake tongsortering uitmaakten. De gemiddelde tongaanvoer per vaartuig ging van 3 à 4.000 kgr. Gezien er deze week een visloze Vrijdag was aangekondigd was het dan ook te voorzien dat de vraag merkelijk minder zou zijn dan de voorgaande visweken. De week zette zich weinig bemoedigend in en een aanzienlijke prijsdaling voor alle vissoorten deed zich dan ook reeds van bij de openingsmarkt voor. De geringe vraag enerzijds en de grote toevoer van tong had voor gevolg dat deze fijne vissoort aan een gevoelige prijsinzinking onderhevig was en bij de sluitingsmarkt werden deze verkocht aan spotprijzen. De andere vissoorten voorhanden volgden eveneens deze prijsinzinking zodat deze catastrophale prijsdumping voor rechtstreeks gevolg had dat de prijzen zeer laag waren en geenszins volstonden om de uitbatingskosten te dekken.

**Vrijdag 24 April :**
Geen verkoop.

**Zaterdag 25 April :**
Slechts één vaartuig van de West ter markt zodat de aanvoer onbeduidend is. Dure prijzen voor tong en tarbot.

| | | | |
|---|---|---|---|
| B.603 | West | 2.398 | 39.260 |

**Maandag 27 April :**
De aanvoer is heden zeer groot en overtreft de vraag. Niet minder dan 9.900 bennen vis worden gelost waarvan circa 7.300 bennen IJslandse varianten. Vele vis voorhanden van minderwaardige hoedanigheid. Zeer weifelende markt en algemene prijsdaling voor alle vissoorten, voornamelijk voor tong. Over het algemeen worden alle aangeboden vangsten aan lage prijzen afgenomen zodat de markt weinig lonend kan genoemd worden.

| | | | |
|---|---|---|---|
| O.335 | IJsland | 74.106 | 237.525 |
| O.250 | IJsland | 59.749 | 207.630 |
| O.132 | Witte Bank | 3.789 | 56.600 |
| O.294 | IJsland | 169.194 | 570.297 |
| O.135 | Witte Bank | 4.608 | 66.860 |
| Z.528 | Witte Bank | 5.220 | 79.260 |
| O.153 | Kanaal | 9.950 | 90.460 |
| O.33 | West | 2.550 | 29.360 |
| O.152 | West | 3.550 | 26.790 |
| Z.549 | Witte Bank | 5.650 | 72.160 |
| N.801 | West | 4.950 | 42.800 |
| Z.510 | Witte Bank | 4.150 | 60.500 |
| O.342 | Noordzee | 15.850 | 82.070 |
| O.86 | IJsland | 62.150 | 216 285 |
| O.285 | Noordzee | 27.450 | 122.005 |
| N.776 | West | 3.550 | 28.790 |
| Z.530 | Witte Bank | 3.250 | 38.050 |
| O.239 | Kanaal | 9 450 | 101.295 |
| Z.435 | Witte Bank | 6 850 | 66.527 |
| O.187 | Witte Bank | 6.950 | 71.735 |
| O.218 | Witte Bank | 5.150 | 70.157 |
| O.235 | Witte Bank | 6.250 | 82.590 |

**Dinsdag 28 April :**
Alhoewel minder vis dan de vorige dag is de aanvoer nogmaals groot te noemen. Ongeveer 5.800 bennen, waarvan meer dan de helft IJslandse (3.080 bennen), worden gelost. De aanvoer overtreft wederom de vraag zodat de prijzen minder zijn dan de voorgaande marktdag. Grote tongaanvoer en zeer lage afzetprijzen voor deze fijne vissoort. Met uitzondering van platvis worden alle andere vissoorten verkocht aan prijzen die merkelijk lager zijn dan deze aangebracht gisteren. De verwezenlijkte besommingen zijn onbevredigend en volstaan geenszins om de uitbatingskosten te dekken.

| | | | |
|---|---|---|---|
| O.229 | Noordzee | 13.373 | 64.530 |
| O.299 | IJsland | 154.054 | 466.590 |
| O.122 | Witte Bank | 6.413 | 57.320 |
| O.170 | Witte Bank | 4.975 | 62.730 |
| O.118 | Noordzee | 16.179 | 80.840 |
| O.276 | West | 6.284 | 59.620 |
| Z.422 | Kanaal | 8.945 | 40.710 |
| O.183 | Witte Bank | 4.903 | 53.470 |
| O.267 | West | 2.559 | 20.920 |
| O.196 | West | 3.310 | 24.260 |
| Z.226 | Witte Bank | 5.301 | 61.060 |
| O.257 | West | 4.896 | 28 625 |
| O.287 | Kanaal | 3.036 | 19.370 |
| N.819 | Witte Bank | 5.969 | 63.460 |
| O.109 | Kanaal | 9.935 | 84.805 |
| Z.274 | Witte Bank | 5.788 | 57.555 |
| Z.82 | Witte Bank | 7.418 | 68.980 |
| Z.175 | Witte Bank | 4.891 | 63.480 |
| O.191 | Kreeftenput | 6.293 | 32.535 |
| O.326 | Kanaal | 9.378 | 51.660 |
| O.154 | Witte Bank | 5.539 | 61.595 |

GARNAALVERKOOP
OP 1 MEI
Heden Vrijdag 1 Mei wordt in de garnaalmijn verkocht op de gewone uren

**Woensdag 29 April :**
De aanvoer van vandaag bestaat in hoofdzaak uit tongsortering. Op een totale aanvoer van circa 1850 bennen vis waren er niet minder dan 40.000 kgr. tongsortering op de markt voorhanden. Verder bestond de aanvoer uit wat ronde vis en gutvis. Algemene prijsdaling der tongsoorten die spotgoedkoop afgezet werden. Ronde vis steeg lichtjes in prijs. Catastrophale besommingen worden geboekt.

| | | | |
|---|---|---|---|
| O.204 | Witte Bank | 4.540 | 37.980 |
| Z.529 | Witte Bank | 5.520 | 44.585 |
| O.292 | Noordzee | 13.119 | 78.950 |
| B.605 | West | 1.635 | 9.680 |
| O.246 | Witte Bank | 5.666 | 47.780 |
| Z.419 | Witte Bank | 5 532 | 52.220 |
| O.140 | Witte Bank | 6.516 | 56.685 |
| O.137 | West | 3.920 | 24.210 |
| O.228 | Witte Bank | 8.869 | 69.368 |
| Z.532 | West | 5.184 | 31.740 |
| O.268 | Witte Bank | 7.306 | 61.576 |
| O.256, | Witte Bank | 5.665 | 53.310 |
| O.300 | Witte Bank | 7.202 | 57.842 |
| O.290 | Witte Bank | 6.345 | 42.324 |
| Z.537 | Witte Bank | 5.886 | 56.059 |

**Donderdag 30 April :**
Geen aanvoer.

#### Garnaalaanvoer

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 23-4 | 2.813 | 66.598 | 20-27 | 46 | 23 |
| 24-4 | 3.379 | 79.813 | 19-28 | 49 | 23 |
| 25-4 | 3.630 | 70.581 | 17-22 | 53 | 19 |
| 27-4 | 3.133 | 72.918 | 19-28 | 51 | 23 |
| 28-4 | 3.480 | 66 835 | 15-24 | 55 | 19 |
| 29-4 | 1.781 | 48.620 | 22-31 | 34 | 27 |

#### IJslandse vissoorten

| | 27-4-1953 | 28-4-1953 |
|---|---|---|
| Kabeljauw | 2.80- 3.60 | 3.— 3.60 |
| Gul | 1.90- 3.40 | 2.20- 3.— |
| Koolvis | 2.80- 3.40 | 2 80- 3.20 |
| Leng | 1.40- 3.40 | 2.40- 3.20 |
| Schelvis grote | 11.80-14.60 | 5.40- 8.80 |
| midd. | 2.— 4.60 | 2 40- 4.— |
| kleine | 2.— 3.80 | 2.40- 3.60 |
| Zeewolf | 1.70- 3.80 | 3.40 |
| Klipvis | 8.60-10.40 | 9.30 |
| Wijting | 2 20- 3.40 | 3.— 3.40 |
| Vloot | ——— | 8.50 |
| Heilbot | 18.—31.— | 14.—24.— |
| Hondstong | 5.— 8.40 | ——— |
| Schotse schol | 15.— | ——— |
| Platen | 9.40- 9.80 | 10.40 |

#### Aanvoer en opbrengst per dag

| | | |
|---|---|---|
| Zaterdag 25 April | 2.398 | 39.260 |
| Maandag 27 April | 494 366 | 2.440.946 |
| Dinsdag 28 April | 289.439 | 1.553.990 |
| Woensdag 29 April | 92.895 | 744.975 |
| TOTAAL : | 879.098 | 4.779.171 |

## NIEUWPOORT

#### Garnaalaanvoer

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 23-4 | 1.669 | 31.593.50 | 16.—23.— | 19 | 18.93 |
| 24-4 | 2.638 | 48.185.50 | 16.50-21.— | 28 | 18.26 |
| 25-4 | 2.328 | 37.930.— | 14.50-19.— | 26 | 16.29 |
| 27-4 | 2.306 | 40.866.— | 15.50-19.50 | 23 | 17.72 |
| 28-4 | 2.371 | 39 543.— | 15.50-18.50 | 27 | 16.67 |
| 29-4 | 1.892 | 35.292.— | 17.50-20.— | 20 | 18.65 |

#### Visaanvoer

| | | | |
|---|---|---|---|
| 23-4 | 2.202 | 2 | 24.230 |
| 24-4 | 246 | 1 | 3.962 |
| 25-4 | 1.690 | 2 | 21.871 |
| 27-4 | 17.241 | 11 | 172.217 |
| 28-4 | 2 162 | 2 | 31.626 |
| 29-4 | 7.816 | 10 | 44.409 |

## ZEEBRUGGE

#### Garnaalaanvoer

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 23-4 | 5.350 | 130.847 | 17-31 | 46 | 24.45 |
| 24-4 | 4.033 | 93.682 | 17-30 | 43 | 23.22 |
| 25-4 | 6.609 | 139.768 | 16-28 | 56 | 21.14 |
| 27-4 | 3.396 | 84.970 | 14-30 | 40 | 25.02 |
| 28-4 | 7.450 | 164.644 | 16-26 | 59 | 22.09 |
| 29-4 | 5.291 | 118.289 | 19-29 | 46 | 22.35 |

#### Visaanvoer

| | | | |
|---|---|---|---|
| 25-4 | 8.450 | 4 | 107.210 |
| 27-4 | 14.490 | 7 | 180.290 |
| 28-4 | 23.510 | 10 | 223.110 |
| 29-4 | 27.930 | 11 | 206.280 |
| 30-4 | 4.130 | 4 | 50.010 |

#### Aanvoer en opbrengst per dag

**Zaterdag 25 April :**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Z.68 | 7 820 | Z.449 | 26.730 |
| Z.733 | 36.290 | Z.456 | 35.770 |

**Maandag 27 April:**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Z.466 | 11.000 | Z.437 | 62.080 |
| Z.521 | 29.750 | Z.777 | 42.250 |
| Z.809 | 5 990 | Z.410 | 10.630 |
| Z.415 | 19.390 | | |

**Dinsdag 28 April :**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Z.429 | 11.370 | Z.248 | 7.260 |
| Z.24 | 31.240 | Z.447 | 6.830 |
| Z.240 | 29.150 | Z.408 | 9.180 |
| Z.420 | 35.810 | Z.507 | 28.340 |
| Z.526 | 27.940 | Z.458 | 28.990 |

**Woensdag 29 April :**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Z.756 | 20.690 | Z.431 | 15.540 |
| Z.515 | 15.420 | Z.93 | 29.180 |
| Z.417 | 18.230 | Z.477 | 12.340 |
| Z.453 | 9.610 | Z.793 | 11.160 |
| Z.540 | 50.800 | Z.467 | 10.120 |
| Z.480 | 13.290 | | |

**Donderdag 30 April :**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Z.270 | 10.350 | Z.416 | 13.050 |
| Z.441 | 13.640 | Z.512 | 12.970 |

## VERWACHTINGEN

**Zaterdag 2 Mei :**
KANAAL : O.542 (100 b. kreeften)

**Maandag 4 Mei :**
NOORDZEE : O.286; O.238
WITTE BANK : O.200, O.243, O.115, O.25, Z.215, O.193,, O.312, O.222, Z.514
WEST : O.278
IJSLAND : O.83 (2800 bennen)

**Dinsdag 5 Mei :**
NOORDZEE : O.247, O.329
WITTE BANK : O.220, Z.171, O.128, O.223, Z.546
IJSLAND : O.89 (1500 bennen)

**Woensdag 6 Mei :**
WITTE BANK : O.279, O.165, O.166, O.112, O.131, O.173, O.121, O.102, O.321
NOORDZEE : O.295
IJSLAND : O.231

**Vermoedelijk Dinsdag 5 of Woensdag 6 Mei :**
IJSLAND : O.236, O.217. O.297, O.298

Vaartuigen welke uitgevaren zijn en, behoudens onvoorziene omstandigheden in de loop van deze week kunnen marken te Oostende :

Van 240 tot 349 pk :
3-4 : O.269

Van 180 tot 239 pk :
8-4 : O.345 — 15-4 : O.282 — 17-4 : O.243, O.65.

## Zweden wil meer droogvisprodukten

De Zweedse vereniging van uitvoerders heeft gewezen op het nut van droogvisproductie voor de uitvoer naar tropische streken, vooral naar West-Afrika. De schepping van een nieuwe Zweedse exportmarkt voor droogvis — voor Zweden een volledig nieuw uitvoerprodukt — wordt door het centraal verbond der Zweedse vissers van de Westkust, als een waardevolle deviezenbron voor de toekomst, welkom geheten. Dit zou bijzonder gelden voor het geval, dat de goed betaalde verse visuitvoer naar West-Europa door de groeiende zelfverzorging van deze landen verder zou verminderen. Het verbond legt de nadruk op de waarde van zulke tijdig veroverde droogvismarkt bij een laagkonjonktuur op andere markten, zelfs wanneer de uitvoer van droogvis momenteel niet zo heel gunstig blijkt.

# Marktprijzen te Oostende

| | 25-4-1953 | 27-4-1953 | 28-4-1953 | 29-4-1953 | 30-4-1953 |
|---|---|---|---|---|---|
| Tongen grote | 32.80-34.30 | 17.20-25.— | 15.—22.50 | 11.40-21.— | — |
| 3/4 | 46.—46 90 | 20.20-27.80 | 15.80-19.20 | 11.—14.80 | — |
| bloktongen | 43.90-45.20 | 20.40-29.20 | 16.60-19.60 | 12.20-16.— | — |
| voor-kleine | 40.—42.50 | 20.60-27.60 | 17.40-19 20 | 13.20-19.20 | — |
| kleine | 24.—25.20 | 17.80-25.40 | 13.80-15.80 | 10.80-13.40 | — |
| Tarbot grote | 44.— | 22.—25.— | 21.—28.— | 21.—30.— | — |
| midd. | 40.40 | 15.—20.— | 15.—20 | 10.— | — |
| kleine | 12.70-17.30 | 12.—15.— | 12.—13.— | 8.80-10.— | — |
| grote iek | | 7,50 | 5.40- 7.60 | 7.— | — |
| kleine iek | 9.20 | 5.50- 6.40 | 8.— | 10.50 | — |
| iek 3e slag | 6,90 | 4.80- 6.80 | 4.80- 9.— | 9.80 | — |
| platjes | 2.80 | ——— | 4.20- 7.90 | 3.—10.— | — |
| Heek grote | | 18.— | 1.— 2.20 | 1.— 3.20 | — |
| midd. | | 10.—11.— | | | |
| Rog | 6.50 | 4.—10.20 | 6.—10.— | — | — |
| Rode poon | | 7.40 | 4.— 8.60 | 3.80- 9.50 | — |
| Kabeljauw | | 3.— 9.30 | 8.50 | — | — |
| Gullen | 6.10 | 1.80- 4.40 | 3 40- 8.40 | 4.60- 8.— | — |
| Hozemondhamme | | 18.—22.80 | 1.90- 4.40 | 2.80- 4.40 | — |
| Wijting | | 2.— 3.40 | 11,—17.90 | — | — |
| Schar | 3.30 | 3.50 | 2.20- 5.— | 3.60- 5.— | — |
| Steenschol | | 12.40-13.— | | | |
| Zeehaai | | 5.— 8.80 | | | |
| Hondshaai | | 6.— 6.80 | 1.20-10.70 | 10.60 | — |
| Makreel | | 5.— 6.20 | 4.40- 7.30 | — | — |
| Rode knorhaan | | 11.50-14.— | 4 40- 5.30 | 4.20- 5.20 | — |
| Keilrog | | 9.40-16.— | 21.— | — | — |
| Schaat | | 8.60-14.40 | 1.90- 5.20 | 7.50 | — |
| Kongeraal | | 8.— 9.— | 3.20- 8.60 | — | — |
| Leng | | 1.70- 3.20 | 8.—13.40 | 8.50-14.50 | — |
| Schartong | | 15.40-26.60 | 5.70-13.— | 4.30- 6.90 | — |
| Steenholk | | 1.70- 1.80 | 6 50-10.40 | — | — |
| Heilbot | | 25.—26.— | 2.80- 3.20 | 3.60 | — |
| Koolvis | | 3.— 3.60 | 11.70-15.— | — | — |
| Zeewolf | | 3.40- 4.20 | — | 1.90 | — |
| Pollak | | 4.60- 5.— | 21.—30.50 | 25.— | — |
| Zonnevis | | 16.— | 2.10- 3.20 | 5.— | — |
| Schol | | | 3.40- 4.— | 6.40 | — |
| Arend (Pieterman) | | | 5.50 | — | — |

# IJmuiden

In de week van 22 tot 28 April kwamen aan de rijksvishalle te IJmuiden 13 trawlers, 35 grote motors en 81 kleine motors toe. In totaal brachten deze schepen aan : 1.313.500 kgr. verse vis, waaronder : 63.480 kgr. tong, 41.850 kg. haring, 224.100 kgr. schol, 100.150 kgr. kabeljauw, 595.250 kgr. makreel en 288.170 kgr. diverse soorten.

De vangsten der trawlers waren zeer eenzijdig, gemiddeld 1.200 kisten, voor het grootste deel makreel. Zeer weinig andere soorten. Het grootste kwantum makreel bracht 10 à 11 gulden per kist op, maar 1.300 kisten moesten de puf-schuit in om afgeleverd te worden aan de vismeelfabrieken, daar deze de maximumprijs niet konden halen.

De Noordloggers vingen kabeljauw, tarbot, wolf en grote schol.

De grote motors, die op tong visten, hadden een gemiddelde vangst van 800 kgr. tong en 40 kisten grote en kleine schol.

De vangsten der kleine motors bedroegen 600 kgr. tong en 30 kisten grote en kleine schol.

Het verloop der prijzen was dat na Woensdag alle soorten vis terugliepen. Zo werd voor kabeljauw f 36 per kist van 50 kgr. betaald, dit voor de allerbeste; voor grote schelvis f 50 en f 40. Ook de grote soorten liepen terug, maar de meeste kleine konden nog de maximumprijs f 8 halen. Alle tarbotsoorten liepen eveneens terug. Goede grote tarbot bracht gem. f 1.40 per kgr. op.

Eveneens zakten de tongen en kosten nu gemiddeld f 1.40 per kgr.

Wederom is het aantal der trawlers met één verminderd, daar de IJM.57 «Medan» Zaterdag jl. naar de U.S. is vertrokken, na circa 7 jaar in IJmuiden te hebben gevaren.

| PER KGR. : | 23-4-1953 | 24-4-1953 | 25-4-1953 | 27-4-1953 | 28-4-1953 |
|---|---|---|---|---|---|
| Tongen grote | 1.87- 1.79 | 1.96- 1.86 | 1.83- 1.66 | 1.83- 1.54 | 1.86- 1.72 |
| 3/4 | 1.61- 1.44 | 1.54- 1.41 | 1.46- 1.31 | 1.46- 1.21 | 1.37- 1.25 |
| bloktongen | 1.66- 1.50 | 1.59- 1.47 | 1.56- 1.41 | 1.47- 1.29 | 1 63- 1.50 |
| voor-kleine | 1.69- 1.58 | 1.66- 1.57 | 1.68- 1.49 | 1.54- 1.33 | 1.60- 1.46 |
| kleine | 1.58- 1.49 | 1.63- 1.58 | 1.46- 1.32 | 1.38- 1.17 | 1.29- 1.24 |
| Tarbot grote | 1.70- 1.45 | 1.80- 1.40 | 1.60- 1.25 | 1.55- 1.08 | 1.42- 1.02 |
| **PER 50 KGR.** | | | | | |
| midd. | | | 56.—46.— | 66.—57.— | 58.— |
| kleine | | | 48.—36.— | 52.—32.— | — |
| Griet | | | — | 48.—41.— | — |
| kleine | | | — | 28.—20.— | |
| Schol | | | 47.—17.— | 46.—14.— | 60.— |
| grote iek | | | 56.—24.— | 65.— 9.50 | 58.— |
| kleine iek | 49.—47.— | 51.—38.— | 61.—14.— | 62.—10.50 | 57.—54.— |
| iek 3e slag | 31.—22.— | 26.—22.— | 40.—15.— | 48.—13.— | 43.—37.— |
| platjes | 36.—13.— | 22.50- 8.— | 25.— 8.— | 22.— 8.— | 27.—11.— |
| Schelvis grote | | | — | 40.—39.— | — |
| midd. | | | 50.—32.— | 55.—44.— | 45.—27.— |
| kleine | 53.—22.— | 28.—26.— | 50.—26.— | 60.—28.— | 46.—19.— |
| Heek grote | | | — | 102.—80.— | 72.—71.— |
| midd. | | | — | 60.—51.— | 43.— |
| kleine | | | — | 38.—17.— | 27.—12.— |
| Rog | | | — | 48.—36.— | — |
| Grauwe poon | 23.—14.— | 15.50 | 17.— 8.— | 24.— 8.— | 20.50 |
| Kabeljauw | 46.—24.— | 38.—24.— | 36.—22.— | 48.—22.50 | 94.—22.— |
| Gullen | 32.—15.— | ——— | 31.— 8.— | 35.—11.— | 30.—11.— |
| Hozemondhamme | | | — | 65.—50.— | — |
| Wijting | 27.— 8.— | 16.— 8.— | 26.— 8.— | 27.—10.— | 27.— 8.— |
| Schar | 14.— 8.— | 16.— 8.— | 14.— 8.— | 20.— 9.— | 27.— 8.— |
| Zeehaai | | | — | — | 23.— |
| Makreel | 11.80-10.— | 11.50-10.— | 11.70-10.— | 13.—10.— | 14.—10.— |
| Zeebaars | | | — | 16.— | — |
| Lom | | | — | 27.— | — |
| Leng | | | 20.—18.50 | 23.—22.— | — |
| Schartong | 23.— | ——— | 35.— | 35.—25.— | 28.50 |
| IJle haring | 17.—11.— | ——— | 21.—18.— | 18.—11.— | 11.80-11.— |
| Heilbot | 2.80- 2.20 | 2.80- 2.60 | 2.50- 2.20 | 2.70- 2.10 | 2.65- 2.30 |
| Koolvis | 26.50-20.— | 20.50 | 20.—17.50 | 22.—17.— | 20.—15.— |
| Zeewolf | 37.—24.— | ——— | 32.—22.— | 36.—28.— | 28.—24.— |
| Pollak | 35.— | ——— | — | 35.— | 30.—25.— |

# Marktprijzen Zeebrugge Nieuwpoort

| | Zeebrugge 25-4 | 27-4 | 28-4 | 29-4 | 30-4 | Nieuwpoort 23-4 | 24-4 | 25-4 | 27-4 | 28-4 | 29-4 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Grote tong | 21-22 | 20-21 | 19-20 | 16-18 | 21-22 | 24-25 | 26-27 | 33-34 | 21-23 | 19-20 | 12-13 |
| Bloktong | 26-27 | 24-25 | 18-20 | 14-17 | 22-23 | 43-44 | 35-36 | 39-41 | 24-25 | 24-25 | 16-17 |
| Fruittong | 32-36 | 27-28 | 20-21 | 14-18 | 23-24 | 39-40 | 36-37 | 43-45 | 24-25 | 26-27 | 16-17 |
| Schone kleine tong | 32-34 | 28-30 | 21-23 | 15-21 | 28-30 | 34-35 | 35-36 | 37-38 | 22-24 | 22-23 | 14-15 |
| Kleine tong | 29-30 | 26-28 | 21-22 | 14-19 | 20-22 | 26-27 | 30-31 | 34-35 | 20-21 | 18-19 | 13-14 |
| Grote tarbot | 29-31 | 26-31 | 21-22 | 23-27 | 39-40 | ——— | ——— | 35-36 | 30-31 | 28-30 | 23-24 |
| Middelmatige tarbot | 20-21 | 18-20 | 20-21 | 16-19 | 21-23 | ——— | ——— | 27-28 | 22-25 | 23-25 | 20-21 |
| Varia | 11-13 | 15-16 | 15- | 12-13 | 16-18 | ——— | 20-21 | 20-21 | 17-18 | 15-16 | 15-16 |
| Griet | 14-15 | 14-15 | 16- | 12-14 | ——— | ——— | ——— | 17-26 | 13-15 | 14-16 | 13-15 |
| Pieterman | ——— | ——— | ——— | 26- | ——— | ——— | ——— | 25-26 | 20-21 | ——— | ——— |
| Pladijs grote | 4- | 3-4 | 4- | 2- | ——— | 7-13 | 5-6 | 3-12 | 2-7 | 3-7 | 4-5 |
| Middelmatige pladijs | 6-7 | 6-7 | 5-6 | 4-5 | ——— | 14-15 | 13-14 | 10-11 | 8-9 | 8-9 | 4-6 |
| Kleine pladijs | 9-10 | 9-11 | 7-8 | 5-6 | ——— | 10-11 | 10- | 1-2 | 3-4 | 3-5 | 1-3 |
| Deelvis | 6-7 | 8-9 | 3- | 2-3 | ——— | | | | | | |
| Kabeljauw | ——— | 11- | 10- | 10- | ——— | ——— | ——— | ——— | 16-17 | 19-20 | ——— |
| Gullen | 10- | 8- | 8- | 8- | ——— | ——— | ——— | 2-13 | 12-13 | 15-16 | ——— |
| Keilrog | | | | | | 12-13 | ——— | 11-12 | 12-14 | 10-11 | 8-9 |
| Rog | ——— | 10- | 9- | ——— | ——— | 11-12 | 9-10 | 10- | 9-10 | 8-9 | 5-6 |
| Tilten | ——— | 9- | 6- | ——— | ——— | 8-9 | 6-7 | 5-6 | 6-7 | 4-5 | 4-5 |
| Scherpstaarten | ——— | 8- | 7- | ——— | ——— | 7-8 | ——— | 3-4 | 4-5 | ——— | 3-4 |
| Halve man | ——— | 6- | 5- | ——— | ——— | | | | | | |
| Wijting grote | 3-4 | 3-4 | 3- | 2-4 | 4-5 | 9- | ——— | 6-7 | 5-6 | 3-4 | 4-5 |
| Kleine wijting | | | | | | 9- | ——— | 4-5 | 3-4 | 3-4 | 4-5 |
| Bot | | | | | | | | | | | |
| Schar | 6-7 | 6- | 6- | 4-6 | 7- | 9-13 | 12-13 | 2-4 | 4-5 | 4-5 | 1-3 |
| Zeehaai | ——— | ——— | ——— | 7- | ——— | ——— | ——— | 3-4 | 4-5 | ——— | ——— |
| Zeehond | ——— | ——— | ——— | 6- | 7- | 6-7 | ——— | 5-6 | 6-7 | ——— | 5-6 |
| Bobaard | | | | | | ——— | ——— | 17-18 | 9-10 | ——— | ——— |
| Knorhaan | 4- | ——— | ——— | ——— | ——— | ——— | ——— | 5-6 | 4-8 | 4-5 | 5-6 |

# De "Mercator" it Antwerpen afgevaren

## NAAR NEW-YORK EN QUEBEC

### Een reis van drie maanden

De driemaster «Mercator», het opleigsschip van de Belgische koopvaar- is Vrijdagnamiddag voor de 27e el uit Antwerpen afgevaren, dit keer t bestemming naar New-York.

eeds geruime tijd voor het aanondigde uur van vertrek waren honden kijklustigen samengestroomd op kade van het Willemdok, waar de ercator» gemeerd lag.

p het dek van het opleidingsschip rste een drukte van belang, daar de nilieleden van de kadetten, de leerlinmatrozen en -koks, die voor het st een lange zeereis zouden onderneen, hun «zeevaarders in de dop» een ste maal aan het hart wilden druk-

In de kajuit van de kapitein waren scheidene overheidspersonen samenkomen, om commandant Van De nde een goede reis toe te wensen. Werden o.m. opgemerkt : de heren Winne, directeur-generaal van het ewezen; Estur en Alexander, onderheidenlijk bestuurder en beheerder van de zeevaartschool; Van Hove, geenteraadslid en De Gheynst, waterbout.

Even vóór 14 uur werden de bezoers er van verwittigd het schip te verten zodat de laatste toebereidselen nden getroffen worden onder het akzaam oog van de commandant.

Inmiddels waren twee sleepboten gszij komen liggen en met hun verchte krachten werd het zeilschip naar midden van het dok gesleept, terwijl aan de achterste mast de Belgische kleur langzaam werd gehesen.

Vlag lang nagewuifd door de familieen, die geduldig op de kade bleven chten, verdween de sierlijke drieorigantijn spoedig uit het gezicht.

De bemanning van de «Mercator» is ms samengesteld uit 98 koppen, ronder 46 kadetten, 6 leerlingenatrozen en 7 leerlingen-koks.

De steven zal eerst gewend worden r New-York, waarna vermoedelijk haven van Quebec, in Canada, zal gedaan worden.

De «Mercator» zal omstreeks einde terug in België toekomen.

# Onderzoeksraad voor de Zeevaart

De Onderzoeksraad voor Zeevaart kwam Woensdagnamiddag te Oostende bijeen onder voorzitterschap van dhr Julien Poll. Dhr Pluymers vervulde het ambt van Rijkscommissaris. De Raad velde eerst vonnis in een drietal zaken.

## Schipper Fr. Hallemeersch 2 maand geschorst

**Vastlopen van de O.318 «Belgian Sailor» voor Duinkerken op 24-11-1952**

Op 24 November 1952, rond 23.30 u. liep de O.318 «Belgian Sailor» vast op de zuidkant van de Braekbank in omgeving van de boei E11.

Het vaartuig kon enkele minuten nadien op eigen kracht terug worden vlot gebracht en niettegenstaande een belangrijk lek ter hoogte van het visruim, de haven van Oostende vervoegen op 25 November 1952 rond 6 u.

De O.318 «Belgian Sailor», toebehorend aan de N.V. Zeevisserij en Handelsmaatschappij, is een stalen Belgisch vissersvaartuig, gebouwd in 1946.

Het vaartuig stond onder het bevel van de h. Hallemeersch F., 41 jaar, drager van het brevet van schipper 1e klas.

De Raad nam kennnis van de scheepsverklaring neergelegd door betrokken schipper Hallemeersch.

Ter Openbare Terechtzittingen van 25 Februari en 4 Maart 1953 nam de Raad betrokken schipper Hallemeersch Fr., alsook de getuige de h. Hamers Roger, Directeur van de Soc. An. Internationale de Télégraphie sans Fil te Oostende, in verhoor.

Uit een en ander is het de Raad gebleken :

Op 24 November 1952 deed het H.W. in het pas van Duinkerken zich voor rond 4.15 u. G.M.T. en 17 u. G.M.T.: op 25 November 1952 rond 5.40 u. G.M.T Het laag water op 24 November 1952 deed zich voor rond 23.50 u. G.M.T.

De O.318 liep vast ongeveer 1 u. voor het uur van laag water.

Volgens inlichtingen verstrekt door het Loodswezen en de Dienst van «Phares et Balises» van de haven van Duinkerken is de wrakboei GSgn.3 alle 12 sec., liggend op 620 m. in het 335° van het havenvuur van het westelijk breakwater op 24 en 25 November 1952 noch gedoofd noch weggenomen geweest.

Op 24 November 1952 rond middernacht was het in pas van Duinkerken schoon en klaar weder met goede zichtbaarheid.

De O.318 had te samen met de O.335 de haringvisserij in span bedreven tot op 24 November 1952 rond 21 u. Op de terugreis naar Oostende volgde de O.335 dat het vissend vaartuig geweest was, de O.318. De schipper van de O.318 was hiervan op de hoogte.

Voor de haven van Duinkerken en in de omgeving van de boei E11 beschikt men bij klaar weder steeds over voldoende lichten en vuren om te allen tijde, zelf wanneer er bij toeval een paar lichten zouden gedoofd of onzichtbaar zijn, met zekerheid zijn positie te bepalen.

Tot in de onmiddellijke nabijheid van de boei E11 staat er met gemiddeld laag water van springtij een diepte van minstens 3 vadem.

Op min dan 50 m. in het Noorden en min dan 100 m. in het Westen van de boei E11, staat er met gemiddeld laag water van springtij een diepte die geleidelijk doch rap vermindert van 3 tot 1 vadem.

De eventuele tegenwoordigheid van een of twee ten anker liggende schepen, verrechtvaardigt de handelwijze van de schipper van de O.318 niet, die de boei E11 voor hem een Bb. pasboei. op Sb. genomen heeft en deze voorbij liep tot zij W. ½ N. peilde.

De breedte van het pas van Duinkerken ter hoogte van de boei E11 liet de schipper van de O.318 toe in alle veiligheid mits zijn positie regelmatig na te gaan bij middel van de lichten en vuren te zijner beschikking, de koers van zijn vaartuig volgens de omstandigheden te regelen.

Komende van de wrakboei GS gn. (3) alle 12 sec., in de richting van de boei E11, beschikte schipper Hallemeesch over een afstand van plm. 280 m. om zich bij middel van zijn enregistrerende echodieptemeter, die zich in goede staat bevond, rekenschap te geven dat hij zich buiten de 6 vademlijn in de richting van de ondiepten der Braekbank begaf. Aanduidingen van deze aard komen klaar en duidelijk voor op het echodieptemeterblad, neergelegd door de h. Directeur van de S.A. I.T.

Een enkele bepaling van zijn positie bij middel van de pasboei D.W. 16, de hierboven vermelde wrakboei, het westelijk licht G.O.(3) 12 sec. en het oostelijk licht G.O.(3) r. 12 sec. van de ingang van de haven van Duinkerken en het G.S.(2) 10 sec. van Duinkerken, had bovendien volstaan om hem te wijzen dat zijn koers hem naar de Braekbank zette.

**Besluit van de Raad :**

Al het hierboven overwogen komt de Raad tot de conclusie dat het vastlopen van de O.318 «Belgian Sailor» op de Zuidkant van de Braekbank, te wijten is aan de nalatigheid, de mangel aan oordeelkundig beleid en de onvoorzichtigheid van betrokken schipper Hallemeesch Fr.

Om die redenen bestraft de Raad betrokken schipper Hallemeesch Fr. met de ontzetting van het recht om gedurende een periode van 2 maand in deze hoedanigheid te varen, dit vanaf de dag van de betekening der onderhavige uitspraak.

Verwijst schipper Hallemeesch in de gerechtskosten.

## Schipper Devos 14 dagen geschorst

**Vastkomen van de O.335 «Charvis» vóór Duinkerken op 24-11-1952**

Op 24 November 1952, rond 23.30 u. liep de O.335 «Charvic» vast op de Zuidkant van de Braekbank in de omgeving van de boei E11.

Het vaartuig dat op 25 November 1952 rond 2.30 u., zonder meldenswaardige schade te hebben opgelopen, op eigen kracht terug kon worden vlot gebracht, vervoegde op 25 November rond 6 u. de haven van Oostende.

De O.335 «Charvic», toebehorend aan de hh. Seghers Ch. en V., is een stalen Belgisch vissersvaartuig, gebouwd in 1916.

Het vaartuig stond onder het bevel van de h. Devos A., 38 j., drager van het brevet van schipper 1e klas.

De Raad nam kennis van de scheepsverklaring neergelegd door betrokken schipper Devos A.

Ter Openbare Terechtzitting van 4 Februari 1953, nam de Raad betrokken schipper Devos Albert, alsook de getuige Ocket Joseph, stuurman, aan boord van de O.335, in verhoor.

Ter Openbare Terechtzitting van 25 Februari 1953, werd de h. Ocket Joseph, stuurman aan boord van de O.335, door de zorgen van de h. Rijkscommissaris voor de Zeevaart, gedagvaardigd als betrokkene, door de Raad terug in verhoor genomen.

Vermelde betrokkene bevestigde zijn verklaring afgelegd op 4 Februari 1953 in de hoedanigheid van getuige, en van dewelke hem lezing werd gegeven.

**Uit een en ander is het de Raad gebleken :**

Op 24 November 1952 deed het H.W. in het pas van Duinkerken zich voor rond 4.15 u. G.M.T. en 17 u. G.M.T.; op 25 November 1952 rond 5.40 u. G.M.T. Op 24 November 1952 deed het laag water zich rond 23.50 u. G.M.T.

De O.335 liep vast ongeveer 1 u. voor het uur van laag water.

Op 24 November 1952 rond middernacht was het in het pas van Duinkerken, schoon en klaar weder met goede zichtbaarheid.

De O.335 had, te samen met de O.318 de haringvisserij in span bedreven tot op 24 November 1952 rond 21 u. Op de terugreis naar Oostende, volgde de O.335, dat het vissend vaartuig geweest was, de O.318.

De schipper van de O.318 was hiervan op de hoogte.

Vóór de haven van Duinkerken en in de omgeving van de boei E11 beschikt men bij klaar weder steeds over voldoende lichten en vuren om ten allen tijde, zelfs wanneer er bij toeval een paar lichten gedoofd zouden zijn of onzichtbaar, met zekerheid zijn positie te bepalen.

Tot in de onmiddellijke nabijheid van de boei E11 staat er met gemiddeld laag water springtij een diepte van minstens 3 vadem. Op min dan 50 m. in het Noorden en min dan 100 m. in het Westen van de boei E11, staat er met gemiddeld laag water van springtij een diepte die geleidelijk doch vlug vermindert van 3 tot 1 vadem.

De eventuele tegenwoordigheid van een of twee ten anker liggende schepen verrechtvaardigt de handelwijze van de schipper van de O.335 niet.

De breedte van het pas van Duinkerken ter hoogte van de boei E11 liet de schipper van de O.335 toe in alle veiligheid, mits zijn positie regelmatig na te gaan bij middel van de menigvuldige lichten en vuren te zijner beschikking, de koers van zijn vaartuig volgens de omstandigheden te regelen.

Een enkele bepaling van zijn positie had volstaan om de schipper van de O.335 aan te wijzen dat zijn koers, hem naar de Braekbank zette.

Toen de schipper op dek kwam en de leiding van zijn vaartuig zelf in handen nam, bevond de O.335 zich nog in geen gevaar. De O.335 had tot hiertoe de O.318 gevolgd, doch tot op dat ogenblik gaf de gevolgde koers geen aanleiding tot argwaan of bijzondere waakzaamheid.

**Besluit :**

Al het hierboven overwogen, komt le Raad tot de conclusie dat het vastlopen van de O.335 «Charvic», op de Zuidkant van de Braekbank, te wijten is aan de onvoorzichtigheid van betrokken schipper Devos A., die aan de wachthebbende stuurman het bevel had gegeven steeds de O.318 te volgen, en zulks vanaf de wrakboei vóór Duinkerken tot op het ogenblik van het vastlopen zelf heeft gedaan zonder éénmaal de positie of de koers van zijn vaartuig na te gaan.

Om die redenen, stelt de Raad betrokken stuurman Ocket J. buiten zaak en bestraft de Raad betrokken schipper Devos A., met de ontzetting van het recht om gedurende een periode van **15 dagen in deze hoedanigheid te varen**, dit vanaf de dag van de betekening der onderhavige uitspraak.

Verwijst schipper Devos A. in de helft der gerechtskosten en verstaat dat de tweede helft ten laste zal blijven van de Staat.

## Verdwijning in zee van matroos J. Roosens

**aan boord van de O.331 «Nadine-Liliane-Josette» op 6-11-1952**

De O.331 «Nadine-Liliane-Josette» verliet op 5 November 1952 om 11.15 u. de haven van Oostende, ten einde de visserij te gaan bedrijven in de Noordzee.

Op 6 November 1952 rond 0.10 u. werd de wacht overgenomen door de matrozen Roosens Jozef en Vanhove Louis. Er waaide een stormachtige wind uit het W.N.W., de koers was N.t.O.

Matroos Roosens begaf zich rond 3 u. naar het achterdek van het vaartuig. Op dit ogenblik brak een zware zee over de O.331.

Sindsdien werd matroos Roossens, spijts alle mogelijke opzoekingen, zowel aan boord als in de onmiddellijke omgeving van het vaartuig, niet meer terug gezien.

De Raad nam kennis van de scheepsverklaring neergelegd door de schipper Viaene Maurice.

Ter Openbare Terechtzitting van 25 Maart 1953, nam de Raad de getuigen schipper Viaene Maurice alsook matroos Vanhove Louis in verhoor.

Uit de onder eed afgelegde verklaringen der onderhoorde personen, uit de andere elementen betreffende het geval is het o.m. gebleken.

**A. Wat betreft het vaartuig en de bemanning :**

De O.331 «Nadine-Liliane-Josette», toebehorend aan de h. Viaene I. F. is een stalen vissersvaartuig gebouwd in 1948, hebbende een bruto tonnemaat van 141,39 T., een nettotonnemaat van 56,37 T. en voorzien van een motor Carels 300 P.K., gebouwd in 1948.

De bemanning bestond uit : Schipper Viaene Maurice, 41 j., drager van het brevet van schipper 2e klas; Stuurman Coopman Robert; Matrozen Lambregt David, Vanhove Louis; Lichtmatroos Kyndt Roger; Motorist Crabeels Carlos; Matroos Roosens Jozef, Eduard, drager van het brevet van schipper 2e klas, geboren te De Panne op 4 December 1918.

Volgens aan de Raad verstrekte inlichtingen, deed matroos Roosens Jozef, zijn vierde reis aan boord van de O.331. Hij was een goed en voorzichtig matroos, kon goed zwemmen en had zelf lang als schipper gevaren.

**B. Wat betreft de verdwijning van matroos Roosens Jozef :**

Op 6 November 1952 rond 3 u. had matroos Roosens Jozef de wacht met matroos Vanhove Louis. Er waaide een stormachtige wind uit het W.N.W. met tamelijk hoge zee en diepe deining. De koers was N.t.O., matroos Vanhove had het roer.

Rond 3 u. verliet matroos Roosens de brug, zeggende aan Vanhove dat hij op het achterdek twee los gekomen traanvaten ging vastsjorren.

Het lijdt geen twijfel dat, met zich op het achterdek te wagen, matroos Roosens zich in geen bevolen dienst bevond en aldus de gevolgen van zijn handelwijze op zich nam.

Korte tijd nadien, toen matroos Roosens zich op het achterdek moet bevonden hebben, brak een zware zee over de O.331, die terzelfdertijd hard over stuurboord rolde.

Matroos Vanhove, die na het wegtrekken van het water, zich rekenschap gaf dat beide traanvaten verdwenen waren en tevens geen spoor meer zag van matroos Roosens, verwittigde onmiddellijk schipper Viaene, die zich in zijn kabien onder de brug bevond.

Schipper Viaene, vrezend dat matroos Roosens over boord was geslagen, stelde aanstonds een onderzoek in en bracht zijn vaartuig rond, ten einde de afgelegde weg in tegenovergestelde richting af te lopen.

Uit het ingezette onderzoek bleek het dat Roosens zich niet meer aan boord bevond.

Spijts alle verdere mogelijke opzoekingen, aan dewelke alle leden van de bemanning deelnamen, werd er geen spoor van Roosens meer gevonden. Na twee uur vruchteloos zoeken, werd koers gezet naar Oostende.

**Besluit van de Raad :**

Al het hierboven overwogen komt de Raad tot de conclusie dat er dient aangenomen dat matroos Roosens Jozef, verdwenen is in zee ingevolge van een ongeval dat zich op 6 November 1952 rond 3 u. voordeed, aan boord van de O.331 in de omgeving van de positie 53°42'N 2°25'O; ongeval dat zijn oorzaak vond in een zware zeeslag en de heersende omstandigheden, en betreffende betwelk aan niemand en in het bijzonder niet aan de scheepsleiding enig verwijt kan worden ten laste gelegd.

De Raad verstaat dat de gerechtskosten ten laste blijven van de Staat.

De Raad neemt de gelegenheid te baat om de schippers ter visserij te wijzen op de noodzakelijkheid wanneer zij de wacht overgeven aan twee leden van de bemanning, steeds deze aan te duiden die voorrang heeft op de andere t.t.z. die recht heeft te bevelen en zijn wil op te dringen, dit in het belang zelf der beroepsvorming der vissers.

De schipper zal zijn keus bepalen, rekening houdend met de nautische kennissen en de morele hoedanigheden van degenen die te samen de wacht moeten verzekeren.

Bij foute zulks te doen, zal elk der wachthebbende bemanningsleden handelen naar goeddunken, ten nadele van de tucht en de algemene zekerheid.

De Raad hoort daarop nog de schipper Vanleke Albert en matroos Moyaert Franciscus van O.342 «Normandie», die op 17 Februari gesnapt werd in Britse territoriale wateren en naar een Engelse haven opgeleid, waar onmiddellijk een veroordeling werd uitgesproken. Schipper Vanleke argumenteert dat hij wellicht niet in de territoriale wateren viste, gezien hij nooit beneden de 30 vadem heeft gediept. Hij moet evenwel later toegeven dat dit absoluut geen waarborg is. De Raad hoort daarop nog schipper Lauwereyns Johannes van O.118 «Baltic III», die op 20 Januari vastliep ter hoogte van Nieuwpoort. De schipper verklaart dat hij koers had gezet van Smitts Knoll naar Oostende en daarvoor de NF.7 wilde passeren om vandaar naar Oostende te varen. Om 6 u. 's morgens kwam een dikke mist opzetten en later strandde het vaartuig. De Raad is van oordeel dat de schipper voor anker moest zijn gegaan en bij de stranding zelf een manœuver had kunnen uitvoeren om los te komen. De schipper geeft toe dat hij enigszins onvoorzichtig is geweest. De Raad komt op 13 Mei terug bijeen.

# Marktprijzen van Gent

## KLEINHANDELSPRIJZEN

**Per kgr.**

**Zaterdag 18 April :**
Garnaal 50-60 fr.

**Zondag 19 April :**
Garnaal 50-60 fr.

**Maandag 20 April :**
Garnaal 50-60 fr.

**Dinsdag 21 April :**
Garnaal 48-60 fr.

**Woensdag 22 April :**
Garnaal 40-60 fr.

**Donderdag 23 April :**
Garnaal 44-60 fr.

**Vrijdag 24 April :**
Garnaal 44-60 fr.
Verse gepelde garnaal 175-225; verse eften 260; verse paling 65-70-75; gemde paling 140-175; paling in het en 80; gestoomde haaien 60; rog ingd 50; ingelegde haai 44-50; vissa- 70-75-80; gerookte zalm 190-240; ookte tonijn 90-110; forel 70-75; gezouten wijting 40 fr.

Grote tong 50-65; tongen (3 à 4 in 1 kgr ) 55-70; voor-kleine 44-52; uitgesneden grote tarbot 50-67,50; middelmaat 32-40; kleine 16-30; uitgesneden griet 48-65; grote iek 30-36; kleine iek 25-32; uitgesneden grote schelvis 35-45; middelmatige schelvis 28-32; middelmatige heek 28-35; rog 20-28; gekuiste rog 36-45; uitgesneden kabeljauw 20-40; gullen 18-25; wijting 20-28; steenschol 30-40; gepelde zeebaars 36-40; gepelde haringshaai 38-42; gepelde zeewolf 38-42; labberdaan 35-42; filets 42 fr.

**Per stuk**

Koelhuismaatjes 3; pekelharing 2-2,75; ingelegde haring 3-3.50; droge haring 3-4,25; gestoomde haring 4,50; pakjes repen droge haring 5,50-6; repen pekelharing 2,50-3; kippers 9 fr.

**Per dozijn**

Zeelandse oesters 65 fr.

# Marktprijzen van Parijs

**WEEK van 16 tot 22 April 1953**

Beschikbaar : 1.489.500 kgr tegen 32.300 kgr vorige week.
Zeevis: 1.371.050 kgr teg. 1.311.600 kgr
Zoetwater : 10.150 kgr teg. 20.600 kgr.
Mosselen en schelpdieren : 97.800 kgr gen 89.750 kgr.
Wulk : 10.500 kgr tegen 10.350 kgr.
Goede aanvoer voor een normale ag. Beter voorziene markt op het de der week, maar steeds gebrek aan scheidenheid.
Na vaste prijzen bij het begin der ek, trad een daling in op het einde.

**MARKT van Vrijdag 24 April**

Tamelijk levendige verkoop. Aanvoer reikt 315 ton tegen 290 donderdag. e verscheidenheid der markt evenals e kwaliteit schenkt voldoening. Dagsneiging.
Overwegende soorten : Koolvis, wijng, makreel.
Stijging voor : Staart, makreel, tong.
Daling voor : Griet, platjes, koolvis, ngeraal, schar, rogvleugels.
Marktreserve : ongeveer 50 ton.

**AANVOER**

In de halle : 315 ton. Grossisten 39 t.
De aanvoer in de halle:

| | |
|---|---|
| r spoor : Noord: | 47 ton |
| st-Batignolles | 4 ton |
| st-Vaugirard | 96 ton |
| id-West | 40 ton |
| r baan : | 128 ton |

**AANVOER op Donderdag 23 April**

Zeevis : 268.150 kgr.
Zoetwater : 900 kgr.
Mosselen-schelpdieren : 10.600 kgr.
Wulk : 1000 kgr.
Totaal : 280.650 kgr.
Marktreserve : 92 ton, waarvan 59 t. zeevis.
Invoer : 24.300 kgr, bestaande uit 19.000 kgr zeevis, 4.000 kgr mosselen en schelpdieren, 1.250 kgr garnaal en 50 kgr schaaldieren.

**PRIJZEN INGEVOERDE VIS**

| In Fr. fr. | Min. | Max. | Gem. |
|---|---|---|---|
| Snoek bevr. | 300 | 400 | 350 |
| Snoek | 400 | 600 | 500 |
| Verse kabeljauw | 60 | 150 | 80 |
| Garnaal ongek. | 150 | 250 | 200 |
| Kreeftjes | | 700 | |
| Visfilets | 240 | 266 | 250 |
| Ger. schelvis | 200 | 520 | 450 |
| Levende kreeft | 800 | 1100 | 1000 |
| Dode kreeft | 600 | 800 | 700 |
| Vlaswijting | 190 | 210 | 200 |
| Koolvis | 80 | 130 | 110 |
| Schar | 80 | 160 | 120 |
| Staart | 250 | 310 | 300 |
| Duitse mosselen | 30 | 33 | 32 |
| Deense mossel. | 25 | 30 | 28 |
| Tong | | 400 | |
| Bevr. Snoekbaars | | 200 | |
| Verse zalm | 1300 | 1600 | 1450 |
| Bevr. Can. zalm | 900 | 1100 | 1050 |
| Schildpad | 100 | 400 | 250 |
| Waterschildpad | 800 | 1000 | 900 |
| Tarbot | 280 | 320 | 300 |
| Pieterman | 50 | 250 | 150 |

# KRONIEK V.B.Z.

## VERBOND DER BELGISCHE ZEEVISSERIJ

# Ongegronde syndikale eisen !

Dat de werknemers zich zoveel mogelijk verdedigen is logisch, dat dit gebeurt langs hun syndikaten om, is even logisch.

Maar dat de syndikaten, zonder de zaak voorafgaandelijk te onderzoeken de werkgevers aanvallen en dreigen met gerechterlijke vervolgingen, enz., is weinig fair. Er zijn reders die zich door dergelijke dreigingen laten afschrikken en toegeven, hoewel ze in niets verplicht zijn door de wet. Het is in zekere zin begrijpelijk dat ze liefst niets te doen hebben met het gerecht, waar ze zolang zijn van verschoond geweest. Maar het is ook niet omdat er gedreigd wordt met werkrechtersraad en processen en nog meer dergelijke lieftallligheden, dat de dreiger de wet en het recht aan zijn zijde heeft en dat diegene die aldus aangevallen wordt veroordeeld zal worden !

We hebben het al meer dan eens beleefd dat reders gedaagd worden voor de werkrechtersraad, of zelfs voor de verzoeningscommissie, onder de invloed komen van de atmosfeer en van de armenzwaaiende vertegenwoordiger van de syndikaten en dat ze goedschiks toegeven en... sociale lasten betalen die ze niet moeten betalen.

Gelukkig zijn er nog reders die hun gezond verstand laten spreken en beroep doen op de tussenkomst van het V.B.Z., in hun voordeel en in het voordeel van hun collega's. Waarvoor moet het V.B.Z. anders bestaan tenzij om de rechten van de reders te verdedigen ? Maar het is zeer spijtig dat, wanneer het V.B.Z. voor een bepaalde zaak optreedt, de rechter zegt : «Maar mijnheer, gij betwist deze zaak en voor u was er een ander reder die toegegeven heeft !».

Reders, leden van het V.B.Z., het is in uw belang onmiddellijk uw Verbond te raadplegen zo gij om een of andere reden aangevallen wordt.

We hebben het deze week nog beleefd :

Een schipper wordt afgedankt wegens GROVE nalatigheid in zijn dienst. De reder is nog zo goed deze schipper niet te dagen, noch voor de werkrechtersraad, noch voor de onderzoeksraad, noch voor gelijk welke correctionele rechtbank.

Betrokken schipper krijgt uitbetaald (waarvoor hij zelfs getekend heeft !) : zijn betaalde feestdag, en teruggave van de te veel afgehouden bedragen. En nu komt het syndikaat EISEN en DREIGEN met gerechterlijke vervolgingen zo de reder niet ONMIDDELLIJK en BINNEN DE ACHT DAGEN ASTUBLIEFT het volgende betaalt :

1. de teruggave van het te veel afgehouden (maar op een verkeerde wijze berekend) ;
2. de compensatievergoeding van 4 fr. per dag... die in feite niet verschuldigd is, daar deze in het loon begrepen is;
3. de betaalde feestdag, die al lang betaald is.

Zover is het gekomen. Heeft het syndikaat zich laten vangen aan de verklaringen van deze «brave» schipper of heeft het gezegd : de reder zal toch nog eens afdokken, zodat wij een nieuw syndikaal SUCCES (?) zullen behalen ?

In elk geval moet het syndikaat toch wat meer op zijn prestige letten en en zorgen dat de kerk in het midden van de parochie blijft staan.

Trouwens hebben de werknemers al duizenden voordelen daar de wetten, vooral de sociale wetgeving, gemaakt zijn door syndikale politiekers, dus uitsluitend in het voordeel van de werkman, zodat de werkman, zelfs als hij afgedankt wordt wegens GROVE NALATIGHEDEN in zijn dienst nog RECHTEN heeft op talrijke voordelen, deze laatste natuurlijk door de werkgever te betalen.

Maar dat is toch een aanmoediging voor weinig eerlijkheid en beroepsplicht !

Het Verbond der Belgische Zeevisserij staat ten dienste van al zijn leden voor hun moeilijkheden, ook en vooral voor hun sociale moeilijkheden. Aarzel niet uw rederssyndikaat te raadplegen wanneer ge voor dergelijke moeilijkheden komt. Wij zijn er om u te helpen en met u gans het redersbedrijf.

## Moeilijke verbindingen met de schepen

Vanaf 1 Mei worden de golflengten voor de radiofonische verbindingen met de vissersvaartuigen gewijzigd. Golflengte 144 m. wordt vervangen door 175 m., de vaartuigen die boven de 56e parallel vissen krijgen een aparte golflengte voor hun verbindingen, nml. : 133 m.

Het is begrijpelijk dat deze overgang niet in eens kan gebeuren en dat de schepen pas de nieuwe golflengte kunnen bekomen naargelang zij binnenlopen. Voor het ogenblik zitten we volop in een overgangsperiode. Op de golf 175 m. zitten, benevens de vroegere vaartuigen van andere landen, ook de nieuwe vaartuigen van onze vloot. Deze verwarring zal nog wel een veertiental dagen duren, tot wanneer alle schepen van alle landen voldoende zullen uitgerust worden.

Om deze redenen vraagt Radio Oostende aan de reders nog wat geduld te willen hebben, tot omstreeks 15 Mei, omdat het niet mogelijk is alles ineens en tot volledige voldoening te regelen.

Mocht na die datum de verbinding geen voldoening geven, dan zal het V.B.Z. in naam van zijn leden niet nalaten een betere regeling te vragen.

## Zitdag te Nieuwpoort

De volgende zitdag te Nieuwpoort gaat door op ZATERDAG 9 MEI (en niet op 2 Mei) van 3 tot 5 u. in het stadhuis. De volgende maal zal de zitdag waarschijnlijk reeds kunnen doorgaan in de nieuwe vismijn te Nieuwpoort

## Geneeskundig onderzoek der bemanningen

Voor 1 Juli moet de bemanning, op kosten van de reder, onderzocht zijn vooraleer ze mogen aangemonsterd worden. Vanaf deze week kunnen de reders die zulks verlangen, op het Verbond een bon kopen voor geneeskundig onderzoek bij een geneesheer van hun keus. De leden van Zeebrugge, kunnen die bekomen op het bureau van Hand in Hand te Zeebrugge. De leden van Nieuwpoort en omliggende mogen zich wenden tot een dokter van hun keus in de streek die het onderzoek zal doen aan de forfaitaire prijs van 30 fr. per onderzoek.

Deze schikkingen werden getroffen in het belang der reders. De leden welke hiervan willen genieten, kunnen dit doen zonder verdere kosten. Wie op zijn eigen houtje het geneeskundig onderzoek laat gebeuren, betaalt de doktersrekening en niet het tarief door het Verbond in overeenkomst met de voornaamste dokters vastgesteld.

## Nieuwe leden in de Beheerraad van het Verbond

Twee nieuwe leden werden aangesteld door de middenslagvisserij om deze categorie in het Verbond der Belgische Zeevisserij te vertegenwoordigen. Het zijn de heren Georges Vileyn en Roger Blondé. Deze laatste is de zoon van reder Pieter Blondé.

Beide nieuwe leden, die welbekend zijn in het bedrijf, heten we van harte welkom in het nieuwe midden. Bij de aanvaarding van hun mandaat hebben ze het erkend dat hun zetel in het Verbond geen erepost betekent, maar een stelling in de eerste lijn ter verdediging van de belangen van de gehele Belgische Zeevisserijnijverheid.

Met het vertrouwen van de middenslagvisserij achter zich zijn we er zeker van dat ze hun mandaat zullen vervullen zoals de Beheerders van het Verbond dit steeds hebben begrepen : onvermoeid.

### Ge weet het nog niet zeker ?

Neen, ge weet het beslist nog niet, want moest ge het geweten hebben, dan zoudt ge al sinds geruime tijd uw voorraad opgedaan hebben.

Waar? Wat?

Wel het propagandamateriaal dat ter beschikking ligt op het Verbond-secretariaat in de vismijn te Oostende.

VISPLATEN : prachtig uitgevoerd : 80 fr. voor een stel van twee verschillende platen. Ge kunt er alles mee doen, vooral propaganda maken voor de vis.

AFFICHES : **Vis Koning's Dis** en **Poisson mets des Gourmets** aan 5 fr. 't stuk. Ge kent ze wel, ze zijn nog altijd even nieuw omdat ze goed zijn en goedkoop.

En dan nog een serie Franse kookboekjes aan bradeerprijzen : 2,50 fr. 't stuk. Als ge ze nog niet gezien hebt, weet ge zelf niet hoe lekker vis kan bereid worden. Waarom van deze gelegenheid niet geprofiteerd om er enkele aan Uw klanten te schenken?

En binnenkort het nieuwe kookboekje in het Nederlands en in kleuren.

En dan de VISALMANAK — een nieuwigheid in het visbedrijf dat geen enkel handelaar zal willen missen.

## Voor de Ibisjongens

De Ibisschool bezit een radiotoestel dat sinds een paar weken defect is. Dhr Hamers, Directeur van de S.A.I.T. heeft het nodige gedaan om dit radiotoestel terug in orde te brengen en onze Ibisjongens opnieuw toe te laten aangename muziek te beluisteren.

### HET TIJDOK IN BESLAG GENOMEN

Tijdens de zeemanœuvers welke vanaf volgende week zullen plaats hebben, moeten alle kustvissersvaartuigen uit het tijdok van de vissershaven, daar de Nato oorlogsschepen, daar zullen gemeerd zijn.

## SCHADEGEVALLEN

### Aanvaringen

De O.759 van Gerard Deckmyn is bij het binnenvaren van het Montgomerydok met de O.103 van Louis Vercruysse in aanvaring gekomen, waardoor gelukkiglijk slechts lichte schade veroorzaakt werd.

### Schroef gebroken

— In hetzelfde dok zette de Z.486 zijn motor aan, waardoor hij terecht kwam op de stuurboordzijde van de O 12, welke schade berokkend werd.

De B.613 heeft voor de haven van Blankenberge een blad van de schroef gebroken. De B.613 trachtte met eigen middelen de haven van Zeebrugge te bereiken.

### Winch gebroken

Bij het aan boord zetten van de visplanken werd een grolling aan de winch gehoord en moest de schipper van de O.156 vaststellen dat de rol gebroken was. Bij het op de slip zetten van het vaartuig werd aan bak- en stuurboord een plank ingeduwd.

— Van de O.330 werd bij het vastslaan van de korre ook de winch gebroken, dit tengevolge van het manœuvreren om los te komen.

### Opgesleept

De Z.802 van Derudder Emiel heeft de Z.38 met korre in de schroef naar de haven van Zeebrugge opgesleept.

### Schade aan motor

Toen de N.723 ter visserij was, werd vastgesteld dat de koppeling der krukas van de motor gebroken werd.

### Keerkoppeling gebroken

De O.87 toebehorende aan Desaever en Verhaeghe, had in Newlyn verkocht en was terug naar de visserijgronden gevaren. Tijdens de visserij werd een geweldige klop gehoord. Vastgesteld werd dat de keerkoppeling gebroken was.

### Reling gebroken

Bij het vastslaan van de korre ter visserij, werd de reling van de B.616 gebroken.

### Opgesleept

De Z.416 van Van Wynsberghe Th., werd door de Z.467 naar de haven van Zeebrugge opgesleept met motordefect. Een zuigerpen was vastgekomen.

### Achttiender getoond

Bij Fons Schmitt, Vissersplaats, 4, werd Woensdagavond door Staf Goormachtig een achttiender getoond. Medespelers waren : A. Tanghe, E. Lancres en J. Saevers. Getuigen waren F. en A. Vanderwal. Ten voordele van de oudjes van Godtschalck werden 60 fr. gestort.

# De visserij in Japan

In Japan onderscheidt men de visserij in twee grote klassen : de kustvisserij, die in de onmiddellijke nabijheid van het eiland bedreven wordt en de verre visserij, die om zo te zeggen in gans de noordelijke stille oceaan uitgeoefend wordt.

De verre visserij wordt uitgeoefend aan de Chinese kust, aan de kusten van Australië, Canada (Alaska) en zelfs tot in Mexico en gedeeltelijk ook in de Atlantische Oceaan : waar de vangst geland wordt in Argentinië (Mar del Plata).

Gezien de grote diepte waar gevist wordt, heeft men speciale uitrustingen, overgenomen van Europa, maar aangepast aan de speciale toestanden.

Deze verre visserijen worden hoofdzakelijk uitgeoefend door grote maatschappijen. Zo zijn er maatschappijen die zich uitsluitend toeleggen op de makreel, tonijn- en bonitovisserij met haken en lijnen. De kleinere vaartuigen (welke ongeveer de grootte hebben van onze grootste treilers) worden vergezeld van een moederschip dat de vangst verzamelt en aan boord inblikt of diepvriest. Deze expedities vertrekken soms voor een periode van zes maanden en meer en het gebeurt zelfs dat, indien het moederschip vol is, een ander vaartuig komt om de vangst over te nemen en naar het moederland te brengen.

Buiten deze vangmethode, vist men in Japan op drie manieren.

1. DEENSE SEINE (of Snurrevaad) :

Deze visserij wordt vooral uitgeoefend langs de Japanse kust en ook nog aan de Russische kust (de zee van Okhotsk), in de meest ondiepe wateren.

Het vissen geschiedt met één vaartuig. Het net wordt op de zeebodem gelegd met de vleugels opengespreid, waarna het traag door het vaartuig toegehaald wordt. De zeer lange vleugels alsmede de buikpees, welke diep in de bodem ploegt, jagen de vis in de kuil.

De verschillende modellen die hiertoe gebruikt worden hebben zeer afwijkende vormen. Het net is gewoonlijk uit katoen. Elke wing meet ongeveer 40 m., terwijl de kuil zelf pas 16,5 m. lang is.

2. ATOOMNET :

We gebruiken deze naam omdat deze vorm van vissen, 't is te zeggen met twee vaartuigen bij ons gekend is onder die naam. In het Japans heet deze visserij : KISENSOKOBIKIAMI.

Dit net wordt het meest gebruikt bij de treilers die de verre visserij uitoefenen.

Zoals bij de seine, zijn de vleugels van zeer grote lengte : (255 mazen van gemiddeld 20 cm.). De kleine netten zijn gemaakt uit katoen, de grotere uit getaande manilla.

Met deze netten vissen vaartuigen van 30 tot 100 Brt. Ze zijn voorzien van een speciale uitrusting op de achtersteven om het net voort te tuien en in te halen. Om het net uit te zetten en in te halen bestaat een speciale methode, die van ouds beproefd, volledige voldoening geeft.

3. GEWONE OTTERTRAWL :

De Japanse ottertrawl heeft een grote vermaardheid omdat ze buitengewoon visnamig is. De planken zijn van bijzonder maaksel, hoewel ze niet veel verschillen van de onze. Tegenwoordig worden bij veel vaartuigen een speciaal model van V.D.-stokken gebruikt die op een originele wijze opgevat zijn.

Waar de Snurrevaad en atoomnetten door de Japanners gebruikt uit vier stukken bestaan, bestaat de ottertrawl slechts uit twee stukken : de buik en de rug die aan elkaar genaaid zijn. Evenals in de vorige netten, zijn de vleugels zeer lang.

De vaartuigen welke met dergelijke uitrusting vissen meten gewoonlijk 200 Brt. en zijn uit staal. De meeste zijn stoomvaartuigen. Ze hebben geisoleerde visruimen en bewaren de vis in ijs. De treilers van 4 tot 500 Brt. zijn evenwel uitgerust met dieselmotor en bezitten een diepvriesinstalatie aan boord.

Het net wordt ingehaald en uitgezet tegen wind en pas als een eind tuikabel gelost is, neemt het vaartuig zijn normale koers.

Voor de leden van het Verbond welke zich hieraan interesseren, wordt een kleine brochure klaargemaakt bevattende niet alleen de beschrijving, tevens de afmetingen, mazen, werkwijzen en tekeningen van bovenvermelde netten. Deze brochure zal te verkrijgen zijn vanaf 15 Mei op het secretariaat van het Verbond aan kostprijs.

Het is namelijk gebleken dat tegenwoordig zeer veel interesse bestaat voor de Japanese netten, zodat wij onze leden eveneens op de hoogte willen brengen van alles wat hiermede in verband staat.

De leden welke dergelijke brochure willen bekomen, gelieven hun naam op te geven voor 15 Mei en aan te duiden welk type net hen interesseert : Deense seine, Atoomnet of ottertrawl of alle drie.

## WIE VOLGT ?

**PROPAGANDAVERENIGING VOOR VISVERBRUIK**

**Wetstraat, 90, Brussel**

Lieten zich inschrijven als werkend lid van de Propagandavereniging voor visverbruik :

| | Bijdrage |
|---|---|
| Motorvisserij N.V. Rederijkaai, Oostende | 1000 fr. |
| S.A. Conserverie Globus, Denderleeuw | 500 fr. |
| Seafood, Handelsafd. Zeebrugse Ysfabriek en Frigo, Zeebrugge | 500 fr. |

### DE VISKALENDER 1954 KOMT ER !

Verleden jaar werd er wat te laat gestart om nog een voldoende aantal viskalenders te kunnen plaatsen. Dit jaar beginnen we vroeger, dit wil zeggen, binnen enkele weken reeds. Alles is klaar om te beginnen, de laatste kleurfoto's werden genomen op zee, tijdens de proefreis van de O.70.

Het belooft een prachtig stuk te worden, welke niet alleen de belangstelling verdient van handelaars, maar eveneens van reders en aanverwante bedrijven. Een stuk propaganda door de vis, voor de vis.

### BIJZONDERE POSTZEGELS PR. JOSEPHINE-CHARLOTTE

**VERLENGING VAN DE VERKOOPSTERMIJN**

Krachtens een ministerieel besluit van 21 April 1953, wordt de verkoopstermijn der hierboven bedoelde postzegels, welke van 16 Maart tot einde April 1953 vastgesteld was, tot en met 30 Mei eerstkomend verlengd.

### SPAANSE TREILER NABIJ CASABLANCA GEZONKEN

De maritieme overheden uit Casablanca hebben gemeld dat de Spaanse treiler «San Rafaël-Glorioso» op 70 km. ten zuid-westen van Casablanca op een zandbank is gevaren en gezonken. Bij deze scheepsramp vielen geen persoonlijke ongevallen te betreuren.

Dank zij het spoedig optreden van de Marokkaanse Zeediensten kon een vrij groot gedeelte van de visvangst gered worden.

Eigenaardige bijzonderheid, de «San Rafaël-Glorioso» was juist twee jaar in de vaart gebracht en had verleden jaar omtrent op dezelfde plaats een aanvaring met een Zweeds vrachtschip.

# Het nieuw bezoldigingsstelsel van het Loodswezen

Het Staatsblad van 22 April heeft een Koninklijk Besluit van 24 Maart 1953 kenbaar gemaakt, waaruit blijkt dat het Regentsbesluit van 15 April 1947 gewijzigd wordt in zake de vaststelling van het bezoldigingsstelsel van het bijzonder personeel van het loodswezen. Deze wijziging luidt :

| | 1-1-46 | 1-1-48 | 1-1-51 | 1-1-52 |
|---|---|---|---|---|
| OOSTENDE-ZEEBRUGGE | | | | |
| Loodsen, hulploodsen en geëxamineerde loodsleerlingen | 135 % | 144 % | — | 25,487 % |
| ANTWERPEN | | | | |
| Loodsen, hulploodsen en geëxamineerde loodsleerlingen | 135 % | 144 % | 168 % | 29,735 % |
| Bovenloodsen | 112,50 % | 120 % | 139,2 % | 24,637 % |

De hulploodsen van Oostende en Zeebrugge, alsook de «geëxamineerde» loodsleerlingen van Nieuwpoort die opgenomen zijn in de loodsenploeg hetzij ter vervanging van afwezige eenheden, hetzij ter versterking, hebben deel in de ontvangstenmassa die als basis dient voor de berekening van de premiën en van het commissieloon toe te kennen aan de loodsen.

2. — Vanaf 1 Juli 1948 worden bovengenoemde percentages verhoogd of verminderd naargelang van de verhoging of verlaging van het algemeen indexcijfer der kleinhandelsprijzen voor het Rijk, overeenkomstig artikel 15 van het besluit van de Regent van 21 Juni 1949, houdende geldelijk statuut van het personeel der Rijksbesturen.

# Brief uit Yerseke

Nr 345 YERSEKE 25-4-1953

**WORDT ER GESCHARRELD MET DE TOEWIJZING VAN GROND?**

Verleden week stelden we het schrijven over drie verschillende kwesties in het vooruitzicht. De tweede (in volgorde) was 't geen hierboven staat. We vragen dit in verband met wat we op de Waddenzee zien gebeuren. Zoals bekend, werden gronden in gebruik afgestaan in de Waddenzee aan Zeeuwse kwekers omdat, als gevolg van de «parasiet», het kweken van mosselen in Zeeuwse wateren vooreerst onmogelijk werd geacht. Ook voorheen was 't verkrijgen van grond wel mogelijk, maar dan was een der eerste en voornaamste voorwaarden, dat het bedrijf, dus de onderneming en ook de ondernemer, zich ginder vestigde. Tevens, menen we, moest alle grond in de Zeeuwse wateren worden losgelaten en moest dus in feite een geheel nieuw bedrijf worden opgebouwd. Dit niettegenstaande het, toen iedere Zuiderzee- of Waddenzee-man hier als Nederlander evengoed vergund werd grond in Zeeland te pachten. Om verschillende redenen vestigde zich (naar we menen) nooit een Waddenzee-man hier als mosselkweker. Wel werd in zeer enkele gevallen door Zeeuwen grond in gebruik genomen in de Waddenzee. Als gevolg dus van bovengenoemde stoornis bij de kwekerij in Zeeland, werd de situatie heel anders. Iedere Zeeuwse kweker kreeg de kans om ginder te doen, wat hier niet meer mogelijk was. De een wat eerder dan de ander, maar uiteindelijk bijna iedere Zeeuwse kweker had grond in de Waddenzee. De voornaamste voorwaarde was en bleef (naar het nu schijnt tot voor zeer kort), dat men kweker was en dus in Zeeland grond in pacht ofwel (in hoogst enkele gevallen) slechts grond in huur of gebruik had. Zij het soms slechts in naam! Eveneens was het steeds zo, dat iemand die geen kweker was (of niet meer was omdat hij zijn zaak eerder van de hand deed), slechts dan weer kweker kon worden en in de kwekersrechten treden, indien een bestaand bedrijf(je) werd overgenomen. Naar het nu verluidt zou hierin verandering te wachten zijn. Geruchten doen de ronde, dat ook aan niet-kwekers gronden in de Waddenzee zouden worden uitgegeven. Niet dat we alle geruchten direkt als koek slikken, maar toch, er bleek reeds eerder veel mogelijk. Als er werkelijk andere voorwaarden zouden zijn gemaakt of straks zullen worden gesteld, achten we 't normaal, dat dit bekend gemaakt wordt en dat ieder, die aan de nieuwe voorwaarden voldoet, in aanmerking voor grond zal komen. Na alles wat we er nu nog van hoorden en gezien de grote terughoudendheid van hen (of hem?), die zich er bij betrokken achten, zijn we meer geneigd te denken aan een onderonsje. Men houde ons dit ten goede! We weten maar al te goed hoe sommige werkelijk goed willende ambtenaren door een scheve voorstelling en uitbeelding van de situatie, die lang niet klopt met de werkelijkheid, plus het meer dan nodige beroep op hun humaniteit, ongewenst en ongewild in een ver van benijdenswaardige positie kwamen. Dus achten we het niet onmogelijk, dat door dergelijke manipulaties iets zou worden verkregen, dat vroeger nooit gegeven werd. Dit wil evenwel niet zeggen, dat we alles aannemen, wat ons in deze aangelegenheid wordt aangefluisterd. We menen wel te mogen veronderstellen dat zij, die in dergelijke kwesties te beslissen krijgen, zich terdege de consequenties van een en ander zullen indenken. Want dat er velen zijn, die best grond in de Waddenzee zouden willen hebben, gezien het gunstige verloop van de kwekerij, staat zonder meer vast En de een onthouden, wat een ander verkreeg? Mag niet en gaat niet, dunkt ons. Laten we hopen dat uit de mist van geruchten spoedig in volle helderheid komt te staan, wat er eigenlijk aan de hand was of is. Daarop heeft ieder belangstellende recht.

**MAG DE EEN WAT DE ANDER NIET MAG?**

Dit is eveneens een vraag, die we stellen in verband met 't geen kort geleden plaats greep. Zoals gezegd, vrijwel iedere Zeeuwse kwekerij kreeg grond ter bewerking in de Waddenzee Niet allen waren genegen of, in staat die grond zelf te bewerken, doch droegen dit op aan iemand, die zelf geen grond had, maar wel een geschikt vaartuig bezat het werk te doen. Natuurlijk niet kosteloos. In vrijwel alle gevallen gaf de grondbezitter de grond en de ander bezaaide en bewerkte de grond en leverde de mosselen tegen een van te voren vastgesteld percentage van de opbrengst. De man, die 't werk verrichtte, deed dit naar we vernamen tot tevredenheid van hen, voor wie hij het deed. Maar blijkbaar was hij geen persona grata bij de autoriteiten. Naar we vernamen werden de grondgebruikers ontboden en werden ze hoe dan ook verplicht of «verzocht» een andere uitvoerder van hun werkzaamheden aan te stellen, die dan niet zou werken tegen een vastgesteld percentage. Want dit scheen de doodzonde van de eerste visser te zijn geweest. Op papier zal nu wel een en ander anders omschreven zijn dan voorheen, maar niemand twijfelt eraan of 't gaat weer «als 't placht te gaan». Vandaar onze vraag. Of zijn de betrokken ambtenaren zo naief alles te geloven, wat men hun wijsmaakt? Dat mogen en kunnen we nu eenmaal niet aannemen!

**EN NU : «KOMT ER EEN DIJK DOOR DE OOSTER-SCHELDE BIJ YERSEKE?»**

Hierover wordt veel, zeer veel gepraat, maar het hoe en in welke zin loopt nogal wat uiteen. Er zijn er die zeggen : «Dat zul je nooit zien, dat komt nooit». Als tegenpool van deze zienswijze of verwachting, stellen we het opschrift boven het verslag van een te Vlissingen gehouden vergadering en waarop ingenieur L.G.H.H. van Gool de indijking van geheel Zeeland besprak. Dit opschrift luidt : «Indijking van geheel Zeeland en aanleg van tunnels en bruggen». Zoals men ziet een niet gering verschil. Beide wellicht uitersten. 't Is hier weer 't juiste midden, dat zo mogelijk dient gezocht. n wel naar 't geen mogelijk wenselijk of nodig is. Het lijkt ons geen gemakkelijke taak uit zo'n berg van mogelijkheden en noodzakelijkheden, datgene te voorzeggen wat gebeuren gaat. Als men bedenkt dat ook de buurlander, zoals België en Duitsland, ook nog wel iets in 't midden zullen hebben te brengen en men tracht zich een ogenblik in te denken met hoeveel voetangels en klemmen 't pad, dat zou moeten leiden naar het hoog opgevoerde doel waarover zoeven werd gesproken, zal bezaaid blijken, dan menen wij 't moeten aannemen, dat Yerseke in zijn oester- en mosselkultuur benevens de kreeften- en andere handel, vooreerst nog wel niet zal worden (kunnen worden) getroffen. Dit wil evenwel niet zeggen, dat we geen redenen aanwezig achten om waakzaam te blijven en die waakzaamheid uit te breiden op velerlei manier en tot allerlei dingen, die een direkte of indirekte bedreiging zouden kunnen vormen.

# DUITSLAND

## Beierse landdag stemde op Robaard

Met het doel de zeevis in Beieren ingang te doen vinden, richtte de Duitse Propagandavereniging onlangs te Munchen een eetmaal in, dat best kan vergeleken worden met het «maatjeseten» van de Bondsdag in 1951. In het kader van een kookwedstrijd werd het beste Beierse visgerecht gekozen.

Op 13 April begon deze groots opgevatte kookwedstrijd voor de Beierse «keukenpieten». Drie koksploegen, die de naam gekregen hadden van drie verschillende vangplaatsen van de hoogzeevisserij, gingen aan het werk en bereidden elk twee koude en drie warme visgerechten. De arena van deze wedstrijd was een der zalen van de gekende Löwenbräukelder. Het succes bij de bevolking was groot. Een jury, samengesteld uit vaklui van de hotelwereld van Munchen, bijgestaan door huisvrouwen, liet zich deze vijftien gerechten smaken en koos daarna de beste koksploeg. Tot de best gerangschikte behoorden : 1) Robaard in bladerdeegvormpjes; 2) Zeezalmfilets in zuurdeeg en 3) Gehakt van zeevis met bloemkool en rijst.

**DE BESTE BEIERSE VISGERECHTEN**

**ROBAARD IN BLADERDEEGVORMPJES**

Kleine bladerdeegvormpjes worden met spaghetti, gemengd met paddestoelen en een weinig gemalen kaas, gevuld. Daarop worden twee schijven robaard gelegd. Een paddestoelkop dient als garnituur, terwijl het ganse met saus van witte wijn overgoten wordt en in de oven geplaatst.

**ZEEZALMFILET IN BIERDEEG GEBAKKEN MET TOMATENSAUS EN SALADE**

De zeezalmrepen worden met citroensap, zout en peterselie gemarineerd. Daarna worden ze in meel gewenteld, door bierdeeg omhuld en in heet vet gebakken. Gelijkmatig bruin laten bakken. Daarbij wordt een dunne tomatensaus gegeven, die pikant afgemaakt wordt. Hierbij kan eveneens gebakken peterselie opgediend worden. Als bijlage worden verschillende saladen gegeven.

Voor de stemming zorgden ondermeer Miss Beieren 1953, bekende toneelspelers (o.a. de filmartist Siegfried Breuer) en zelfs de worstelaar Conny Rax ontbrak niet op het appel...

Twee dagen later was het de beurt aan de leden van de Landdag van Beieren om uitspraak te doen over de drie gekozen gerechten. Er waren 151 afgevaardigden aanwezig. Hiervan spraken zich 64 uit voor het robaardgerecht en 62 voor de zeezalmfilets.

Te dezer gelegenheid sprak de landdagpresident. Hij verklaarde dat het afzetprobleem hem bekend is en dat hij al zijn krachten ter beschikking zal stellen om daar waar mogelijk te helpen.

Als besluit van deze Beierse propaganda-aktie werden ongeveer 200 weeskinderen vergast op deze bekroonde gerechten.

Ongetwijfeld een doeltreffende propaganda.

### VANGST EN MARKT

Alle verbruikssoorten worden momenteel voldoende aangevoerd.

Voor deze week werden echter minder treilers verwacht, zodat de prijzen waarschijnlijk voorbijgaand iets hoger zullen liggen, om dan tegen het einde van de week weer te zakken.

Voor fijne vis zijn de prijzen over het algemeen gunstig. De behoeften aan verse haring worden door invoer gedekt.

### DUITSE LANDINGEN TE GRIMSBY BEPERKT

Met het oog op het te grote aanbod aan verse vis tijdens de maanden Mei en Juni, heeft de redersvereniging van Grimsby besloten de Duitse landingen te beperken. Tot nog toe werd volgende regeling getroffen voor de beide maanden : per week zullen niet meer dan drie Duitse vaartuigen mogen landen. Per schip wordt ten hoogste 3500 bennen vis aanvaard. Bovendien hebben de Engelse reders ook voor hun eigen eenheden aanvoerbeperkingen uitgewerkt en opgelegd.

# Ontwikkeling van de Oost-Duitse visserij

De uitbouw van de beide grote Oostzonale visserijkombinaties te Sassnitz op Rügen en te Rostock-Marienehe (op de terreinen van de vroegere Heinkelvliegtuigfabrieken) wordt intensief doorgedreven. De twee kombinaties beschikken thans reeds over een vangvloot, die hen in de gelegenheid stelt de gehele Oostzee en delen van de Noordzee en van de Noordelijke Yszee zonder moeilijkheden te bevissen. Uit betrouwbare bron wordt dienaangaande vernomen dat de gehele vloot momenteel reeds beschikt over 280 tot 300 geschikte vaartuigen.

In de beide laatste jaren traden enkele bouwfirma's op de voorgrond. In de eerste plaats de vergrote scheepsen botenwerf te Rostock-Gehlsdorf (met langslipinrichtingen voor schepen van 250 ton en treilers van 1000 ton), de volkswerf te Stralsund, de scheepsbouw- en herstellingswerf eveneens te Stralsund (waar de te Boizenburg-Elbe en Roszlau-Elbe gebouwde loggers afgewerkt worden) en de scheepswerf te Roszlau.

Voor 1953-54 wordt verwacht dat de nieuwe vaartuigen ongeveer 50-70 zullen bedragen, daar een niet onbelangrijk deel hiervan bestemd is voor uitvoer en als herstelbetaling.

Volgens de laatste berichten hebben de motortreilers een lengte van ongeveer 54 m. en kunnen 5000 bennen vis laden. Als aandrijving bekomen deze treilers een viertaktmotor van 925 P.K., wat een snelheid geeft van 12 knopen. Deze gelaste eenheden kunnen 35 dagen in zee blijven.

De loggers zijn visserijmotorschepen met een lengte van ongeveer 38,50 n. en een laadvermogen aan verse vis van rond 110 ton. Aan aandrijving worden viertaktmotoren van 300 tot 400 P.K. gebruikt, waardoor de schepen (geklonken en gelast) een snelheid van 9 tot 12 knopen kunnen bereiken. Ze kunnen ongeveer 20 dagen op zee blijven.

De kotters werden volgens twee types gebouwd. Uit de eerst gebouwde 17 m. lange eenheden werd, gezien de grotere visgebieden, een 24 m. type ontwikkeld.


# Adreslijst van Nederlandse Firma's

HARINGGROOTHANDEL

**CORNELIS VROLIJK'S VISSERIJ My n.v.**

IJMUIDEN

(Holland). Telefoon 4200 - 5318 - 6319. (96)

COMBINATIE

**VERENIGDE IJMUIDER VISHANDELAREN (V.IJ.V.)**

IJMUIDEN

Rijksvishal C 4. Telefoon afd. export 4477-4499 — Telegramadres : Viscombinatie — Bankier : Rotterdamse Bank n.v. (86)

**Fa JAC. VISSER-CLOTS**

ZEEVISGROOTHANDEL — ROKERIJ

Specialiteit in gerookte makreel

Import IJ M U I D E N Export

(Holland). Telefoon 5201. Telefoon huis 4737. Telegramadres «Visserclots». (89)

**BUCKMANN en BRACHTHUIZER**

Visgroothandel - IJMUIDEN - Holland Postbus 584 — Tel. Kantoor 4030, Privé 4069 — Telegramadres : Buckmann. (83)

**HOTEL AUGUSTA**

IJMUIDEN Restaurant-Café

Twee minuten van de Vishal

Telefoon 4217. (82)

Haring- en Zeevisgroothandel

**S.H. MEIJ**

Verse, gerookte en gebakken vis. Rijksvishal B 1 en 2 IJmuiden. Telefoon 5660. Rokerij en bakkerij : Loggerstraat, 14-18, IJmuiden. Telefoon 4717. Privé-telefoon 4526. (119

**P. ADMIRAAL & ZOON**

ROKERIJ en HARINGHANDEL

Schoolstraat

Noordwijk aan Zee - Holland

Telefoon : 3155

Specialiteit :

Gefileerde gerookte bokking

Gerookte bokking

(130)

Zeevisgroothandel

**Fa A. v. d. MEYDE**

Julianakade 42-43 IJMUIDEN (Holland)

—o— Telefoon 5767 —o—

Alle soorten ZEEVIS en GARNALEN

(133)

**F. ALBERT PUST**

Leveranciers van alle soorten zeevis. Specialiteit : verse haring. IJmuiden (Holland). Rijksvishal D 7, 8 en 9. Opgericht 1906. Telefoon : kantoor 5601 en 5580. Privé : IJmuiden 4556, 5471. Santpoort 8470. Telegramadres : Pust. Bankiers : Twentse Bank N.V. Rotterdamse Bank. (88)

**N.V. AGENTUUR en HANDEL Maatschappij**

IJmuiden. Telefoon 4527. Voor alle visserijbenodigdheden. (81)

ZEEVISHANDEL

**PIETER DEKKER**

IJMUIDEN (Holland)

Telefoon 5637, 4524, 4822

Na 6 u. : 4732 - 4595

Specialiteit : schelvis, kabeljauw, makreel, haring, enz. (80)

**T. Vooys**

Katwijk aan Zee. Telefoon24277. Haringhandel. Inleggerij. Eigen koelhuis. (102)

**Fa Jac VOOYS en Zonen**

Import ZEEVISGROOTHANDEL Export

SCHEVENINGEN (Holland)

Telegramadres : Wovavis

Telefoon 552964 - 551557

— Menninckstraat 74-76 —

SPECIALITEIT : Verse haring - Gladde kabeljauw - Grote tarbot - Vleetvleugels (127)

**WINCHES en HYDRAULISCHE STUURMACHINES voor de visserij**

werktuigen **Giessen**

KRIMPEN A/D IJSSEL-HOLLAND

Heeft U last van ratten of muizen ?

A. G. I. VERGIF

verzekert U 100 % succes !

Goedgekeurd P. D. Wageningen

**Fa A. GOETS**

Postbus 157

HAARLEM

Tel. K. 2500 - 23406

**Vishandel «NICO STAM»**

IJ M U I D E N

v.h. C. STAM Opgericht 1888

Telefoonnummers :

Huis 4636

Kantoor 4167 (91)


# KRIS-KRAS

### Treiler met automatisch roer in Noorwegen

Drie vissersvaartuigen van de haven van Egersund in Noorwegen werden onlangs uitgerust met een automatisch roer. Dit roer werd gebouwd door de werkhuizen «Auto-Pilot» uit dezelfde vissersplaats.

Men hoeft slechts op een knop te drukken, opdat het vaartuig een voorafbepaalde koers zou volgen. Deze knop is in verbinding met een motor, die alle bewegingen aan het roer opgeeft.

### Zeeschepen met afkoelmachines voor Rusland

In October van verleden jaar kwam te Kopenhagen een zeeschip van de scheepswerven Burmeister en Wain in de vaart. De eigenaardigheid van dit vaartuig was, dat het uitgerust was met een stel diepvriesmachines en dat dit schip gebouwd werd voor rekening van een grote Russische rederij. Het schip kreeg de naam «Refrigerator nr 6». Het vaartuig zal uitsluitend voor het vervoer van vis gebruikt worden.

### Monument voor de walvisnijverheid in Noorwegen

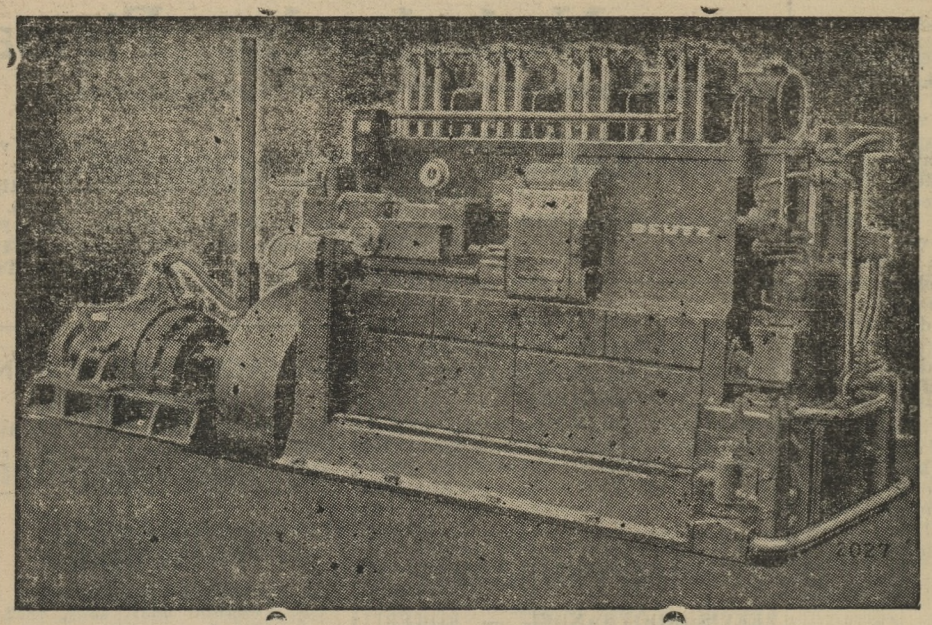
Uit Noorwegen wordt gemeld dat te Sandefjord een nationaal monument zal worden opgericht ter verheerlijking van de walvisvaart en aanverwante bedrijven. Op de nationale begroting werd een som uitgetrokken ten belope van 7.500 Pond.

### De grootste fabriek voor diepvriezing te Bergen

Nog enkele weken moet er gewerkt worden opdat de grootste fabriek ter wereld voor diepvriezing van vis zou klaar komen. De kapaciteit van deze instelling bedraagt 12.000 ton vis. De ijsfabriek kan tot 325 ton ijs per dag leveren en de laagste temperatuur, die kan bereikt worden bedraagt min 45° Celcius. Deze reusachtige instelling zal tevens kunnen beschikken over een kaaimuur met een lengte van 300 m., waaraan grote koopvaardijschepen zullen kunnen aanleggen om bevroren vis te laden.

De totale kostprijs van deze fabriek bedraagt ruim 180 millioen frank.

**DEUTZ**



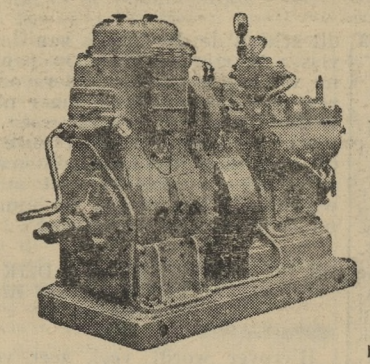
Diesel Motoren

*Valcke Gebr. N.V.*

OOSTENDE

(1)

**Kromhout—Samofa**



De Kromhout en Kromhout-Samofa viertakt motoren ontwikkelen 10 pk. per cylinder bij 1000 omwentelingen en ze kunnen geleverd worden als 1, 2, 3, 4, 5, 6 of 8 cylinders, dus als 10, 20, 30, 40, 50, 60 of 80 pk. bij 1000 omwentelingen.

Ook de 8-cylindermotoren kunnen nog met de hand gestart worden. Een betere service en een snellere bediening vindt U nergens.

27

**N.V. MARINE MOTORS**

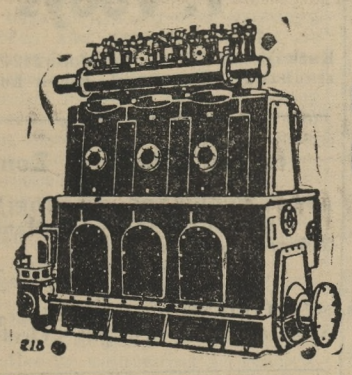
Tarktgravelei, 77. Tel.: 37.96.00 (4 lijnen). — ANTWERPEN

**Voor Nieuwbouw en Herstelling van Schepen**

N.V.

**BELIARD - CRIGHTON & Co**

(11)



**CARELS**

Diesel Motoren

R. Bauwens & Co

AGENTSCHAP
REDERIJKAAI, 35
OOSTENDE

(8)

**Christine ROOSE**

ALLE SOORTEN ZEEVIS
INVOER -- UITVOER
VISMIJN 131-132
OOSTENDE
TEL. 720.13
H. R. 215
713.13 (privé) (18)

Reders en Vishandelaars

HET BESTE

**IJS**

WORDT GELEVERD DOOR

**Froid Industriel**

Tel. 71.791

(3)

OOSTENDE
21, Rederijkaal
Tel. : 715.70

S A I T

ZEEBRUGGE
Pakhuis 24
Stedelijke Vismijn
Tel. : 841.21

Vlotkom
Nieuwpoort

Société Anonyme Internationale de Télégraphie sans fil

1901 - 1951

50 JAAR ERVARING IN RADIOTOESTELLEN

DRAADLOZE TELEFONIE
ULTRA-SONORE DIEPTEMETERS

*Alle Typen voor Alle Soorten van Schepen*

(54)

**KOOPT ALLES BIJ SCAP**


## HOOGWATER

| | MEI | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | Vrijdag | 1.09 | 7.57 | 47 | 4 | 13.24 | 20.13 | 49 | 6 |
| 2 | Zaterdag | 1.42 | 8.31 | 47 | 6 | 13.20 | 20.09 | 48 | 5 |
| 3 | **Zondag** | 2.24 | 9.13 | 46 | 8 | 13.59 | 20.49 | 47 | 8 |
| 4 | Maandag | 3.05 | 9.52 | 44 | 11 | 14.38 | 21.26 | 45 | 9 |
| 5 | Dinsdag | 3.59 | 10.43 | 42 | 13 | 15.25 | 22.11 | 43 | 11 |
| 6 | Woensdag | 5.02 | 11.48 | 40 | 15 | 16.22 | 23.06 | 40 | 12 |
| 7 | Donderdag | 6.22 | 0.23 | 40 | 13 | 17.37 | —.— | 39 | — |
| 8 | Vrijdag | 7.37 | 1.31 | 41 | 11 | 18.48 | 13.07 | 39 | 15 |
| 9 | Zaterdag | 8.48 | 2.51 | 43 | 9 | 20.08 | 14.20 | 41 | 13 |
| 10 | **Zondag** | 9.46 | 3.56 | 46 | 6 | 21.16 | 15.32 | 43 | 10 |
| 11 | Maandag | 10.34 | 4.50 | 49 | 3 | 22.10 | 16.23 | 46 | 8 |
| 12 | Dinsdag | 11.17 | 5.43 | 50 | 2 | 22.59 | 17.17 | 48 | 5 |
| 13 | Woensdag | 12.00 | 6.29 | 51 | 1 | 23.41 | 18.02 | 50 | 4 |
| 14 | Donderdag | 0.22 | 7.08 | 50 | 2 | —.— | 18.50 | — | 4 |
| 15 | Vrijdag | 1.06 | 7.54 | 49 | 3 | 12.42 | 19.29 | 51 | 5 |
| 16 | Zaterdag | 1.50 | 8.40 | 48 | 6 | 13.48 | 20.38 | 47 | 7 |
| 17 | **Zondag** | 2.33 | 9.22 | 46 | 9 | 14.06 | 20.56 | 47 | 8 |
| 18 | Maandag | 3.22 | 10.08 | 43 | 12 | 14.48 | 21.36 | 44 | 10 |
| 19 | Dinsdag | 4.12 | 10.56 | 41 | 14 | 15.40 | 22.26 | 42 | 12 |
| 20 | Woensdag | 5.08 | 11.54 | 39 | 16 | 16.33 | 23.18 | 39 | 14 |
| 21 | Donderdag | 6.10 | 0.16 | 38 | 15 | 17.30 | —.— | 37 | — |
| 22 | Vrijdag | 7.17 | 1.21 | 38 | 17 | 18.37 | 12.56 | 36 | 15 |
| 23 | Zaterdag | 8.22 | 2.33 | 39 | 17 | 19.50 | 13.59 | 37 | 17 |
| 24 | **Zondag** | 9.19 | 3.33 | 40 | 12 | 20.49 | 15.05 | 38 | 16 |
| 25 | Maandag | 10.02 | 4.17 | 42 | 11 | 21.39 | 15.58 | 40 | 15 |
| 26 | Dinsdag | 10.42 | 5.03 | 44 | 9 | 22.22 | 16.41 | 41 | 13 |
| 27 | Woensdag | 11.19 | 5.45 | 45 | 7 | 23.01 | 17.25 | 43 | 11 |
| 28 | Donderdag | 11.53 | 6.25 | 46 | 6 | 23.37 | 18.04 | 45 | 9 |
| 29 | Vrijdag | 0.12 | 7.00 | 46 | 5 | —.— | 18.43 | — | 8 |
| 30 | Zaterdag | 0.46 | 7.33 | 47 | 5 | 12.28 | 19.14 | 47 | 7 |
| 31 | **Zondag** | 1.29 | 18.18 | 47 | 6 | 13.06 | 19.54 | 47 | 7 |

## Zoeklichtjes

**TE KOOP** — Motorvissersvaartuig gebouwd in hout in 1946 en voorzien van een motor A.W.A van 160 P.K. van het jaar 1946 met volledige uitrusting.
Voorw. bureel blad nr 30.

**MOTORVISSERSVAARTUIG :**
Geb. in hout in 1943. Br. T. 38. Motor AWA 160 P.K. v. 1943. Lengte 17 m., breedte 5 m. Schrijven voorw. bureel blad. Nr 13.

**TE KOOP : 35 reddingsboeien,** in nieuwe staat, hebbende gediend als versiering, kunnen ook per stuk gekocht worden. Zich wenden bureel blad. Mv/100.

— **VISSERSVAARTUIG gebouwd in hout te Blankenberge 1946. Motor AWA 160 PK. van 1946. Prijs 900.000 fr. Vrw. bureel blad nr 5.**

**Wenst gij goedkoop een boek te lezen, breng 'n bezoek aan de uitleenbibliotheek van: NOORDZEE BOEKHANDEL Vindictivelaan, 22, Oostende**

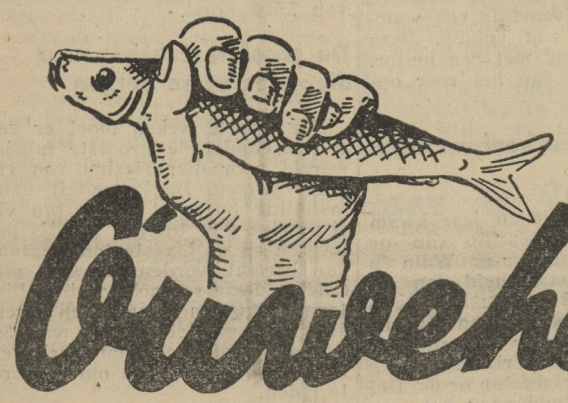

**Aug. LOY**

SCHEEPSBOUWER

NIEUWBOUW HERSTELLINGEN

WERKPLAATS en BUREEL :
Nieuwe Werfkaai, 3,

P.C.R. : 4150.46
H.R. : Oostende 1187
Bank : Sté Gén. Ostende 4874.70
Bank v. Brussel Oost. 189.02
Telefoon : 72.904 — 74.000



**Haring- en Zeevishandel**

Katwijk-aan-zee Tel. 2841
Postbus II
Telegramadres Neptunus

MODERNE ROKERIJ en INLEGGERIJ — GLAZEN POTTEN MET PLASTIC SLUITING. —
Schoongemaakte Haring en Filets in voorbad in vaten — Vraagt onze condities voor jaarcontracten — Wederverkopers gezocht.
(110)

*Ouwehand's*

# Roger Verplaetse winnaar op de Blauwe Sluis

Voor de eerste maal dat de inrichters Bredene, Blauwe Sluis, uitpakken een wedstrijd voor liefhebbers, ben zij het waarlijk niet erg getroffen. De mededinging van een viertal ersen in West-Vlaanderen deed zich elege voelen, zodat slechts 19 renners de start verschenen. Gelukkig hebdie stoere kleppers zich van meet aan volledig gegeven, zodat de wedijd is uitgegroeid tot een prachtig rtfestijn, met een verdienstelijk erwinnaar.

## DE WEDSTRIJD

olgende renners worden door sportvaardigden Lust en Berben de baan ezonden : Van Coillie André, Coueer Daniel, Rommelaere Roger, Ra- Charles, Coene André, Vanhaecke mer, Muylle René, Seynaeve Marcel, bbe Roger, Ingels Julien, Deschacht ain, Verdonck Cyriel, Meulemeester ges, Delrue Geo, Verplaetse Roger, erck Charles, Deblock Louis, Wil- Gérard en Van de Walle Werner. ze 19-koppige groep diende 114 km. te leggen, verdeeld in 6 grote en 8 ne ronden.

n bij de aanzet voelde Vanhaecke enen jeuken en, in gezelschap van reur, wordt de eerste ontsnapping agd. Laatstgenoemde moet evenwel dig loslaten en de slanke Bruggekomt aldus alleen aan de leiding. arde, nijpende Noord-Oostenwind kt Vanhaecke niet af, terwijl in de p niemand het initiatief op zich wil en. Zo verlopen twee ronden met haecke alleen voorop. Rabaey en onck, belust op rijke premiebuit, nappen op hun beurt uit de groep, rin niemand reageert. De leider, die ind de kilometers verorbert, weet geen afgeven en gelukt er in zijn sprong te behouden en enkele e premies in de wacht te slepen. het ingaan van de vierde ronde, op ogenblik dat Ingels door derailleurt de strijd staakt, begint de groep ntwaken en heftig wordt jacht gekt op de drie kopmannen. Vooraan nt Vanhaecke te verflauwen, terwijl ey wegens maagkrampen moet geven. Onder impuls van Muylle en aeve voltrekt zich de hergroepe- Van de Walle en Strubbe geven de aan Maarten, terwijl Verplaetse, e en Willem er van onder trekken. snelheidsmeter gaat aanzienlijk de ogte in, wat nadelig wordt voor Delie totaal leeg gereden opgeeft. Ook nieuwe leiders moeten er aan gelo- De groep waakt en laat niemand gaan. Het hoge tempo is nadelig Rommelaere, Coene, Verdonck en hacht, die een na een moeten los-

gen man blijven te saam en de e ronden worden ingezet. Seynaeve, tig van brio, trekt geweldig van maar ook hij slaagt er niet in het pad te kiezen, zodat de laatste e ingezet wordt met een groep van n man. Herhaalde malen poogt Seye weg te lopen, maar alles tevers. Een fel betwiste eindspurt geeft volgende uitslag.

## DE UITSLAG

VERPLAETSE Roger, St Laureins, de 114 km. in 3 u. 15 min.
Van Coillie André, op 1/2 wiel
Seynaeve Marcel, op 1 wiel
Meulemeester Georges
Deblock Louis

6. Willems Gerard; 7. Muylle René, allen wiel in wiel; 8. Vanhaecke Werner, op 6 min.; 9. Rabaey Charles op 8 min. 35 sec.; 10. Verdonck Cyriel, gedubbeld; 11. Rommelaere Roger; 12. Declerck Charles; 13. Couvreur Daniel; 14. Deschacht Romain; 15. Coene André.

# Rennersuitslagen

## BIJ DE V.C. DE ZEEMEEUW

Te Mariakerke-Gent, waar 161 liefhebbers aan de start verschenen, behaalde Marcel Seynaeve een schitterende 6e plaats.

Te Nokere was een agressieve Jan Pauwels aan de start verschenen. Op 111 renners behaalde de Heidejongen een mooie 11e plaats.

Te Burst behaalde Karel Vanhoutte een 14e plaats op 69 deelnemers.

Te Bredene-Blauwe Sluis waar 19 kleppers aan de start verschenen, werden Seynaeve 3e; Meulemeester 4e; Muylle 7e; Rabaey 9e; Deschacht 14e en Coene 15e.

Te Westende waar Boudt André schitterend overwinnaar werd, was blauwwit boven : Boudt 1e; Degroote 2e; Vermet 4e; Tempelaere 7e; Depoorter 13e. Schitterend jongens !

Te Gistel op 13 vertrekkers werd Van Tyghem 5e.

Te Gistel op 43 deelnemers behaalde Meulemeester een eervolle 11e plaats.

Te Oostende Blauw Kasteel kwamen 17 beginnelingen aan het vertrek. André Dejonckheere behaalde een 4e plaats, terwijl Boudt 9e en Cogghe 10e werd.

## BIJ OSTEND STADION

Te Nokere op 111 deelnemers behaalde de moedige Julien Pascal een schitterende 3e plaats. Prachtig werk, Pakske !

Te Beernem, waar 30 renners optraden in een liefdadigheidskoers, toonde Pascal zijn verbeterende vorm door een 5e plaats te bemachtigen.

Te Beerst op 37 vertrekkers behaalden Delannoy een 11e en Philips een 13e plaats.

Te Westende, op 21 beginnelingen, behaalde Ydens een 6e plaats, terwijl Crabeels als 9e over de eindmeet kwam.

Te Gistel werd Verweyrder puik 3e op 13 deelnemers.

Te Gistel bij de liefhebbers bekwam Philips een 11e prijs.

## V.C. HOGER OP - KONTERDAM

Te Westende behaalde de jonge Ollivier een eervolle 8e plaats terwijl Coudeville 14e werd.

## KNOKKE

Te Beerst behaalde Pintelon de 17e plaats.

## V.C. DEN HAAN SPORTIEF

Te Dudzele behaalde Rousseau de 9e prijs.

## HEIST

Te Dudzele behaalde Denoyelle zijn eerste palm van het jaar, terwijl Bil een 8e plaats bekwam. Proficiat jongens !

Te St Joris ten Distel werd Denoyelle, die enigszins vermoeid was, nog mooi 7e.

# Marcel Ongenae's 7e overwinning op de Wijk Blauw Kasteel

nieuwelingen verschenen aan de van de 1e kermisprijs van de wijk Kasteel, ingericht met medewervan V.C. Ostend Stadion. Pas het eksein gegeven of Ongenae poogt n onder te muizen, maar Dewulf udt trekken de groep bij. Lang zal evenwel niet duren, want ditmaal Boudt en Verhaeghe weg. Door poging wordt de groep in brokken ukken getrokken. André Dejonckheeft last om het tempo te volgen ent los te laten, terwijl Dewulf, die nd is aan een grote verkoudheid, eft. De jacht, georganiseerd door oote en Declerck, leidt tot een hergering. Maar ook deze maal zal de niet lang duren. Verhaeghe en Craontvluchten nu op hun beurt, zoe op halfkoers volgende stand no- :

kop Verhaeghe en Crabeels; op 40 Ongenae, Jacques, Declerck, Boudt egroote; op 1'10" Houvenaeghel, den Driessche en Ydens; op 3'10" Dejonckheere en De Ceuninck; op gghe en Gevaert.

Terwijl vooraan de strijd in volle hevigheid woedt, begint André Dejonckheere aan een remonte, die de bewondering van de toeschouwers wekt. De beide kopmannen werden ingelopen, terwijl een uiterst vermoeide Degroote opgeeft en Boudt het tempo niet meer kan volgen. Crabeels valt weg door bandbreuk, terwijl Ongenae er van onder ritst om onbedreigd beslag te leggen op de eerste plaats en de mooie bloementuil..

## DE UITSLAG

1. ONGENAE Marcel, de 74 km. in 2 u. 10 min.
2. Jacques Roger, op 35 sec.
3. Declerck Roger, op 40 sec.
4. Dejonckheere André, op 1'05"
5. Deceuninck Gilbert, op 2'10"
6. Verhaeghe Rafael op 2'15"; 7. Vandendriessche Edmond op 4'; 8. Ydens Albert/ 9. Boudt André; 10. Cogghe André op 7'15"; 11. Houvenaeghel Roger op 10'; 12. Gevaert Raymond (gedubbeld).

## Op Zondag 3 Mei om 14,30 uur

# De 25e Omloop der Zeekust

## Wie volgt Roland Deroo op ?

## Marcel Seynaeve de grote favoriet

Nadat het wielerseizoen, door de Meeuwenploeg, officieel geopend werd met de Grote Prijs Ursmar Bauwens, voor beginnelingen, worden op Zondag 3 Mei, de liefhebbers opgeroepen, om voor de 25e maal maal de klassieke Omloop der Zeekust te betwisten.

Vier en twintig maal reeds mochten de werkzame inrichters een mooie naam op hun Erelijst plaatsen. Het begon met de illustere kampioen Jules Vanhevel, van wie mag getuigd worden, dat hij een der alzijdigste wielerkampioenen van de wereld is geworden. Verder troffen wij onder de winnaars Odiel Vanhevel, Silveer Maes, Robert Van Eenaeme, en andere Sercu's, die naderhand beroemde beroepsrenners werden.

Wel wordt er van de Omloop gezegd, dat de banen te mooi zijn, dat op deze biljartbanen iedere ontsnapping in de kiem wordt gesmoord. Maar diegene, die zulks verklaren, hebben waarschijnlijk nog nooit deze wedstrijd gevolgd.

De wegen behoren inderdaad tot de beste die er te vinden zijn, asphalt en goede betonbanen, enkel een weinig kassei gedurende de doortochten van de gemeenten, maar de natuurelementen zorgen er voor, dat deze klassieke wedstrijd tot een harde brok uitgroeit. Velen zullen zich wellicht nog herinneren, hoe vorig jaar Roland Deroo, totaal verkleumd, midden de ontketende natuurelementen, de overwinning behaalde. De nijpende Noorderwind kan van deze schijnbare gemakkelijke wedstrijd echt slavenwerk maken. We durven evenwel hopen, dat, op die eerste Zondag van Mei, de hemelsluizen zullen gesloten blijven en dat «Laura» haar weldoende stralen niet zal sparen.

## TECHNISCHE GEGEVENS

Deze 25e Omloop der Zeekust wordt ingericht, zoals elk jaar, door de K.V. C. De Zeemeeuw uit Oostende. Ze is voorbehouden aan liefhebbers B.W.B.

De afstand bedraagt slechts 105 km. over volgende wegwijzer :

Oostende, De Smet de Naeyerlaan, Kapellebrug, A. Pieterslaan, Nieuwpoortsteenweg, Northlaan, Troonstraat, Middelkerke, Westende, Lombardsijde, Nieuwpoort, Oostduinkerke, De Panne, Veurne, Wulpen, Nieuwpoort, Lombardsijde, Westende, Middelkerke, Slijpebrug, Torhoutstwg, Leffingestr., Spoorwegstr., Werfkaai, E. Feysplein (doortocht omstreeks 14.20 u.) De Semt de Naeyerlaan, Slykenslaan, Voorhavenbrug, Koninklijke baan, Bredene, Klemskerke, Wenduine, Strooien Haan, Bredene, Oostende.

De bevoorrading geschiedt tijdens de doortocht te Oostende op de E. Feysplaats.

Inschrijving en uitdelen der rugnummers : café J'Attendrai, bij A. Crombez, Vrijhavenstraat, 15, van 13 u. tot 14.15 uur.

Start te 14.30 uur stipt.

Aankomst en prijsuitreiking bij Victor Andries, Hôtel de Bruges, de Smet de Naeyerlaan, 10.

Deze wedstrijd is begiftigd met 5.000 fr. prijzen en talrijke premies.

Prijslijst : 750 fr. bloemtuil en beker DENDRIA, 650, 500, 450, 400, 350, 300, 250, 225, 200, 150, 2 x 125, 2 x 100, 3 x 75, en 2 x 50.

De wedstrijd wordt opgeluisterd door micro-reportagedienst verzorgd door het huis Constant Cazaux, Zandvoordesteenweg, met als speaker dhr Ferier Maurice.

## EERSTE INGESCHREVENEN

Muylle René, Seynaeve Marcel, Meulemeester Georges, Van de Walle Werner, Hebb Jaak, Van Bossel Cyriel (o. v.), Delrue Georges, Verplaetse Roger, Coene André, Deschacht Romain.

## ONZE FAVORIET

Het is moeilijk in een wielerwedstrijd, voornamelijk wanneer de volledige inschrijvingslijst niet in uw bezit is, een vermoedelijk winnaar voorop te stellen. Nochtans, na de door ons gevolgde wedstrijden, hebben wij enkele namen onthouden van beloftevolle elementen, die de laatste weken een verbluffende vorm aan de dag leggen. Als dusdanig kunnen wij volgende renners als grote aanspraakmakers aanzien : Muylle, Seynaeve, Verplaetse en Hebb. Nochtans is er slechts één onder hen, die de zegebloemen kan in ontvangst nemen. Na zijn verbluffende zegepraal te Keiem, geven wij een lichte voorkeur aan de jonge Eernegemnaar Marcel Seynaeve.

Aan de andere deelnemers te tonen dat wij het mis voor hebben.

## DE ERELIJST

1913 : Jules Vanhevel
1914 : August Hillegeer
1925 : Gerard Jacques
1926 : Gerard Jacques
1927 : Odiel Vanhevel
1929 : Flander Hormenas
1930 : Kamiel Van Iseghem
1931 : Silveer Maes
1932 : Kamiel Van Iseghem
1933 : Leon Joris
1934 : Maurice Maes
1935 : Robert Van Eenaeme
1936 : Joseph Georges
1937 : René Dick
1938 : Gustaaf Eeckhoudt
1939 : Albert Sercu
1945 : Julien Demeyer
1946 : Julien Plovie
1947 : Marcel Dierckens
1948 : Gerard Pascal
1949 : André Blomme
1950 : Palmer Delaere
1951 : Deblock Louis
1952 : Roland Deroo

## VRIJDAG 1 MEI 1953 TE 15 u.

## Grote 1 Meiprijs te Sas-Slykens

De jaarlijkse 1 Mei-prijs te Sas-Slykens, ingericht door het Sport- en Feestcomité uit Bredene, onder impuls van onze vriend Jerome Depoorter, is wederom voorbehouden aan nieuwelingen B.W.B. Deze koers loopt over een afstand van 75 km. en is begiftigd met 2.500 fr. prijzen en talrijke premiën. Inschrijving en uitdeling der rugnummers in Café Springsas, bij Aurèle Eeckhoudt.

Vertrek om 15.30 uur aan Café Marino, Nukkerstraat.

Prijsdeling in café Celta, bij G. Everaert.

De Grote 1 Meiprijs gaat een zeker succes tegemoet, gezien de renners sedert lang reeds weten dat er op het Sas veel geld te verdienen valt, terwijl de toeschouwers, van hun kant, bijna zeker zijn aldaar mooi sportvertoon te zien te krijgen. Op het Sas is iedere wedstrijd een harde en lastige brok, waar enkel renners in volle vorm de vette ereprijzen wegkapen. Telkenjare is het een geducht klepper, die daar de bloemenruiker in ontvangst mag nemen.

Wij kunnen de wielersportmannen niet genoeg aanmanen deze 1 Meiprijs te gaan bijwonen.

## ZATERDAG 2 MEI TE 16 u.

## 2e Kermisprijs op de Wijk Blauw Kasteel

Voor de tweede maal worden de beginnelingen B.W.B. opgeroepen naar de wijk Blauw Kasteel, om onder hen, uit te maken, wie de prachtige bloemenruiker en de mooie beker in ontvangst zal nemen. Ook deze wielerkoers wordt ingericht door de verenigde handelaars en neringdoeners in samenwerking met de V.C. Ostend-Stadion.

Inschrijving en uitdelen der rugnummers : café Citax, Torhoutstwg, 404, vanaf 14 tot 15.45 u.

Vertrek om 16 u. aan zelfde adres.

Afstand 74 km. over volgende wegwijzer : Torhoutstwg., Koninginnelaan, Prinsenlaan, Frère Orbanstr., Gistelstwg tot aan de Nieuwpoortse vaart, langs de vaart tot aan Snaaskerkebrug, Torhoutstwg (2 maal); Torhoutstwg, Leffingestr., Nieuwlandstr., Stuiverstr., Leeuwerikenstr., Mariakerkelaan, Stuiverstr., Stationstr. (Stene), Stene Dorp, Steene dijk, Torhoutstwg. ( 7maal).

Aankomst aan café De Sportvrienden bij Van Stechelman, hoek Elisabethlaan en Torhoutstwg.

2.500 fr. prijzen en talrijke premiën.

Prijsverdeling : 400 fr., beker en bloemtuil, 350, 300, 250, 200, 200, 150, 125, 3 x 100, 75, 3 x 50 (15 prijzen).

Tijdens de wedstrijd reportage verzorgd door het gekende huis Cazaux Constant, Zandvoordestwg., 7, Konterdam. Aan de micro, dhr Ferier Maurice.

## MAANDAG 4 MEI TE 15 u.

## 29e Grote Prijs der rijwielen VDB te Sas-Slykens

De nieuwelingen krijgen waarlijk niet te klagen, want op de vier dagen, die onze Meimaand nu zal kennen, kregen de jongeren zomaar drie wedstrijden te verrijden. Na de 1 Meiprijs te Sas-Slykens en de Kermisprijs op de wijk Blauw Kasteel, is het ditmaal de wielervereniging V. C. Rust Roest, insgelijks van Sas-Slykens, die de jongste categorie oproept tot deelname aan de 29e Grote prijs der rijwielen V.D.B.. Deze wedstrijd kende in het verleden steeds een groot succes, zowel wat aantal renners als opgekomen publiek betreft.

De inschrijving, uitdeling der rugnummers, vertrek, aankomst en uitreiking der prijzen geschiedt in het lokaal der V.C. Rust Roest, Nukkerstraat.

Afstand bedraagt 75 km., terwijl er 2.500 fr. aan prijzen te verdienen vallen.

Echte sportmannen en onbevreesde renners-nieuwelingen, geven elkaar rendez-vous op Maandag 4 Mei op het sportieve Sas.

# Verdere wielerkoersen

## 1 MEI

**Blankenberge :**

Voorbehouden aan nieuwelingen B.W.B., over een afstand van 73 km., begiftigd met 3.000 fr. prijzen en talrijke premies. Inschrijving in het hotel Floreal, Detroozlaan. Vertrek om 15 uur.

**Torhout :**

Voorbehouden aan nieuwelingen B.W.B., lopende over een afstand van 74 km., begiftigd met 2.500 fr .prijzen. Inschrijving en uitdelen der rugnummers in café Germinal, bij Maurice Boussy, Oostendestraat. Vertrek om 15 uur.

## 3 MEI

**Beerst**

Voorbehouden aan nieuwelingen B.W.B.. over een afstand van 78 km. en begiftigd met 2.500 fr. prijzen. Inschrijving bij Firmin Dereeper, Diksmuidestraat, 4. Vertrek om 15 uur.

**Torhout :**

Voorbehouden aan nieuwelingen B.W.B. De afstand bedraagt 80 km., terwijl aan deze wedstrijd 2.500 fr. aan prijzen te verdienen vallen. Inschrijving bij Albert Kerkhaert, café De Pauw, Maagdeveld. Vertrek om 15 uur.

## 4 MEI

**Ichtegem :**

Voorbehouden aan nieuwelingen B.W.B., 80 km., 2.500 fr. prijzen. Inschrijving en uitdelen der rugnummers bij Remy Weyens, café Sportvriend, Engelstraat, Ichtegem. Vertrek om 16 uur.

## BOUDT'S EERSTE ZEGE TE WESTENDE

De kloeke Slijpenaar heeft te Westende op glansrijke wijze zijn eerste wedstrijd van het seizoen behaald. De nieuwe Zeemeeuw is op weg om aardig wat palmen naar Slijpe te brengen. Proficiat André, en doe zo voort !

# Taillieu leider in in het West-Vlaams kriterium

Na de 2e proef te Beerst, hebben we reeds een nieuwe leider in het West-vlaams regelmatigheidskriterium. Taillieu wist immers Vandevoorde van de leiding te verdringen, terwijl Gerard Indevuyst op de tweede plaats komt beslag te leggen.

De stand na de tweede proef :

1. TAILLIEU Lucien, 28 punten
2. Indervuyst Gerard, 24
3. Vandevoorde Albert, 23
4. Peeters Willey, 15; 6. Ghesquière Rafael, Rebry Gaston, Taecke Karel, Knockaert Lucien, 14; 10. Verbeke R., 13; 11. Brouwers L. 12; 12. Muylle René, 10; 13. Deloof M. en Parret A. 9; 15. Noyelle André, 8; 16. Messelis A., 6; 17. Delannoye D., 5; 18. Philips R., 3; 19. Noyelle R., Desmedt R., 2; 21. Beke Roger, Pintelon, Proot, Deceuninck, Pattyn, Nolf, Deboodt, Crabbe en Clinckemaille 1 punt.

Derde proef te Nieuwkerke op Zondag 3 Mei.

## Op 14 Mei e.k.

# Franse invasie te Oostende
# Aankomst van de 2e rit der «Route de France»

Het is dus officieel op 14 Mei e.k. (O. H. Hemelvaart), dat de 2e rit van de Route de France, St Quentin—Oostende, over een afstand van 194 km., aankomt op de Zeedijk. Te dezer gelegenheid zal er een prachtige sportmanifestatie op touw gezet worden.

De bromfietsers krijgen gelegenheid hun kunnen aan de sportliefhebbers te vertonen in een wedstrijd in verscheidene reeksen en finaal, waaraan niet minder dan 10.000 fr. prijzen verbonden zijn. Deze wedstrijden staan open voor al degenen, die een vergunning als bromfietser B.W.B. hebben, of als dusdanig door de U.C.I. erkend zijn. De mededingers dienen de ronde Zeedijk-Oosthelling Kursaal-Van Iseghemlaan-Zeedijk af te leggen. Het aantal dezer ronden zal vastgesteld worden naar gelang het aantal deelnemers.

### DE «ROUTE DE FRANCE»

Het staat buiten kijf dat de aankomst van deze kleine Ronde van Frankrijk alom besproken wordt. Want niet minder dan 20 ploegen van ieder 6 man, zullen aan de start verschijnen. Benevens 14 Franse Regionale ploegen, nemen volgende landen er aan deel : België, Colombia, Denemarken, Engeland, Nederland en Zweden.

De deelnemers mogen niet ouder zijn dan 24 jaar, terwijl er niet mag gereden worden met een verzet groter dan 50 x 15 .

### WEGWIJZER

De tweede rit komt ins ons land nabij de gemeente Loker, om langs Ieper, Woumen, Diksmuide, St Peterscapelle, Slijpe, Leffinge, aldus Oostende te bereiken, waar volgende weg dient gevolgd : Torhoutstwg., Van Iseghemlaan, Zeedijk, Oosthelling der Kursaal, Van Iseghemlaan, Zeedijk, waar de aankomst zal plaats grijpen tegenover de Résidence Beau Site, hoek der Vlaanderramp.

Om alle geharrewar en valpartijen te vermijden, dienen de renners, in het inkomen der Van Iseghemlaan de rechterzijde van de weg te houden. De baan zal trouwens duidelijk afgebakend zijn. Zij vervolgen op het wandelpad der Zeedijk om langs de Oosthelling der Kursaal, via de linkerzijde de Van Iseghemlaan en de kasseiweg, neven de Zeedijk, de aankomst te bereiken.

### DE INRICHTING

Dit groot sportgebeuren wordt ingericht door de wielerclubs K.V.C. De Zeemeeuw en V.C. Ostend Stadion, in samenwerking met Radio's Barco en verder ook nog volgende stedelijke verenigingen : OCTOFER, Bond der Hoteliers en Caféhouders, Bond der Handelaars, Comité der Winterweek-ends en de heer De Ramée, uitbater van de Kursaal. De stedelijke diensten zullen zorg dragen voor een degelijke afbakening van de omloop, terwijl de ordedienst zal verzorgd worden door politie en rijkswacht.

### DE PUBLICITEITSKARAVAAN

De renners zullen voorafgegaan worden door een indrukwekkende publiciteitskaravaan. Eenieder, die eens het geluk had een aankomst of een doortocht bij te wonen van de Ronde van Frankrijk, weet hoe de Fransen er op staan hun waren op grootse wijze aan te bevelen. Het bezichtigen van deze wagens loont, alleen reeds, de moeite van een verplaatsing.

### WAT EENIEDER WETEN MOET

De aankomst van de 2e rit St Quentin—Oostende wordt voorzien rond 16 u. 30. Over gans de omloop zullen luidsprekers opgesteld staan om de toeschouwers alle nuttige inlichtingen te verschaffen.

's Avonds grijpen op de Wapenplaats, grote publiciteitsvoorstellingen plaats. De start van de derde rit wordt te Geraardsbergen gegeven, daar de maximumafstand van 200 km. niet mag overschreden worden. De renners verzamelen op de Wapenplaats, om vandaar, met autocars, naar de startlijn te trekken.

### BESLUIT

De organisatie berust in goede handen, de leden van de Meeuwenploeg en deze der roodwitten zullen er wel in gelukken van het geheel iets enigs te maken. Mocht 't weder nu van de partij wezen, dan zal het op deze Hemelvaartdag stromen van het volk en zal deze rit tot een reuze schlager uitgroeien. Dit is tenslotte de wens van alle weldenkende sportmannen en natuurlijk ook van «HET VISSERIJBLAD — NIEUWSBLAD VAN DE KUST».

# Kort geheugen of slecht gedocumenteerd ?

We menen een confrater een opmerking te moeten maken nopens het artikel, waarin hij even napraat over de zwemgala van O.S.C.

Het betreft hier de tijd van de Oostendse zwemmer André Busschaert nl. 1 min. 7 sec. Confrater zegt nopens deze tijd dat men ver in het verleden hoeft terug te gaan, vooraleer een Oostendenaar te vinden die zulke tijd verwezenlijkte. We menen dat hij zich hierin vergist. Ofwel moeten we besluiten dat de voorzitter van O.S.C. maar weinig afweet van wat er in zijn club gebeurt. Want zo ver moeten we toch niet teruggaan om een Oostendenaar te vinden die deze tijd verwezenlijkte : in 1951, op het feest van O.S.C. zelf. In het zware dok van het Maria-Hendrikapark op 5 Augustus won Van Vooren de 100 m. vrije slag in de tijd welke hij ook verwezenlijkte op het feest van Olympic S. C. Antwerpen op 30 September 1951 in het zwemdok van de Lange Gasthuisstraat. Van Vooren was toen 17 jaar oud en had zeker nog niet al zijn mogelijkheden bereikt, temeer daar hij zich nooit veel om de 100 m. heeft bekommerd en zich meer tot de lange afstand aangetrokken voelde.

xxx

Ook zou de heer voorzitter wel te weten komen, dat het niet zo heel ver in het verleden was, dat ex-trainer, thans nog bestuurslid van O.S.C., de heer Bottu, op de trainingsdagen van Vrijdag 30 Maart 1951 en van Maandag 9 April 1951, tijden heeft genoteerd van een zijner poulains over 100 m. Zeer waarschijnlijk zal de heer Bottu de verrichting van zijn zwemmer op die datum hebben bijgehouden.

xxx

Uit het artikel van confrater spreekt ook een groot vertrouwen in de toekomst. We delen dit vertrouwen, doch zijn anderdeels niet blind voor bepaalde feiten en o.m. voor het feit dat de zeer wilskrachtige en volhardende Busschaert thans reeds 23 lente's telt en dat buiten hem men tevergeefs zoekt naar buitengewone tijden. Dit vertrouwen wordt ten andere bij ons niet gestaafd door de op de jongste Oostendse zwemmeeting behaalde uitslagen, doch eerder door de hoop dat de elementen waarover O.S.C. nog beschikt, naar het voorbeeld van Busschaert, zullen volharden om steeds beter te doen.

# De Ronde van België te Middelkerke

Het is grotendeels dank zij de tussenkomst van dhr J. De Cuman, dat er thans weer eendrachtig gewerkt wordt om van deze aankomst van de Ronde van België te Middelkerke een sporthoogdag te maken. De stemming is er onmiddellijk 100 t.h. op verbeterd en we hopen thans dat het lastige organisatorisch werk tot een goed einde zal worden gebracht.

xxx

**De avond van de aankomst wordt in het Casino een humoristische sportavond georganiseerd met ontvangst van journalisten en officiëlen.**

xxx

Dhr De Cuman had een lang onderhoud met dhr Lepeer, provinciaal inspecteur van de T.T.-diensten. Voor de aankomst van de rit dient Middelkerke inderdaad over voldoende telefoonapparaten te beschikken, opdat het leger journalisten aan het werk zou kunnen gaan.

Ingevolge deze besprekingen zullen de kantoren open blijven van 18 tot 21 uur en zullen nog een 4-tal bijkomende apparaten worden geplaatst. Er wordt ook een' versterking voorzien van het bediendenpersoneel.

xxx

**Als voorprogramma voor deze ritaankomst zal de liefhebberswedstrijd, die op die dag te Raversyde wordt verreden, door Middelkerke trekken. Het is echter nog niet beslist of de renners de Krokodiel zullen aandoen ofwel slechts tot aan de Kerkstraat zullen rijden.**

**In ieder geval moet alles in het werk gesteld opdat deze ritaankomst niet enkel 's avonds, maar reeds de volle namiddag te Middelkerke drukte en nering zou brengen.**

xxx

Men mag het een gelukkige beslissing noemen de volgerskaravaan van Nieuwpoort af rechtstreeks naar Middelkerke af te leiden, want het blijkt dat de Slype-brug slechts een handpalm breed is, zodat grote wagens in normale omstandigheden veel moeite hebben om door te kunnen. Laat dan staan wat het zou worden op enkele kilometer van de aankomst, in volle jacht en misschien met een verspreid rennerslot met daartussen tientallen volgwagens. Het ware een ramp geweest.

Nu zullen slechts de renners, een officiële wagen en enkele wagens van het inrichtend blad «La Dernière Heure« de weg langs de vaart en Slype-brug mogen volgen. En dan nog zouden we aanraden aan die brug een strenge ordedienst in voege te brengen.

xxx

**Voor de aankomst van de rit in de Kerkstraat zal een inkomgeld gevraagd worden van 10 fr. Gans de Kerkstraat zal degelijk afgesloten worden.**

xxx

Ter hoogte van de aankomst zal de muziekkiosk worden opgesteld, die zal dienst doen als tribune voor het gemeentebestuur en de genodigden. Aan de overzijde van deze tribune zal nog een ander verhoog worden opgetimmerd.

# Schaken

### F. TEETAERT, «BLITZ»-KAMPIOEN 1953

De voorzitter van de Oostendse Schaakkring schijnt de laatste tijd beslist de vorm te pakken te hebben; inderdaad, na de «Beste Zet» op zijn naam te hebben gebracht, heeft hij nu ook het snelschaak-kampioenschap van onze Kring gewonnen, en dan nog met een comfortabele voorsprong : 2,50 punten. Zijn naaste volgers waren Janssens en Vantuyne, twee specialisten in het vak.

De opgave van Vanhoorne, die na de eerste ronde van verleden week leider was, is echter jammer te noemen, daar het duel Teetaert-Vanhoorne heel waarschijnlijk tot een spannende zij-aan-zij ging aanleiding geven.

Anderzijds legde Tonoli met zijn 7e algemene plaats beslag op de kampioenentitel van de 2e klassers.

Hier volgt dan de eindstand van dit «Blitz»-kampioenschap (27 partijen) :

1. TEETAERT, 22,50
2. Janssens, 20
3. Vantuyne, 20

4. Calus Sr, 19,50; 5. Lingier 17,50; 6. Rosseel, 16; 7. Tonoli, 14; 8. Vanhoorne, 12 (uit 14 partijen); 9. Deknuydt, 11,50; 10. Beyen, 10; 11. Eneman, 9; 12. Dekeyzer, 7,50; 13. Douvere, 6,50; 14. Seurinck 5; 15. Vandesande. 5.

### NIKEI GISTEL 2,50 - K.O.S.K. 7,50

De herkansing voor de Wisselbeker Mevr. Tavernier, liep na een spannende strijd in het voordeel van de K.O.S.K.-spelers af. Aanvankelijk had het er niet de schijn van dat het op een Oostendse zege ging uitdraaien; de eerste winstpunten kwamen inderdaad op het Gistelse actief terecht; daarvoor zorgden Willaert op het 1e bord, en Desmedt op het 5e. De Oostendenaars haalden weldra hun achterstand op (2,50-2,50), om daarna tot een afgetekende overwinning uit te lopen.

Volgende partijen werden gespeeld :

| NIKEI GISTEL — K.O.S.K. II | |
|---|---|
| Willaert — Piessen | 1—0 |
| Douvere — Deknuydt | 0—1 |
| B — Verlinde | 0—1 |
| Maes D. — Deweert | 0—1 |
| Desmedt — Meyns | 1—0 |
| Logier — Douvere | 0,5—0,5 |
| Van Hemelryck — Eneman | 0—1 |
| Hollevoet — Seurinck | 0—1 |
| P. Vierin — Vande Sande | 0—1 |
| Van Dijck — Pollet | 0—1 |
| | 2,5-7,5 |

# Wielersport - varia

De Eernegemse kolos, Cyriel Van Bossel, die reeds een grote bekendheid in de wielerwereld heeft behaald, is terug op oefening getrokken. Cyriel hoopt zijn debuut te doen ter gelegenheid van de Omloop der Zeekust.

**Joseph Roger en Gilbert Naert, twee gekende liefhebbers uit de streek, die momenteel hun legerdienst in bezet Duitsland vervullen, zullen aldaar op 1 Mei e.k. in Ken wegrit te Weiden starten.**
**Van Stechelman Aimé, zijnerzijds, die te Soest gekazerneerd ligt, zal mededingen in de wedstrijden te Lüdenscheid en te Aken.**

De ex-renner Marcel Vanthomme, uit Stene, treedt op Zaterdag 2 Mei, in het huwelijksbootje met Mej. Denise Muylle, nicht van de Bredense renner René Muylle. Wij wensen het sportieve paar een behouden vaart.

**De Eernegemse flyer Marcel Seynaeve, lid van de V.C. De Zeemeeuw, werd opgenomen in de ploeg TYTAN voor de Ronde van België voor liefhebbers. die plaats grijpt van 9 tot 17 Mei. e.k. Veel geluk Marcel en wie weet ?**

Frans Demeulenaere, de flinke liefhebber uit Lombardsijde, heeft terug de oefening hervat. Frans hoopt dit jaar een mooie erelijst bijeen te rijden. Good luck, Frans !

**Na de eerste proef van het Regelmatigheidscriterium van Vlaanderen voor liefhebbers, prijkt Albert Van de Voorde aan de leiding met 15 punten. Na hem komen Rebry Gaston, Taillieu Lucien, Indevuyst Gerard en Jacobs Willy. De Bredenaar René Muylle volgt op de 6e plaats met 10 punten.**

Tijdens de maand April werden in België 350 wielerwedstrijden ingericht verdeeld als volgt :

17 voor beroepsrenners, 10 voorbehouden aan onafhankelijken, 123 werden er door de liefhebbers betwist, terwijl de nieuwelingen 200 maal startgelegenheid kregen.

De stand per provincie is als volgt :
1. Oost-Vlaanderen 62 inrichtingen; 2. Antwerpen 55; 3. West-Vlaanderen 54; 4. Brabant 52; 5. Limburg 47; 6. Luik 34; 7. Henegouwen 22; 8. Namen 19; 9. Luxemburg 5

**Op 13 Mei e.k. bekampt de Australier Sydney Patterson een paard, nml. de draverscrack Grenadier, op de piste van de paardenmarkt te Torhout. Deze originele wedstirjd gebeurt in afwachting van de aankomst van de 4e rit der Ronde van België voor Liefhebbers. Dit is de eerste maal dat er in ons land een officiële match tussen een wielrenner en een paard zal plaats grijpen.**

Robert Lagast, die vorig jaar aangezien werd als een der meest belovende jonge renners uit de streek en o.a. een puike derde plaats behaalde tijdens het kampioenschap van België voor Nieuwelingen, is sedert 1 April onder de wapens geroepen. Robert werd bij de Zeemacht ingelijfd en ligt gekazerneerd te Ste Kruis.

**De koers voor liefhebbers op 14 Mei te Raversijde, gaat bepaald door. Gezien de aankomst van de Ronde van België voor Beroepsrenners te Middelkerke, zal deze wedstrijd om 14 u. uitzetten. Volgende week zullen wij verder daarover uitweiden.**

### NIEUWE AANWINST VOOR V.C. DE ZEEMEEUW

De slanke Klemskerkenaar, Charles Rabaey, die als liefhebber optreedt, is thans opgenomen in de blauwwitte Meeuwenploeg. Een flinke aanwinst voor de ploeg van voorzitter Van Belleghem.

# De Pinksterregatten van Sport Nautique zullen tellen als enige schifting voor de vierlandenwedstijd

**De organisatie van de Oostendse Pinksterregatten gaat vlot van de hand. Onder de clubs die nu ook hun deelname hebben toegezegd, figureert Quintin Boat Club London, die zal deelnemen met een acht, een four oar en een pair oar.**

**We kunnen ook melden dat deze regatten als enige schiftingsproef werden aangewezen voor de Vierlandenwedstrijden die in Juni te Wijnegem doorgaan. Deze vierlandenwedstrijden brengen de vier landen tegenover elkaar, die de Internationale roeifederatie gesticht hebben, nml. België, Zwitserland, Italië en Frankrijk.**

# A.S.O. in feest met cabaret van eigen bodem

Ter gelegenheid van haar behoud in 2e Nationale Afdeling en om hun kampioenen basket-ballers te vieren, wordt op 2 Mei a.s., om 20 uur in «Het Witte Paard», Van Iseghemlaan, een groots feest ingericht, gevolgd door bal.

De liefhebbers van bonte avonden zullen het naar hun zin hebben, want het vrolijke zal afgewisseld worden door het degelijke.

Hugo Daled, de Oostendse Radio-vedette, zal er optreden met zijn bekend en vermaard cabaret, met nieuwe sketchen, nieuwe liederen, nieuwe dansen, kortom : een volledig nieuw programma.

Zijn trouwe medewerkers en medewerksters zult u opnieuw kunnen toejuichen, waaronder J. David, de gouden stem; Nadine Deroo, het flink sterdanseresje; Schietje en Schatje, terecht genoemd de Vlaamse Snip en Snap; L. Versluys, die de eerste prijs veroverde in het Festival van het Visserslied; C. Simons, die de 2e prijs veroverde, alsook L. Keters, danseres. Eindelijk dan R. Simons en H. Blomme, die als gewoonlijk voor de verrassing zullen zorgen, R. Moreaux, de gekende mondharmoniak-virtuoos verleent eveneens zijn medewerking.

Een avond die iedereen zal bevredigen, want dat heeft het non-stop cabaret van Hugo Daled reeds lang bewezen.

Ondermeer wordt opgevoerd : De Apenkooi en de Boksmatch, The French en Ostend Can-Can; Operetteliederen en moderne schlagers; Een bezoek aan Parijs door Schietje en en Schatje, enz. Dit alles onder het motto : «Ja, lach en zing nu met ons mee».

Deze avond is de première van de nieuwe tournée die daarna door het gezelschap van Hugo Daled zal ondernomen worden. Hugo Daled zal er dezelfde avond eveneens in eerste auditie een nieuw lied creëren.

# Groot Internationaal militair voetbaltornooi te Oostende

**Ter gelegenheid van de grote vlootoefeningen van de Nato-landen in de Noordzee zullen te Oostende, door de Belgische Zeemacht, grote sportfeesten worden op touw gezet.**

**Zo wordt onder meer een voetbaltornooi betwist tussen vier landen : België, Engeland, Noorwegen en Nederland.**

**Men stond evenwel voor de moeilijkheid dat de Belgische Zeemachtploeg veel sterker tussen de lijnen zal komen dan die van de «bezoekers», die begrijpelijk slechts over een beperkte keus beschikken.**

**Vandaar dat dit tornooi, een handicap-tornooi wordt, Tegen Engeland heeft België 1 doel handicap, tegen Nederland 2 doelen en tegen Noorwegen 3.**

**Deze schiftingswedstrijden gaan door Dinsdag 7 Mei op V.G.O. :**
**14 u. : België—Engeland**
**16 u. : Noorwegen—Nederland.**

**De troostwedstrijd en eindstrijd worden betwist op Donderdag 16 Mei op A. S.O.**

### De finale van de Jonge Voetballer

Er waren veel kandidaten opgekomen voor de provinciale eindstrijd voor de Jonge Voetballer te Roeselare. De volledige resultaten zijn nog niet gekend. Crabeels (schol. V.G.O.) maakte 1 min. 11 sec. Hij deed de eerste parcours in 1 min. 02 sec. (en miste het doel). In de tweede parcours (met linker voet) miste hij de plank en het doel.

Vanloocke (schol. V.G.O.) maakte een tijd van 1 min. 22 sec.

Voor volgend jaar zal V.G.O. een vast parcours aanleggen, zodat bestendig zal kunnen getraind worden. Dit zal ongetwijfeld zijn vruchten afwerpen en vergemakkelijkt ook gevoelig het werk van de trainer.

# Onder de Sportlens

## OOSTENDE

### Hoger beroep verworpen

Zoals verwacht heeft het Comité voor Beroep, het hoger beroep van Zandvoorde verworpen en bestempeld als «klacht zonder doel». Daarmede is deze zaak volledig in het reine getrokken en blijft Hermes' eer en faam onaangetast.

### Roeifilm in Hotel Central

De roeifilm, die reeds op het Sas werd afgerold voor de leden van Sport Nautique, wordt thans, gezien het succes, andermaal afgedraaid op Zaterdag 2 Mei te 20.30 uur in het «Hôtel Central», Wapenplaats.

Naast de roeifilm staan er ook een paar verrassingen op het programma. Een sportieve avond in het vooruitzicht.

### Naar Arsenal

Zo de V.G.O.-jongens zich definitief kunnen redden, werd hen een reisje beloofd naar F.C. Brugge, waar op Sinksendag de fameuse wedstrijd doorgaat : Arsenal—Rapid Wien.

De kaartjes zijn reeds genomen. Aan de roodgelen, door enkele klinkende uitslagen, er nu zelf de hand op te leggen. Zoniet... worden ze verder verkocht. Liefhebbers zullen er genoeg zijn !

### Dujardin speelt door

Victor Dujardin, die Zondag het voorwerp was van een passende hulde, had vooraf besloten dat, indien V.G.O. won tegen C.S. Brugge, deze 250e wedstrijd tevens zijn laatste wedstrijd zou zijn.

Gezien La Louvière echter ook gewonnen heeft en de toestand aldus nog niet voldoende is opgehelderd, heeft Victor wijselijk besloten toch maar door te spelen.

Best zo. Het is nu geen tijd om experimenten te wagen en Dujardin blijft maar best op post.

### Naar Ukkel

De sportliefhebbers, die wensen de verplaatsing mede te maken met de spelers naar Ukkel Sport op Zondag e.k., kunnen zich laten inschrijven in het lokaal «Hotel Stella Maris» voor de kleine prijs van 80 fr. (voor leden van een supporterskring), 100 fr. (voor niet leden). Vertrek te 12 uur stipt. Een car van de Joyeux en een van het Westerkwartier doen ook de verplaatsing mee. Voor de reis naar Namen kan men zich insgelijks daar laten inschrijven voor de prijs van 125 fr. Vertrek te 8 uur.

### V.G.O. naar Luxemburg ?

Na afloop van de competitie zou naar het schijnt getracht worden de V.G.O.-ploeg een korte uitstap te laten ondernemen naar het enig mooie Luxemburg. Men zoekt er een vriendenwedstrijd te spelen en voor de rest zich eens flink te ontspannen.

Deze uitstap wordt bekostigd door enkele vurige en vrijgevige supporters.

### Ooievaar op bezoek

We vernemen de geboorte van de kleine Johnny Geuskens, op 23 April ll. We bieden aan dhr en mevr. Geuskens-Briand, onze goede confrater en secretaris van de Perskring der Kust, onze oprechte gelukwensen ter gelegenheid van deze blijde gebeurtenis.

Na dit ooievaarbezoek zijn de «mannen» in de meerderheid, tenzij een vierde spruit weer voor een herstel van het evenwicht zou zorgen.

### V.G.O.-reserven

Hieronder de samenstelling van de V.G.O.-reserven die thuis spelen tegen Ukkel Sport : Debruyne; Demollin en Mestdagh; Costers, Costers, Patrouille en Maertens; Beirens, Demoor, Neyrinck, M. Naessens en Coopman.

### Naar het kamp

Decraemer en Zwaenepoel van V.G.O. zijn momenteel onbeschikbaar. Eerstgenoemde doet zijn «kamp» te Philippeville, laatstegenoemde te Beverlo.

### Trainingsmatchen

Door A.S.O. werd gevraagd voor aanvang van de volgende competitie te mogen beschikken over 15 en 23 Augustus voor het inrichten van vriendenwedstrijden. V.G.O. zou zodoende beschikken over 16 en 30 Augustus.

Een definitieve beslissing in deze is nog niet genomen.

A.S. Ronse vroeg aan V.G.O. een vriendenwedstrijd te komen betwisten.

We geloven dat V.G.O. op dit verzoek niet zal ingaan.

### Bernard-Beck

Bernard bokste Dinsdag ll. te Antwerpen onbeslist tegen Beck. Bernard had 6 x 3 aanvaard. Daardoor verhoogde hij de kansen van de Antwerpenaar, die moeilijk 8 of 10 ronden kon halen. Toch was de Gistelnaar veruit de meerdere en de uitgesproken beslissing was dan ook een flagrante onrechtvaardigheid.

### Op Hermes

Donderdag 7 Mei wordt op het terrein van Hermes (Béliard) een vriendenwedstrijd gespeeld tussen gemeenteschool Vuurtoren en Hermes.

## MIDDELKERKE

### Jacquetclub Bristol

Donderdag ll. 23 April, werd onze kampioen, Marcel Van Parys, gehuldigd. De beker en de 1e prijs werd hem overhandigd door de voorzitter Ed. Verbrugge. Na de huldiging had een prijskamp plaats met 4.000 fr. prijzen.

Er waren 24 spelers opgekomen waaronder enkele ereleden.

De uitslag :

1. Boddez Prosper, een coupe in kristaal, gift van Ed. Verbrugge.
2. De Schryver Marcel, een reiswekker, geschonken door het huis Soenen.
3. Wiedeman Frans.
4. Deboutte Cyriel.

Alle spelers hadden een prachtige prijs, alsook elke dame van de leden. Gedurende de speling werden sandwiches en pralines aangeboden. Het was een prachtige en gezellige avond die tot in de kleine uurtjes heeft geduurd.

Wij bedanken langs deze weg alle milde gevers voor de prachtige prijzen.

Volgend jaar is het 5 jaar dat de Jacquetclub bestaat. Houdt u dus gereed; het beloofd iets enigs te worden.

Daarmede is het jaar 1952-53 prachtig afgesloten.

### Geslaagde sportavond

Door de «Athletiekvrienden» werd een sportavond georganiseerd in de zaal Corso. Deze avond groeide uit tot een flink succes en we noteerden de aanwezigheid van sportfiguren als : Gernaye, De Cuman, Deschacht, Maes, Tratsaert, A. Dejonghe. Ook burgemeester Titeca en de schepenen Hendrickx en Pylyser waren aanwezig.

## NIEUWPOORT

### Supporters, Zondag naar Koksijde

Zondag zijn wij weer in een derby gewikkeld, namelijk tegen Koksijde. Supporters allen naar het terrein van de Hoge Blekker om onze jongens aan te moedigen. Zij moeten daar winnen, ten eerste voor de punten en ten tweede is het van het grootste belang om hun positie te verbeteren, teneinde de beker in de wacht te kunnen slepen. Jongens S.V. Koksijde is geen kat om zonder handschoenen aan te paken. Dus allen rendez-vous Zondag aan de Hoge Blekker.

### Duivenmaatschappij «Eerlijk moet Vooruit»

Uitslag van de prijsvlucht uit Bretueil van 26 April :

234 duiven. Los om 7 u. Snelheid 1109,36. Eerste duif 9.32.49. Laatste duif 9.45.45.

1. Mercy Albert; 2. Allewereldt Prosper; 3. Fauville Roger; 4. Raecke Em.; 5. Devooght André; 6. Devooght André; 7., 8., 9. Allewereldt Prosper; 10. Coopman André.

Zondag 3 Mei prijsvlucht uit Creil. Gewaarborgd 3.500 fr.

### Ploeg voor Zondag

Ghewy; Sanders en Pylyser; Vanderstede, Florizoone en Develter; Bervoetz, Cremmerye, Vandenabeele, Rammeloo en Ferdinande.

## BLANKENBERGE

### De tweede derby

Volgende ploegen zullen Zondag deze derby betwisten :

DARING : Van Houtte Gilbert; Goes en Wille; Van Houtte Omer, Demeulemeester en Jonckheere; Rotsaert, Vandenberghe, Schotte A., Schotte G. en Decock.

SPORT : Goeminne; Content en Wittevrongel; Waeghe Jean, Verlinde en Waeghe Alex, Pieters, Teirlinck, De Zutter, Smith en Demeulenaere.

Daring's opstelling is nog niet definitief, omdat Demeulemeester, Lauwereyns en Jockheere in doktersbehandeling zijn wegens kwetsuren, zodat het maar Vrijdag zal vaststaan indien zij van de partij kunnen zijn.

## HEIST

### De eersteling van Raoul Denoyel

Zondag jl. is Raoul Denoyel met zijn eerste palm naar Duinbergen teruggekeerd. Hij behaalde zijn eerste overwinning bij de nieuwelingen te Dudzele. De eerste van zijn loopbaan en we hopen dat hij er nog vele zal behalen. Verleden jaar met de B.W.B. nieuwelingen van wal gestoken, moest hij zich tevreden stellen met een reeks ereplaatsen, bij gebrek aan een snelle eindspurt. Op het einde van het wielerseizoen gaf hij in elk geval een sterke indruk die alles beloofde voor het jaar 1953. De voorspellingen zijn dan ook niet verkeerd uitgevallen, want na onlangs een prachtige tweede plaats behaald te hebben, wist hij dus reeds heel vroeg voor een klinkende overwinning te zorgen. De overwinning zal aan Denoyel waarschijnlijk het zelfvertrouwen geven, dat er nodig is om een verder succes te verwezenlijken.

Vermelden we ook dat zijn vriend Bil uit Duinbergen eveneens regelmatig binnen de prijzen eindigt en flinke vorderingen maakt. Ook van hem verwachten we binnen kort een buitengewone prestatie.

### Zwarte dag

Zondag jl. was het een nederlaag voor F.C. Heist op de ganse lijn. Zeker iets wat reeds lang geleden is. Tegen Club Brugge moesten zowel de kadetten als de reserven nipt het onderspit delven, terwijl de grote strijd te Nieuwpoort ook in het nadeel van groen en wit is uitgevallen. We hopen echter dat Zondag a.s. de zegereeks hernomen wordt.

### De vlucht naar Nieuwpoort

Iedere rasechte supporter wilde Zondag ooggetuige zijn van deze belangrijke wedstrijd te Nieuwpoort. Twee autocars waren reeds vertrokken, toen nog heel wat mensen ontgoocheld moesten achterblijven. Vele andere supporters deden de verplaatsing in een personenauto met vriend of kennis, terwijl de moedigsten het trajekt per fiets deden. Heist was goed vertegenwoordigd te Nieuwpoort en het was dan ook wel dubbel jammer, dat zij getuige moesten zijn van een bijna ongelukkige nederlaag.

### Vriendenwedstrijd

Heden Vrijdag 1 Mei, gaat dus de aangekondigde vriendenwedstrijd door tegen S.K.V.O. Aanvang te 15 u.

## DE PANNE

### Bij R.C. Pannois

Zondag gaat de verplaatsing naar Lissewege, waar denkelijk met een forfait zal gewonnen worden, daar het gaat tegen het zwakke broertje der reeks. Denkelijk zal Goderis zijn heroptreden doen, daar zijn hand uit het plaasterverband is genomen. Voor de laatste verplaatsing van het seizoen, supporters, vergezelt uw ploeg om ze aan te moedigen !


PRIOR

WEDSTRIJD VAN 26 APRIL 1953

BRUTO-ONTVANGST 5 millioen 920.179 fr.

GEEN MAXIMUM. Eén enkele deelnemer met 12 juiste uitslagen zou 1 millioen 332.041 fr. gewonnen hebben !

27 x 11 punten, aan elk 18.500,55 fr.
1.092 x 10 punten, aan elk 731,90 fr.
9.254 x 9 punten, aan elk 57,55 fr.

Raadpleegt de lijst de prijzen in alle depots van PRIOR.

(2459)


## Basket-Ball

# ASO «au grand complet» hervat zich

### V.P. DOORNIK 37 - A.S.O. 51

V.P. DOORNIK : 17 doelpunten, 3 strafworpen op 8, 11 persoonlijke fouten, 1 technische fout.

A.S.O. : 21 doelpunten, 9 strafworpen op 16, 7 persoonlijke fouten, 1 technische fout.

Een volledige A.S.O.-ploeg, die het belang der inzet goed voor ogen zag, is er Zondag ll. gemakkelijk in geslaagd V. P. Doornik op eigen terrein te verslaan. De roodgroenen namen een daverende start en stonden na 5 minuten reeds met 13-0 aan de leiding. Roose, Verkempinck en Van Sevenant besloten mooie combinaties. Het A.S.O.-overwicht bleef aanhouden : 2-17. Wanneer Roose het spel verlaat, komt er een kentering bij de thuisploeg, die met verre worpen een groot gedeelte van haar achterstand weet in te lopen. Wanneer Roose terug op het terrein komt, is de stand 12-20. Het spel is nu verdeeld en om beurten doelen beide ploegen. Rust komt met 18-29. Vermelden we nog voor de eerste time dat Doornik slechts een doelpunt kon aantekenen onder het panneel, als gevolg van een rappe tegenaanval, terwijl de overige 16 punten hetzij uit verre worpen, hetzij uit strafworpen voortkwamen.

In de tweede helft stelt A.S.O. F. Buysse op de centerplaats. Deze samenstelling valt mee, want A.S.O. bewerkt een 24-40 voorsprong. De roodgroenen doen nu verschillende vervangingen, daar talrijke spelers door de warmte vermoeid geraken. Aan de drie laatste minuten is de stand 32-48. Beide verdedigingen worden nog een paar malen verrast, zodat wanneer het eindsignaal weerklinkt, de stand 37-51 luidt. In een algemene vreugde vallen de A.S.O.-spelers elkaar om de hals : ze zijn nu definitief kampioen 1952-53 in Bevordering A. Deze vreugde is nog groter, wanneer ze een paar minuten later vernemen dat A.S.U.B. op eigen veld moest onderdoen voor Péruwelz met 46-48.

De A.S.O.-ploeg : Minne 3-2; Roose 9-6; Van Sevenant 7-2; Buysse F. 3-7; Buysse R.; Borrey 0-2; Verkempinck 7-3.

A. S. O. - KAMPIOENENBAL OP 9 MEI 1953 OM 21 U. in LAITERIE ROYALE
Inkomprijs : 10 fr. -:-
-:- Dranken vanaf 9 fr.

### V.P. DOORNIK 21 - A.S.O. 44

De A.S.O.-ploeg : Costenoble 2-3; Geryl 3-4; Van Damme 7-9; Struys 2-4; Van Baelenberghe 2-2; Vandevelde 1-0; Pyson 2-3; Molleman; Benthein.

De roodgroene 2e ploeg, die verleden Zondag naar Doornik trok, zeker van de zege, maar met de betrachting hun rekord van 55 punten te verbeteren, faalde bij dit betrachten. De kansen tot doelen zijn er geweest, ontelbaar, maar veel nut hebben de roodgroene reserven er niet kunnen uit trekken. In de eerste plaats is dit te wijten aan het terrein zelf, het terrein kon best vergeleken worden met een hellend vlak, met een hoogteverschil van circa 0,30 m. De eerste vereiste was dus de weg naar de ring met succes te vinden, iets waarin de A.S.O.-ploeg slechts laat in slaagde, zodat de rust kwam met een 3-19 stand in het voordeel der A.S.O.-jongens. Naar deze 3-19 stand laat vermoeden, was er slechts één ploeg op het terrein. Niets is minder waar. De roodgroene verdedigers hadden het niet onder de markt met de aanvallen der pompiers en in beide kampen was het duel onder de ring potig. Inderdaad, de strenge, maar ook rechtvaardige scheidsrechter Moulin, liet toe dat er onder het bord een tikje harder gespeeld werd. Blijkbaar was dat de A.S.O. verdedigers naar de zin en slechst éénmaal gelukten de pompiers er in de weg naar de basket te vinden. De tweede helft mag de helft der gemiste doelkansen genoemd worden, dit ten minste voor wat de Oostendenaars betreft. Het samenspel der roodgroenen liet veel te wensen over, en met uitzondering van Costenoble, hadden alle roodgroenen als enige hoofdbekommernis punten te maken. Dit liet toe aan V.P. Doornik min of meer gelijke tred te houden. Alles bij elkaar mag men op een matige A.S.O.-prestatie terugblikken. Uitblinker bij de roodgroenen was zeker wel Vandamme.

A.S.O.'s tweede ploeg staat momenteel met 2 punten voorop. Willen ook zij dit jaar de kampioenentitel op zak steken, dan dient er Donderdagavond tegen V.G.O. gespeeld te worden. Niet als een individu, maar als een ploeg, en dat kan !

### BEVORDERING A HEREN RESERVEN

| | |
|---|---|
| A.S.U.B. — Péruwelz | 69—14 |
| VP Doornik — A.S.O. | 21—44 |
| Moeskroen — Blankenberge | 20—30 |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. A.S.O. | 21 | 19 | 2 | 0 | 780 | 502 | 38 |
| 2. BC Ronse | 21 | 18 | 3 | 0 | 753 | 591 | 36 |
| 3. Am. Gent | 21 | 15 | 6 | 0 | 788 | 616 | 30 |
| 4. A.S.U.B. | 21 | 13 | 8 | 0 | 868 | 669 | 26 |
| 5. Sfinx Ronse | 17 | 12 | 5 | 0 | 690 | 554 | 24 |
| 6. Blank'ge | 21 | 11 | 10 | 0 | 543 | 583 | 22 |
| 7. Moeskroen | 22 | 8 | 14 | 0 | 734 | 792 | 16 |
| 8. V.G.O. | 20 | 6 | 13 | 1 | 514 | 617 | 13 |
| 9. El. Doornik | 21 | 6 | 14 | 1 | 665 | 779 | 13 |
| 10. Ghent BC | 21 | 6 | 15 | 0 | 625 | 768 | 12 |
| 11. Péruwelz | 20 | 5 | 15 | 0 | 486 | 794 | 10 |
| 12. VP Doornik | 20 | 3 | 17 | 0 | 501 | 751 | 6 |

# De Federatie van de vogelpikclubs in feest

Op Zaterdag 25 April hield de Federatie haar jaarlijkse feestavond, die bestond in de uitreiking van de bekers aan de kampioenen, gevolgd door gezellig samenzijn en bal.

Deze feestavond had plaats in het hotel Concordia. Een massa vogelpikkers met hun echtgenote waren opgekomen om deel te nemen aan deze avond.

Na een inleidend voorwoord van de voorzitter van de Federatie, de heer notaris Lacourt, waarin hij inzonderheid de nadruk legde op de steeds toenemende vooruitgang van de Federatie, de innige en broederlijke samenwerking onder de leden en een welkomwoord, stuurde aan een machtige afvaardiging van Brugge, ging de voorzitter over tot de uitreiking van de bekers aan de titularissen met name :

In de eerste afdeling de Rode Duivels, die eveneens beslag legden op de wisselbeker van de brouwerij Anglo Belge van Zulte.

In de tweede afdeling de P.V. Boys.

Aan beide kampioenen werd eveneens een herinneringsmedaille aangeboden.

De Lange Frans Vrienden veroverden de steeds zo fel betwiste prachtige wisselschaal van de Voorzitter.

Krak I legde beslag op de coupe van de gelegenheidskamp van deze avond, terwijl een coupje te beurt viel aan club Tops, de benjamin van de Federatie.

Op voorstel van de voorzitter werden de kampioenen uitbundig toegejuicht en in de bloemen gezet.

De feestavond verliep in de beste stemming ter bevrediging én van de feestvierenden én van de supporters en supporteressen. Zeker en vast verdient de inrichter van deze feestavond, de heer Jules Lescroart, een waar proficiat.

### UITSLAG VAN DE WEDSTRIJD ASTRA BOYS - BLOMPOTVRIENDEN

| | |
|---|---|
| Verscheuren L. — Deryker A. | 2—1 |
| Devos C. — Deryker S. | 1—2 |
| Dewulf E. — Debruyne C. | 1—2 |
| Martin L. — De Sadeleire J. | 2—1 |
| De Groote G. — Senecaut J. | 1—2 |
| Lauweryns L. — Adriaans M. | 1—2 |
| Desmet A. — Maertens J. | 2—1 |
| Deknaep J. — Schmidt A. | 2—1 |
| Malfait K. — Dejonghe J. | 2—0 |
| Dewulf K. — Vereecke A. | 1—2 |
| Bruneel C. — Senecaut W. | 2—1 |

Het was een prachtige match, waarin alle spelers van de beide ploegen hun best deden voor de eindoverwinning. De spanning verhoogde nadat het 5-5 werd. De laatste speler van de Blompotvrienden moest de vlag strijken voor de betere speler van de Astra Club.

Club Astra speelde deze avond zijn eerste match en won de eerste manche. Club Astra laat zich dit jaar aansluiten bij de Federatie en is er wel op belust in de tweede afdeling, waarin ze zal ingelijfd worden, mooi figuur te slaan. Indien er andere clubs zijn, die tegen Astra Club willen oefenen, worden ze zeer welkom geheten. Proficiat Astra Club.

### ALGEMENE VERGADERING

Dinsdag a.s. 5 Mei, jaarlijkse algemene vergadering van de Federatie in het lokaal van de Federatie, Hôtel Argus, St Jorisstraat, 1, waartoe alle clubs uitgenodigd worden een afvaardiging te sturen. Nieuwe clubs, die zich zouden willen aansluiten, worden vriendelijk verzocht op deze vergadering tegenwoordig te zijn.

# GROTE GRATIS PRONOSTIEKWEDSTRIJD

## DEELNEMINGSBULLETIJN

**NAAM :** .....

**Voornaam :** .....

**Adres :** .....

.....

**27**

**Leesbaar schrijven a.u.b.** invullen : 1, 2 of x.

| | | Kopij voor de deelnemer. |
|---|---|---|
| A.S.O. — Boom FC | —— | A.S.O. — Boom FC —— |
| Lierse — Lyra | —— | Lierse — Lyra —— |
| St Niklaas — White Star | —— | St Niklaas — White Star —— |
| US Doornik — FC Brugge | —— | US Doornik — FC Brugge —— |
| Ukkel Sp. — V.G.O. | —— | Ukkel Sp. — V.G.O. —— |
| D. Leuven — Dendermonde | —— | D. Leuven — Dendermonde —— |
| Hamme — La Louvière | —— | Hamme — La Louvière —— |
| S.K.V.O. — Torhout | —— | S.K.V.O. — Torhout —— |
| D. Blank'ge — SV Blank'ge | —— | D. Blank'ge — SV Blank'ge —— |
| Knokke — Lauwe | —— | Knokke — Lauwe —— |
| Heist — St Joris | —— | Heist — St Joris —— |
| Sijsele — Middelkerke | —— | Sijsele — Middelkerke —— |
| Koksijde — Nieuwpoort | —— | Koksijde — Nieuwpoort —— |
| Lissewege — De Panne | —— | Lissewege — De Panne —— |
| Veurne — Bredene | —— | Veurne — Bredene —— |
| Den Haan — Gistel | —— | Den Haan — Gistel —— |

# Klacht van VGO te Brussel aanvaard

(Vervolg van blz. 5)

zijn doel, komt in botsing met de stopper. Beide spelers vallen ten gronde en Neirynck (V.G.O.), die ondertussen het leder bemachtigde, schiet binnen. De scheidsrechter kent doel toe. De spelers van V.G.O. nemen hun plaats in op hun speelhelft. De scheidsrechter komt naar het midden van het terrein. Op geroep van afgevaardigden en supporters van Dendermonde keert de scheidsrechter zich om, komt bij de twee gevallen spelers en raadpleegt daarna zijn grenswachter. Onmiddellijk daarop vernietigt hij het doelpunt en herneemt het spel met scheidsrechtersbal.

Na voorlezing van deze klacht vraagt de afgevaardigde van V.G.O., dat de scheidsrechter een uiteenzetting zou geven van de feiten, zoals hij ze gezien heeft.

Na deze uiteenzetting van dhr Dermaut, kwam dhr Vandenberghe aan het woord en stelde verschillende vragen nopens de plaatsing van de referee op het ogenblik der feiten, of hij de mening was toegedaan dat de spelers ernstig geraakt waren (waarop dhr Dermaut «neen» antwoordde), of de bal ten gevolge van de botsing onmiddellijk in het doel werd getrapt en of hij het doel had toegekend.

Dhr Dermaut beantwoordde deze vragen bevestigend en gaf toe dat de tussenkomst van de linesman geen zin had, daar het niet ging om een spelphase, maar om een botsing tussen twee spelers van dezelfde ploeg op het ogenblik dat het doel werd aangetekend.

Na nog enkele wederzijdse vragen, moesten zich de partijen terugtrekken.

Na enkele tijd werd de beslissing van het Midden Scheidsrechterscomité bekend gemaakt, die luidde als volgt :

Overwegende dat 2 spelers van dezelfde ploeg op elkaar botsten en dat de referee het doelpunt, dat terzelfder tijd werd aangetekend, toegekend heeft;
Overwegende dat hij na tussenkomst van de linesman dit doel ten onrechte afkeurde, daar hier geen fouten werden begaan en het doel regelmatig werd aangetekend;
Is van oordeel dat hier een scheidsrechterlijke dwaling werd begaan en de bezoekende ploeg ten onrechte een doelpunt niet werd toegekend;
Verwijst de zaak naar het Sportcomité voor verdere beslissing.

Bij het ter pers gaan vernemen we dat deze zaak zal behandeld worden op Woensdag 13 Mei 1953.

# Onze pronostiekwedstrijd

## UITSLAGEN VAN DEZE WEEK

1. Charles Berten, Bredene 13
Heuseqnin Georges, Oostende
3. Deplanter Maria, Nieuwpoort 12
Derijcker André, Oostende
Elegeert Gilbert, Oostende
Gobert Hubrecht, Heist
Kimpe René, Blankenberge
Krekelberghe Alberic, Oostende
Mercier Hector, Oostende
Mylle Maurits, Oostende
Peel Albert, Middelkerke
12. Calcoen H.A., Oostende 11
Delameilleure Florent, Middelkerke
Devettere Albert, Oostende
Devey David, Oostende
Lambrecht Omer, Opex
Legein Daniel, Oostduinkerke
Maertens Jozef, Oostende
Mestdagh Pierre, Blankenberge
Neyts Louis, Heist
Roose Louis, Heist
Schoutteeten Simon, Blank'ge
Tratsaert André, Oostende
Van Troostenberghe Carlo, Middelk.
25. Berton Charles, Heist 10
Borrey Emile, Oostende
Bostyn Alida, Bredene
Bousse André, Oostende
Brysse Maurits, Stene
Coulier Pieter, De Panne
Debaets Marie, Oostende
Devisscher Emile, Oostende
Haerinck Theo, Heist
Meyers Alfons, Oostende
Mortier Germain, St Joris ten Distel
Nolf Freddy, Oostende
Quyo Jan, Nieuwpoort
Rotsaert Willy, Heist
Senaeve Alfons, Konterdam
Vanden Berghe Roland, Uitkerke
Vandierendounck Omer, Heist
Vanneste Rudi, Torhout
Vermeersch Fernand, Oostende
Wille Marcel, Blankenberge
45. Volgen de deelnemers met 9 en minder punten.

## DE STAND TOT NOG TOE

1. Devettere Albert, Oostende 278
2. Gobert Hubrecht, Heist 272
Mylle Maurits, Oostende
4. Neyts Louis, Heist 269
5. Berten Charles, Oostende 265
6. Vanden Berghe Rol., Uitkerke 264
7. Elegeert Gilbert, Oostende 260
Maertens Jozef, Oostende
9. Heusequin Georges, Oostende 259
Mestdagh Pieter, Blank'ge
Nolf Freddy, Oostende
12. Kimpe René, Blankenberge 257
Krekelberghe Alberic, Oostende
14. Schoutteeten Simon, Blank'ge 255
15. Roose Louis, Heist 254
16. Delameilleure Fl., Middelk. 253
17. Vermeersch Fernand, Oostende 251
18. Calcoen H.A., Oostende 250
Coppejans Jozef, Heist
20. Legein Daniel, Oostduinkerke 249
21. Lambrecht Omer, Oostende 246
22. Peel Albert, Middelkerke 245
23. Ghevaert André, Heist 244
24. Debaets Marie, Oostende 240
25. Coulier Pieter, De Panne 239
26. Boets Roger, Oostende 238
Brysse Maurits, Stene
Rotsaert Willy, Heist
Senaeve Alfons, Konterdam
Tratsaert André, Oostende
31. Devriendt Liliane, Oostende 237
32. Strubbe Alfons, Konterdam 236
Vandenberghe Henri, Stene
34. Billiet Roland, Oostende 235
35. Mercier Hector, Oostende 234
36. Simon Frans, Oostende 233
Vanneste Rudi, Torhout
38. Debruyne Leo, Oostende 231
De Rijcker Constant, Blank'ge
40. Blondeel Marcel, Nieuwpoort 230
Martony Leon, Heist
Wille Marcel, Blankenberge
43. Volgen de deelnemers met minder punten.

# VRIJDAG 1 MEI

**Zoals we vorige week aankondigden hebben de Oostendse voetballiefhebbers op heden Vrijdag 1 Mei de keus. Willen ze de ouderen nog eens aan het werk zien of willen ze integendeeel «zij die komen» eens van nabij leren kennen ? A.S.O. en Hermes bieden hen de kans, maar kiezen moeten ze, ongelukkiglijk !**

## VETERANEN

Op A.S.O. wordt een belangrijke ontmoeting gespeeld tussen de veteranenploegen van roodgroen en deze van S.C. Anderlecht.

Hier staan we voor een wedstrijd die zeker zeer aangenaam zal zijn om volgen en waarbij meerdere oude gloriën voldoende zullen bewijzen, dat een vos wel zijn haren, maar... zijn streken niet verliest.

Deze wedstrijd, die aanvangt om 15 u., zal dan ook een buitenkansje zijn voor hen, die destijds een Mertens of een Luxem of een Vernimmen aan het werk hebben gezien. Het staat buiten kijf, dat de lokalen zich wellicht bij een eervolle nederlaag zullen moeten neerleggen.

De samenstelling der ploegen :

**A.S.O. :**
Vandenbouhede;
Depauw Fr. en Tanghe;
Dejonghe, Wets en Cappelier;
Fé Vandendriessche, Deweert Joseph, Lenaers, Billiet en Depoorter.

**S.C. Anderlecht**
Mertens;
Depauw en Vander Stock;
Borremans, Roosens en Vernimmen;
Luxem, Van Cotthem, Mettens, Deraeymacker en De Becker L.
Reserven : Baillard, Luxem, Paduat, Xhoneux, Lummens en Sluys.

Voegen we hieraan nog toe dat dhr Bauwens, verzorger van ons nationaal team, eveneens deze verplaatsing meemaakt.

Sportmannen, houdt dus deze namiddag vrij !

## JEUGDPLOEGEN

Op Béliard gaan daarentegen twee jeugdwedstrijden door, die helemaal niet over het hoofd mogen gezien. Hermes en V.G.O. stellen voor de gelegenheid hun sterkste scholieren- en juniorselftallen op en willen hun «jeugd» eens meten.

Deze wedstrijden gaan door om 16 en om 17 uur.

Hieronder laten we ook nogmaals de samenstellingen volgen van de ploegen die werden aangekondigd :

**HERMES (jun.) :**
**Maene; Vansteenkiste en Seynhaeve; Vercruysse, Ameloot en Delrue; Vandenbroucke, Vanslembrouck, Verhoest; Missine en Meyns.**

Daarin steken dus zes elementen die reeds in de eerste ploeg speelden.

**V.G.O. (jun.) :**
**Debruyne; Zwaenepoel en Pieters; Jolyt, Beerens en Van Hooren; Ingelbrecht, Sanders, Beernaert, Naessens en Vandenberghe.**

Hier treffen we dus drie Heysel-elementen terwijl Sanders, Beernaert en Naessens, ook reeds in de eerste ploeg uitkwamen .

**HERMES (schol.) :**
**Anys; Vandenberghe en De Vreker; Naeyaert, Van Massenhove en Gyselen; Lanckriet, Boydens, Spegelaere, Vercruysse en Naert.**

Hermes brengt hier vooral een sterke voorhoede met Lanckriet en beide binnenspelers als grote troeven.

**V.G.O. (schol.) :**
**Leerman; Delaere en Vandenberghe; De Keyser, Durand en Van Loocke; Claeys, Baert, Dufait, Naessens en Pieters.**

Hier vinden we eveneens een sterk middentrio met in de verdediging Vandenberghe en in de halflijn twee flinke halfs.

Er zal dus op 1 Mei op Hermes heel wat te kijken en te genieten zijn. Sportmannen, U krijgt dus de keus : ofwel de «ouderen» op A.S.O., ofwel de «jeugd» op Hermes.

# Voetbal voor Zondag

## TWEEDE NATIONAAL
## A.S.O. - F.C. BOOM

De Steenbakkers wisten vorig jaar te Oostende een nipte 2-3 overwinning te bevechten en dit, nadat ze aan de rust met 2-0 in het krijt stonden. Wat bewijst dat de bezoekers geen katjes zijn om zonder handschoenen aan te pakken, en gezien de roodgroenen anderzijds nu bepaald niet schitteren voor eigen publiek, is het wel niet uitgesloten dat — om maar weer eens de pronostiekers te foppen — de ploegen uiteindelijk de punten zullen delen.

A.S.O. wijzigt zijn opstelling niet.

RC TIENEN — CS Verviers
RC BRUSSEL — Stade Leuven
FC RONSE — Kortrijk Sport
WATERSCHEI — St Truiden
US DOORNIK — FC Brugge
LIERSE — LYRA
ST NIKLAAS SK — WHITE STAR
A.S. OOSTENDE — Boom FC
(Plovier; Maes, Verkeyn)

## DERDE NATIONAAL B
## UKKEL SPORT - V.G.O.

Het is geruststellend te zien, hoe de afstand tussen V.G.O. en La Louvière steeds «drie punten» blijft. De beste verdediging is echter de aanval en, gezien de roodgelen Zondag ll. bewezen hebben nog te kunnen vechten voor een overwinning en, wat meer is, zelfs zeer aardig te kunnen voetballen, menen we dat Ukkel Sport best de zaken niet te gemakkelijk zou opnemen. Indien de roodgelen Zondag met hetzelfde spel uitpakken als tegen C.S. Brugge, zien we hen zelfs in staat te Ukkel iets op te halen.

Vermelden we nog dat José Gysels, die zeer goed presteerde in de reserven, zijn heroptreden doet en zichzelf zal willen overtreffen.

Hieronder dan de ploeg voor deze verplaatsing : Van Volcem; Vermote en Swimberghe; Et. Pieters, Dujardin en Veeckman; Gysels, Sanders, Roland Pieters, Melis en Hubrechsen.

E. AALST — AEC Bergen
CS BRUGGE — Union Namen
Dar. Leuven — AV DENDERMONDE
CS SCHAARBEEK — RC Doornik
FC IZEGEM — Union Halle
BOUSSU-BOIS — SK Beveren
V. HAMME — La Louvière
UKKEL SPORT — V.G. Oostende
(Lucq; Van Obbergen, De Roost)

## EERSTE PROVINCIAAL
## S.K.V.O. - F.C. TORHOUT

Met belangstelling wordt naar de uitslag van deze wedstrijd uitgezien. Wat zullen de groenwitten verrichten ? Wordt het een nieuwe ontgoocheling of halen ze weer twee punten binnen schot. Er moet een weg zijn om S.K.V.O. te redden. Maar die weg wordt maar gevonden, indien de elf acteurs zich nu eens 90 mniuten lang volledig in de strijd willen werpen. Geestdrift is het eerste wapen, waarmede bedreigde ploegen zich kunnen redden. De samenstelling wordt niet gewijzigd.

WERVIK — Ingelmunster
D. BLANK'GE — SV BLANK'GE
(Dekeirschieter; Vanhoutte en De spiegel)
Aalbeke — SC MENEN
HARELBEKE — ZWEVEGEM
TIELT — Herseeuw
KNOKKE — Lauwe
(Maes E.; Decorte E., Germonpré)
Oostrozebeke — IEPER
S.K.V. OOSTENDE — TORHOUT
(Kerkhof; V.d.Driessche, Haegeman)

## RESERVEN DERDE NAT. B

V.G.O. — Ukkel Sp. (Van Loocke)

## RESERVEN 2e NATIONAAL

Boom FC — A.S.O. (Verheyden Fr.)

## TWEEDE PROVINCIAAL A

HEIST — St Joris (Monteyne G.)
Koksijde — NIEUWPOORT
(De Lissnyder)
SIJSELE — Middelkerke (Deloof)
Lissewege — DE PANNE (V.d. Bon)
VEURNE — Bredene (Bécu)
DEN HAAN — Gistel (Vandenberghe)
STEENBRUGGE — Koekelare
ST KRUIS — CONCORDIA

## DERDE SPECIAAL A

Ste Kruis — FC Brugge

## DERDE SPECIAAL B

Veurne — A.S.O. (Lips)

## JUNIORS B

FC Brugge — FC Torhout
CS Brugge — FC Heist ('t Kindt)

## SCHOLIEREN A

FC Brugge — Knokke (Steen O.)

## KADETTEN A

SV Blank'ge — A.S.O. (Jooris)
FC Brugge B — D. Blank'ge (Vanhove)
Heist — Knokke (Vrebos)

## KADETTEN B

FC Brugge — Bredene
(Vannieuwenhuyse)
V.G.O. — A.S.O. (Demolder) 10 u.
CS Brugge — Eernegem

**De Panne 5 - Sijsele 2**

# De wedstrijd der gemiste kansen

Zoals we hierboven in onze titel schrijven, werd deze wedstrijd die der gemiste kansen. De thuisploeg had meer geluk bij het naar doel schieten. Van een paar blunders der bezoekende verdediging kon zij dan ook gebruik maken om de scoor hoger te doen lopen. Gehandicapeerd door de afwezigheid van Goderis en Declercq, de ene de goalgetter bij uitstek en de andere de bedrijvige kanthalf, moesten de Ratten beroep doen op Gaston Lauwaert om de midvoorplaats te bekleden, terwijl Velghe Maurice de plaats innam van Declercq. Zeggen we onmiddellijk dat Gaston goede dingen afwisselde met slechte. Zo zagen we rond de 10e minuut van de eerste helft, hoe hij drie prachtige scoorkansen om de hals bracht, door gemis aan zelfbeheersing. Telkenmale schoot hij torenhoog boven de lat. Rond de 25e minuut zagen we dan integendeel een staaltje voetbal, dat we van hem nog niet dikwijls zagen. Bij het amortisseren van een kopbal liet hij de bal voor zijn voeten vallen om dan in de vlucht een kanjer op doel te plaatsen, die echter zijn doel miste. Hij bracht sensatie bij het begin van de tweede helft. Wanneer Tegentoff hem de bal toespeelde bij het hervatten van de speelhelft, dribbelde hij vier man om in de hoek te besluiten. De keeper der bezoekers had goed te vissen, vooraleer te duikelen was het leder al in het net verdwenen.

Velghe Maurice was ditmaal de minste in de ploeg. Het moet ons uit de pen dat deze speler te veel tierlatijntjes bij zijn spel voortbrengt, wat altijd werkt als een rem op het ploegspel. Balcontrole bezit hij wel, maar hij moet leren de bal rapper doorgeven. Nys was zoals altijd de uitblinker van de ploeg, de rots in de verdediging. Deze speler is wel deze, die de grootste regelmatigheid aan de dag heeft gelegd gedurende dit speelseizoen. Was over het algemeen de verdediging in een goede dag, dan kunnen wij toch zeggen dat Simonart dikwijls de supporters kippenvel bezorgt bij zijn weinig klemvast optreden.

Door de hevige wind, die waaide over het terrein, zagen wij van weerszijden geen mooi spel. Sijsele dat niet goed in de nederlaag kon berusten, stelde zich op het einde van de wedstrijd weinig sportief aan, door de beslissingen van scheidsrechter Gernaye altijd te beknibbelen.

## DE WEDSTRIJD

De thuisploeg, die de toss won, zette in tegen wind, maar de zon in de rug. Een paar gevaarlijke aanvallen der thuisploeg werden door overhaasting om de hals gebracht, terwijl aan de overkant de doellat redding bracht, bij een kopbal van de rechtsbuiten der bezoekers. Wanneer rond de 15e min. Rosseel een pas geeft aan Lauwaert, schiet deze laatste op de keeper, maar kan hernemen om de stand te openen : 1-0.

Zes min. laten, bij een vrijschop genomen door Vanloo, kan Neuville hernemen om de stand op te drijven : 2-0. Aan de 28e min., samenspel Lauwaert-Tegentoff en deze laatste besluit in de winkelhaak : 3-0. Sijsele dringt gevaarlijk aan, maar kan niet besluiten. Hierop werd rust gefloten. Bij het hervatten van de 2e helft speelt Tegetoff de bal naar Lauwaert, die vier man dribbelt en in de hoek schiet. Aan de 64e min. kan de rechtsbinnen van Sijsele de achterstand milderen op een ver schot waarbij onze keeper slecht geplaatst stond : 4-1. De Panne is nu weer in de aanval. Wanneer aan de 71e min. Lauwaert een pas geeft aan Tegetoff, verrast deze de keeper door de bal met de verkeerde voet in het net te plaatsen : 5-1. Bij een corner genomen door Sijsele op 8 minuten voor het einde, ontstaat een schermutseling voor het Racingdoel, waarbij de bal in de touwen verdwijnt. Met Racing in de aanval, komt het einde.

De ploeg van R.C. De Panne : Simonart; Vanloo en Nys; Riecherts, Velghe en Vormzele; Deconinck, Tegetoff, Lauwaert, Vanneuville en Rosseel.

# NIEUWPOORT

## Stadstoelagen

Het stadsbestuur heeft onlangs opnieuw een toelage verleend aan heel wat stedelijke verenigingen, tot hulp in het dekken van hun onkosten of als tegemoetkoming voor het inrichten van feestelijkheden of vermakelijkheden. Ook een paar vreemde verenigingen komen voor deze steun in aanmerking. Deze toelagen zijn de volgende :

BOEKERIJEN :

Davidsfonds 1500 fr.; Zonnebloem 1500 fr.; Willemfonds 1500 fr.

CULTURELE VERENIGINGEN :

Santhooftchorale 1000 fr.; Katholieke fanfare 10.000 fr.; Philharmonie 10.000 fr.; Davidsfonds (per ingerichte avond) 200 fr.

SOCIALE WERKEN :

Milac 1000 fr.; Licht en Liefde (blinden) 500 fr.; Nat. Werk voor Kinderwelzijn 2000 fr.; Dienst voor voorlichting bij beroepskeuze 1000 fr.; Praenatale consultaties 4000 fr.

LANDBOUW en VEETEELT :

Landbouwcommissie en veekweeksyndikaat 6000 fr.; Bestrijding runder-tuberculose 1500 fr.

DIVERSE VERENIGINGEN :

Coupe - Georgekermiscomité 2000 fr.; Kaaikermiscomité 6000 fr.; De strandleeuwerik (vogelvereniging) 1000 fr.; De Vrolijke Wielrijders 7000 fr.; De Vrije Wielrijders 1500 fr.; Verbroedering der vaderlandslievende verenigingen 1000 fr.; Duivenmaatschappij «De IJzerbode» en «Eerlijk moet Vooruit» 750 fr.; De Vrolijke Kaarters 500 fr.; De Lustige Kaarters 500 fr.; De Vrije Zwemmers 6000 fr.; De Baarsvissers 2500 fr.; St Sebastiaansgilde 1500 fr.; Schuttersmaatschappij «Willem Tell» 500 fr.; Kaartersclub Astri 500 fr.; Kroostrijke Gezinnen 500 fr.

## Een gewestelijk bureau voor toerisme

Het Commissariaat Generaal van Toerisme heeft er in toegestemd, dat er in de Oostendse kursaal een gewestelijk bureau voor toerisme zal geopend worden, dat rechtstreeks van het Commissariaat Generaal zal afhangen en de toeristen zal inlichten omtrent de feestelijkheden, attrakties en bezienswaardigheden van Oostende, de kust en het ganse land.

Dit zal een grote verbetering zijn, daar het plaatselijk bureau voor toerisme beneden alles blijft.

## Prijskamp Manillen tussen Schutters en Gazelec

Deze uitdagingswedstrijd werd schitterend gewonnen door de Gazelec met 20 partijen en 2951 punten tegen schutters 12 partijen en 2607 punten.

Harry Vanarendt van de Gazelec klasseerde zich de eerste. Won al de 4 partijen en behaalde 464 punten.

## Bij de Baarsvissers

De baarsvissers wisten de 5e plaats te bemachtigen in het interclubkampioenschap van West-Vlaanderen te Roeselare. Eerstdaags komen deze vissers met de palm naar huis.

## Het rampenfonds

In de werkzaamheden van het plaatselijk rampenfonds is men thans bezig aan de phase B. Deze bestaat hierin dat voor de schade, opgelopen aan huishoudelijke uitrusting en aan bedrijfswerktuigen, vergoedingen uitbetaald worden zowel in speciën als in aankoopbons. Deze phase is thans halfweg. Het plaatselijk rampenfonds werd overgemaakt door particulieren en gezamenlijke giften, bedraagt ruim 200.000 fr. Naast de bijzondere giften, die we reeds vermeld hebben, zijn de laatste tijden nog de volgende bijgekomen :

Rethorikagilde 1000 fr.; V.V.V. 100 fr.; St Bernarduscollege 1000 fr.; De Strandleeuwerik 250 fr.; De Vrije Zwemmers 300 fr.; Davidsfonds 500 fr.

## Zitdagen

Goedkope woningen : Op Zaterdag 2 Mei, in de bovenzaal van het stadhuis van 16.30 u. tot 18 u.

## Burgerlijke stand

Geboorten : Vanpraet Wilfried van Eduard en Hollevoet Angèle, Gistelstr. 17, Westende; Sanders Willy van Maurits en Deprez Simonne, Polderstr. 30, Oostduinkerke; Pape Dany v. Amedeus en Verhelst Laura, Molenstr. 50, Slijpe.

Huwelijksafk. : Plysier Roger, slotenmaker, Diksmuide en t'Jaeckx Simonne, werkster; Albrecht Frans, visser en Dekien Rosa, huishoudster; Dewilde Albert, matroos en Declerck Margaretha, z.b., Mannekensvere.

Huwelijk : Vantielcke Gustaaf, bediende en Vanhoeck Esther, huishoudster.

## Zondagdienst

APOTHEKERSD. : Dhr Cools, Marktstraat, open van 9-12 en van 16-18 u.

POLITIE : Dhr Adj. Commissaris. Telefoon : 234.78.

## Aanwinst voor museum

Op 19 April werd door N.718 ten N.-O. van de Noordhinder een groot dijbeen van een mammoet opgevist, wegende 20 kgr en hebbende een lengte van 0,90 centimeter.

Dit dijbeen werd door de h. René Hillebrandt aan ons museum overgemaakt, waar het de verzameling beenderen, vezen, vissen, enz., door onze vissers reeds binnengebracht, zal helpen aanvullen.

De mammoet was een groot voorhistorisch dier, groter dan de olifant, met naar buiten en boven gebogen slagtanden en lange haren.

Dit dier leefde in onze streken tijdens het ijstijdperk en ook nog later, terzelfdertijd als de mens.

Af en toe worden, bij delfwerken, beenderen en slagtanden van die dieren gevonden.

In het museum van Natuurlijke Geschiedenis, Vauthierstraat te Brussel, bevindt zich het enig, tot nog toe, volledig geraamte van een mammoet in ons land gevonden; het werd opgegraven nabij Lier.

Een foto van dit opgesteld geraamte bevindt zich in ons museum.

## Biljarclub «Vrienden en Vermaak»

Gevolg het afsterven van de h. Vandaele, gewezen voorzitter der club, werd tot een algemene herkiezing van 't bestuur overgegaan. Na enkele ogenblikken ingetogenheid ter nagedachtenis van de afgestorven voorzitter, werd er na een korte uitleg door de secretaris, de h Monteny, overgegaan tot de stemming. Op de 26 geldige stemmen behaalden de heren :

Sinnaeve C., Demeyere Ch. en Monteny J. elk 24 st.; Roose A. en Osaer M. elk 22 st.; Devroe L. 21 st.; Cornette Fr. 17 st.; Vanhee S. 16 st.; Vileyn R. 3 st. en Myttenaere, Messiaen, Pyck en Vantroyen E. elk 2 stemmen. Onder de zeven nieuwe herkozen bestuursleden werd gestemd voor de verschillende mandaten in 't bestuur. Voor het jaar 1953-54 werd het bestuur als volgt samengesteld :

Voorzitter Sinnaeve C.; Ondervoorzitter Roose A.; Secretaris Monteny J.; Schatbewaarder Demeyere Ch.; Commissarissen Osaer, Devroe en Vanhee.

Uitslagen der wedstrijden gespeeld op Zaterdag 25-4-53 door de leden der biljartclub «Vrienden en Vermaak».

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Kader 47/2 : | | | | | |
| Sinnaeve | 315 | 315 | 14 | 22,50 | 79 |
| Pyck | 160 | 108 | 14 | 7,— | 18 |
| Sinnaeve | 315 | 315 | 13 | 24,23 | 89 |
| Cornette | 210 | 203 | 13 | 15,60 | 32 |
| Vrij : | | | | | |
| Myttenaere | 120 | 120 | 18 | 6,66 | 24 |
| Vileyn | 150 | 100 | 18 | 5,55 | 22 |
| Tytgat | 25 | 25 | 15 | 1,66 | 5 |
| Jonckheere | 25 | 22 | 15 | 1,46 | 9 |
| Messiaen | 35 | 35 | 19 | 1,84 | 7 |
| Provoost | 40 | 33 | 19 | 1,73 | 9 |
| Pyck | 250 | 250 | 23 | 10,86 | 46 |
| Vanhee | 250 | 175 | 23 | 7,60 | 36 |
| Myttenaere | 120 | 120 | 20 | 6,— | 19 |
| Vanhee | 250 | 162 | 20 | 8,01 | 30 |
| Cornette | 290 | 290 | 13 | 22,30 | 93 |
| Pyck | 250 | 196 | 13 | 15,07 | 72 |
| Luyssen | 40 | 40 | 19 | 2,10 | 7 |
| Lelouarne | 40 | 39 | 18 | 2,16 | 9 |
| Coomans | 75 | 75 | 12 | 6,25 | 30 |
| Reynaert | 45 | 24 | 11 | 2,18 | 5 |
| Coomans | 75 | 75 | 13 | 5,76 | 27 |
| Reynaert | 45 | 41 | 13 | 3,15 | 12 |
| Monteny | 95 | 95 | 20 | 4,75 | 21 |
| V.d. Bogaerde | 45 | 40 | 19 | 2,10 | 13 |
| V.d. Bogaerde | 45 | 45 | 21 | 2,14 | 6 |
| Monteny | 95 | 85 | 20 | 4,25 | 13 |

## Marktschuimster bij de lurven gevat

Al geruimen tijd kwamen er op het politiebureel klachten toe van marktkramers, die zich beklaagden over het verdwijnen van artikels. Een vrouw was er van verdacht de dievegge te zijn. Verleden Vrijdag werd door de politie in burgerkledij een oogje in het zeil gehouden. De niets vermoedende vrouw werd dan ook op heterdaad gevat, op 't ogenblik dat ze weer een paar zomerschoenen en witte sokken van een kraam wegmoffelde. Het betreft de 30-jarige L. Gh., gehuwd en moeder van twee kinderen, wonende in de nieuwe wijk. De marktschuimster werd opgeleid naar het politiebureel. Na een korte ondervraging bleek het, dat ze sedert een zevental weken allerlei voorwerpjes had ontvreemd, en het vooral gemunt had op huishoudartikels of kledingstukken.

## Toestand van de hoveniersgronden te Nieuwpoort en omgeving

Dat de hoveniers zwaar werden getroffen door de overstromingsramp is algemeen geweten. Doch hoelang de gevolgen van deze ramp nog zullen aanslepen is een andere kwestie. Benevens een geldelijke steun, werd er ook nog een zekere hoeveelheid gips aan de getroffenen uitgedeeld. Maar wat baat deze hulp, zolang niet verholpen wordt aan de toestand, die geschapen werd door de overstroming, toestand die nu nog steeds bestaat, zonder het minste ingrijpen van hogerhand. Het vele zand, dat door het aanrollende water werd meegesleurd, heeft zich vastgezet op de vele hectaren vruchtbare poldergrond en ze herschapen in een ware zandwoestijn. Maar ook de gronden van de niet getroffen hoveniers, ondergaan de gevolgen van die verzanding. Dit zand, dat ongeveer drie maanden op de vele landerijen ligt, dreigt door verstuiving de vruchten der bewerkte gronden te verstikken. Sommige hoveniers, waar de zandlaag niet de vorm van een ramp had aangenomen, hebben het op eigen krachten kunnen verwijderen. Een werk, dat nochtans een groot tijdverlies teweeg bracht, daar de overstroming ongeveer samen viel met het tijdstip, waarop het groot labeur der hoveniers begint. Bij een viertal onder hen, waar de zandlaag schommelt tussen de 30 à 75 cm. is het onbegonnen werk dit te verwijderen, daar het verwoeste land een oppervlakte vertegenwoordigt van een 6-tal Hectaren. Deze personen moeten machteloos toezien hoe hun arbeid en hun grond, waarop ze jarenlang hebben geslaafd, te loor gaat, zo er niet onmiddellijk van hogerhand wordt ingegrepen

## Het bouwen van een nieuwe kliniek

Onze bevolking mag zich verheugen over het gunstig nieuws, dat er nu heel spoedig in onze stad een kliniek zal gebouwd worden. Na allerlei praatjes daarover staat dit nu vast en vernemen we uit goede bron, dat men met de aanvang van de bouw niet lang meer zal wachten. Deze nieuwe kliniek wordt een deel van het moderne gebouw, waar nu het moederhuis is ondergebracht op de Albert I laan. Van dit mooie en prachtige gebouw werd reeds de voorgevel en de zijgevel gebouwd. De tweede zijgevel zal daarbij nu opgetrokken worden, wat dit gebouw tot een volledig complex zal maken. Alle plannen en schikkingen zijn reeds klaar. Alleen wordt nu nog gewacht op administratieve formaliteiten om de bouw aan te vatten.

De kliniek zal een grote verbetering betekenen voor Nieuwpoort. Waar nu voor alle dringende gevallen een verplaatsing naar Oostende of Veurne, met veel bijkomende vervoeronkosten voor patienten en bezoekers, noodzakelijk is, zal er nu ter plaatse alle medische hulp kunnen verschaft worden. We veronderstellen dat de faam van de nieuwe kliniek wel spoedig buiten onze stadsgrenzen zal bekend zijn.

## Vacantiekolonie «De Meeuwtjes» te Nieuwpoort-Bad

Om de ouders van de zorg over hun kinderen tijdens de lange zomervacantie te ontlasten, heeft de Koninklijke Oud-Leerlingenbond, in overleg met de Schoolraad van de Rijksmiddelbare Scholen te Nieuwpoort, het initiatief genomen een vacantiekolonie «De Meeuwtjes» in te richten.

Ook het leraarskorps van beide Scholen verleent eenstemmig zijn medewerking aan dit vacantiewerk dat voor de jeugd te Nieuwpoort voor het eerst ingericht wordt, en is bereid de jonge monitors en monitrices met raad en daad bij te staan.

Enkele monitors en monitrices, die tijdens de Paasvacantie de studiedagen gevolgd hebben, ingericht door het vacantietehuis «Kindervreugde» te Nieuwpoort-Bad, zullen de leiding hebben over de kinderen van de vacantieschool, die gedurende zes weken zal geopend zijn, namelijk van 6 Juli tot 15 Augustus.

Alle kinderen, jongens en meisjes van Nieuwpoort en omliggende, van 6 tot 14 jaar oud, mogen zich dus van nu af reeds laten inschrijven.

**Programma van de Werkzaamheden bij de «Meeuwtjes» :**

1) Te 9 u. : 's Morgens: Bijeenkomst op de Rijksmiddelbare School. Groepering van de kinderen door de monitors en monitrices.

2) Te 9.30 u. : Vertrek naar het kamp te Nieuwpoort-Bad. Oefeningen en spelen in het kamp, of, uitstap naar 't strand.

3) Te 12 u. : Naar het kamp : Soepbedeling gratis en verbruik van de meegebrachte boterhammen. Rust.

4) Te 2 u. : Naar het strand. Vrij spel.

5) Te 5 u. : Terug naar het kamp : Boterham. Opruimen van het materiaal, en in orde brengen van kamp.

6) Te 6 u. : Terug naar Nieuwpoort-Stad en uiteengaan van de groepen op de Rijksmiddelbare School.

**Voorwaarden bij de inschrijving :**

1. Er dient 40 fr. per week gestort. De ouders bekomen echter 5 fr. per dag terug van de ziekenbond waarbij ze aangesloten zijn, indien ze voor hun kind een bewijs van aanwezigheid kunnen voorleggen van minstens 14 dagen.

2. Boterhammen, en eventueel koffie, worden van huis met de kinderen meegegeven. (Er is drinkbaar water in het kamp).

3. Jongere broertjes en zusjes mogen meegaan tegen dezelfde voorwaarden.

**Hoe dient te werk gegaan voor het inschrijven van de kinderen?**

De ouders die belang stellen in het werk en graag hun kinderen zouden zien deelnemen aan de vacantiewandelingen, vullen de strook, hierbij gevoegd, zorgvuldig in en geven ze mede aan hun zoontje of dochtertje voor hun onderwijzer(es).

Iedere week, zolang de school nog open is, moeten de ingeschreven kinderen 10 fr. medebrengen. Tijdens de vacantie zal het bedrag voor een ganse week, d.i. 40 fr., regelmatig aan huis afgehaald worden door een bode.

Het inschrijvingsgeld voor de ganse duur van de vacantieschool beloopt dus 240 fr. Let wel, deze som wordt bijna volledig teruggegeven (5 fr. per dag) door de ziekenbond, indien de kinderen regelmatig aanwezig zijn geweest.

Personeel en kinderen zijn volledig verzekerd tegen ongevallen.

## De bloei van Nieuwpoort-Bad ligt in de verwezenlijking van haar toekomstplannen

Nieuwpoort-Bad, een familie-strand bij uitstek, werd voor enkele jaren «Het dode kapitaal der Westkust» genoemd. Sedert 1949, datum waarop Nieuwpoort een eigen badplaats in zijn grondgebied toegewezen kreeg, werd er reeds een hele weg afgelegd. De opknapping en de bloei van het verwaarloosde Nieuwpoort-Bad, houden voor 't ogenblik de grootste aandacht en betrachtigen van het huidige gemeentebestuur gaande. En geleidelijk, jaar per jaar, zullen de toekomstplannen uitgewerkt worden om uiteindelijk een concurrentn van de andere badplaatsen te worden.

Een grote tegenslag in deze vooruitgang, was dit jaar de overstromingsramp van 1 Februari ll. Met man en macht wordt er gewerkt om de verloren tijd in te winnen of om ten minste opnieuw te kunnen gereed te zijn bij de aanvang van het zomerseizoen. Doch het doel concentreert zich op Pinksteren, datum waarop alles zou moeten klaar zijn. Want op 25 Mei, t. t.z. tweede Pinksterdag, worden de grote inhuldigingsfeesten gevierd en een grote toevloed van bezoekers zal op degelijke wijze moeten ontvangen worden. Deze herstellingswerken hebben meegebracht, dat nog andere nieuwe werken er mee zullen samengaan. Vooreerst wordt een nieuwe baan aangelegd langsheen de havengeul in tarmac en dit vanaf het loodswezen tot aan de Yachtclub. Het stadsbestuur heeft er bij het Beheer van Bruggen en Wegen op aangedrongen, dat deze baan nog zou doorgetrokken worden tot aan de Louisalaan, dat is tot bij de oesterput. Ook zal tevens de bekleding in baksteen van de dijk doorgetrokken worden ten Oosten van Hendrikaplaats tot op ongeveer twee derden van het loodswezen. Het overige

ZIE VERVOLG BLZ. 16

# BREDENE

## Burgerlijke stand

Huwelijksafk. : Devriendt Adolf, visser, w. te Oostende en Vervaeke Denise, werkster; Croos Lucien, drukker en Geldhof Denise, bediende; Janssens Robert, meubelmaker en Laridon Jeanne, z.b., Vlissegem; Osstyn Theophiel, kleermaker en Desmedt Genoveva, tekenlerares, Oostende; Borny Robert, electrieker en Hubert Denise, strijkster, Oostende.

## Bouwvergunningen

Claeys A., Kapellestr. 281 : onderh.- en herstellingswerken.
Dendooven O., Polderstr. 17 : onderhoudswerken.
Wed. Rommelaere H., Oudenburgse Stwg, 43 : onderh.werken.
Renaudin Th., H. Zwaenepoelstr. 15: onderh.werken.
Steenacker H., H. Zwaenepoelstr. : onderh.werken.
Constandt P., Duinenstr. 3 : onderh. werken.
Inghelbrecht G., Vredestr. 34 : onderhoudswerken.
Devos Cl., Duinenstr. 255 : onderh.- en herstellingswerken.
Bailliere J., Noord Edestr. 18 : onderhoudswerken.
Tulpin R., Nieuwstr. 37 : herstellingswerken.

## Duivennieuws

D.M. «De Verbroedering». Uitslag v. de prijsvlucht uit Creil van 26-4-1953. Los om 7.20 u. Aantal duiven 138. Snelheid 1100,7 m.
1. Willaert L.; 2. Borny M.; 3. Mortier O.; 4. Zwaenepoel E.; 5. Debruyne O.; 6. Jacqueloot R.; 7. Plovie E.; 8. Meysman C.; 9. De Brauwer H.; 10. Hautekiet O.; 11. Minne V.; 12. Vanloo D.; 13. De Brauwer H.; 14. Hautekiet O.; 15. Minne V.
Zondag a.s. in verbond met Oostende prijsvlucht uit Creil met 16.500 fr. gewaarborgd in bonprijzen, heeften, scherrewegs, kampionaten, grote prijzen, snelheidsprijzen en seriën, alsook voor de gewone omtrek prijsvlucht uit Arras met voor de speciale serie : Een regulateur aan 20 fr. de serie. Inkorving in het lokaal «De Noorderbond» van 13 tot 14.30 u. zeer stipt.

## Schaaknieuws

De 14e ronde gaf de volgende uitslag:

| | |
|---|---|
| Cattrysse — Debrock M. | 0-1 |
| Himpens L. — Delrue G. | 1-0 |
| Dr. Gesquière — Aspeslagh K. | uitgest. |
| Stubbe K. — Blommens J. | 1-0 |
| Debrock M. — Dr. Gesquière | 0-1 |

Eindrangschikking :
1. Dr. Gesquière 11,5 p. (en nog twee te spelen partijen); 2. Blomme J. 10 p.; 3. Debrock M. 9 p.; 4. Himpens L. 7,5 p.; 5. Stubbe K. 7 p.; 6. Aspeslagh K. 5 p. (en één uitgestelde partij); 7. Cattrysse O. 3 p. (en één uitgestelde partij); 8. Delrue G. 1 p.
Gezien Dr Gesquière buiten wedstrijd speelt, is Blomme J., clubkampioen van Bredene 1952-53.

## K.V.G.O.-Vrienden

Uitslag maandelijkse whistdrive : 1. Decorte L. 143 p.; 2. Decroos M. 141 p.; 3. Kraemers W. 140 p.; 4. Thoon B. 138 p.; 5. Vanhoorne D. 138 p.; 6. Vansteenkiste G. 136 p.; 7. Poppe R. 134 p.; 8. Leroy C. 134 p.; 9. Ostyn R. 130 p.; 10. Decloedt R. 130 p.; 11. Vandewalle C. 129 p.; 12. Colleman M. 129 p.; 13. Lacoere J. 127 p.; Hosten O. 127 p.; 15. Depoorter M. 126 p.; 16. Vr. Hendrickx 125 p.; 17. Colleman Ch. 115 p.; 18. R. Goethals 113 p.

## Kaartersmaatschappij «Voor Allen»

Eindklassement 1952-1953 :
1. Levecke J. 39 p., kampioen; 2. Vandenberghe A. 36 p.; 3. Goethals H. 36 p.; 4. Hosten G. 36 p.; 5. Maes J. 34 p.; 6. Maldegem M. 34 p.; 7. Mylle L. 33 p.; 8. Dhulst D. 33 p.; 9. Goethals G. 33 p.; 10. Knockaert L. 33 p.; 11. Vergracht Fr. 32 p.; 12. Vandenbroele D. 32 p.; 13. Vanremoortel C. 32 p.; 14. Mechele L. 32 p.; 15. Lievens E. 32 p.; 16. Vansevenant L. 32 p.; 17. Lievens M. 31 p.; 18. Hautekiet O. 31 p.; 19. E. Bauwens 31 p.; 20. Verburgh R. 30 p.; 21. Dekeyser E. 30 p.; 22. Dumon P. 29 p.; 23. Belligh H. 28 p.; 24. Lingier A. 28 p.; 25. Lacoere J. 27 p.; Deroo M. 27 p.; 26. Vr. Lingier A. 27 p.; 27. Vanhoutte A. 26 p.; 28. Dumon O. 25 p.; 29. Lesaffre I. 25 p.; 30. Brock G. 25 p.; 31. Torreborre A. 24 p.; 32. Vandenberghe O. 22 p.; 33. Everaert R. 22 p.; 34. Versluys V.; 35. Renauden J. 18 p.; 36. Vanbaelenberghe G. 10 p.; 37. Geril Ch. 12 p.; 38. Lingier G. 3 p.; 39. Damman L. 2 p.
Zaterdag ll. had de prijsuitdeling plaats in de zaal van het lokaal, alsook de kampioenenviering, herkiezing van het Bestuur, enz. Deze viering werd besloten met een geslaagd bal.

## Aanrijding

Op de Prins Albertlaan, ter hoogte van de tramhalte, Sasbrug, kwam het tot een aanrijding tussen de autobus der lijn Oostende-Diksmuide, bestuurd door Richard Eduwaere en de geparkeerde auto van Latré René. De auto van laatstgenoemde, die nog maar een paar dagen voordien nieuw aangekocht werd, werd tamelijk zwaar beschadigd.

## De nieuwe kerk

Dinsdag 19 Mei 1953 zal de aanbesteding plaats grijpen voor het bouwen van de nieuwe kerk op Sas-Slijkens, zodat kan verondersteld worden dat men met de werken nog tijdens deze zomer een aanvang zal nemen.

## Gouden bruiloften

De echtparen Arthur Gekiere - Leontine Van Volxem, wonende Spaarzaamheidstraat, en Jules Haeck - Emma Verdeure, wonende Nukkerstraat, vieren Zondag a.s. de 50ste verjaring van hun huwelijk. De jubilarissen zullen in de voormiddag door de Burgemeester op het Gemeentehuis ontvangen worden.

## Krenten voor de kermis

Woensdag werd door de plaatselijke afdeling van het Rode Kruis overgegaan tot de uitdeling van 2 kgr krenten per geteisterd gezin der overstromingsramp. Deze krenten zijn een gift van de Griekse regering aan de Belgische geteisterden der watersnood.

## Gemeentehuis gesloten

Ter gelegenheid der kermis, zullen de gemeentediensten gesloten zijn op Zaterdag 2 en Maandag 4 Mei. Zaterdagmorgen zal evenwel het bureel van de burgerlijke stand open zijn. De politiediensten werken normaal.

## Nieuwe turnafdeling

Te Sas-Slijkens werd, onder de bevoegde leiding van de gekende Oostendse keurturner Frans Dupuis, een turnkring gesticht voor jongens, onder de benaming «Familiakring». De lessen worden gegeven iedere Maandag- en Donderdagavond van 18 tot 19 u. voor de schoolgaande jongens en van 19 tot 20 u. voor de ouderen.
Inschrijvingen bij de h. De Lille, jongensschool te Sas-Slijkens.

## Los van de ketting

Kermiszondag, 3 Mei a.s., zullen de leden van de spaardersmaatschappij «Ons Vermaak», beter gekend onder hun groepsbenaminng «De Bruiloft van Pol en Louise», op het Sas een rondegang doen. Te dezer gelegenheid zullen allen verkleed zijn in alle mogelijke en onmogelijke kostuums en zullen, met muziek aan het hoofd, door de straten trekken. Het vertrek geschiedt om 16 u. aan het lokaal «Café Bruxelles». De mannen van Fientje Keters zullen er zeker de echte kermisstemming wel weten in te brengen.

## Zangwedstrijd

Op kermismaandag, 4 Mei, om 20 u. wordt er in café «Celta», Nieuwstr. 80, een zangwedstrijd ingericht voor ouderwetse liederen, begiftigd met mooie prijzen. Als animator van deze avond treedt de gekende volkszanger Leonard op.

## Bij Dageraad

Onder goede belangstelling besloot de Bredense toneelgroep «Dageraad» haar seizoen met het opvoeren van «De terugkeer van Penelope». De acteurs zorgden voor hun sluitingsstuk voor een voortreffelijke vertolking en besloten hun seizoen 1952-1953 op werkelijk waardige wijze. «Dageraad» schonk ons deze winter verschillende voorbeeldige ontspanningsavonden en kan gerust met vertrouwen reeds het toekomende toneelseizoen tegemoet zien.

## ANCIENNITEITSVERLOF

Het is de werknemers aan te raden zich te vergewissen of zijn werkgever het pensioennummer vermeld heeft op de kwartaalstaten welke moeten ingeleverd worden bij de R.M.Z. Het pensioennummer dient tot identificatie van de arbeider en desgevallend tot toekenning van méér dagen verlof, inzonderheid volgens het aantal jaren dienst (ancienniteit).
Is dit nummer onbekend dan is het wenselijk de geboortedatum van de arbeider te vermelden.

## VERLOFGELD NA OVERLIJDEN VAN DE ARBEIDER

Bij overlijden van een arbeider is het aanbevelenswaardig, de verlofkas hiervan in te lichten, met opgave van zijn arbeidsperiode in het dienstjaar tot het ogenblik waarop hij overleed (vergoede en gelijkgestelde dagen, de aard er van, de brutolonen); naam en adres van een erfgenaam of vermoedelijke erfgenaam. Het verlofgeld mag onmiddellijk aan de rechthebbende worden uitbetaald.

## VERLOFGELD VOOR JONGE ARBEIDERS

Het koninklijk besluit van 14 Augustus 1951 voorziet bijkomend verlof voor jonge arbeiders van nog geen 21 jaar, die voor de eerste maal bij een werkgever in dienst treden.
Hiertoe kunnen modelformulieren bij de Rijkskas voor Jaarlijks Verlof aangevraagd worden.

De goede KEUKEN RECEPTEN. Om ze gratis te krijgen, stuur deze ingevulde bon aan de Fonderies du Lion, Frasnes-bij-Couvin.
Naam .....
Adres .....
(2272)

# Middelkerke

## Een verbetering in het vooruitzicht

Naar we vernemen bestaat er veel kans dat het Telegraaf- en Telefoonkantoor tijdens de seizoenmanden langer zal geopend blijven. Inderdaad waren er vele klachten omtrent het vroegtijdig sluiten van dit kantoor. Het ware een grote verbetering.

## Burgerlijke stand

Huwelijksafk. : Casier Georges, handelaar en Dumaret Jeanne, z.b.
Huwelijken : Claes Albert, timmerman, Anderlecht en Delanghe Irma, z. b.; Dewulf Marcel, werktuigk. en Van Nieuwenhuyze Denise, z.b.
Overlijden : Verdonck Joseph, 62 j., echtg. v. Stuyts Ludovica.

## Bestrating

De bewoners van de Irislaan stuurden destijds een petitie naar het gemeentebestuur met verzoek de wegenis van deze laan enigszins te willen in orde brengen. Gezien de slechte toestand van de bestrating aldaar, gaan steeds meer stemmen op, opdat de autoriteiten zouden ingrijpen en de nodige verbeteringen zouden aanbrengen.

## Wandelconcerten op de Krokodille

Naar we vernemen zullen de muziekmaatschappijen, die tijdens het komend zomerseizoen te Middelkerke wandelconcerten zullen geven, ook de wijken Krokodille en Raversijde moeten aandoen. Dit zal op die wijken dan ook af en toe wat nering brengen. Vooral de wijk Krokodille wordt door het feestbestuur enigszins verwaarloosd. De bewoners van deze wijk zullen het bezoek van deze maatschappijen met vreugde begroeten.

# Vrouwen Kroniek

## SPIJSKAART VOOR DE GANSE WEEK

ZONDAG : Toast met ansjovis, Juliennesoep, Kalfsgebraad, Bloemkool met melksaus, Gekookte aardappelen, Fijne Appelcompote.
MAANDAG : Koud Kalfsvlees, Sla met mayonnaise, Gebakken aardappelen, Fruit.
DINSDAG : Gebakken schol, Botersaus, Gekookte aardappelen, Gevulde sinaasappel.
WOENSDAG : Gehakt, Andijvie, Gekookte aardappelen, Gestoofde pruimen.
DONDERDAG : Biefstuk, Frites, Fruit.
VRIJDAG : Gekookte eieren, Spinazie, Gekookte aardappelen, Deense rijst.
ZATERDAG : Gegratineerde aardappelpuree, Pannekoekjes.

## VOOR DE LEKKERBEKKEN

### FIJNE APPELCOMPOTE

BENODIGD : 8 zure appelen, 8 geconfijte kersjes of wat marmelade, ongeveer 50 gr. suiker, schil van een ½ citroen, 1 blad witte of rode gelatine, ongev. 2 ½ dl. water met wat citroensap.
BEREIDING : Boor de appelen, schil ze, halveer ze, was ze en maak ze voorzichtig gaar in het vocht, dat met het citroensap in een platte, wijde pan (bv. stoofpan) aan de kook gebracht is. Voeg er, even voordat ze gaar zijn, de suiker bij en bedruip de appelen voorzichtig met het vocht. Leg elke appel, die gaar is, met een platte lepel in een compoteschaal. Los de geweekte gelatine in het vocht op en giet dit door een paardenharen zeef langs of over de appelen. Leg op de gaatjes een geconfijt kersje of wat marmelade.

### DEENSE RIJST

BENODIGD : 1 ¼ l. melk, 175 gr. rijst, 75 gr. suiker, 1 à 2 eieren, 150 gr. bitterkoekjes, wat zoet.
BEREIDING : Kook op de gewone wijze rijstebrij. Vermeng deze met de suiker, de eierdooiers en het stijfgeklopte eiwit. Leg de massa laag om laag met de bitterkoekjes in een vuurvast schoteltje, maar zorg dat de laatste laag uit rijstebrij bestaat. Laat het schoteltje in een matig warme oven rijzen en bruin worden en dien het, zodra het uit de oven komt op.
Men kan Deense rijst ook zonder eieren bereiden.

### GEGRATINEERDE AARDAPPELPUREE

BENODIGD : 1 ½ kgr aardappelen, 2 eieren, boter, kruiden, muskaatnoot, 2 of 3 dl. melk, geraspte kaas, beschuit.
BEREIDING : Kook de aardappelen op de gewone wijze gaar. Steek ze door een zeef. Meng er de eieren, de boter, het zout, de peper, de geraspte muskaatnoot en de warme melk bij. Boter een vuurvaste schotel, doe er de puree in. Maak de oppervlakte effen. Strooi er geraspte kaas en vermorzelde beschuit over. Overgiet met gesmolten boter. Laat gratineren.

### KALFSVLEES A L'ARDENNAISE

Doe 'n stuk schouder van 1 kgr uitsnijden en in middelmatig dikke blokjes verdelen. Bereid anderzijds een «blanke roux». Voeg er bij : tijm, laurier, een weinig ajuin; leng aan met wat kokend water waarin een mespunt Liebig Vleesextract opgelost werd. Voeg er peper en zout bij. Leg er de stukken vlees in nadat de saus gebonden werd, en zet het deksel op de pot. Onnodig te schuimen, vermits het schouderstuk noch vet noch beenderen heeft. Het vlees zal na ¾ à 1 uur mals zijn. Schep het vlees op een verwarmde schotel, voeg aan de gebruineerde saus een eierdooier en wat citroensap toe. Bemantel het vlees met deze saus en bestrooi het met gehakte fijne groenten.

Een interessante keuze boeken in de uitleenbibliotheek is thans voorhanden.
NOORDZEEBOEKHANDEL
Vindivtivelaan, 22, Oostende

## VERLOFGELD VOOR GEPENSIONNEERDE ARBEIDERS

Een gepensionneerde arbeider kan vervroegde uitkering van zijn verlofgeld bekomen op vertoon van een bewijs waaruit blijkt dat hij bij het gemeentebestuur zijner woonplaats een aanvraag voor ouderdomsrentetoeslag ingediend heeft.

## KEUKENGEHEIMEN

Er bestaan verschillende manieren om te onderzoeken of een ei al dan niet vers is. De meest eenvoudige is toch wel deze : het met de tong beroeren van de twee eipunten. Bij een vers ei voelt het ene uiteinde koud, het andere warm aan. Voelen beide punten warm aan, dan kan men er zeker van zijn dat het ei lang niet vers meer is.
— In de handel bestaan er speciale tomatenmesjes, waarmee men zonder moeite een tomaat in mooie schijven kan snijden. Bezit men echter zo'n mesje niet, dan gaat het ook wel met een gewoon mes, maar dan moet men dit vooraf en na elke schijf even in het water dompelen.
— Bereid uw spijzen smakelijk, maar nooit té ingewikkeld. Door er te veel van dit en nog een beetje van dat bij te voegen, schieten de spijzen er hun voedingseenheid bij in.
— Wanneer men gelatine gebruikt, wordt deze vooraf altijd opgelost in een weinig koud water. Gelatine mag men bovendien nooit laten meekoken in een melkbereiding, daar dit laatste dan zou schiften. Bij een pudding bij voorbeeld wordt de melk met de andere benodigdheden eerst gekookt en pas daarna, van het vuur, wordt de opgeloste gelatine er aan toegevoegd.
— Zelfs de meest ervaren huisvrouw haalt wel eens een mislukt gebak uit de oven. Het is te zwaar of wordt om een andere reden afgekeurd. Toch kan men van zo'n mislukt gebak nog iets lekkers maken. Maar dan moet het eerst enkele dagen staan om droog en hard te worden. Daarna wordt het zo fijn mogelijk geraspt of met een deegrol volkomen fijn gerold. Deze massa wordt nu vermengd met enige lepels gesmolten boter, een tas melk en een weinig bloem, waarbij 2 lepels bakpoeder werden gevoegd. Aldus bekomt men weer een echt deeg, waarmee men een vorm vult en het een half uur in de oven laat bakken.

Dit nieuwe gebak vertoont weliswaar een donkerder kleur en ik ook wel een beetje droger dan vers gebak, maar het smaakt niettemin zeer lekker.

Het spreekt vanzelf, dat verbrande korsten van het eerste gebak vooraf afgesneden werden.

## HUISHOUDELIJKE WENKEN

De lente is de aangewezen tijd voor het wassen van wollen dekens. Witte wollen dekens wit houden is dan niet gemakkelijk. Hoeveel en welke zeep we ook gebruiken : de dekens worden geelachtig. Toch kan hieraan veel verholpen worden en wel door in het laatste spoelwater wat borax te doen. Een grote lepel borax volstaat voor een emmer water. Lost het poeder echter vooraf op in wat heet water. Dit boraxbad zal de vezels van het deken glad maken en het geel worden verhinderen.
— Een wollen deken slijt het eerst in het midden. Door dit versleten stuk er tussen uit te knippen en de twee helften met de zijkanten weer aaneen te brengen, verkrijgt men nog een goed deken, dat natuurlijk wel wat kleiner is geworden, maar toch nog goede diensten zal bewijzen. Het spreekt natuurlijk vanzelf, dat de rafelkanten van het nieuwe deken keurig omgehaakt worden of met een lint afgeboord. De naad, die nu het midden vormt, wordt zo plat mogelijk gemaakt.

### OP DIEET

U bent uitgenodigd op een intiem dinertje, maar u staat op dieet. Licht hierover uw gastvrouw eerst in. Zij kan dan maatregelen nemen om onaangenaamheden aan tafel te vermijden. Want u weet waarschijnlijk wel, dat het als zeer onbeleefd staat een gerecht, dat u wordt aangeboden, te weigeren. Zelfs als men nu niet beslist «dol» is op het gepresenteerde, neemt men er in ieder geval toch een beetje van.

### IN DE SCHOUWBURG

Een dame die alleen een schouwburg bezoekt, blijft gedurende de pauze op haar plaats zitten.

# Notariële Aankondigingen

Studie van Notaris A. LACOURT
K. Janssenslaan, 31, Oostende

Recht van opbod ingevolge

OPENBARE VERKOOP

**bij dadelijke uitwinning.**

In uitvoering van een vonnis uitgesproken door de rechtbank van eersten aanleg te Brugge in dato van 31 December 1952.

Tijdens de openbare verkoop gehouden door notaris Alph. Lacourt te Oostende in dato van 21 April 1953 werd nabeschreven eigendom toegewezen ter somme van 56.000 fr. aan de h. Leon Lannoo, wonende te Oostende, Metserstraat, 34

Stad OOSTENDE

GERIEVIGE

## Werkmanswoonst

Schapenstr. 3. Groot 60 m2.

Artikel 92 bis der wet van 15 Augustus 1854, zegt :

In het geval van verkoop na beslag of bij dadelijke uitwinning, heeft om 't even wie, gedurende vijftien dagen na de toewijzing, het recht om op te bieden.

Het opbod mag niet lager zijn dan één tiende van de hoofdsom van de toewijzing.

Het wordt gedaan bij een deurwaardersexploot dat aan de notaris betekend wordt, en het wordt de koper aangezegd. De toewijzing ten gevolge van opbod moet door dezelfde openbare ambtenaar en op dezelfde wijze als de eerste toewijzing gedaan worden.

Deze toewijzing, welke voor allen openstaat is definitief.

Het lastencohier ligt ter inzage van het publiek ter studie van de verkopende notaris.

(2445)

---

Studies v. Meesters J. B. de GHELDERE te Heist-aan-Zee en V. VERHEECKE te Knokke

OM UIT VERDEELDHEID TE TREDEN
INSTEL met premie
**Op Dinsdag 19 Mei 1953 om 15 uur**
stipt te Heist-aan-Zee, in het Café Den Anker, Knokkestraat, bij Mr. Mille van:
**Badstad HEIST-AAN-ZEE**
**Koop I : Een gerievig en welgelegen**

## WOONHUIS

**met inrijpoort**

gelegen langsheen de Oostzijde van de Polderstr. nr 45. Groot : 3 a. 56 ca.

Gebruik : Vrij ter beschikking van de koper 2 maanden na de geldtelling.

BEZOEK : De Maan- en Donderdag van iedere week van 14 tot 17 u.

**Koop II :**

## Motor-Zeilvissersvaartuig "Victor-Erna" Z.519

gemeerde te Zeebrugge, gebouwd in hout in 1931, metende bruto 44 zeeton 98/100, voorzien van motor «Deutz» 100 P.K. met inventaris en inboedel.

**Nazicht** : Iedere werkdag. Zaterdagnamiddag uitgezonderd.

Gebruik : Vrij ter beschikking van de koper bij de geldtelling.

Ten overstaan van de h. Vrederechter.

(2458)

---

Studie van Notaris J. B. de GHELDERE te Heist-aan-Zee

ENIGE ZITDAG VOOR TOEWIJZING

**Ten verzoeke van de Gemeente Heist-aan-Zee**
**Op Vrijdag 15 Mei 1953 om 17 uur**
stipt te Heist-aan-Zee, ten Stadhuize van :
**BADSTAD HEIST-AAN-ZEE**
**Kopen I, II, III, IV : Vier percelen**

## Bouwgrond

aan de Oostzijde van de Bondgenotenlaan, respectievelijk groot : 163,17 m2; 169,70 m2; 136,20 m2 en 116,70 m2; en respectievelijk ingesteld : 49.000 fr.; 50.900 fr.; 40.900 fr. en 35.000 fr.

**Koop V : Drie percelen**

aan de Oostzijde van de Bondgenotenlaan, respectievelijk groot : 220,21 m2; 194,82 m2 en 193,95 m2. Samen ingesteld : 154.300 fr.

**Koop VI : Een perceel**

## BOUWGROND

aan de Westzijde van de Bondgenotenlaan. Groot: 150 m2. Ingesteld: 45.000 fr

(2457)

---

Studie van notaris J. GHYOOT
St. Petersburgstraat, 47, Oostende
(Tel. 715.88)

TOESLAG van :

**Op Woensdag 6 Mei 1953 te 15 uur,** ter herberg «Prins Boudewijn», Sint. Sebastiaanstraat, 22, Oostende, van .

Stad OOSTENDE

**Welgelegen en goedonderhouden**

## Opbrengsteigendom

Plantenstr. 59. Groot 151 m2, begrijpende : Kelderverdieping, Gelijkvloers, 2 verdiepingen en zolder. (15 pl.).

Voorzien van gas, electriciteit, stads- en regenwater.

Verhuurd zonder geschreven pachtvoorwaarden : Kelderverdieping mits : 800 fr. per maand. Gelijkvloers en 1e verdieping : 600 fr. per maand; 1e Verdieping : 850 fr. per maand.

**Dadelijk genot der huurgelden.**
**Ingesteld : 390.000 fr.**

BEZOEK : Ieder Maan- en Woensdag van 14 tot 16 u.

Gemeente BREDENE

**Koop I : Perceel**

## GROND

met 6 m. a/Polderstr., nevens huis nr 46 en nabij Duinenstr. Groot 345 m2.
**Ingesteld : 15.000 fr.**

**Koop II : Perceel**

## GROND

met 6 m. a/Polderstr., nevens voorgaande. Groot 353 m2.
**Slechts ingesteld : 10.000 fr.**

**Onmiddellijk vrij.**

Plan en nadere inlichtingen ter studie

Recht van samenvoeging.

(2449)

---

Studie van de Notaris Jean VINCKE
Koninginnelaan, 68, Oostende

Op Dinsdag 5 Mei 1953 om 3 uur namiddag, ter herberg «Prins Boudewijn» te Oostende, St. Sebastiaanstr. 22

TOESLAG van

Stad OOSTENDE

Zeer schoon en welgelegen

## Opbrengsthuis

**met opslagplaats**

Wellingtonstraat, 6. Groot: 190 m2 met grote poort, ruime atelier en verdiep achter atelier. Voorzien van gas, stadswater, regenwater en electriciteit.

Kelders, gelijkvloers, eerste verdiep en vierde verdiep **onmiddellijk vrij.** Tweede verdiep is verhuurd zonder geschrift aan 800 fr. te maande.

Derde verdiep is verhuurd zonder geschrift aan 500 fr. te maande.

**Ingesteld : 455.000 fr.**

BEZOEK : Dins- en Vrijdag van 2 tot 4 uur.

(2448)

---

Kantoor van de deurwarder
W. LARIDON, Warschaustr. 40,
Oostende

WEGENS FAILLISSEMENT

Stad OOSTENDE

TWEEDE KOOPHANDELSDOK

De **Woensdag, 6 Mei 1953 te 3 uur** namiddag zal er door het ambt van de deurwaarder W. Laridon ter standplaats Oostende en op vordering van Meester W. De Grave, advocaat, woonachtig te Oostende, curator van het faillissement Calcoen Henri, visserreder te Oostende, overgegaan worden tot de

OPENBARE GEDWONGEN

VERKOPING BIJ OPBOD VAN HET

## Vissersvaartuig "Beatrix-Adriennne" O.254

motorschip in hout gebouwd in 't jaar 1931, lengte 22 m., breedte 6,42 m., netto tonnemaat 24,77 ton met al het scheepstoebehoren dat aan boord aanwezig is (het vaartuig is niet voorzien van een motor).

Kohier van lasten, bedingen en voorwaarden ligt ter inzage bij de werkende deurwaarder.

**Kontante betaling - zonder kosten.**

(2441)

---

Studie van Meester Michel VILEYN,
Notaris te Nieuwpoort

**Op Maandag 11 Mei 1953 om 3 uur,** 's namiddags in café De Gouden Leeuw bij dhr H. Deconynck, te Nieuwpoort, Willem Deroolaan :

TOESLAG van :

Stad NIEUWPOORT

EEN GERIEFLIJK

## WOONHUIS

MET ERF EN AFHANGEN

Van Clichthovenstr. 49. Groot: 111 m2 83 dm2.

Verhuurd zonder geschreven pacht aan dhr R. Vandenabeele mits 200 fr. per maand.

Voorzien van : Water, gas en electriciteit.

BEZOEK : De Maan-, Woens- en Vrijdag telkens van 2 tot 4 uur.

**Gewone voorwaarden. Met gewin van ½ % instelpremie.**

**Ingesteld : 120.000 fr.**

Voor alle verdere inlichtingen zich wenden ter studie van voornoemde Notaris Michel Vileyn te Nieuwpoort, Kokstraat, 9.

(2455)

---

## Uit ter hand te koop

**HUIS met INRIJPOORT van 2,75 m. breed, bestaande uit 2 kelderkeukens, gelijkvloers, 2 kamers, boven poort een zolder van 10 m. op 1,20 m. hoog. Eerste verdiep : 4 kamers. Tweede verdiep : 2 kamers en 2 mansarden, koer met grote kelder van 10 m. op 5 m. met grote achtergebouwen van 12 m. breed op 7 m. diep, bestaande uit 8 plaatsen. Kan dienen voor schrijnwerker, bieraftrekker, melkerij, aannemer, enz. Vroeger haringrokerij. Gelegen Plakkerstraat, 40, Oostende.** (2433)

---

**Van 1.000 tot 2.000 fr. per week**

bij U thuis, met onze hermaasmachinen KOHLER, de best gekende en de meest geperfectionneerde. Doeltreffende hulp door firma. Aangenaam werk, gemakkelijk en gratis aanleren ten huize. Gratis levering ten huize.

Vraag inlichtingen en kosteloze demonstratie zonder verbintenis nr 64.

**Algemeen agentschap voor België**
KOHLER
61, MONTAGNE — CHARLEROI
(2438)

---

## S.I.P.O.
## Société Industrielle du Poisson

SOCIETE ANONYME
A WESTKAPELLE-LEZ-BRUGES
Registre du Commerce de Bruges
n° 27.519

**Assemblée générale ordinaire, le vendredi 15 mai 1953, à 11 h. au siège social, rue d'Heyst, 24, à Westkapelle-lez-Bruges.**

ORDRE DU JOUR :

**1. Rapport des administrateurs et commissaire; 2. Approbation du bilan et du compte de profits et pertes au 31-12-52; 3. Décharge aux administrateurs et commissaire; 4. Elections statutaires; 5. Divers. Dépôt des titres, au siège social, cinq jours avant l'assemblée.**

(2439)

---

EEN TAKJE MEIBLOEMPJES

in uw knoopsgat, en

EEN BILJET

in uw zak,

## DE KOLONIALE LOTERIJ

dit volstaat om het

EERSTE MEI-FEEST

te vieren in vreugde en in de hoop een fortuin te winnen bij de

7de schijf — Trekking op 16 Mei te

QUIEVRAIN

(2451)

---

## Te koop

**nog enige vaten Fladen-haring aan zeer voordelige prijzen. Zich wenden : Rokerij BRILLANT J., Plakkerstraat, 40, Oostende**

(2444)

## Binnengekomen Werken

**De Grote Kloof** v. R. Frison-Roche. Geb. 140 fr.

**De Tweede Kans** v. Virgil Gheorghiu. Geb. 145 fr.

**Hoe maak ik vrienden...** v. Dr. Dale Carnegie. Geb. 50 fr.

**Storm over Nederland** v. Go Verburg. Geb. 68 fr.

**Oproer in Congo** v. G. Walschap. Geb. 125 fr.

**Eiland der Demonen** v. J. Fabricius. Geb. 48 fr.

**De Zilvervisser** v. A.E. Corn. Gebonden 95 fr.

**De Vlammende Ogen van Manabozo** v. J. Vander Klei (Kinderboek). Geb. 40 fr.

**De Avonturen van het aapje; Pibo in Wonderland** v. Ida Last-Ter Haar. (Kinderboek). Geb. 11 fr.

**Drie Jongens en een oud Kasteel (Kinderboek)** v. P.H. Friuthof. Geb. 35 fr.

**Jacht om het Handschrift** v. Debo Hage. Geb. 35 fr.

**Ramuntcho** v. Pierre Loti. Geb. 140 fr

**L'Empreinte du Dieu** v. M. Vander Meersch. Geb. 140 fr.

**En Plein bloc** v. P. de Soete. Ingen. 200 fr.

**Nieuwe werken uitleenbibliotheek**

**Marlène vindt het geluk** v. A. Panhuys.

**Vraag het Kathleen** v. M. Greig.

**Als het Getij keert** v. R.M. Ayres.

**Zijn grote slag** v. J.B. Hendryx.

**Het uur der Afrekening** v. M. Brand.

**Laat mij vrij** v. H. Courths-Mahler.

---

## Oostende-Dover

WEEK VAN 3 TOT 9 MEI 1953

Van Oostende naar Dover : afvaarten te 9.45 u. en 14.30 u.

Van DOVER naar OOSTENDE : afvaarten te 11.10 u. en 15.40 u.

Auto's worden vervoerd met de gewone passagiersboten.

---

**VERKOOP**
**Schrijf- en Rekenmachines**
**Onderhoud en herstelling**
**ter plaatse**
**A. VANDERNOOT**
**Maria Theresiastraat, 16**
**OOSTENDE — Tel. 72.113**
**(15)**

---

# Kleine Aankondigingen

— TE HUUR, eigendom dienstig voor **burelen, atelier en magazijn te Oostende. Te bevragen bureel blad onder nr. 4191.**

— Vraag TE HUUR een klein gemeubeld APPARTEMENT, liefst in stad. Schrijven bureel blad onder nr 2427. (2427)

— DAME, 27 jaar, 7 jaar ondervinding, secretariaat, gérance, boekhouding, sténo-dactylo, Frans, Engels, Duits, kan zelfstandig werken, vertrouwbaar, ZOEKT PLAATS. Schrijven bureel blad onder nr 2258. (2258)

— ENGELS, FRANS, RUSSISCH, privaat lessen. Schrijven S.D., 106, Van Iseghemlaan, Oostende. (2257)

— TE KOOP : BILLARD «Toulet» 1/2 match compleet, in goede staat. Z. w. bureel blad. (2456)

# Aanbestedingen

## AANGEKONDIGDE

— 5 Mei : Te 11 uur te Oostende : leveren te Oostende van lakverf voor de diensten van het Zeewezen.

— 8 Mei : Te 11 uur te Oostende : beschermen van duinen en aanleggen van nieuwe beplantingen op de duinen en rijksgronden langsheen de kust.

— 8 Mei : Te 11 u. te Oostende : opschikkingswerken in de duinen, ten Oosten van de ingang van de havendam te Zeebrugge.

— 8 Mei : Te 11 u. te Oostende : riolerings-, weg- en beplantingswerken in de Voorhavenlaan, de Van Hambdenstraat, de Schietbaanstraat en de Binnenweg te Oostende.

— 8 Mei : Te 11 uur te Brugge, aanleggen van tapijt in macadam met koolwaterstofbindmiddel op vak Nieuwpoort —Oudenburg van rijksweg Soignies— Oostende.

— 6 Mei : Te 11 u. te Oostende : leveren van bebakeningsmateriaal.

— 7 Mei: Te 11 u. te Oostende : leveren van mobiele teer-bitumenverwarmings- en spreidingsmachine voor de stadswegendienst.

— 8 Mei : Te 11 u. te Oostende : bedienen van bruggen, sluizen en veren.

## UITSLAGEN

— 20 April : Vernieuwen van een asfaltbedekking in de Gen. Mahieukazerne te Oostende :

N.V. Antwerps Teer- en Asfaltbedrijf, d'Herbouvillekaai, 80, Antwerpen : 54 duiz. 969 of 50.342 fr. (variante) — Hoogste aanbod : Asphabel, Antwerpen 83.925 fr.

— 24 April : Verbouwen van de strandhoofden nr 51 te Heist en nrs 1 en 3 te Duinbergen.

Hanssens en Zoon, Elisabethlaan, 7, Brugge : 27.759.759 fr. — Hoogste aanbod : Wed. G. Carpeaux, Luik : 41 mil. 406.022 fr.

— 23 April : Oostende, bouwen van een omvormingscabine in het Torengebouw Peperbus.

Fa Renovan, Prinsenlaan, 9, Oostende : 127.361 fr. — Hoogste aanbod : Casteleyn E., Gistel : 145.795 fr.

---

# De Astrologische Week

**ALGEMENE KENMERKEN DER WEEK**

Deze week wordt er tegenslag, vertraging of ongewenste ontmoeting opgemerkt. Over het algemeen goede gezondheid. Geschikt tot het aanknopen van nieuwe betrekkingen.

**RAM — 21 Maart tot 19 April.**

Een bevredigende week maar er moet gevreesd worden voor uitputting van het zenuwstelsel. Gunstige vooruitzichten zijn merkbaar voor uw zaken. Een geschikt ogenblik om plannen te maken voor de toekomst.

**STIER — 20 April tot 20 Mei.**

U kunt schade lijden vanwege uw omgeving. Vertrouw geen geld aan vreemden en aanvaard ook geen bewaring van vreemd goed. Geschikt tot het aanknopen van nieuwe betrekkingen, vooral op sentimenteel gebied.

**TWEELINGEN — 21 Mei tot 21 Juni.**

Wees voorzichtig want U kunt verplicht worden om te gaan met mensen wier karakter niet overeenstemt met het uwe. Indien U zich deze week niet te goed gevoelt doet U best een dokter te raadplegen.

**KREEFT — 22 Juni tot 21 Juli.**

Een onduidelijke week maar vooral ongunstig op moreel gebied. Vertraging van brieven welke een grote invloed kunnen hebben op de goede gang van uw zaken.

**LEEUW — 22 Juli tot 21 Augustus.**

Alle gelukskansen zijn aan uw kant, de moeilijkheden die opdagen zijn vrijwillig door U opgezocht om overwonnen te worden. U kunt deze week uw kans wagen bij de loterij.

**MAAGD — 22 Aug. tot 21 Sept.**

Onrustbarend nieuws kan tijdelijk de huiselijke gemoedsrust storen. Denk na of wacht een beter ogenblik af om ingrijpende maatregelen te nemen.

**WEEGSCHAAL — 22 Sept. tot 22 Oct.**

Indien U in de jaren 1920 tot 1929 geboren werd bent U bij de geluksvogels van deze week. Uw pogingen zullen misschien niet dadelijk slagen doch de toekomst zal er voor zorgen.

**SCHORPIOEN — 23 Oct. tot 22 Nov.**

Gunstige invloed voor geldzaken, voor handel en vooral voor betrekkingen voor het buitenland. Eerlijkheid wordt deze week beloond. Er wordt er op aangedrongen dat ge uw plicht zoudt vervullen.

**BOOGSCHUTTER — 23 Nov. - 21 Dec.**

Geluk en meeslag op ieder gebied. Misschien zal dit minder merkbaar zijn in de alledaagse bezigheden dan in uw plannen voor de toekomst. Goede gezondheid.

**STEENBOK — 22 Dec. tot 20 Januari**

Uw geluk is minder treffend dan in de andere geboortetekens, doch door volharding zullen uw pogingen slagen. De week is gezellig ondanks enige haperingen van weinig belang.

**WATERMAN — 21 Jan. tot 19 Febr.**

Uw horoscoop wijst op een neiging tot hoogmoed, deze verplicht U zeer streng voor uzelf te zijn. Hij kan U de achting van hoogstaande personen bezorgen.

**VISSEN — 20 Febr. tot 20 Maart.**

Uitstekende invloed op moreel gebied. Een zeer goede week voor alles wat in verband staat met godsdienst, philosophie en meditatie. Wees geduldig met kinderen.

BIN NAJOEWA

# DE PANNE

### Duivenuitslagen

«Eerlijk duurt het langst». 216 duiven. Los om 7.30 u. uit Arras. Eerste duif om 8.44.08 u.

1. Tegenthoff G.; 2. Maes O.; 3. Flahou K.; 4. Brysse E.; 5. Mahieu G.;

«Zeezwaluwen». 247 duiven. Los om 7.05 u. uit Arras. Eerste duif om 8.19.43 uur.

1. Ryssen I.; 2. Vanhove A.; 3. Scholaert C.; 4. Ceenaeme M.; 5. Velghe F.

### Toneeltornooi besloten met de opvoering van «De Vrek» «Kunst na Arbeid» uit Brugge laureaat van het tornooi

De toneelwedstrijd, uitgeschreven door de lokale toneelvereniging «Kink-Kank-Hoorn» werd verleden Zondag op plechtige wijze besloten.

Kink-Kank-Hoorn had de delikate taak op zich genomen de slotvoorstelling buiten wedstrijd te verzorgen. Heirvoor werd uitgezien naar een goed werk en degelijk speelstuk. De keuze viel op Molière's «Vrek». Gewaagd kon men zeggen. Maar al wie het voorrecht had, deze onder alle oogpunten buitengewoon geslaagde opvoering bij te wonen, kan volmondig getuigen, dat KinK-Kank-Hoorn zijn krachten geenszins had overschat en een topprestatie heeft geleverd.

De grootste verdiensten van deze hoogstaande artistieke verrichting, komen heel zeker toe aan regisseur Remi Van Duyn, die door zijn originele opvatting, doordrongen van Molière's geest, van de satyre van de Franse meester een voor een specifiek Vlaams publiek uiterst genietbare en genoten vertolking heeft gegeven.

Ook zijn medespelers en speelsters hebben zich niet onbetuigd gelaten om hem van dichtbij de repliek te geven.

Willy Berquin in de rol van Cleant, zoon van Harpagon, (de Vrek) altijd in conflict met zijn vader, die bij ogenblikken zeer goed samenspel bracht, bijzonder op de momenten dat de strijd tussen vader en zoon een hoogtepunt bereikte. Daar lag iets tragisch aangrijpends in. Simonne Swyngedouw als de bekoorlijke en beminnelijke Elise, die niet alleen het hart van de zoon van d'Albucy, maar ook dat van het publiek wist te veroveren. William Devos, als de zoon d'Albucy, gelegenheidsbediende, jong, elegant, innemend de gedroomde jeune premier. Cecile Montaigne als de zwierige bevallige aristocratische dame, die door haar houding en zegging haar afkomst waardig toonde.

Mevr. De Gruyter als Frosine, de eeuwige koppelaarster, sluw, geslepen en rad van tong, die een prooi nooit loslaat en met haar overtuigingskracht haar rol wist door te zetten tot het bereikte resultaat.

Julien Verdonck als kok en koetsier, goedig en trouw, naief en impulsief, die spijts de harde behandeling van zijn meester voor deze door het vuur zou gaan.

Michel De Gruyter als de guitige, spuitende knecht van de vrek, een kat die altijd op zijn poten valt en uit alle situaties behendig wist uit te komen.

Verder nog mevr. Marcel Loones, Hubert Carette, Willy Montaigne, Leo Lesage en Valère De Vos, allen personages, als figuren uit de doeken van Breughel geknipt.

Een niet gering aandeel in het juiste typeren van al deze rare uitgebeelde types, heeft ook de Eernegemse grimeerkunstenaar Bernaert die werkelijk werk bracht dat af was. Het decor was tot in de puntjes verzorgd, wat ook kan gezegd worden van de costumes.

Tot slot kan van dit stel vaardige liefhebbers worden gezegd dat zij ver boven de doorsnee-dilettant kunnen geplaatst worden, wat dan ook hoop geeft op de verdere bloei van de toneelgilde Kink-Kank-Hoorn.

### Uitslag toneeltornooi

Wanneer wij even grasduinen in de uitslag van dit tornooi, dan komen wij tot de vaststelling dat de strijd voor het verwerven der goede plaatsen heel hard geweest is en de taak van de jury zeker niet heeft vergemakkelijkt. Het dient dan ook tot eer van deze laatste gezegd, dat ze zich eerlijk en gewetensvol van haar taak heeft gekweten. Dat na een wedstrijd er altijd gelukkigen en misnoegden zijn, is een algemeen feit. We zijn niet mis, geloven wij, als we zeggen dat iedere maatschappij de plaats heeft gekregen die haar toekwam. Er was in deze wedstrijd ook een prijs van het publiek. Stemde deze laatste niet helemaal overeen met de jury, op de eerste plaats na dan dient gezegd dat de mensen die naar de voorstellingen kwamen kijken en dit is wel een algemeen verschijnsel, meer het hart doen spreken dan de rede. Iets waartoe de jury zich niet mag laten lenen

Wij willen vooraleer de uitslag te geven, de promotors van het tornooi feliciteren, namelijk de voorzitter van de inrichtende groep Meester Bruneel, de secretaris De Tallenaere, Mon Laverge, en verder alle medewerkende leden van het bestuur, die het hunne er toe bijbrachten tot het welslagen van de wedstrijd.

Uitslag :

1. Kunst na Arbeid, uit Brugge met «De Krater», 160 p. op 200 p., 80 th.
2. Volksveredeling Tielt met «De glimlach van de Gioconda», 159,6 p., 78,8 th.
3. Volksveredeling Roeselare met «Ninotchka», 159 p., 78,5 th.
4. Samen :

«Gudrun» uit Brugge met «De notabelen van Kraainest» en «Meer vreugde», Oost-Rozebeke met «Juarez», 157 p., 78 th.

6. «Doeomwel» uit Ardooie met «Leontientje», 153 p., 76,5 th.

Melding beste acteur : Mr. Marcel Sercu van Ardooie in de rol van Pastoor Serneels uit Leontientje.

Beste actrice : Mej. Agnes Vercruysse uit Roeselare in de rol van Ninotchka.

De prijs van de zuiverste uitspraak ging naar de groep Volksveredeling uit Tielt, die van de beste liefhebbersregisseur naar Wim Verleen van «Kunst na Arbeid» uit Brugge met «De Krater».

De prijs van het publiek ging naar «De Krater».

De groepen kregen volgens hun klassement volgende prijzen toegewezen : 4000 fr., 3000 fr., 2000 fr., 750 fr., 750 fr., 500 fr.

Iedere groep kreeg een plakket in gebakken aarde, als aandenken van het tornooi uitgevoerd naar de hand van de boetseer-kunstenaar Mon Laverge.

## DE PANNE

### MINERVA

Vrijd.-Zaterd. om 3, 5 en 8.30 u. :
**«OBJECTIF INCONNU»**
Oorlogsfilm met Mark Stevens en Alex Nicol.

Zondag en Maandag :
**«TOMAHAWK»**
met Van Heflin en Yvonne de Carlo (in kleurenfilm).

Dinsdag tot Donderdag :
**«LA GUERRE DES VALSES»**

**De uitleenbibliotheek van : NOORDZEEBOEKHANDEL Vindictivelaan, 22, Oostende wordt elke week aangevuld met nieuwe werken.**

# CINÉMA

## OOSTENDE

### OPEX

Zaterdag, Zondag, Maandag :
**«BAL DES SIRENES»**
Kleurfilm met Esther Williams, Red Skelton, Harry James en zijn orkest, Xavier Cugat en zijn orkest. Prachtige kleuren, liefde en muziek. Kt.
Woensdag, Donderdag :
**«COMMANDO IN BRETAGNE»**
met Jean-P. Aumont, Susan Peters en Signe Hasso. Een duistere afspraak in Bretagne. Knt.

### CORSO

**«LE PLAISIR»**

Deze week gaat onze bijzondere attentie naar deze film van Max Ophüls. Omdat, voor we de film gingen zien, de naam Ophüls ons reeds flinke garanties gaf wat betreft filmkwaliteit.

Vooral wat sfeerschepping betreft, is Ophüls een meester. De ironie, waarmede hij zijn filmtableaux schildert, klinkt bij hem eerder als verontschuldiging voor de manier waarop hij de meestal moreel weinig stichtende geschiedenisjes opdist. Maar Ophüls laat ook nooit na af en toe de tragiek van zijn figuren verrassend raak voor onze ogen met een ruk te ontsluieren. Vandaar dan de bekoring, die van zijn werk uitgaat. Is dit werk immoreel? We menen dat welopgevoede mensen er geen aanstoot kunnen in vinden en integendeel zullen toegeven, dat de frivole en luchtige Ophüls hun toch iets heeft geleerd.

Net zoals in «La Ronde» nam Ophüls hier Guy de Maupassant onder de arm. «Le Plaisir» is gebaseerd op een drietal novellen van Maupassant (ook al een naam met een gans bijzondere klank).

De eerste novelle behandelt de tragiek van een man, die niet oud wil worden. De tweede is een stuk vol sfeer, die iedereen terugvoert naar oude goede jeugdherinneringen toen men nog eenvoudig zuiver was. Het derde behandelt een verhouding tussen een kunstschilder en zijn model.

Ophüls is uitstekend gediend geweest door een stel artisten van eerste rang. Het is trouwens een van de vele voordelen van dergelijke films, dat men een ganse pleiade acteurs kan samentrommelen.

We vermelden hier Gaby Morlay, Claude Dauphin, Pierre Brasseur, Madeleine Renaud, Gelin maar vooral Jean Gabin en Danielle Darrieux.

### FORUM

**«WHAT PRICE GLORY»**

De man, die onder deze film zijn handtekening plaatste, heet: John Ford. En meteen trekt men een flink hoofdstuk open van de filmgeschiedenis, want Ford is een hoofdstuk op zichzelf.

Zoals we ter gelegenheid van «The Quiet Man» schreven, is John echter niet steeds even geniaal. Hier bereikt hij gewis geen hoogtepunt. Maar het werk mag er niettemin zijn en gezien worden.

Dat ligt ook wel in zekere zin aan het scenario, dat getrokken werd uit een tragisch toneelwerk, maar nogal duchtig verwrongen en verzoet werd. Het behandelt een liefdesgeschiedenis van twee Amerikaanse soldaten tijdens de wereldoorlog 1914-18. Met twee dingen ze naar de hand van een lieftallige Française. Haar vader, de eer van zijn dochter in gevaar wetend, eist ten slotte dat een van hen met haar huwt.

Van de rauwe oorlogssfeer, die bestendig uit het toneelwerk spreekt, is, zoals gezegd, niet veel overgebleven. Af en toe wordt wel een stoot in die richting gedaan en komen we onder de indruk van het oorlogsgebeuren. Maar daarnaast komen dan een boel luchtige taferelen en wordt er zelfs heel romantisch gekweeld.

Het ganse geval wordt ten slotte nog behoorlijk verdedigd door een flink duo : James Cagney en Dan Dailey, met tussen hen beide de mooie, maar toch zo ijdeltuitige Corinne Calvet. Maar de andere rolletjes zijn soms nog veel beter vertolkt.

Het geheel is in kleuren en zal zeker 70 th. van de filmfans een genoegelijke avond laten beleven.

### CAMEO

**«TANKS ARE COMING»**

Deze oorlogsprent werd gedraaid naar een boek van Samuel Fuller, die reeds de materie leverde voor «De doorbraak» en «Steel Helmet». Gezien Fuller zijn werken steeds baseert op geschiedkundige feiten en die feiten op de voet volgt, brengt «Tanks are coming» dan ook een zeer interessante illustratie van een der voornaamste bladzijden uit de geschiedenis van de jongste oorlog.

Voor wie nog niet moe is dergelijke prenten te zien, is er dus wel materie in om andermaal te boeien. Het gaat om het werk van de Amerikaanse tanks bij de landing en doorbraak in Juli 1944 in de omgeving van St. Lo.

In de hoofdrol levert Steve Crochan flink werk. Zijn medespelers zijn niet zo gekend, doch zijn daarom niet minder knap.

### NOVA

Opgelet : vertoningen Vrijdag tot Maandag.
**«HET SCHATTENEILAND»**
Ciné Nova pakt deze week uit met een merkwaardige reprise. Eerlijk gezegd, we meenden dat deze film al eerder terug te Oostende zou worden uitgebracht, want ze zal ongetwijfeld opnieuw grote belangstelling trekken.

Iedereen kent het boek van Stevenson. Het werd op schitterende wijze verfilmd in technicolor. Het is boeiend van begin tot einde en iedereen gaat op in het spannend avontuur van de kleine scheepsjongen op het kaperschip. Bobby Driscoll levert hier dan ook een flinke prestatie met naast hem de «enogige» Robert Newton. Een film, die buitengewone belangstelling verdient. Kt.

### RIALTO

**«QUO VADIS»**

Het enorme succes van deze machtige film — een der meest indrukwekkende ooit gemaakt — heeft ons geenszins verwonderd. Er was tot op heden maar één geldige reden om die film nog niet te gaan zien, nml. de formidabele belangstelling. Gezien de verlenging zal iedereen nu de kans krijgen om «Quo Vadis» te gaan zien.

Leggen we andermaal de nadruk op het schitterend spel van Ustinev en Leo Genn (respectievelijk Nero en Petronius), op de onvergetelijke massatonelen, op de uitnemende filmmuziek en de evocatie van het wulpse, reeds tot in het merg verdorven Romeinse Keizerrijk.

Andermaal schrijven we : gaat deze film zien en herzien, want... het is veel méér dan «spektakel».

### PLAZA

**«DE WOEDE VAN TARZAN»**
Een geslaagde Tarzanprent, die klein en groot zal boeien. Lex Baxter, Dorothy Hart. Kt.

### ROXY

**«ROBIN DES BOIS»**
Richard Todd en Joan Rice in een schitterende historische evocatie van de heerlijke Robin Hood figuur. Kijkspel van de beste kwaliteit in fraaie kleuren. Boeiend van begin tot einde. Kind. toegelaten.

### PALACE

**«MANINA, HET MEISJE ZONDER SLUIER»**
Brigitte Bardot, Jean-Fr. Calvé en nog een stel volledig onbekenden in een film zonder grote pretenties, doch... met een mooie titel. Kt.

### CINE PARIS

**«SUZANNA, DE EERLOZE»**
Een Mexikaanse prent : dus: mooie fotographie, passievolle taferelen en goede vertolking. In de hoofdrollen een uitstekende Fernando Soler, Rosita Quintana en Victor Mendoza. Knt.

## HEIST

### PALACE

**«DE VERLEIDSTER»**
met Hugo Haas, Beverly Michaels Knt.
**«REIZIGERS IN DE WOESTIJN»**
met Kirk Douglas, Virginia Mayo. Kt.

### METRO

**«DE GELUIDSMUUR»**
met Ralph Richardson, Ann Todd. K.t
**«DE GELE HEL»** (Knt.)

### MODERNE

Gans de week :
**«SCARAMOUCHE»**
met St. Granger, Eleanor Parker. Kt.

## BLANKENBERGE

### CASINO

Vrijdag-Maandag :
**«THE SOUND BARRIER»**
Dinsdag-Donderdag :
**«JE L'AI ETE TROIS FOIS»**

### PALLADIUM

Vrijdag-Maandag :
**«LASSI, EREBURGER»**
Bijfilm :
**«LIEFDE EN CAMERA»**
met Red Skelton. Kt.
Dinsdag-Donderdag :
**«IDENTITE JUDICIAIRE»** (Knt.)

### COLISEE

Heel de week :
**«SCARAMOUCHE»**
Technicolor met Stewart Granger en Eleanor Parker. Kt.

## KNOKKE

### PRINCE'S

Heel de week :
**«SCARAMOUCHE»**

### NOVA

Vrijdag-Maandag :
**«DE OPSTANDELINGEN VAN HAITI»**
met Ann Francis. Kt.
Dinsdag-Donderdag :
**«BAJONET OP HET GEWEER»**
met James Evans. Knt.

### DU ZOUTE

Vrijd., Zaterd., Zond. : 20.30 u. :
**«MANON DES SOURCES»**
met Jacqueline Pagniol. Knt.
Zondag, 17.15 u.: Maandag, 20.30 u. :
**«ELLE ET MOI»**
met François Perrier.
Zond., 15 u.; Woensd.-Donderd. 20.30 u.
**«THE NUT»**
met Phillis Calvert, R. Beaty. Knt.

## MIDDELKERKE

### CORSO

1 tot 4 Mei :
**«DE BANDIET MUSSOLINO»**
met Silvana Mangano, Amadeo Nazzari.

### PALACE

1 tot 4 Mei :
**«LA VIERGE GITANE»**

## NIEUWPOORT

### CENTURY

1 Mei om 2 u.; 2 Mei om 8 u. :
**«DE PRINS ZEEROVER»**
met Vittorio Gassmann. Een zoon wreekt de nagedachtenis van zijn vader.
3 Mei om 2 u. 4 Mei om 8 u. 5 Mei : 8 u.
**«STORM OP DE HEUVEL»**
met Claudette Colbert, Ann Blyth. Zes personen door de storm ingesloten met een moordenaar in hun midden.

Woensdag 6 Mei het wereldberoemd orkest van Radio Hilversum «Accordeola». Genummerde kaarten vanaf heden verkrijgbaar aan 25, 30 en 35 fr.

### NOVA

1-2 en 6 Mei :
**«WINCHESTER '73»**
met James Stewart en Shelly Winters. Een ganse épisode van de Winchester karabijn.
3 tot 5 Mei :
**«HET HALSSNOER VAN DE PANTER»**
met Howard Duff en Marta Toren. Een man houdt het lot der naties in zijn handen. 7 vreemde agenten achtervolgen hem.

# De bloei van Nieuwpoort-bad

VERVOLG VAN BLZ. 13

gedeelte zal gebruikt worden als parkeerplaats, zodat hiermee stationeerruimte genoeg zal voorhanden zijn, zonder het eigenlijke verkeer te hinderen. Tot daar gaan de vooruitzichten van dit jaar.

Dit is echter niet alles. Het zwaartepunt van de eigenlijke bloei van onze badstad ligt in haar uitbreiding in de diepte. Voor wie vertrouwd is met de ligging van Nieuwpoort-Bad, weet dat het bestaat in een lange zeedijk en een even lange, gelijklopende Albert I laan, met enkele zijstraten die uitgeven op onze prachtige duinen. Dus in feite een langwerpige strook langsheen de grote baan. De bedoeling van het gemeentebestuur is, een nieuwe laan te vormen, of beter de reeds bestaande Franslaan door te trekken tot voorbij de Kerk van Nieuwpoort-Bad. Aldus zal men de zeedijk met beide lanen onderling kunnen verbinden, waardoor een grote partij duinen, zich uitermate zou lenen als bouwgrond. Wat zeker een aanmoediging zou betekenen. Voor de eigenaars der gronden voor het bouwen van de nog steeds ontbrekende hotels en pensions.

Maar, daar het aanleggen dezer nieuwe baan totaal ten laste der stad zal komen, en dus een grote uitgave zal betekenen, werd voorzien de werken in verschillende delen te doen uitvoeren, naar gelang de mogelijkheid of de noodwendigheid. Eerstdaags zal begonnen worden met de voorbereidingswerken van het eerste stuk. Na effening van het terrein zal de verharding geschieden in Tarmac.

Daarbij komt nog een tweede vooruitzicht, dat eigenlijk een uitbreiding is van het eerste. Evenwijdig met de Franslaan zal de aanleg van nog een nieuwe baan betracht worden. Deze tweede baan zou zijn vertrekpunt hebben aan 't Hotel Belle Vue. Deze aanleg zou als doel hebben, de ontdubbeling van het steeds groter wordend verkeer. De Franslaan zou aangewezen zijn voor het plaatselijk verkeer of voor het verkeer met oponthoud. Doch daar dit een Staatswerk moet worden, kan de uitvoering er van nog wat op zich doen wachten.

Mocht dit plan spoedig werkelijkheid worden, als grootste en noodzakelijkste factor voor een spoedige vooruitgang van onze badplaats.

Want het succes van Nieuwpoort-Bad groeit ontegensprekelijk. Dat heeft het voorbije Paasverlof bewezen, dit, niettegenstaande de ongunstige weersomstandigheden. Alwie verlekkerd is op natuurschoon, kalmte of rust, kan zeker geen idealer badplaats uitkiezen. Nieuwpoort-Bad met zijn breed strand, zijn prachtige duinen, zijn havengeul en staketsels, kan zich lenen naar aller liefhebberij of ontspanning, wat zeker wel het voornaamste doel is der meeste verlofgangers. Zo zal binnen afzienbare tijd, Nieuwpoort-Bad, «Het Dode Kapitaal der Westkust» de bron der welstand worden voor onze stad.